



A Ottawa avec Amedée Gaudreault

Propos du lundi à bâtons rompus

OTTAWA — J'aurais voulu analyser plus tôt le résultat des dernières élections provinciales de Saskatchewan, mais zip. Un nouveau branle-bas s'est produit chez les créditistes. Puis ce fut, vendredi, le rapport de la commission royale d'enquête porte sur le système bancaire et financier du Canada.

Pourquoi aller recueillir des gens dont la défaite est assurée comme créditistes aux prochaines élections, (Suite à la page 7, 1ère col.)

9 morts dans des accidents

Neuf personnes, dont quatre enfants, ont trouvé une mort tragique dans l'Est du Québec, en fin de semaine. Huit des victimes ont péri sur la route tandis que la neuvième a sombré dans le Saint-Laurent.

La plus affreuse tragédie s'est produite, hier soir, sur la route 15, dans la côte Belvédère, à Baie-Saint-Paul. Trois citoyens de Saint-Tite-des-Caps et un Montroisais, ont été tués raide dans une collision de face. Un jeune homme de Sainte-Pétronille, L.-O., a connu aussi une mort instantanée à Notre-Dame-du-Portage, dans une collision qui a fait aussi sept blessés.

Au moment de ce tragique accident le jeune Mercier se renfaisait en commission en compagnie de deux amis. Il traversait du nord au sud, à cette intersection très achalandée. Il était environs 1 h. 30.

Drouin, de la 4e Rue et de la 3e Rue, à Limoilou. Le garçonnet fut alors renversé par l'auto conduite par M. Duval, de la rue Carillon.

Une enquête du coroner a été ouverte au début de l'après-midi, aujourd'hui, à la morgue provinciale, sous la présidence de Dr Paul DesRuisseaux. D'autre part, le sergent-député P. Boucher, de la police de Québec, poursuit les recherches judiciaires.

Du même coup quatre personnes ont été tuées, hier soir, vers 11 h. 15 dans la côte Belvédère, (Suite à la page 2, 4e col.)

A BAIÉ SAINT-PAUL. Une fille de 12 ans a été happée dans le village de St-Florent, Lohimère. Enfin, un écolier a péri dans les eaux du Saint-Laurent à Sept-Iles.

A QUEBEC. Le jeune Alain Mercier, 9 ans, fils de M. Edmond Mercier, 75 de l'Esplanade, a succombé à l'hôpital de l'Enfant-Jésus à la double fracture du crâne qu'il a subie, samedi après-midi, lorsqu'il fut happé au carrefour de la 1ère avenue, de la rue du Pont

Ambassadeur de Paris à Pékin

Paris (UPI) Lucien Payé, présentement ambassadeur français au Sénégal, a été nommé ambassadeur de France en Chine communiste, a-t-on annoncé aujourd'hui. Pékin a nommé Huang Chen ambassadeur à Paris.

Décision maintenue

Washington (PA) — La Cour suprême des Etats-Unis a refusé de reviser la décision de la Commission d'arbitrage du gouvernement fédéral au sujet des cheminots. Les syndicats ouvriers avaient contesté la décision devant la Cour suprême. La décision de la Commission d'arbitrage entrainera peut-être le congédiement de 48,000 cheminots.

Le parti libéral du Québec sera autonome Ratification de la décision en juillet



LIEUTENANT QUEBÉCOIS — Le premier ministre Lester B. Pearson serre vigoureusement la main de l'hon. Guy Favreau, ministre de la Justice, après l'annonce de la nouvelle que ce dernier devenait officiellement chef de l'aile libérale fédérale de la province de Québec. La nomination de M. Favreau a eu lieu samedi, au cours d'une réunion à huis clos à Montréal des libéraux fédéraux québécois. (Téléphoto PC)

Le lien qui reliait la Fédération libérale du Québec à la Fédération libérale du Canada s'est rompu en fin de semaine.

La double décision prise par les libéraux fédéraux samedi, à Montréal, et par les libéraux provinciaux dimanche, à Québec, devra cependant être entérinée par le congrès de la Fédération libérale du Québec.

Ce congrès spécial sera convoqué pour le 5 juillet 1964 et aura lieu à Québec.

A QUEBEC. La réunion "au sommet" du Conseil général de la Fédération libérale du Québec a eu lieu au Club de Réforme sous la présidence de M. François Aquin, de Montréal, président de la Fédération.

Elle a duré toute la journée pour se terminer un peu après 6h30 p. m. La décision de l'exécutif a alors été annoncée aux journalistes par le premier ministre Jean Lesage lui-même.

Le communiqué, dont il a donné lecture, fait état du fait que le Conseil général de la Fédération libérale du Québec croit qu'il y a de l'intérêt de la province et des libéraux de donner au parti libéral du Québec une structure strictement provinciale.

LE COMMUNIQUE. M. Lesage a fait remarquer que la "situation politique est modifiée avec grande rapidité au Canada depuis que le parti li-

Vague d'attentats criminels dans la région de Québec

(Par Jos.-L. HARDY) Une vague d'attentats criminels, perpétrés durant la nuit dans des résidences ou établissements bancaires, a été décelée récemment sur la région de Québec.

Aux citoyens et se font remettre l'argent. Si leurs victimes ont le malheur de résister, ils les frappent et souvent les blessent. La PP est toutefois parvenue, en fin de semaine, à retracer un des apaches qui se sont attaqués, dans des circonstances similaires, à M. et Mme François Mayrand, dans le 3e rang de Deschambault, au cours de la semaine dernière.

LE DÉPUTÉ LESSARD NE SE PRÉSENTERA PLUS SOUS L'ÉTIQUETTE CRÉDITISTE. ALMA — Le député créditiste du Lac-Saint-Jean, M. Marcel Lessard, a nié, en fin de semaine, la rumeur selon laquelle il ait eu l'intention d'abandonner le Crédit social à Ottawa.

Depuis, M. Lessard, qui était de passage à Alma, nous a confié qu'il briguerait les suffrages avec les libéraux ou les conservateurs s'il décidait de se représenter dans la circonscription du Lac-Saint-Jean, aux prochaines élections fédérales.

La Sûreté provinciale croit être en présence de plusieurs groupes de "cagoullards". Les voleurs nocturnes forcent l'entrée des domiciles, s'attaquent

aux citoyens et se font remettre l'argent. Si leurs victimes ont le malheur de résister, ils les frappent et souvent les blessent. La PP est toutefois parvenue, en fin de semaine, à retracer un des apaches qui se sont attaqués, dans des circonstances similaires, à M. et Mme François Mayrand, dans le 3e rang de Deschambault, au cours de la semaine dernière.

LE DÉPUTÉ LESSARD NE SE PRÉSENTERA PLUS SOUS L'ÉTIQUETTE CRÉDITISTE. ALMA — Le député créditiste du Lac-Saint-Jean, M. Marcel Lessard, a nié, en fin de semaine, la rumeur selon laquelle il ait eu l'intention d'abandonner le Crédit social à Ottawa.

Depuis, M. Lessard, qui était de passage à Alma, nous a confié qu'il briguerait les suffrages avec les libéraux ou les conservateurs s'il décidait de se représenter dans la circonscription du Lac-Saint-Jean, aux prochaines élections fédérales.

La Sûreté provinciale croit être en présence de plusieurs groupes de "cagoullards". Les voleurs nocturnes forcent l'entrée des domiciles, s'attaquent

aux citoyens et se font remettre l'argent. Si leurs victimes ont le malheur de résister, ils les frappent et souvent les blessent. La PP est toutefois parvenue, en fin de semaine, à retracer un des apaches qui se sont attaqués, dans des circonstances similaires, à M. et Mme François Mayrand, dans le 3e rang de Deschambault, au cours de la semaine dernière.

LE DÉPUTÉ LESSARD NE SE PRÉSENTERA PLUS SOUS L'ÉTIQUETTE CRÉDITISTE. ALMA — Le député créditiste du Lac-Saint-Jean, M. Marcel Lessard, a nié, en fin de semaine, la rumeur selon laquelle il ait eu l'intention d'abandonner le Crédit social à Ottawa.

Depuis, M. Lessard, qui était de passage à Alma, nous a confié qu'il briguerait les suffrages avec les libéraux ou les conservateurs s'il décidait de se représenter dans la circonscription du Lac-Saint-Jean, aux prochaines élections fédérales.

La Sûreté provinciale croit être en présence de plusieurs groupes de "cagoullards". Les voleurs nocturnes forcent l'entrée des domiciles, s'attaquent

aux citoyens et se font remettre l'argent. Si leurs victimes ont le malheur de résister, ils les frappent et souvent les blessent. La PP est toutefois parvenue, en fin de semaine, à retracer un des apaches qui se sont attaqués, dans des circonstances similaires, à M. et Mme François Mayrand, dans le 3e rang de Deschambault, au cours de la semaine dernière.

LE DÉPUTÉ LESSARD NE SE PRÉSENTERA PLUS SOUS L'ÉTIQUETTE CRÉDITISTE. ALMA — Le député créditiste du Lac-Saint-Jean, M. Marcel Lessard, a nié, en fin de semaine, la rumeur selon laquelle il ait eu l'intention d'abandonner le Crédit social à Ottawa.

Depuis, M. Lessard, qui était de passage à Alma, nous a confié qu'il briguerait les suffrages avec les libéraux ou les conservateurs s'il décidait de se représenter dans la circonscription du Lac-Saint-Jean, aux prochaines élections fédérales.

Favreau, leader québécois

MONTREAL (PC) — Le ministre de la Justice, M. Guy Favreau, a été officiellement désigné samedi pour remplir la fonction de leader québécois du parti libéral fédéral. Immédiatement après sa nomination, il s'est prononcé en faveur de l'établissement de deux organisations distinctes, fédérale et provinciale au sein du parti.

Lors de cette même réunion à huis-clos, les libéraux ont délégué trois des leurs, dont M. Guy Rouleau, député de Montréal-Dollard et président des assises à la réunion de la Fédération libérale du Québec, qui avait lieu hier à Québec.

A l'issue de la réunion, M. Favreau a déclaré lors d'une conférence de presse qu'il est maintenant nécessaire que les libéraux fédéraux possèdent leur propre véhicule de politique et d'action au Québec.

Aucune décision n'a été prise à ce sujet au cours de la réunion à huis-clos. Cependant, il semble que la déclaration de M. Favreau ou il s'est dit favorable à l'établissement de deux organisations distinctes au Québec, appuyées par des appuis distincts.

Selon lui, il appartient à la Fédération libérale du Québec, (Suite à la page 2, 3e col.)

L'UCC dénonce la hausse de la taxe de vente

Par Jacques RIOUX. Le gouvernement du Québec, dans son budget, fait payer plus le cultivateur, en haussant la

taxe de vente de 2 pour cent, et prétend à la fois qu'il a résolu le problème des taxes. C'est une situation absurde.

Voilà ce que pense du budget de M. Jean Lesage, le président général de l'Union catholique des cultivateurs, M. Lionel Sorel, qui déclarait de plus, au congrès des Travailleurs forestiers du Québec, en fin de semaine, qu'il était temps que les gouvernants sachent et apprennent que les

Autres nouvelles en page 3

cultivateurs vont encore payer deux fois plus de taxes foncières que l'ouvrier de la ville et que cette situation ne peut plus durer.

M. Sorel a été catégorique et ferme dans ses déclarations en affirmant qu'avec les solutions apportées par le budget, le cultivateur demeure avec le gros problème. On lui fait payer le double de la taxe scolaire en comparaison avec l'ouvrier de la ville, on augmente sa taxe de vente dans son milieu, et ainsi le gouvernement prétend que l'on a réglé le problème des cultivateurs et des travailleurs forestiers.

Le président de l'UCC, après (Suite à la page 2, 2e col.)

Naessens, attendu à Montréal

Londres (UPI) Le biologiste français, Gaston Naessens, a quitté Londres pour Montréal. Il a l'intention de demander aux autorités canadiennes de lui laisser fabriquer au Canada son serum anticancéreux. Naessens a déclaré qu'il est disposé à dépenser tout ce qu'il a afin de démontrer que son serum est efficace dans le traitement de la leucémie. Il a précisé que son départ de l'Europe n'était pas une fuite. Naessens devait comparaître aujourd'hui au palais de justice de Paris, mais il a envoyé une lettre expliquant pourquoi il s'en allait au Canada.

Bill 54: mécontentement chez les instituteurs

La Corporation des Instituteurs se prépare à tenir des séances extraordinaires concernant le projet du Code du Travail ou bill 54, si les prochains amendements ne satisfont pas aux besoins vitaux de la profession enseignante.

Telle est la décision prise, hier après-midi, à l'unanimité, par les délégués au Conseil général de la C.I.C. réunis à Québec, afin d'étudier les problèmes communs à vingt-deux fédérations ou sections, groupant quelque 38.000 enseignants laïcs de la province.

En premier lieu, en cas d'une telle éventualité, la Corporation convoquera un congrès d'urgence qui réunira quelque 800 membres afin de déterminer l'action collective des professeurs afin d'empêcher ce que la C.I.C. appelle "l'étranglement de leur syndicalisme".

En second lieu, les mêmes dirigeants ont décidé aussi que tous les présidents d'associations ou de syndicats affiliés accorderont une priorité à l'étude du bill 54, lors d'une rencontre de deux jours à Québec, les 8 et 9 mai prochains.

Ces mesures énergiques, qui révèlent l'inquiétude vive des enseignants, résultent de l'actualité comme elle apparaît à la Corporation des instituteurs. On s'attend à ce que le gouvernement présente cette semaine en première lecture à l'Assemblée législative une sorte de 3e version du bill 54. Toutefois seraient exclus du champ des nouveaux amendements tout ce qui a trait à la fonction publique.

Les instituteurs craignent une pareille dissociation des deux parties du projet de loi. Ils s'interrogent à savoir quel avenir est réservé à la fonction publique dans l'optique du législateur.

On a rappelé au Conseil général l'article 60, disant qu'il est "aussi efficace qu'un garrot pour étrangler le syndicalisme chez les instituteurs".

Dans sa forme actuelle, selon la C.I.C., l'article 60 accorde au ministre de la Jeunesse un droit de regard inacceptable sur tous les contrats collectifs entre enseignants et Commissions scolaires. Chaque fois qu'une convention ne lui plairait pas, il pourrait d'autorité la déferer à un

nouveau tribunal d'arbitrage dont il aurait nommé chacun des membres conjointement avec les autres ministres du Cabinet.

"On retrouverait le ministre à la fois juge et partie dans un différend qu'il pourrait créer lui-même", dit la C.I.C. "Il est abominable et sans précédent qu'un ministre ait ainsi la puissance de briser à sa volonté des contrats conclus de bonne foi et de les faire reprendre selon ses propres diktats."



DEJA SEPT MOIS — Les célèbres quintuplés Fischer, de la ville d'Aberdeen, dans le South Dakota, ont maintenant atteint l'âge de sept mois, et sont en parfaite santé, comme on le voit ici. Leur mère, Mme Andrew Fischer, a dit que leur médecin de famille, le Dr James N. Berbos, croit que trois des quintuplés, Mary Co-

therine, Mary Margaret et Mary Magdalene, sont des jumelles identiques. Il est très difficile de les identifier. Les deux autres, Jimmy et Mary Ann, n'ont pas la même physionomie et on croit qu'ils sont issus d'ovules individuels. On aperçoit Jimmy au centre. (Téléphoto PA)

Le monde de la finance

Par Marcel Boutin, rédacteur financier

Les banques sont demeurées en vedette ce matin à la Bourse à la suite de la publication, vendredi dernier, du rapport de la Commission royale d'enquête sur les banques et la finance. Les actions des banques ont monté de près de \$2.00 sur un marché par ailleurs irrégulier.

A Toronto, les valeurs spéculatives ont varié dans les deux sens sur un virement plutôt restreint. Ainsi, Bunker Hill a décliné de 5 cents à 66 et PCE Explor. de 3 cents à 61 tandis que Thompson Lundmark montait de 13 cents à \$1.43, Zenmac de 3 cents à 43 et National Explor. de 2 cents à 18½.

A Wall Street, la Bourse a amorcé une légère reprise à l'ouverture, mais la tendance s'est renversée par la suite. Ce midi,

Table with 2 columns: TITRES EN VEDETTE DANS LA METROPOLE, listing various stocks and their prices.

Table with 2 columns: TITRES EN VEDETTE DANS LA METROPOLE, listing various stocks and their prices.

Table with 2 columns: TITRES EN VEDETTE DANS LA METROPOLE, listing various stocks and their prices.

Le parti libéral du Québec sera...

(Suite de la première page)

LES FEDERAUX

L'hon. René Tremblay, ministre de la Citoyenneté et de l'Immigration dans le cabinet Pearson, a pour sa part répété que la députation fédérale li-

LA F. L. Q.

La réunion du Conseil général de la Fédération libérale du Québec groupait la plupart des 142 membres qui le composent. Outre la présence du premier ministre Jean Lesage et de l'hon. Paul Gérin-Lajoie, ministre de la Jeunesse, on notait la présence des députés J.-B. Crepeau de Montréal-Mercier et Gérard Cadieux, député de Beauhar-

L'UCC dénonce la hausse de...

(Suite de la première page)

avoir ridiculisé le budget de la Province, a dit "qu'il faut cesser de regarder la "piastre" pour regarder la population".

M. Sorel a rappelé que le problème de première importance de la classe agricole est certes celui de l'impôt foncier, mais que le gouvernement dans son budget avait complètement oublié cette classe de la société et avait eu l'audace de dire qu'une augmentation de la taxe de vente de 2 pour cent dans les milieux ruraux allait régler le problème des taxes scolaires alors que le surplus des produits de cette taxe de vente ira aux municipalités.

CES RECOMMANDATIONS

Les désirs exprimés samedi par les ministres, députés et principaux organisateurs libéraux des comtés sont les suivants:

1. La tenue le plus tôt possible d'un congrès plénier de la F. L. Q. aux fins de poser, devant cette réunion des militants libéraux du Québec, les sujets suivants:

2. L'opportunité de créer des structures distinctes sur le plan de la fédération et de la province.

3. Que les nouvelles structures assurent la liberté à tous les militants de jouer un rôle efficace tant sur le plan fédéral que provincial, et que chaque association locale ait un droit absolu de demeurer membre des deux structures en organisation;

4. L'opportunité de créer, au niveau de chaque comté, des associations distinctes, lorsqu'il sera jugé nécessaire, pour assurer une organisation électorale toujours plus efficace;

5. Que des nouvelles structures et organisations soient créées dans le but exclusif d'unir l'action des militants libéraux, tant sur le plan fédéral que provincial;

Il s'agissait de la deuxième réunion du groupement depuis le début du mois d'avril. Le 9 avril dernier, le Conseil général avait tenu une réunion d'urgence dans le but d'appuyer la politique du premier ministre Jean Lesage en ce qui concerne l'attitude qu'il avait adoptée envers le pouvoir central lors et à la suite de la dernière conférence fédérale-provinciale.

Service des signaux

EN MONTANT

- Académie 122 — 81-20-27 Cydonia
- 04-27 Buisson 82-23-27 Gatin
- Locks 05-19-27 C. A. Bennett 03-15-27
- Avignon Island 09-09-26 Darcel 09-45-
- 25 Sun Victor 20-19-26 Sunrayville
- 22-24 City of Winchester Arkadia
- 12-00-26 Erika Schulte 21-20-27 Ro-
- land 11-00-27 Salsia 17-20-27 Pat-
- genia 14-00-20 Rosina Tonic 13-00-27
- 10-11 11-00-27 Manchester Fane 23-46-
- 27 Mosen 18-00-21 Bernd Leonard
- 24-00-27 Ariatides 08-30-27 Irish Alder
- 01-00-27
- St-Jean I.O. 14 — 08-30-27 Black
- Bay
- Québec O. — Tyremouth 16-45-27
- Pais 08-05-27 Pais Arr. 02-15-27 Ra-
- torry 08-00-27 Masdam 08-00-27 Em-
- press of Canada 19-00-26 HMCS Ou-
- trement 10-00-26 HMCS Buckingham
- 13-34 Curro 31-19-26 Margatitia
- Bolton 09-40-26 City of Winchester
- 22-03-26 Fraunheim 10-30-25 Jaldard
- 14-18-25 14-25 04-26 Sauri 09-27
- 14-30-26 Foundation Venture 19-20-26
- Duette
- St-Nicolas 13 — 08-30-27 Prins Wil-
- lem IV 07-35-27 Moni St-Marie
- Grandins 41 — 07-40-27 Cove
- Transport
- Baltican 9 — 07-45-27 Laxton
- 07-30-27 London Stateman 08-15-27
- Beaverly 08-30-27 Falcon
- 08-30-26 106 — 07-30-27 Founda-
- tion Venture 01-10-27 Cabo Melé
- 01-20-27 Inqui Arr. 06-45-26 Kernic
- 04-45-26 Dunham
- Cap St-Michel 125 — 06-35-27 Desou-
- 10-07-26 07-40-26 Hudson Transport
- 06-13-26 Margaria 04-40-26 Ylantina
- 08-34 White 19-30-26 Transmaria
- 12-30-26 Alma Rose 14-00-26 Fui
- Transport 10-10-26 Corana 03-19-26
- Almar 13-05-26 Willowbranch 11-33-
- 26 Virginia 12-20-26 Cove Trinity
- 10-18-26 Continental Trade 14-25-26
- Imperial Windsor 20-40-26 St-Louis
- 14-30-26 Lawrence 18-40-26 Belle
- 12-30-26 Rockcliffe Hall
- Montréal 139 — 20-20-26 F. Marv
- 08-24 Mont 82-23-27 08-24
- Hfax 14-00-24 Belle 14-30-24 Irvine
- 8. Odes 16-30-24 Brooklyn 07-45-26
- Champion 02-45-26 Villand 05-30-26
- Avon 10-05-26 Howard Hindman 15-15-
- 23 Comedante 22-30-26 Laurentia
- 18-30-26 Hilldale 07-20-26 D'Vora
- 13-30-26 Georges Robert 11-30-26 Port
- Brave 10-30-26 Carol 16-20-26 Pater-
- don 09-40-26 Sunrise 17-05-26 Mon-
- don 16-10-26 City of Litchfield 21-00-
- 26 Gordon C. Leitch 07-05-27 L'Aigle
- d'Océan 07-30-27 Benjamin F. Fair-
- leau 07-30-27 Maridan C.

EN DESCENDANT

- Cap St-Michel 125 — 06-35-27 CCOB
- Ville Marie
- Berol 109 — Arr. 01-20-27 Bar-
- rethel Dent 07-30-27 CCOB Safeguar-
- der Past 08-23-27 HMCS Nipigon
- 07-05-27 Willowbranch
- Grandins 41 — 06-35-27 Hudson
- Transport 16-45-26 F. Marv 19-05-26
- Stille du St-Laurent 18-20-24 Nord
- de l'Île 19-20-24 J.E.D. 19-20-24 Mont
- Laurier
- St-Nicolas 13 — 08-30-27 Conrad
- Marie 08-45-27 Rockcliffe Hall
- Québec — Arr. 04-10-27 Frank-
- cliffe Hall 11-30-26 Cove Transport
- 07-30-26 Black River 01-15-26 Man-
- chester Merchant 04-20-25 Madie-
- branch 21-30-24 Hudson Transport
- 04-00-24 Republic of Columbia dépt
- 21-00-23 Manchester Merchant 08-00-23
- Irvingstream 24-00-20 Brennoy 16-30-24
- Colombia 24-00-20 Lord Viking
- Rib Aquapier 23-00-24 Lord Viking
- Pais 10-30-26 Louis G. 16-10-26
- Gard Mavoline
- St-Jean 14 — 09-15-26 Inland 12-05-
- 26 Sorelec 23-30-26 Calciado 06-10-26
- Miron C. 07-35-26 Morrisburg 07-45-26
- Ellis Marie 07-30-26 Mont-Royal 07-45-26
- 20-25 Jean Maurice 03-20-25 Comté
- Charlevoix 06-05-25 St-Uric 08-30-25
- Langlois 07-00-25 St-Jacques 21-30-25
- Aranda Transport 21-30-25 Rivière-
- Ouelle 17-05-25 St-Léon C.
- Académie 122 — 01-15-27 Octa-
- vie 09-30-26 Totem Star 10-15-26 No-
- dai Brande 12-00-26 Inish Willow
- branch 16-45-26 Paul 02-40-26 Jains
- 03-25-26 Idria 16-30-26 Saronis 13-
- 10-28 E. 203 — Vocheux 13-40-26 She-
- ridan 04-10-26 Manchester Mariner
- 07-40-26 Republic of Columbia 18-30-26
- Strudace 08-30-26 Manchester Mer-
- chant 15-13-26 Supolyns 11-30-26
- Bronnoy 12-10-26 Cpostal Creek 22-
- 30-26 What King 44-25-25 Sun Aquapier
- 03-45-25 Sievix 05-50-25 Northern
- Shell 07-00-25 Scott Masner 07-30-25
- Leid Viking 12-30-25 Villand 14-20-25
- Irvingstream 04-30-25 Faro 14-15-25
- Leid Viking 12-30-25 Villand 14-20-25
- Ursula 06-00-25 Rondé 10-30-25 Mas-
- ter 12-25-25 Rivière 17-30-24 Derby 21-
- 30-24 Carinthia 19-40-24 Black Bay
- 15-30-24 C. A. Bennett

Favreau, leader québécois

(Suite de la première page)

qui constitue présentement la seule organisation libérale de la province de sanctionner la séparation lors d'un congrès général.

"La Fédération n'est pas la chose d'un petit groupe de personnes élies, elle est l'instrument de tous les militants libéraux du Québec qui doivent certes être consultés".

La réunion de samedi groupait quelque 400 personnes, y compris la majorité des députés libéraux du Québec et même les candidats malheureux aux élections fédérales de 1963 en plus de trois délégués de chacune des 78 circonscriptions fédérales de la province.

Le premier ministre Pearson, qui a fait une brève visite aux délégués à l'heure du midi, a déclaré que tous les libéraux de la province doivent être unis d'un même esprit, sinon réunis au sein d'un même organisme.

"A cet égard, l'esprit est plus important que la forme et cet esprit doit faire en sorte qu'il soit possible de travailler ensemble", dit-il dans le texte partiel de son allocution qui a été distribué hors de l'enceinte des délibérations.

Au cours de sa conférence de presse, M. Favreau a tenu à préciser "qu'il n'est nullement question d'une scission entre les libéraux fédéraux et provinciaux du Québec".

LA FLQ

Selon lui, la FLQ offre aux libéraux un bon véhicule politique et action à l'échelle provinciale. "Nous avons besoin d'un autre organisme du genre pour assumer pleinement notre rôle sur le plan fédéral".

Chaque organisation locale doit être libre, a-t-il déclaré d'adhérer à l'une ou l'autre des deux organisations fédérale et provinciale ou aux deux tout à la fois.

Invité à dire si sa nouvelle formation de leader des députés fédéraux du Québec s'apparentait à celle qu'assume M. Léon Balcer au sein du parti conservateur progressiste, M. Favreau a répondu: "Je ne sais pas exactement en quoi consiste le rôle de M. Balcer. M. Dielenbaker ne la jamais défini".

"Mon rôle consiste à ôter le principal porte-parole du gouvernement auprès des députés fédéraux du Québec".

M. Pearson a confirmé la nomination de M. Favreau comme leader québécois au cours de l'allocution de 30 minutes qu'il a prononcée devant les participants à la réunion à huis-clos.

COOPERATION

Il a déclaré notamment que, peu importe qu'on favorise le maintien d'une seule organisation ou l'établissement de deux organismes distincts, "il doit y avoir un esprit de collaboration, de soutien et de compréhension mutuels entre les libéraux fédéraux et provinciaux".

Peu importe la décision qui sera finalement prise au sujet de l'organisation, "elle doit être pleinement démocratique et entièrement contrôlée par les membres par le truchement d'agences munies de cadres démocratiques".

Il demanda à tous de se rappeler qu'ils "étaient libéraux".

"Nous croyons tous et avons foi dans les principes du libéralisme, la nouvelle politique ne change rien, aucun problème de culisme qui a tant fait pour le Québec au cours de l'histoire".

"Ces principes reposent sur la reconnaissance, en paroles et en actes du statut spécial du Canada français dans un Etat fédéral. Ils revêtent une plus grande importance que jamais auparavant".

REPARATION D'APPAREILS ELECTRIQUES

312 DORCHESTER TEL: 524-5756

MELECTRIQUE

SPECIALITE: APPAREILS DOMESTIQUES

la "CHARMAINE" SUISSE

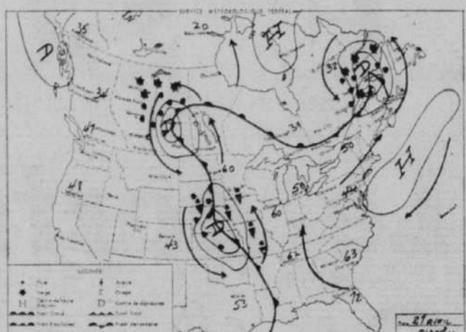
Si vous aimez la texture de la toile... sa fraîcheur... sa souplesse, si vous aimez être bien à l'aise dans un tailleur ou un ensemble défroissable et sans souci, choisissez ce tissu pour la belle saison. Largeur 36 po. Veri mousse, marine léger, rouge, rose, ciel, jaune, brun, noir, blanc.

\$4. la verge

Simons

québec... place ste-foy

Les prévisions atmosphériques



Montréal — (PC) — Voici les pronostics officiels émis par le bureau météorologique de Dorval à 11 heures 30 a.m. le lundi 29 avril 1964 :

Régions de Québec, Cantons de l'Est, Lac Saint-Jean, Baie-Comeau et Rimouki: généralement ensoleillé aujourd'hui et mardi. Vent du nord de 15 à 25 milles, devenant léger ce soir. Peu de changement dans la température. Minimum la nuit prochaine et maximum demain à Québec et Rivière-du-Loup 40 et 60; à Sherbrooke 35 et 65; à Chicoutimi et Baie-Comeau 35 et 55; à Mont-Joli 35 et 60.

Sommaire pour mardi: généralement ensoleillé.

Moscou espère sauver Samarkand

Moscou, (UPI) Les soldats du génie de l'Armée soviétique sont occupés, aujourd'hui, à creuser un canal au travers d'une digue naturelle, fait de pierre et de terre, afin de vider le lac artificiel qui s'est formé dans le fleuve de Zarafchane et sauver d'un désastre la ville légendaire de Samarkand, qui est menacée d'inondation.

Un glissement de terrain a bloqué le cours du fleuve Zarafchane, et des millions de tonnes d'eau se sont accumulées dans le réservoir naturel qui s'est formé. Si ce barrage, haut de 80 étages, s'effondre, les eaux se déverseront dans la vallée où habitent 500,000 personnes, dont

l'occupation principale est la culture du coton et du raisin. Selon la radio de Moscou, les ingénieurs ont presque terminé un canal qui permettra aux eaux de s'écouler avant que le barrage ne cède sous la pression. Les ingénieurs veulent détourner le cours du fleuve. D'après des rapports, l'eau monte de 15 pouces par heure. Au moins 50,000 personnes ont été évacuées de leurs villages. La zone de danger, située à 1,700 milles au sud-est de Moscou, se trouve dans la région montagneuse de la République soviétique de Tadjikistan au point de rencontre des frontières de l'Afghanistan, du Cachemire et de la Chine.

Bien digérer c'est mieux vivre!

IMPORTÉ DE FRANCE, Vichy CÉLESTINS eau minérale alcaline naturelle constitue une eau de régime et plus appréciée. Sa teneur en sels minéraux actifs et en oligo-éléments contribue au bien-être de l'organisme en facilitant la digestion. Vichy CÉLESTINS convient à tous, à tous les âges. CÉLESTINS est la seule authentique EAU DE VICHY vendue au Canada.

Méfiez-vous des imitations. Demandez toujours **CÉLESTINS** l'eau qui fait... du bien!

LES ANNONCES CLASSEES

Le guide 529-9231

LE SOLEIL

Médecins ou avocats, pour l'entretien de vos bureaux

CONSULTEZ "LE GUIDE" DANS NOS PAGES D'ANNONCES CLASSEES.

Neuf morts dans des accidents

(Suite de la première page)

à Baie Saint-Paul. La PP a identifié les victimes comme étant Mme veuve Philippe Boutet, 53 ans, et ses enfants, François, 25 ans, et Laurette, 20 ans, de Saint-Tite-des-Caps et Clément Morissette, 21 ans, du 7645, 7e avenue, Ville Saint-Michel, Montréal.

Au moment de la tragédie, le jeune Morissette était seul dans sa voiture et se dirigeait vers l'est tandis que les membres de la famille Boutet retournaient à leur domicile et étaient en direction de l'ouest. Le seul survivant de la tragédie, Laurent Boutet, 24 ans, fils de Mme Philippe Boutet, II, a été conduit à l'hôpital de l'Enfant-Jésus.

Le jeune Stevens Brow, 7 ans, fils de M. George Brow, contremaître de l'Iron Ore, 155 avenue Cartier, Sept-Îles, a péri dans la Baie de Sept-Îles, au début de l'après-midi samedi. Le garçon accompagné d'un de ses frères et d'un ami, sautait de roche en roche sur la berge lorsqu'il perdit pied sur une surface verglacée et disparut dans une douzaine de pieds de profondeur d'eau. Aux cris des deux compagnons de la victime, des citoyens accoururent et des recherches furent aussitôt entreprises en coopération avec des agents de la police municipale.

Deux citoyens ont finalement repêché le corps une demi-heure environ après le drame. Pendant près de deux heures, on pratiqua la respiration artificielle sur le corps de l'enfant. Le Dr U. Pelletier devait finalement constater la mort. Dès samedi soir, une enquête du coroner a été tenue par le Dr Paul Roy, à la morgue Maillet. Un verdict de mort accidentelle a été rendu. La dépouille mortelle a été repêchée par M. Lionel Beaulieu et son fils, Bertrand, avec l'aide de M. Noël Desrochers. Les recherches judiciaires ont été faites par le sergent-déTECTIVE B. Jacob et le constable Luc Beaulieu.

Les blessés, qui occupaient l'autre voiture sont M. Claude Jutra, de Saint-Patrick de Rivière-du-Loup, le conducteur de la seconde voiture, ainsi que David Whright, 572 Clermont, Montréal, Dave Fox, de la rue Hôtel-de-Ville, Rivière-du-Loup, Miles Aline et Jacqueline Lepage, de la rue Sainte-Anne, Rivière-du-Loup, et Mlle Monique Roy, du village Saint-Antoine, aussi de Rivière-du-Loup.

Six des blessés ont été hospitalisés. M. Jutra et Mlle Roy ont été transportés à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, à Québec. Leurs compagnons ont été conduits à l'hôpital de Rivière-du-Loup. Quant à M. Raymond Pilote II n'a subi que de légères blessures.

ST-FLAVIEN

Une fillette de 3 ans a été broyée à mort par une automobile, samedi soir, dans le village de Saint-Flavien, Lotbinière. La petite Manon Olivier, enfant de M. Adrien Olivier, cultivateur, a été heurtée par la voiture conduite par M. Marcel Ferland, au moment où elle s'é-

Quel plan d'assurance-santé devriez-vous choisir?

"INDEMNITÉ POUR PERTE DE REVENU"
"Frais médicaux"
"INDEMNITÉ POUR MORT ACCIDENTELLE"
"Frais d'infirmières et de pharmacie"
"Frais généraux d'entreprise"
"PRINCIPAUX FRAIS MÉDICAUX"
"INDEMNITÉ POUR INCAPACITÉ"

Confiez ce problème à nos spécialistes!

Vous pouvez obtenir un contrat d'assurance-santé qui vous garantit un revenu en cas de maladie ou d'incapacité physique. Honoraires de médecins, de chirurgiens et d'anesthésistes. Contrats avec frais médicaux principaux comprenant les frais généraux d'hôpital, les frais d'infirmières, la pharmacie, les rayons X, les examens de laboratoire et autres avantages. Indemnité en cas de mort accidentelle, de décès ou de perte de membres. Somme d'argent pour couvrir les frais généraux de votre entreprise en cas de maladie ou d'incapacité physique. Ces avantages sont offerts avec les plans personnels ou de groupe. Laissez l'un des spécialistes de l'Impériale régler vos problèmes d'assurance-santé, pour le présent et l'avenir. Il existe des succursales et des représentants à votre service dans toutes les régions du pays.

BUREAU à 350 est, boulevard Charest: Gérant: C.S. Gourdeau, C.L.U.—B. Bernatchez, J. Breton, C.J. Côté, A. Gariépy, J.C. Guay, Paul Lévesque, Paul-Ernest Lévesque, J.P. Samson.

L'IMPÉRIALE
COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE
vous protège pour la vie



Aide gouvernementale pour l'expansion industrielle

Une loi de la Législature du Québec permet aux municipalités, avec le concours du ministère des Affaires municipales et de la Commission municipale de créer des fonds industriels pour aider les industriels à établir des usines à meilleur compte, en aidant à l'acquisition des terrains, en fournissant des locaux appropriés, en prêtant de l'argent à meilleur taux qu'on pourrait obtenir ailleurs. Le but ultime de la loi est de permettre aux citoyens de s'aider eux-mêmes en aidant une ou plusieurs industries à se procurer une aide économique dont profitera toute la communauté.

On sait qu'autrefois les municipalités s'arrachaient les usines à coups d'exemptions de taxes et c'était une surenchère qui travaillait au détriment des conseils municipaux qui se privaient ainsi de revenus importants tout en étant obligés de débours des sommes rondelles pour fournir les services publics nécessaires aux industries nouvelles.

Ce désordre économique obligea le gouvernement du Québec à passer une loi qui mit fin à ce marchandage tout en protégeant les droits acquis. Depuis 1960, le gouvernement a toujours refusé de permettre aux conseils municipaux d'accorder des exemptions de taxes aux industriels mais l'opération de la loi des fonds industriels a eu pour effet de minimiser ce que cette défense pouvait avoir de draconienne en certaines circonstances.

Des statistiques récentes, couvrant la période du 1er avril 1963 au 20 février 1964, fournies par le ministère des Affaires municipales, démontrent que 269 demandes ont été examinées par les experts de la Commission municipale et qu'une somme globale de \$59.960.004 était en cause.

De cette somme, le ministre, M. Pierre Laporte, a accepté 39 demandes de création ou d'augmentation de fonds industriels, pour une somme de \$15.364.000, 39 requêtes pour financer des industries désirant obtenir \$5.595.922, sept requêtes pour l'achat de parcs industriels, une somme de \$2.256.575 étant requise.

Des demandes ont été refusées ou diminuées, d'autres ont été retirées parce qu'elles avaient toutes les chances du monde d'être refusées, mais 110 requêtes sont à l'étude pour une somme de \$31.534.976 dont la majeure partie, soit \$17.662.644, est requise pour le financement d'industries nouvelles.

Tout cela démontre qu'une nouvelle mentalité s'est installée dans ce domaine et on comprend généralement, dans le monde des nouvelles industries, qu'il n'y a pas que les contribuables municipaux qui soient appelés à faire des sacrifices lorsqu'il s'agit d'aider une industrie nouvelle. Car l'expérience a prouvé qu'un industriel qui n'a pas un sou à placer dans une entreprise qu'il veut lancer, a bien peu de chances, sauf de très rares exceptions, de réussir.

Dans un compartiment économique comme celui-ci, rien ne vaut mieux que l'effort personnel et la poussée qu'une population peut donner par l'entremise d'organismes comme la caisse populaire locale. On connaît d'énormes réussites dans ce domaine et des centres industriels des plus importants ont été établis par l'apport commun de l'industrie, de la caisse populaire et des syndicats industriels. On n'a qu'à faire l'essai de ce système coopératif.

Irrégularités à Ville Lafleche

MONTREAL (PC). — Le ministre des Affaires municipales, M. Pierre Laporte, s'est soulevé samedi après-midi contre les autorités de Ville Lafleche, qui manquent les automobilistes, manquant aux lois de la circulation.

Le ministre s'est dit surpris d'apprendre que cette municipalité avait collecté l'an dernier \$5.000 en amendes perçues des automobilistes ayant commis des infractions, et que cette année, ce montant ait subitement bondi à \$78.000.

Il a déclaré que plusieurs automobilistes avaient émis des plaintes et que Ville Lafleche devait voir à corriger cet état de chose avant que le gouvernement provincial n'intervienne.

M. Laporte visite chaque mois une municipalité de son comté de Chambly. En fin de semaine dernière, il était à Saint-Hubert. Il a assisté à l'inauguration d'une école catholique de langue anglaise, l'école Jean XXIII.

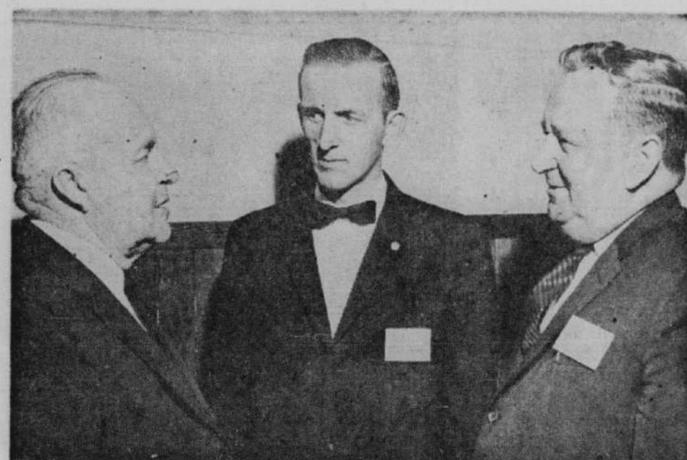
Le ministre a prévenu les citoyens de Saint-Hubert de se tenir en garde contre les irrégularités de la politique, qui ont été chassés de Ville Jacques-Cartier et qui essayaient de s'infiltrer à Saint-Hubert.

Johnson commente le discours du budget

DORION, Qué. (PC) — L'uniformisation de la taxe de vente annoncée dans le discours sur le budget par M. Lesage, grève les comptes d'électricité et de téléphone d'une nouvelle taxe de deux pour cent.

Participant à une réunion de l'Association de l'Union Nationale de Vaudreuil-Soulanges, en fin de semaine, M. Daniel Johnson affirmait que le premier ministre Lesage s'était bien gardé de divulguer certains aspects de la fameuse uniformisation de la taxe de vente dans la province.

Selon le chef de l'Opposition à l'Assemblée Législative, le pro-



MM. Joseph Bouchard, président du Comité forestier du Québec, Richard Paradis, président des Travailleurs forestiers de l'UCC de Québec, et Lionel Sorel, président général de l'Union catholique des cultivateurs.

L'Ordonnance 39 est "injuste et rétrograde"

Les Travailleurs forestiers du Québec ont déclaré injuste et rétrograde la teneur de l'Ordonnance no 39, depuis la résolution de la Commission du salaire minimum, en date du 2 avril 1964, sur l'interprétation de cette ordonnance. Au cours du débat, les travailleurs étaient unanimes pour dire que chaque fois que la Commission changeait une ordonnance c'était toujours contre les intérêts des travailleurs forestiers.

L'ordonnance No 39 a été discutée point par point, en un mot, elle a été rejetée en bloc avec tous les qualificatifs imaginables.

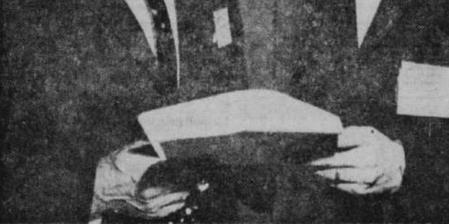
D'abord, l'ordonnance No 39 dit que sa règle d'interprétation vise les camionneurs ou conducteurs d'autres véhicules, fait à la fois la prestation de ses biens et de ses services et dont le contrat de travail ne fait aucune mention spécifique du taux de location des biens personnels qu'il utilise dans l'exécution de son travail, et que la Commission est d'avis pour les fins d'application de l'ordonnance No 39, 1962.

«Que la dite ordonnance est observée à la salarie a reçu pour son occupation ou son rendement au moins le taux minimum déterminé par l'ordonnance plus, s'il y a lieu, la compensation de \$2 par jour établie pour la location de son cheval».

Ce qui veut dire que le travailleur qui gagne \$13 par jour ou plus n'a pas droit de réclamer une indemnité pour le cheval qu'il fournit. C'est là que les travailleurs disent que cette règle est rétrograde et ne peut demeurer ainsi.

De plus, l'ordonnance dit que l'indemnité de vacances doit être calculée sur le minimum légal même si la rémunération totale payée pour les biens et les services excède tel minimum.

On sait que le minimum est de \$11 par jour, ce qui veut dire que les travailleurs en forêts,



LE NOUVEAU CONSEIL D'ADMINISTRATION des Travailleurs forestiers de l'UCC de Québec est formé de M. Richard Paradis (à droite), président réélu, et M. Nazaire Beaulieu, vice-président, également réélu. Les directeurs sont MM. Gilles Hamel, Saint-Raymond, comté de Portneuf, Leo-Paul Lévesque, Québec, Lucien Couture, Gaspé, Fernand Nadeau, Québec-Sud, et Isidore Lepage, Saguenay.

Les principales réclamations

Les principales réclamations des Travailleurs forestiers du Québec, à leur 3e congrès, tenu en fin de semaine, sont les suivantes:

- La liberté syndicale en forêt.
- Une politique qui favorise l'homme et non les profits des grosses entreprises.
- Un véritable statut social.
- Les industries forestières doivent accorder aux travailleurs forestiers des bénéfices marginaux collectifs: assurance-ve collective et familiale, assurance accident-maladie avec l'indemnité de salaire, assurance qui prévoit des indemnités pour la perte de membres ou mort accidentelle, plan de pension transférable, etc.
- Un système de mesurage plus équitable.
- Nouvelle échelle pour le salaire minimum des travailleurs forestiers.
- Un salaire bimensuel.
- Que les campements forestiers soient munis de douches à l'eau chaude et de toilettes à l'eau, qu'il y ait des couvertures, oreillers, fournis par l'employeur dans tous les camps en forêt et que ces couvertures et oreillers soient lavés une fois par 15 jours.
- Que les employeurs (au bureau d'assurance-chômage) fassent une distinction entre le forestier qui a de l'expérience sur le 4 pieds et celui qui a de l'expérience sur les billots ou le mille pieds.

Comme exemple, il a dit que chaque fois qu'il y a une diminution de la demande de papier ou autre produit analogue sur le marché international, ce ne sont pas les compagnies ou les intermédiaires qui se privent de profits, mais celui qui est au bout de la ligne, le travailleur forestier.

M. Sorel a également expliqué qu'il en était ainsi pour ce qui touche les produits agricoles en tant que ça type, le beurre. Chaque fois qu'il y a des quantités énormes de beurre en entrepôt, ce ne sont pas les intermédiaires qui coupent leurs profits mais bien le cultivateur qui doit vendre son lait à un prix inférieur, à un prix qui ne lui permet même pas de toucher ce qu'il a dépensé pour le produire, ce lait.

Le président de l'UCC a rappelé que dans la province de

qu'ils gagnent \$11 par jour, ou \$20 ou \$25 par jour, ne peuvent retirer une indemnité de vacances de 2 pour cent sur le salaire de \$11 par jour. Ce qui a fait dire aux travailleurs une fois de plus "que la Commission, par cette ordonnance, favorise les intérêts des compagnies au détriment des travailleurs forestiers."

L'autre point de la résolution passée par la Commission du salaire minimum concernant l'ordonnance No 39, le 2 avril 1964, dit "que dans le cas où le travailleur fournit son propre cheval, on ne doit déduire de la rémunération totale assignée, lors du calcul de l'indemnité de vacances, que le montant dû pour la location du cheval au taux de \$2 par jour fixé par la dite ordonnance". Sur ce point, les travailleurs, dans des signes de protestation générale, ont maintenu que cette ordonnance devait être refaite et repensée puisqu'elle ne sert que les intérêts des compagnies et ignore complètement ceux des travailleurs forestiers.

Télégramme des forestiers au gouvernement

Les Travailleurs forestiers du Québec, réunis pour leur 3e congrès provincial, samedi matin, ont fait parvenir un télégramme au premier ministre Jean Lesage pour protester contre l'Ordonnance No 39, dont l'interprétation a été votée le 2 avril 1964, qu'ils ont qualifiée de mesure rétrograde et contre les intérêts des travailleurs de la forêt.

Une copie de ce télégramme a également été envoyée à l'hon. Carrier Fortin, ministre du Travail, et à M. Charles Bélanger, secrétaire général de la Commission du salaire minimum.

Le télégramme est signé par M. Léopold Lévesque, l.f., secrétaire du Service forestier de l'UCC, et mentionne qu'une délégation des travailleurs de la forêt se présentera aux bureaux de la Commission du salaire minimum, le 7 mai, à 2 h 30 p.m., pour protester contre la teneur de cette ordonnance.

«Nous trouvons que cette résolution est rétrograde pour les travailleurs et détruit ainsi un discours de l'hon. Jean Lesage, prononcé dans le comté de Dorchester en 1960, disant que les travailleurs forestiers seraient mieux protégés. Le contraire se produit actuellement. Les travailleurs sont bafoués par cette Ordonnance no 39.

«Nous trouvons que cette résolution est rétrograde pour les travailleurs et détruit ainsi un discours de l'hon. Jean Lesage, prononcé dans le comté de Dorchester en 1960, disant que les travailleurs forestiers seraient mieux protégés. Le contraire se produit actuellement. Les travailleurs sont bafoués par cette Ordonnance no 39.

«Pourquoi la Commission a-t-elle eu peur d'avertir les chefs de l'UCC de cette résolution, au lieu d'écrire dans la semaine du 9 avril qu'une enquête a lieu en Gaspésie, par exemple?

«Nous trouvons que cette résolution est rétrograde pour les travailleurs et détruit ainsi un discours de l'hon. Jean Lesage, prononcé dans le comté de Dorchester en 1960, disant que les travailleurs forestiers seraient mieux protégés. Le contraire se produit actuellement. Les travailleurs sont bafoués par cette Ordonnance no 39.

«Nous trouvons que cette résolution est rétrograde pour les travailleurs et détruit ainsi un discours de l'hon. Jean Lesage, prononcé dans le comté de Dorchester en 1960, disant que les travailleurs forestiers seraient mieux protégés. Le contraire se produit actuellement. Les travailleurs sont bafoués par cette Ordonnance no 39.

«Nous trouvons que cette résolution est rétrograde pour les travailleurs et détruit ainsi un discours de l'hon. Jean Lesage, prononcé dans le comté de Dorchester en 1960, disant que les travailleurs forestiers seraient mieux protégés. Le contraire se produit actuellement. Les travailleurs sont bafoués par cette Ordonnance no 39.

«Nous trouvons que cette résolution est rétrograde pour les travailleurs et détruit ainsi un discours de l'hon. Jean Lesage, prononcé dans le comté de Dorchester en 1960, disant que les travailleurs forestiers seraient mieux protégés. Le contraire se produit actuellement. Les travailleurs sont bafoués par cette Ordonnance no 39.

Le forestier veut l'aide de l'Etat contre un "géant"

«La grande entreprise est en train de faire crever la petite entreprise et c'est à l'Etat de jouer son rôle supplétif pour qu'enfin une politique assure la promotion sociale et économique du travailleur forestier, une politique sera basée d'abord sur l'homme et lui garantira un véritable libéte syndicale».

Telle est la conclusion tirée par les Travailleurs forestiers du Québec, samedi, à leur 3e congrès provincial, alors qu'on votait une résolution pour une "politique forestière québécoise modèle 1964".

participation du travail forestier à l'élaboration et à l'application des aménagements de territoires.

En un mot, les travailleurs, veulent une politique qui recon-

traira enfin la nécessité d'intégrer la forêt à l'économie rurale comme un des moyens d'améliorer le sort du travailleur forestier, de stabiliser la main-d'œuvre en forêt et de stimuler l'économie rurale.

«La grande entreprise est en train de faire crever la petite entreprise et c'est à l'Etat de jouer son rôle supplétif pour qu'enfin une politique assure la promotion sociale et économique du travailleur forestier, une politique sera basée d'abord sur l'homme et lui garantira un véritable libéte syndicale».

Telle est la conclusion tirée par les Travailleurs forestiers du Québec, samedi, à leur 3e congrès provincial, alors qu'on votait une résolution pour une "politique forestière québécoise modèle 1964".

participation du travail forestier à l'élaboration et à l'application des aménagements de territoires.

En un mot, les travailleurs, veulent une politique qui recon-

traira enfin la nécessité d'intégrer la forêt à l'économie rurale comme un des moyens d'améliorer le sort du travailleur forestier, de stabiliser la main-d'œuvre en forêt et de stimuler l'économie rurale.

«La grande entreprise est en train de faire crever la petite entreprise et c'est à l'Etat de jouer son rôle supplétif pour qu'enfin une politique assure la promotion sociale et économique du travailleur forestier, une politique sera basée d'abord sur l'homme et lui garantira un véritable libéte syndicale».

Telle est la conclusion tirée par les Travailleurs forestiers du Québec, samedi, à leur 3e congrès provincial, alors qu'on votait une résolution pour une "politique forestière québécoise modèle 1964".

participation du travail forestier à l'élaboration et à l'application des aménagements de territoires.

En un mot, les travailleurs, veulent une politique qui recon-

traira enfin la nécessité d'intégrer la forêt à l'économie rurale comme un des moyens d'améliorer le sort du travailleur forestier, de stabiliser la main-d'œuvre en forêt et de stimuler l'économie rurale.

«La grande entreprise est en train de faire crever la petite entreprise et c'est à l'Etat de jouer son rôle supplétif pour qu'enfin une politique assure la promotion sociale et économique du travailleur forestier, une politique sera basée d'abord sur l'homme et lui garantira un véritable libéte syndicale».

Telle est la conclusion tirée par les Travailleurs forestiers du Québec, samedi, à leur 3e congrès provincial, alors qu'on votait une résolution pour une "politique forestière québécoise modèle 1964".

participation du travail forestier à l'élaboration et à l'application des aménagements de territoires.

En un mot, les travailleurs, veulent une politique qui recon-

traira enfin la nécessité d'intégrer la forêt à l'économie rurale comme un des moyens d'améliorer le sort du travailleur forestier, de stabiliser la main-d'œuvre en forêt et de stimuler l'économie rurale.

«La grande entreprise est en train de faire crever la petite entreprise et c'est à l'Etat de jouer son rôle supplétif pour qu'enfin une politique assure la promotion sociale et économique du travailleur forestier, une politique sera basée d'abord sur l'homme et lui garantira un véritable libéte syndicale».

Telle est la conclusion tirée par les Travailleurs forestiers du Québec, samedi, à leur 3e congrès provincial, alors qu'on votait une résolution pour une "politique forestière québécoise modèle 1964".

Il faut une redistribution des limites de la forêt

Le Québec doit procéder à une redistribution des limites de ses forêts, et le plus tôt possible, à remettre en valeur ce qui a été mal développé dans le passé.

Telles sont les vues de M. Jean-Marie Pleau, président de la Corporation des ingénieurs forestiers, exprimées devant les congressistes, samedi après-midi, lors du 3e congrès provincial des Travailleurs forestiers du Québec.

Tout particulièrement, M. Pleau a cité la Rive Sud comme exemple frappant où les terres forestières ont été mal développées mais où il y aurait possibilité d'y voir apparaître 3 à 4 moulins de pâte et papier et 20 à 30 industries de sciage.

Mais vu l'exploitation mal dirigée, d'ajouter M. Pleau, il faudrait attendre 50 ou 60 ans pour revaloriser ce secteur.

M. Pleau dit que la situation est semblable dans toute la ré-

gion des Laurentides où l'on a tellement négligé la pouce du mouton qu'il est impossible aujourd'hui et que les industries qui en ont besoin se trouvent devant le danger de se voir priver de cette matière première qui leur est indispensable, et cela dans un avenir prochain, si on ne prend pas les moyens de remédier à cette situation.

«La grande entreprise est en train de faire crever la petite entreprise et c'est à l'Etat de jouer son rôle supplétif pour qu'enfin une politique assure la promotion sociale et économique du travailleur forestier, une politique sera basée d'abord sur l'homme et lui garantira un véritable libéte syndicale».

Telle est la conclusion tirée par les Travailleurs forestiers du Québec, samedi, à leur 3e congrès provincial, alors qu'on votait une résolution pour une "politique forestière québécoise modèle 1964".

participation du travail forestier à l'élaboration et à l'application des aménagements de territoires.

En un mot, les travailleurs, veulent une politique qui recon-

traira enfin la nécessité d'intégrer la forêt à l'économie rurale comme un des moyens d'améliorer le sort du travailleur forestier, de stabiliser la main-d'œuvre en forêt et de stimuler l'économie rurale.

«La grande entreprise est en train de faire crever la petite entreprise et c'est à l'Etat de jouer son rôle supplétif pour qu'enfin une politique assure la promotion sociale et économique du travailleur forestier, une politique sera basée d'abord sur l'homme et lui garantira un véritable libéte syndicale».

Telle est la conclusion tirée par les Travailleurs forestiers du Québec, samedi, à leur 3e congrès provincial, alors qu'on votait une résolution pour une "politique forestière québécoise modèle 1964".

participation du travail forestier à l'élaboration et à l'application des aménagements de territoires.

En un mot, les travailleurs, veulent une politique qui recon-

traira enfin la nécessité d'intégrer la forêt à l'économie rurale comme un des moyens d'améliorer le sort du travailleur forestier, de stabiliser la main-d'œuvre en forêt et de stimuler l'économie rurale.

«La grande entreprise est en train de faire crever la petite entreprise et c'est à l'Etat de jouer son rôle supplétif pour qu'enfin une politique assure la promotion sociale et économique du travailleur forestier, une politique sera basée d'abord sur l'homme et lui garantira un véritable libéte syndicale».

Telle est la conclusion tirée par les Travailleurs forestiers du Québec, samedi, à leur 3e congrès provincial, alors qu'on votait une résolution pour une "politique forestière québécoise modèle 1964".

CUISINIER DEMANDE
Possédant bonne expérience. Devra fournir références. S'adresser en personne seulement AU RELAIS DE LA PLACE D'ARMES, 16 Ste-Anne, tel.: 523-8471.

CORDES A LINGE
ainsi que POTAUX
Vente et installation
Service prompt
QUINCAILLERIE BERTRAND ENR.
1511, St-Jean — Limoges
Tel.: 523-5181

MAGASIN A LOUER
1400 pieds carrés, situé à 770 rue St-Jean, Québec. Libre immédiatement.
523-7297

demandé MECANICIEN
avec carte de 4ième année d'apprentissage ou 1ère année de mécanique.
Ecrire Dépt. 4628 LE SOLEIL

MAISON MONTMORENCY AVIS
Sans de fausses représentations certaines individus font actuellement campagne de souscription au nom de la Maison Montmorency. Les Pères Dominicains de la Maison Montmorency avisent le public que personne n'a été autorisé à faire une souscription en leur nom.

MAISON DE GRAND LUXE
Par des Gouverneurs
rue Montcalm — Sillery.
CUISINE-SALLE A DINER
SALLE A DINER-SALON
SALLE DE FAMILLE
5 CHAMBRES A COUCHER
2 1/2 CHAMBRES DE BAINS
1 GARAGE — GRAND TERRAIN
Informations: M. Roger Lacroix
653-3183 — 653-4945
681-1227

W. LÉGARÉ
au service du public depuis 34 ans

Sténographe DEMANDEE
Parfaitement bilingue, bon salaire, semaine de 5 jours, assurances-groupe, vacances.
Ecrire Dépt 4627, Le Soleil

INGENIEUR DE L'ENTRETIEN FIBERGLAS CANADA LIMITED
Ce poste s'offre à un jeune ingénieur professionnel, intéressé à assumer l'entretien de la nouvelle usine de cette compagnie actuellement en construction dans la région de Montréal. Il aura pour tâche l'organisation et la surveillance du service de l'entretien, ainsi que la responsabilité de menus travaux de calcul et d'évaluation. Au préalable, le candidat choisi accomplira un stage de formation aux usines de Fiberglas, sa nomination aura lieu au cours de l'été.
Notre client construit sa quatrième usine canadienne depuis 1948. Ce complexe est situé à Candiac, près de Montréal. Une remarquable avancée de génie et de perfectionnement est en cours d'accomplir et de devenir des techniciens.
A la même occasion, le président de l'UCC a dit qu'il était plus que temps que l'on cesse d'employer le terme "bâcheron" pour le travailleur en forêt, mais qu'il serait de bon ton de lui donner le titre qui lui revient de droit: "technicien de la forêt".

TECHNICAL SERVICE COUNCIL
1500 rue Stanley, Montréal 25, V.I. 9-8066
2 Homewood Ave., Toronto 5, WA. 5-3168
Depuis 1927, le service de placement sans but lucratif pour ingénieurs, hommes de sciences et administrateurs.
Discrétion et réponse assurées.

La désintégration créditiste

Le créditisme a été dans la province de Québec une flambée d'une intensité trop soudaine et trop artificielle pour subsister, du moins pour subsister comme phénomène important dans notre vie politique.

En 1962, à la surprise quasi générale, les créditistes faisaient élire 24 députés dans la province. En 1963, ils en faisaient élire 20. Apparemment, le fait de ne perdre que 4 comtés n'était pas important. En fait, pour un parti qui avait le vent dans les voiles, ne pas faire élire un nombre supérieur de candidats était déjà un signe inquiétant pour les créditistes.

Cette inquiétude s'accroît bientôt, lors de la scission entre Thompsonnistes et Caouettistes. Malgré les dénégations précédentes de Caouette, il existait bel et bien des divergences de vue importantes entre les deux chefs. Et, elles n'ont cessé de s'accroître depuis.

Voici que le passage de deux créditistes, MM. Girouard, de Labelle, et Ouellet, de Rimouski, aux conservateurs accuse encore l'état de décomposition du crédit social. Il n'est pas exclu que de nouvelles démissions se produisent prochainement, non seulement parmi les partisans de Thompson, mais aussi parmi ceux de Caouette.

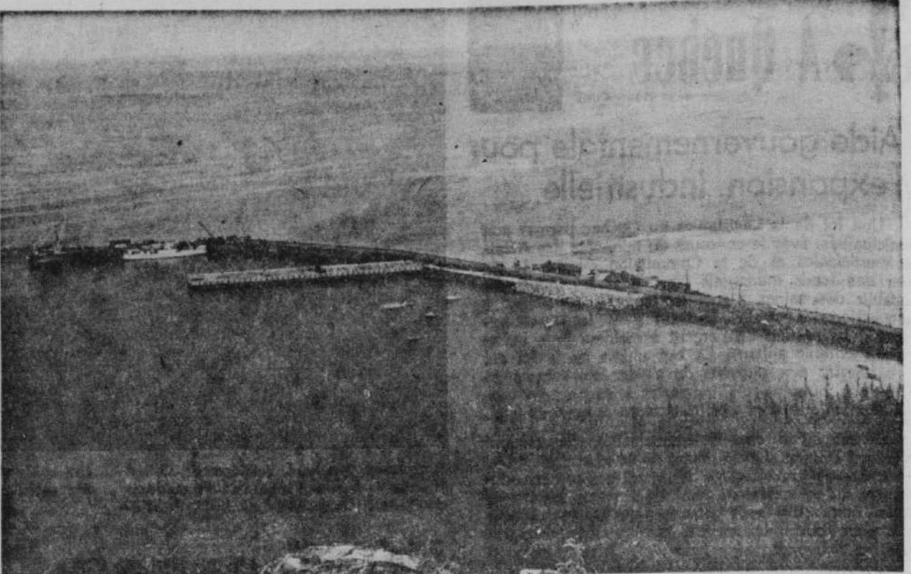
Les contradictions continuent de pleuvoir au sein de ce dernier groupe. Même les partisans créditistes les plus fervents de 1962 commencent à trouver que Caouette fait beaucoup de "spectacle", où il n'évite pas toujours le ridicule, ni les contradictions. Plus cynique, et se voulant plus habilement opportuniste que

son chef, Gilles Grégoire, s'accrocherait à n'importe quoi, y compris le séparatisme, auquel il fait semblant de croire, pour sauver ce qui reste de son avenir politique.

Mais toutes ces attitudes laissent voir que les créditistes sentent de moins en moins le terrain sûr sous leurs pieds et qu'ils cherchent des planches de salut. MM. Girouard et Ouellet, eux, après s'être rendu compte, mais trop tard, que les Caouette et Grégoire n'étaient que farceur ou opportuniste et que Thompson, bien qu'étant plus responsable, n'est pas très rentable au Québec, ont choisi de se joindre aux conservateurs qui se rapprochent le plus de leur philosophie politique.

Après la défaite du C.C.F. en Saskatchewan, aux dernières élections provinciales de cette province, et la désintégration éventuelle des divers groupes créditistes québécois, on peut se demander si une nouvelle orientation plus marquée vers le bipartisme ne se dessine pas nettement au Canada.

Il semble en tout cas que les créditistes dans le Québec se sont rapidement appliqués à défigurer eux-mêmes les traits des mages qu'ils promettaient d'être. Les discours flamboyants n'ont que portée immédiate. C'est ensuite aux actes qu'on a jugé les chefs créditistes. A ce sujet, leurs contradictions incessantes, notamment après les élections de 1963, leur scission en deux groupes, devenus frères ennemis, leurs divisions intestines, n'ont certes pas contribué à raffermir leur prestige dans le peuple. Maintenant, on se demande jusqu'où se poursuivra la désintégration ?



Avec la reprise de la navigation les longs quais qui s'avancent dans le fleuve retrouveront graduellement leur activité. (Photo de l'Office du Film de la Province de Québec)

L'OPINION DU LECTEUR

Quel français pitoyable!

Monsieur le Directeur, Le "joual" de la mairie (i.e. de l'hôtel de ville) galope toujours. A preuve, cet avis de comparution devant la Cour municipale que j'ai dernièrement reçu. Et aussi une lettre-formulaire signée par un avocat de la ville.

Voici quelques perles trouvées sur l'avis de comparution: d'abord "avis de comparution" est remplacé par "sommation"; ce qui fait français mais aussi symétrie, car "sommation" fait le pendant à "summons". Sur la formule, on donne aussi le numéro de la "pénale" (Qui pourra comprendre?). On nous apprend que l'avis est "rapportable le..." La ville de Québec est nommée Cité de Québec (de City of Québec). Sur la formule royale de la Cour municipale royaliste parce que l'on y apprend qu'Elisabeth II est notre reine et cela par la grâce de Dieu), on trouve encore de

nombreuses inepties: par exemple, on m'apprend que ma voiture a été stationnée dans un endroit défendu. Si vous lisez, vous apprendrez qu'on peut circuler "sur un feu rouge". Sur la lettre-formulaire, je trouve quelques perles: "Nous vous retournons sous pli..." alors qu'il faut écrire "sous ce pli" lorsqu'on envoie le tout dans une même enveloppe. Aussi "la pénale portant le numéro" la pénale portant le numéro...

Je trouve ahurissant qu'une ville qu'on dit française nous serve un tel français. On nous fait payer chèrement le bilinguisme! Et je ne comprends pas les fonctionnaires qui paraissent ces fautes.

Je vous prie d'agréer Monsieur le directeur, mes salutations empressées.

Gaston Bernier, 18 est, Av. des Saules.

Pour une simple erreur

Messieurs, Je vous fais parvenir un court article que nous aimerions voir paraître dans l'espace de votre journal réservé à "L'Opinion du Lecteur". Cet article ne contenant pas d'attaques personnelles, n'étant pas injurieux, ne faisant de propagande ni pour un groupement, ni pour une idée et ni pour un parti politique, mais traitant d'un sujet tout à fait spécial, n'est pas contraire à l'intérêt public (surtout de la Gaspésie) devrait-il me sembler trouver aucune objection à prendre place dans les colonnes réservées au lecteur.

"La Gaspésie est rendue à un tel point ignorée de tout le monde que l'on ne se soucie même plus de chercher l'endroit où l'envers d'une photo représentant l'un des innombrables et magnifiques paysages qui la caractérisent et qui sont notre "seule richesse".

"La Gaspésie est rendue à un tel point ignorée de tout le monde que l'on ne se soucie même plus de chercher l'endroit où l'envers d'une photo représentant l'un des innombrables et magnifiques paysages qui la caractérisent et qui sont notre "seule richesse".

Heureusement, une fois n'est pas coutume."

Si vous savez admettre une erreur, cet article paraîtra, et cela, au bénéfice de tous.

Un amateur, GASTON HENLEY, Sainte-Anne des Monts, Co. Gaspé-Nord, Qué.

Note de la Rédaction: Notre erreur est admise.

Pitié pour les chats!

Monsieur le directeur, Un petit chat de six mois perdu au faite d'un immense arbre. Depuis trois jours et trois nuits il hurle pour qu'on l'aide à descendre. Je ne sais si la pauvre bête est encore juchée devant les serres du Parlement. J'espère qu'on l'a enfin secourue.

Fait étonnant, la Société protectrice des animaux refuse d'aller chercher le chat. Les pompiers: "Ca ne les regarde pas". On peut laisser mourir une pauvre bête dans le haut d'un arbre: "C'est pas notre affaire". Une telle attitude est à mon sens honteuse. La Société soi-disant protectrice des animaux ne dispose même pas d'une échelle pour aller secourir un animal. Cette pauvre bête se nourrit de bourgeois.

Un employé du parlement a alerté le poste CKCV, il trouvait horrible lui aussi de laisser mourir la pauvre petite bête au faite de l'arbre.

Conclusion: si nous étions chats, nous serions momifiés avant d'être secourus!

Aude PICHÉ

les procédures appliquées. Il arrive dans certains cas que la charge douanière dépasse 100 pour cent du prix de la marchandise. Dans le cadre du "Kennedy Round" on semble vouloir appliquer une baisse linéaire, amputant de moitié tous les droits, ce qui voudrait dire que les pays pratiquant des droits réduits ne seraient plus protégés en fait tandis que les droits américains continueraient à constituer un obstacle commercial sensible. C'est pour y remédier que la C.E.E. oppose, à l'idée américaine d'un abaissement linéaire, celle de la disparition des disparités douanières. Il faudra en venir à un compromis pour surmonter les différences qui subsistent. La réciprocité n'est pas pour demain. La formation de commissions consultatives sur les négociations tarifaires revêt une grande importance. Les représentants des gouvernements, des industries et commerces, des associations patronales et syndicales doivent unir leurs efforts pour que la conférence mondiale du commerce porte d'heureux fruits et que toute discrimination en matière commerciale disparaisse. C'est l'objectif à atteindre.

Antoine Turgeon

Débat autour du Chanoine Groulx

Un éditorialiste anonyme du MONTREAL STAR a vu, le vendredi 17 avril dernier, une odieuse calomnie sur le prestigieux historien du Canada français, M. le Chanoine Groulx. Il l'a accusé d'avoir "passé toute sa vie à chercher une équation bizarre entre religion et racisme... Les valeurs qu'il affectionne sont racistes... L'appel du sang transcende (pour lui) tous les autres".

Dans son éditorial du lundi, 20 avril, Claude Ryan, du DEVOIR, a asséné une mercuriale à cet individu obtus et à tout anglo-canadien qui, par ignorance ou malice, ne voit en nos nationalistes que de féroces racistes sous la coupe du clergé. Moi, je suis plus profondément attristé par les dires et les gestes de nos apostats, des saboteurs de nos vraies valeurs, des désacralisateurs qui, pour secouer ce qu'ils appellent le joug du cléricisme, brûlent ce qu'ils avaient adoré avant de sortir de leur coquille et de coquer leur déclaration d'indépendance.

Il y a une manière adolescente de se vouloir et de se dire adulte! Certains soi-disant évolués passent sans maturité de l'adolescence à la sénilité mentale: ils montent en grain! Quel que soit le nombre de ses années, est adulte celui qui, au-delà de la présomption, dans la facilité ou la brume de ses journées, pose sur Dieu et sur l'homme un regard de plus en plus profond et paisible. Telle n'est pas l'attitude d'André Laurendeau, s'il nous a livré le fond de son coeur, dans l'éditorial paru dans LE DEVOIR du mercredi 22 avril.

G. Trahan, Cap-de-la-Madeleine.

A la recherche d'un maire

La population de Québec s'interroge sur la succession à la mairie de cette ville. Un grand nombre de citoyens se demandent où trouver un bon administrateur.

Quelques échevins du présent Conseil de Ville tâtent aussi le terrain sur leur chance de succéder au maire actuel qui prendrait sa retraite à l'expiration de son mandat.

La mairie est donc offerte à tout candidat remplissant les conditions d'éligibilité. Mais où trouver des candidats qualifiés et surtout bons administrateurs.

Ne serait-il pas temps que la population de Québec se réveille à la lecture des journaux locaux sur tout ce qui se passe à l'Hôtel de Ville?

Depuis 10 ans, dix présidents se sont succédés au Carnaval d'Hiver de Québec. Tous se sont révélés de bons administrateurs, puisque chaque année le Carnaval fut un succès.

Voici les noms de ces présidents:

- Maurice DUSSAULT, 26, boul. des Alliés, Québec.
- Un électeur.

LA DIRECTION

Toujours le Zanzibar

Un petit Etat insulaire, dont la population ne dépasse pas celle de la ville de Québec, le Zanzibar, vient de disparaître à toutes fins pratiques. C'est l'un des événements connus par l'Afrique depuis quelques jours, sinon le plus déroulant, du moins le plus énigmatique. Après quelques mois d'indépendance à peine, le Zanzibar vient de s'unir au Tanganyika, pays voisin sur le continent africain. S'agit-il d'une fédération, d'une union personnelle, d'une confédération? Les dépêches ne sont pas explicites là-dessus, mais le président Karamé du Zanzibar et le président Nyerere du Tanganyika ont signé l'accord qui place le Zanzibar dans le giron du Tanganyika.

Zanzibar est devenu indépendant de la Grande-Bretagne, en décembre dernier et le 12e membre de l'ONU. Un mois plus tard, le sultan Abdullah était déposé par un aventurier d'extrême-gauche, qui s'était proclamé maréchal. Il s'agissait en fait d'une insurrection raciste, d'un règlement de comptes entre Noirs et Arabes. Le mois dernier, le pseudo-maréchal devait plier bagages et s'enfuir du pays. Mais après le départ d'Okello, c'était son nom, il restait le ministre des Affaires étrangères, ancien correspondant d'une agence de nouvelles communiste chinoise, marié à une Russe, un autre personnage de l'extrême-gauche, Mohammed Babu.

Or, il semble qu'il sera évincé à son tour, puisque c'est durant un voyage de Babu en Indonésie que le Zanzibar s'est fusionné au Tanganyika. Le Zanzibar, avec ses quelque 300,000 habitants, vient de s'incorporer au Tanganyika, pays de quelque 10 millions d'habitants. Tout seul, le Zanzibar pouvait difficilement être viable, son économie reposant sur la seule exploitation des épices, notamment la girofle. Le Tanganyika,

au contraire, est assez pourvu en richesses naturelles; il exploite des mines d'or, de diamant et de plomb. Le café, le coton et le sisal (fibre pour fabriquer des cordages et des sacs de grande dimension) ajoutent à la richesse du pays. Le Zanzibar pourra profiter de la richesse de son voisin. De toute manière, Dar Es Salam, capitale du Tanganyika jusqu'ici, sera la capitale des deux entités.

C'est là un exemple des problèmes que l'indépendance n'arrive pas à régler. Il reste à prévoir bien des choses que les auteurs des révoltes ne se hâtent pas de prévoir. Au Zanzibar, les chefs de la révolution de janvier sont déjà éparpillés et d'autres prennent la relève pour consolider les structures. Les dépêches font remarquer que le Tanganyika pourra envoyer des troupes au Zanzibar, advenant des troubles communistes, maintenant que les deux pays ne forment qu'une seule république.

Et l'on a vu également que le Tanganyika a dû demander l'aide de Londres pour mater une insurrection sur son propre territoire, des porte-avions et des destroyers anglais mouillant au large de l'île lors des événements de janvier. Somme toute, si le Zanzibar s'est uni au Tanganyika, c'est que les chefs du nouvel Etat craignaient de ne pouvoir assurer sa stabilité. Selon toute apparence, pour se préserver lui-même, le Tanganyika ne pouvait rester ignorant de ce qui se passait au Zanzibar. Le président Nyerere aurait réussi une manœuvre qui empêchera le Zanzibar de devenir le Cuba de l'Afrique, et réaliser la stabilité des deux pays. Depuis quatre ou cinq ans, il se joue gros jeu en Afrique et ce continent ne semble pas à l'aube du calme qui lui serait nécessaire pour créer sa prospérité.

PROPOS D'ACTUALITÉ

Les relations canado-américaines

Un grand nombre de Canadiens dans les milieux industriels et gouvernementaux ont manifesté à maintes reprises leurs craintes concernant l'intrusion des sociétés américaines dans l'économie canadienne. De leur côté, les hommes d'affaires américains se font souvent une idée inexacte de l'intensité du sentiment nationaliste canadien. Le Comité canado-américain, une compagnie américaine contrôlée par les Etats-Unis, a déjà procédé à une enquête à ce sujet et établi certaines lignes de conduite mais sans grand succès pour diminuer et faire disparaître l'emprise des capitaux américains sur l'économie canadienne et pour inciter les Américains à modifier la nature de leurs placements au pays. D'autres organismes représentant des personnalités officielles canadiennes et américaines et d'importantes sociétés industrielles et commerciales étudient ce problème fort compliqué dans des pays où la libre entreprise est reconnue.

Un organisme intéressé aux affaires publiques et patronné par l'Université Columbia poursuit une étude approfondie des relations canado-américaines à Harriman, N.Y., propriété cédée à cette institution par M. Averell Harriman, secrétaire d'Etat adjoint des Etats-Unis. Les discussions sont basées sur des mémoires soumis par trois Canadiens et trois Américains spécialistes des affaires canadiennes. Une soixantaine de délégués attachés à des universités, aux gouvernements américain et canadien et à l'industrie participent aux discussions. Le congrès de l'Assemblée américaine, nom que porte l'organisme, se tient à Arden House. Il sera suivi de deux autres congrès du genre qui auront lieu au Mont-Gabriel en juillet et à Harrison Hot Springs en Colombie-Britannique au mois d'août. Les discussions portent sur les points de vue américain et canadien.

Malgré les mesures prises par le gouvernement canadien et Washington pour inciter les Américains à modifier la nature de leurs placements au pays, les capitaux américains continuent d'entrer au Canada sous forme de placements directs. L'industrie manufacturière canadienne est de plus en plus contrôlée par l'étranger. Dans les industries de fabrication la proportion est de cinquante pour cent et elle atteint les deux tiers en ce qui concerne les matières premières minérales.

Les principales sources d'irritation se rapportent à la vente des actions des filiales américaines au pu-

blic canadien, au nombre de Canadiens aux postes de commande, à la publication des états financiers, aux exportations, achats et autres opérations commerciales, qui de l'avis de bien des Canadiens portent préjudice à leur développement économique, même si le Canada tire de substantiels bénéfices des investissements américains. On reproche également aux filiales américaines de ne pas participer aux recherches industrielles dans la même proportion que les sociétés canadiennes équivalentes et de ne pas faire suffisamment de dons aux institutions éducatives. Il y a des plaintes qui sont plus ou moins fondées, qui sont basées sur des renseignements inexacts. Certaines opérations peuvent compliquer la gestion d'une entreprise et porter préjudice à sa santé.

Notre déficit commercial, environ \$500 millions par année, avec les Etats-Unis est une cause permanente d'inquiétudes pour les autorités canadiennes. Nous importons des produits semi ou totalement ouverts tandis que nous ne pouvons pratiquement pas en vendre aux Américains qui ne permettent l'entrée illimitée que pour les matières brutes essentielles à leurs propres industries. Nos produits ouverts sont exclus, pour la plupart avec rigidité, non seulement par les tarifs et les contingents mais par d'autres restrictions. Ils le seraient davantage si Washington n'intervenait pas de temps à autre.

Si les capitaux américains exercent un contrôle sur l'économie canadienne, ils étendent aussi leur emprise sur d'importantes industries dans plusieurs pays d'Europe et d'Amérique latine. Les Américains ont les yeux tournés sur le monde entier et ils surveillent leurs intérêts dans bien des parties du globe. Le "Kennedy Round" ne manque pas d'être évoqué chaque fois qu'il est question de commerce mondial. Le message de Kennedy au Congrès américain le premier janvier 1962 et dans lequel il soulignait la nécessité d'élever le niveau de vie de tous les peuples, grâce à une politique d'encouragement au commerce à l'échelle mondiale, a eu une grande répercussion à travers le monde.

Le désarmement douanier n'est cependant pas encore adopté. Le tarif douanier commun de la C.E.E. a fait disparaître les plus extrêmes pour se situer à une hauteur moyenne. Par opposition, celui des Etats-Unis fait apparaître, à côté de droits très bas, d'autres très élevés dont l'influence est encore accentuée par

EN VENTE MARDI dès 9 A.M.

JUSQU'À 5.30 p.m. - S.V.P. Pas de commandes par poste ou téléphone



Soldes de fin de mois

FIN DE MOIS

Afin de liquider toutes nos marchandises désassorties, nous continuons nos **SOLDES DE FIN DE MOIS**. Cela nous permet de vous offrir toutes sortes d'articles pratiquement au prix coûtant. Il est entendu que quelques-uns sont légèrement défraîchis.

Les quantités sont forcément limitées. Nous vous conseillons de vous rendre chez Pollack de bonne heure pour un meilleur choix. A remarquer que des centaines d'autres items ne sont pas annoncés. Répérez-les par leurs étiquettes spéciales — dans tous les rayons.

792 pres bas pour dames
SPECIAL 3 pres 1.00

400 aiguilles, 15 deniers. Couleurs et grandeurs désassorties.
Pollack - Rez-de-chaussée

47 pullovers, cardigans, dames
Orig. \$3.98-\$4.99 **2.99**

En laine, Filaseca, Ban-Lon 44-46.
Pollack - Rez-de-chaussée

60 pres souliers pour dames
Orig. \$10.98 **1.99**

Talons hauts, rouge, bleu, cuir, verni noir, veau noir, brun, beige. AA, B, 5 1/2 à 9 1/2.
Pollack - Rez-de-chaussée

293 slims, jupes, blouses, dames
Orig. 3.98-\$12.98 **2.99**

Couleurs et grandeurs désassorties.
Pollack - Deuxième étage

48 robes en tricot, dames
Orig. \$3.99 **2.99**

Couleurs et grandeurs désassorties.
Pollack - Deuxième étage

24 vestons-sport, garçons
Orig. \$13.98 **3.99**

Modèle droit 3 boutons, couleur Mackenzie, motif quadrille. 12 à 18.
Pollack - Troisième étage

129 cravates toilette, hommes
Orig. \$2.50 - \$3.50 **1.00**

La plupart en soie.
84 chemises de toilette, hommes
Orig. \$5.00 - \$6.00 **2.99**

En coton, styles variés.
Pollack - Rez-de-chaussée

29 pantalons Terylene, hommes
Orig. \$12.98 **6.99**

Lavables à la machine, gr. 30 à 44. Vert seulement.
Pollack - Rez-de-chaussée

50 draps percale imprimée
Orig. \$5.59 **2.99**

Lit double ou simple. Imprimés attrayants.
Pollack - Quatrième étage

80 couvre-lits chenille blanc
Orig. \$9.98 **4.99**

Motif à larges fleurs de couleur. Légères imperfections.
Pollack - Quatrième étage

300 vges tissus à draperies
Orig. jusqu'à \$2.98 **2 vges \$1**

Tissus Arnel, satin antique, bouclé, marquette. Coupons de 1 à 5 vges.
Pollack - Quatrième étage

20 coupons couvre-planchers SPECIAL
79¢ à 19.99

Congoleum, vinyl, incrusté et Rexolium de luxe. Coupons de 3 vges jusqu'à 16 vges.
Pollack - Quatrième étage

Rez-de-chaussée

Quantités	Orig.	Vente
POUR DAMES		
10 ens. toilette, bébé	1.50	.69
11 ens. toilette, bébé	2.50	.99
7 colognes, parfums—jus.	12.00	3.99
12 Spray Mist pour sac	3.50	.99
8 lotion, poudre après barbe	2.00	.69
51 pres gants courts tissu	1.00	.39
12 pres gants courts cuir	4.98	3.99
8 pullovers Ban-lon noir, beige	1.99	1.00
9 pullovers Ban-lon, TG.	2.99	1.00
15 pullovers laine gris, noir	6.98	3.99
4 pullovers laine beige	6.98	3.99
8 cardigans laine	8.98	4.99
6 cardigans laine	14.99	10.99
32 gaines, soutiens - gorge jusqu'à	8.00	2.99
POUR HOMMES		
21 chemises sport, manches longues	\$5 - \$6	1.00
36 ceintures sans boucle — jusqu'à	2.50	2/1.00
17 boucles à ceinture - jus.	2.50	2/1.00
4 pres gants non doublés	7.00	2.99
34 maillots bain Bikini 30 et 32 seulement	5.00	1.00
5 chemises de plage P. G.	7.95	2.99
9 cardigans laine - jus.	15.95	4.99
12 pantalons 34, 36, 40	7.99	1.99
13 casquettes chasse 6 1/2-6 1/2	2.99	1.59
6 vestes laine, gris, rouge, 36, 40, 42, 46	7.98	1.99
10 vestes de laine Jumbo marine — jus.	11.98	5.99
23 paires mitaines non doublées	2.59	1.79
30 pres souliers sport ou toilette noir	11.98	2.99
DIVERS		
4 plumes	4.95	.59
12 stylos	1.95	1.59
4 serviettes cuir	5.49	3.99
7 serviettes cuir	4.49	2.99
2487 boutons jusqu'à	.89	2/05
48 boutons-pression	.19	2/05
14 lunettes soleil	2.98	.59
12 fermetures - éclair.	.40	.29
12 vges ruban velours	.20	.15

Deuxième étage

Quantités	Orig.	Vente
POUR DAMES		
11 vges nylon brodé	1.98	.99
18 vges toile unie	1.99	.99
41 vges crêpe antilope	.99	.59
261 vges coton imprimé	.69	.39
131 vges rayonne	1.59	.59
112 vges flanelle	1.98	1.00
70 coupons	1.00	.50
61 coupons	.50	.25
37 balles de laine	.59	.39
46 balles de laine	.99	.79
15 tabliers	1.98	.99
17 gaines, soutiens - gorge jusqu'à	5.00	2.99
127 gaines, soutiens - gorge jusqu'à	8.00	3.99
14 gaines, soutiens - gorge corselettes - jusqu'à	15.00	5.99
48 pyjamas, babydolls, robes de nuit - jusqu'à	12.98	5.00
4 robes de nuit, pyjamas	14.98	7.00
2 pyjamas	19.98	9.99
4 ens. de lingerie	39.98	29.99
3 jaquettes sport tweed	24.98	15.99
16 vestes slim, jumper, ens. en cuir ou mohair - jus.	19.98	9.99
Troisième étage		
POUR ENFANTS		
23 t-shirts 2-6x	.79	3/1.00
5 jupes 4 à 6	2.98	.99
8 robes - jusqu'à 24 mois	3.98	.99
70 ens. diapers, jus. 24 m.	3.98	1.59
48 slacks fillettes 4-6x	2.98	1.59
7 blouses 4 à 6x	2.98	1.59
15 pyjamas bébés	3.98	1.99

Troisième étage

Quantités	Orig.	Vente
POUR ENFANTS		
9 robes jusqu'à 6x	4.98	1.99
16 ens. slim et blouses fillettes 4-6x - jusqu'à	8.98	1.99
5 snow suit - 2 ans	9.98	1.99
34 jupes 4 à 6x	3.98	1.99
12 blouses 3 à 6x	3.98	1.99
15 slacks fillettes 3-6x	3.98	1.99
13 robes jus. 24 mois	5.98	2.99
15 ens. diapers - jus. 24m.	4.98	2.99
3 jeans extensibles 4-6	5.98	2.99
9 jaquettes nylon piqué — 4 à 6	7.98	3.99
14 ens. blouse, slack pour fillettes 4-6x - jus.	9.98	3.99
16 ens. blouses, slacks 4-6x	12.98	7.99
POUR FILLETTES		
214 sous - vêtements, bas courts ou longs — jus.	1.00	.29
71 pres bas courts, panties, soutiens-gorge — jus.	1.50	2/1.50
33 sacs à main, pyjamas, peignoirs jusqu'à	2.98	.99
31 crinolines, gaines peignoirs — jusqu'à	4.98	1.99
13 pyjamas d'intérieur	6.98	2.99
36 blouses Terylene collet ouvert, manches courtes — blouses coton manches longues 8 à 16	3.98	1.39
20 slacks blanc 8 à 14x	4.98	1.99
7 jupes coton 12, 14, 16	5.98	1.99
17 jupes lainage, suedene, 7 à 14x — jusqu'à	9.98	2.99
6 ens. jupe lainage 8-14.	7.98	2.99
26 ens. slacks 7 à 14	10.98	4.99
6 car coats blanc 10 à 14	12.98	6.99
69 pres pantouffles, souliers, bottes en plastique, jus.	5.98	.99

Troisième étage

Quantités	Orig.	Vente
POUR GARÇONS		
35 t-shirts coton, manches longues — jusqu'à	3.59	1.99
30 boîtes de 3 mouchoirs	1.50	.59
50 cravates	.89	.39
93 camisoles manches courtes, caleçons jambes longues — jusqu'à	2.25	1.00
13 pantalons gris 100% laine 12, 13, 14, 15	10.98	5.99
10 pantalons gris 10, 12, 13, 15	13.98	7.99

Quatrième étage

Quantités	Orig.	Vente
POUR LA MAISON		
5 draps grand format	9.98	4.99
168 débarbouillette	.19	.10
50 serviettes bain	1.49	.99
21 serviettes	.79	.49
5 pres draperies 4 larg.	39.98	29.98
5 pres draperies 1 larg.	9.98	7.99
7 rideaux volants	22.98	15.99
60 coussins cuisine	.98	.50
1 fauteuil	25.98	12.99
1 fauteuil	35.88	29.99
1 divan-lit	89.98	69.99
12 chaises bois	15.98	8.99
2 chaises rotin	12.98	7.99
1 secrétaire noyer	29.98	14.99
2 ensembles 5 mcx pour cuisines	79.98	49.99
2 tapis 6 x 12'	19.98	15.99
1 tapis 3 x 12'	25.00	7.99
1 tapis 3 x 12'	24.00	11.99
1 tapis 5 x 12'	14.11	9.99

Sous-sol

Quantités	Orig.	Vente
8 boîtes pain, plastique	3.99	1.59
8 vases à fleurs	1.19	.39
4 jarres à biscuits	4.49	1.59
28 paniers à papier	2.49	.79
2 rideaux à cuisine	1.99	.99
1 horloge murale	9.99	5.99
1 chauffe-étuve	19.99	14.99
3 lumières de poche	4.95	2.99
9 sous-plats	2.50	.99
3 garde-robe carton	3.98	1.99
30 supports à pantalon	1.79	.99
15 séchoirs à linge	2.98	1.99
15 anneaux métal pour ceinture	1.00	.59

Troisième étage

Quantités	Orig.	Vente
POUR ENFANTS		
450 vêtements de base—Orig. jus. \$5.98		
Soutiens-gorge courts, gaine, gaines-culottes. Gr. désassorties.	1.00	
<i>Pollack - Rez-de-chaussée</i>		
300 vêtements de base—Orig. jus. \$6.00		
Gainés, bandeau, soutiens-gorge sans bretelles, guépieres. Gr. désassorties.	1.59	
<i>Pollack - Deuxième étage</i>		

1650 MORCEAUX DE LINGERIE POUR DAMES

1er groupe - Orig. \$1.98 à \$5.98	2e groupe - Orig. \$3.98 et \$4.98	3e groupe - Orig. \$5.98 à \$12.98
1.00	1.99	2.99

Jupons à la taille, 'scuffies', jupons combinaison, vêtements de nuit, robes de nuit, baby dolls. Pyjamas flanellette lissées, vêtements de nuit en coton. Crinolines, lissées, shifts, peignoirs, comprenant échantillons de manufacturier.

Pollack - LINGERIE POUR DAMES - Deuxième étage

300 vêtements de base—Orig. jus. \$6.00

1er groupe - Orig. \$1.98 à \$5.98	2e groupe - Orig. \$3.98 et \$4.98	3e groupe - Orig. \$5.98 à \$12.98
1.00	1.99	2.99

Jupons à la taille, 'scuffies', jupons combinaison, vêtements de nuit, robes de nuit, baby dolls. Pyjamas flanellette lissées, vêtements de nuit en coton. Crinolines, lissées, shifts, peignoirs, comprenant échantillons de manufacturier.

Pollack - LINGERIE POUR DAMES - Deuxième étage

SOLDES EXTRA-SPECIALS EN VENTE TANT QUE LES QUANTITÉS DURERONT!

240 chapeaux pour dames
Orig. 7.98-10.98 **1.99**

Ravissantes pailles printanières dans les plus nouvelles teintes-mode.
Pollack - Rez-de-chaussée

197 chapeaux pour dames
Orig. 8.98 à 12.98 **2.99**

Vaste choix de chapeaux en paille pour le printemps et l'été.
Pollack - Deuxième étage

82 vêtements sport, dames
Orig. \$9.98 à \$16.98 **5.99**

Dans le groupe: jupes, pantalons-fuseaux, blouses, ensembles de tweed. Couleurs et grandeurs désassorties.
Pollack - Deuxième étage

65 robes pour dames
Orig. jusqu'à \$19.98 **5.00**

Après-midi, petit soir. Tissus de coton, broché, crêpe, soie de Loom, stylo et imprimés variés. Tailles désassorties.

21 imperméables, dames
Orig. jusqu'à \$39.98 **5.00**

Variété de styles, tailles 10 à 16, rouge, vert, jaune, beige.

105 robes pour bébés
Orig. jusqu'à \$7.98 **3.99**

Importation italienne, blanches avec broderies de couleur faites à la main. 6 m. à 24 m.
Pollack - Troisième étage

40 gilets basques, hommes
Orig. \$9.95-\$11.95 **4.99**

En Ban-Lon, avec manches longues. Grandeurs et couleurs désassorties.
Pollack - Rez-de-chaussée

13 coupe-vent pour hommes
Orig. \$19.98 **12.99**

Popeline doublée intermoose. Grandeurs 36, 38, 40, 42.
Pollack - Rez-de-chaussée

12 paletots pour hommes
Orig. \$33.00 **20.00**

Modèle printemps. Semi-raglan. Laine ou mélange terylene et laine. Brun ou gris, tailles 36-44.
Pollack - Rez-de-chaussée

40 robes pour dames
Orig. jusqu'à \$29.98 **10.00**

Tout aller et petit soir. Tissus de tricot, tweed, crêpe ou chiffon dans une variété de couleurs et styles. Tailles désassorties.
Pollack - Deuxième étage

26 imperméables, dames
Orig. \$19.98 **10.00**

Trench militaire. En popeline nylon coton doublée de soie taffeta rayée multicolore. Marine seulement. Tailles 14, 16 et 18.
Pollack - Deuxième étage

124 blouses couvent, fillettes
Orig. jusqu'à \$5.98 **1.89**

Coton, collet pointu ou rond, manches longues avec boutons manchettes. 8 à 16. Aussi Terylene collet ouvert.
Pollack - Troisième étage

ÉPARGNEZ JUSQU'À 50% ET PLUS

Le magasin entier participe à cette vente de fin de mois... grand nombre d'item non annoncés... toutes ventes finales... pas d'échange. Voyez aussi nos étiquettes spéciales — rouge et jaune.

L. Pearson a gardé le Canada uni (Robichaud)

MONCTON (PC). — Le premier ministre Robichaud, du Nouveau-Brunswick, a déclaré samedi soir, que le Canada avait failli cesser d'exister, au cours des dernières années.

Prenant la parole au congrès provincial des Jeunes Libéraux, le premier ministre a dit que la "situation de la Confédération avait été tellement troublée, aux conférences fédérales - provinciales tenues depuis 1960, que certains premiers ministres devaient se rencontrer entre les sessions pour discuter entre eux."

M. Robichaud s'en est pris à M. Diefenbaker, l'ancien premier ministre du Canada. "Il était absolument impossible de s'entendre avec lui au cours des conférences" a précisé M. Robichaud. "Il donnait l'impression de croire que tous les premiers ministres provinciaux étaient des idiots."

A LA DEFENSE DE SON GOUVERNEMENT

Le premier ministre du Nouveau-Brunswick a défendu une décision de son gouvernement d'utiliser une subvention fédérale de \$2,500,000 pour bâtir un édifice à Fredericton, à l'occasion du centenaire de la Confédération. "C'est une très bonne affaire que cet octroi," a précisé M. Robichaud.

Selon le premier ministre, si Québec avait manifesté son opposition au régime fédéral de caisse de retraite, "c'eût été le commencement de la fin pour l'unité nationale".

M. Robichaud a alors fait l'éloge du premier ministre Pearson, pour avoir maintenu l'unité au pays. "C'est un premier ministre que nous pouvons comprendre et à qui nous pouvons parler. Il a gardé le Canada uni."

Horoscope

MARDI, 28 AVRIL 1964

BELIER 21 mars - 19 avril) Vous êtes impulsifs; c'est pourquoi il ne serait pas bon d'exagérer, car vous pourriez ruiner vos chances de succès. Entreprenez très intéressants, et échangez d'idées à l'occasion de rencontres avec des amis.

TAUREAU (20 avril - 20 mai) Vous devez combattre la dépression et le pessimisme, si vous ne voulez pas perdre des amis. Affaires mineures conclues et correspondance. Nouvelle rencontre, d'où nouvelle amitié que vous pouvez consolider.

GEMEAUX (21 mai - 21 juin) Tension et irritabilité. Soyez conciliant en amour, de façon à faire la lumière sur un malentendu. Un cadeau vous plaira. Évitez les discussions familiales.

CANCER (22 juin - 22 juillet) Bonne journée pour régler des affaires personnelles; mais réglez tout cela dans le meilleur ordre possible, de façon à consolider des amitiés, des relations personnelles, les affaires et le travail. Enfin, un heureux aboutissement en amour.

LION (23 juillet - 22 août) Certains projets se réaliseront pour votre plus grand contentement. Au travail, canalisez vos énergies vers un but défini. Malentendus familiaux.

VERGE (23 août - 22 septembre) Vous vous sentez anxieux et irritable. Tournez-vous vers des projets extérieurs, pourvu que les dits projets ne soient pas réalisés trop rapidement. Bonne journée pour les affaires d'argent.

BALANCE (22 septembre - 23 octobre) Journée favorable. Vous êtes en mesure d'entamer de nouveaux projets, grâce au sang-froid, et de prendre certains risques. Faites un voyage ou prenez un congé avec la personne que vous aimez.

SCORPION (24 octobre - 22 novembre) Jour fort agréable, souligné par des surprises dans vos affaires personnelles, en amour et en amitié. Bonne journée aussi pour les affaires familiales. Aidez un ami qui se débat actuellement avec une situation difficile.

SAGITTAIRE (23 novembre - 21 décembre) Tracasseries à votre travail: ayez du tact, contournez les difficultés et évitez d'imposer vos idées avec trop de force. Mettez votre correspondance à jour. Bonne journée pour vous évader.

CAPRICORNE (22 décembre - 19 janvier) Perspectives excellentes, particulièrement pour votre vie artistique et vos loisirs. Des idées nouvelles vous aideront à réaliser un vieux projet. Nouvelle connaissance très intéressante.

VERSEAU (20 janvier - 13 février) N'en prenez pas trop d'un coup, ou vous serez débordé. Succès personnel. Rencontre plaisante. De légers malentendus sont provoqués au sein de votre famille par un vieux parent âgé.

POISSONS (19 février - 20 mars) En amour, un problème prend des proportions qui finissent par vous indisposer. Essayez de l'éviter et surtout n'y pensez pas trop. Soupevez les propositions soigneusement.

La réforme de l'enseignement ne doit pas être conduite en faisant bon marché de l'expérience et de la maturité des éducateurs (M. Aimé Brochu)



AU DINER DES ENSEIGNANTS DE LA VILLE DE QUÉBEC — Instituteurs et institutrices de Québec ont affirmé leur solidarité professionnelle samedi soir, à l'occasion de leurs agapes annuelles, comme s'est plu à le souligner le président de la Fédération des Instituteurs et Institutrices du diocèse, M. Aimé Brochu, (premier à gauche), président d'honneur de la soirée. On remarque à cette fête (suivant de gauche à

droite), Mlle Isabelle Mercier, vice-présidente de l'Association des Instituteurs et Institutrices de Québec; M. le commissaire J.-Raoul Brochu qui représentait le président de la Commission des Ecoles catholiques de Québec; Mme Gérard Poulin, l'une des neuf nouveaux "Quart de siècle", qui a remercié au nom du groupe, et M. Robert Blais, président des instituteurs et institutrices de Québec.

Le président de la Fédération des Instituteurs et Institutrices du diocèse de Québec, M. Aimé Brochu, a déclaré, samedi soir, que "ce serait une grave erreur de vouloir conduire la réforme de l'enseignement en faisant bon marché de l'expérience, de la maturité, de l'application des enseignements de carrière." M. Brochu parlait au dîner annuel de l'Association des Instituteurs et Institutrices de la ville de Québec dont il avait accepté la présidence d'honneur.

Il a déclaré que, plus que jamais, la présence des enseignants de carrière "est nécessaire dans nos écoles, pourvu que ceux-ci y gardent l'esprit de travail et d'évolution qu'ils ont cultivé dans le passé."

Formulant le message de la Fédération diocésaine aux instituteurs et institutrices de la ville de Québec, M. Brochu a vu dans l'invitation dont il a été l'objet d'assumer la présidence de cette célébration professionnelle, l'affirmation d'un esprit de solidarité avec leurs collègues de tout le diocèse.

M. Brochu a souligné d'ailleurs avec satisfaction que les enseignants ont "fait beaucoup de progrès en ces dernières années au plan de la solidarité professionnelle, au plan de la compréhension et de la sympathie mutuelles."

"Nous mesurons tous quotidiennement", dit-il, "comment l'enseignement et l'éducation deviennent difficiles, aujourd'hui, en cette période d'évolution rapide — on peut même dire de révolution profonde. Je crois, et j'en suis sûr, que dans tout cela il y a en définitive une promesse de progrès et de meilleur rendement."

Le président de la Fédération

diocésaine a poursuivi en affirmant que les vétérans de l'enseignement auraient tort de croire, face aux exigences nouvelles, qu'ils sont dépassés et qu'il vaudrait mieux laisser la place à de plus jeunes. Loin de là, dit-il, leur expérience et leur maturité constituent un actif précieux et même essentiel.

Le dîner annuel qui groupait plusieurs personnalités du monde de l'éducation, dont quatre représentants de la Commission des Ecoles catholiques de Québec, fut l'occasion d'un hommage

à neuf instituteurs et institutrices de la ville de Québec qui ont le crédit de vingt-cinq années d'enseignement.

M. Brochu a tenu à traduire aux jubilaires "les vœux de tous les instituteurs de toutes les institutrices du diocèse. C'est un réconfort pour nous, dit-il, d'évaluer les mérites des collègues que nous fétons ce soir. "C'est aussi une espérance de savoir que ces personnes expérimentées vont continuer leur œuvre d'enseignement et d'éducation."

En terminant, M. Brochu a

ajouté que le meilleur souhait qu'il puisse faire à ces méritants collègues est "celui de garder fort dans l'enseignement à travers les changements qui viennent et de jouer longtemps, dans nos institutions, un rôle qui devient plus

nécessaire que jamais et que seuls des professionnels d'expérience peuvent remplir; celui d'allier à la recherche des voies nouvelles la sauvegarde de nos meilleures traditions et de nos objectifs fondamentaux."

Les enseignants doivent cultiver la vertu de l'adaptation (Robert Blais)

M. Robert Blais, président de l'Association des Instituteurs et Institutrices de Québec, a insisté, samedi soir, sur la nécessité pour les enseignants de "cultiver la vertu de l'adaptation, s'ils veulent véritablement exercer une influence bienfaisante." M. Blais parlait au dîner annuel de son association.

"Devant le phénomène de centralisation, caractéristique de

notre temps", dit-il, "les jérémiades seront impuissantes à amener le climat nouveau qui doit exister, coûte que coûte, si l'on veut maintenir, rehausser même, la valeur humaine de l'éducation..."

Le problème capital qu'ont à résoudre, non seulement les éducateurs professionnels, mais tous ceux qui ont accepté de s'occuper activement de l'école, selon

M. Blais, "c'est de trouver des formules efficaces pour que les techniques pédagogiques nouvelles et les nouveaux impératifs sociaux-économiques soient, à tout prix, axés sur ce qui constituera toujours une primauté en éducation: le respect intégral de la personne humaine..."

"Ce problème devient de plus en plus complexe", dit M. Blais, "et les mathématiques financières ne pourront, le plus souvent, que le rendre plus inextricable encore..."

Aussi, M. Blais insiste-t-il sur la nécessité pour les éducateurs d'apporter à sa solution une forte dose de dévouement. Ceux-ci d'autre part, comptent "que les administrateurs scolaires, à tous les niveaux, sauront les aider à continuer d'être réellement présents et cela, pour chacun des enfants qui leur sont confiés."

M. le commissaire J.-Raoul Brochu représentait le président de la Commission des Ecoles catholiques de Québec à cette fête professionnelle annuelle des enseignants. Me Wilbrod Bhière, C.R., était en effet retenu par un engagement en dehors de la ville, samedi soir. M. Brochu était accompagné de trois de ses collègues. MM. les commissaires Raymond Cantin, Ernest Guimont et Walter Rooney, Mgr J.-C. Mathieu, principal de l'École Normale Laval, prenaient aussi place à la table d'honneur avec plusieurs autres personnalités du monde de l'éducation. M. Aimé Brochu, président de la Fédération des Instituteurs et Institutrices du diocèse, avait accepté la présidence d'honneur de la fête.

Ces agapes furent l'occasion d'un hommage au mérite de neuf instituteurs et institutrices de Québec qui comptent cette année vingt-cinq ans de services. Les jubilaires sont Mme Gérard Poulin, Mlle Bernadette Drolet, Irène Ménard, Laurette Rousseau et Madeleine Wheelan; MM. Wilfrid Couture, Roger Dion, Rodolphe Marcon et Roger Trot-

Une vocation sacerdotale à l'Académie de Québec

Un seul finissant de l'Académie de Québec a choisi la prêtrise lors de la prise des rubans, samedi après-midi. Sur 34 étudiants de Philo II, il y avait déjà trois pères de Saint-Vincent-de-Paul et un Frère des Ecoles chrétiennes.

Pour la première année, les étudiants de 3e année moderne ont pris leurs rubans en commun avec la classe de Philo II. La cérémonie était présidée par le Révérend Frère Alphonse Caron, président du Collège, et M. Louis-Philippe Bonneau, vice-recteur de l'Université Laval, était l'hôte d'honneur. Voici le choix des élèves de Philo II:

Prêtrise: Yves Boutin qui sera missionnaire au Pérou et fera ensuite ses études sacerdotales chez les Jésuites.
Droit: André Bédard; Rodrigue Blouin; Hervé Brosseau; Pierre Climon; Michel Fréchette.
Médecine: Michel Bergeron; René Gagnon; Jean Lavalley; François Lemieux.
Pédagogie: Raynald Blouin; Benoît Palardeau.
Lettres: Michel Bourgeot; Denis Gauvin; Réjean Lafleur; Martin Marois.
Sciences: Marc-André Bédard; Rémy Bréton.
Sciences sociales: Gaston Dro-

let; Serge Lafleur; Guy Mac Donald; Erick Melanson; Jacques Pelletier.
Commerce: Benoit Fraser; Marc Lanoüette; Pierre Roussin; Jacques Saillant.
Architecture: Pierre Genest; Normand Grenon.
Actariat: Tim Noël.
Pères: St. Vincent-de-Paul; Jean-Yves Côté; Yvon Laroché; Ronald Martel.
Frères des Ecoles Chrétiennes: Roger Desjais.

Élèves de 3e moderne: Sciences sociales: Raymond Baril; Jean-Guy Lacroix; Jean Moreau; André Rény.
Sciences: Gilbert Blouin; Jean-Pierre Caron; Gilles Tanguay.
Lettres: Yvan Boucher.
Commerce: Pierre Champagne; Jean Roy; Pierre Tremblay; Claude Vaillancourt.
Pédagogie: Joseph Ferland.
Psychologie: Boris Grondin.
Au cours de la cérémonie, Jean-Yves Bellay, étudiant à l'Académie de Québec, a interprété quelques-unes de ses chansons; les Moines Troubadours, 8 Pères de St-Vincent-de-Paul, ont également présenté leur numéro en interprétant quelques chansons connues.
M. Louis-Philippe Bonneau a souhaité le meilleur succès aux étudiants dans la profession qu'ils ont choisie.

Montreal Airport HILTON

Le transport aller et retour entre l'aéroport internationale et l'hôtel Hilton de l'aéroport de Montréal est rapide, pratique, et gratuit, si vous y logez. Logez? C'est peu dire. En réalité, cet hôtel, dont la forme est circulaire, vous reçoit comme un hôte d'honneur. La salle à manger Au Coin du Feu est le rendez-vous des gourmets. Vous dormirez comme un charme dans de jolies chambres insonorisées. Et tous les services relient l'hospitalité canadienne. En entrant, vous sentirez tout de suite l'atmosphère sympathique qui y règne.

Montreal Airport HILTON

Pour réservations en écrivant à l'hôtel ou appelez le service interurbain Hilton, à ZENITH 6-5400.

Pour saluer les amis...
VAN KAMP
★ ★ ★
GENEVA

DISTILLE À BEAUPRE AU GOÛT DE CHEZ-NOUS

VENTE du TONNERRE chez GROBITAILLE INC.

Pour la première fois à Québec...
VENTE EN BLANC Kroehler
ACHETEZ DES MEUBLES RECOUVERTS

LA COUVERTURE EST GRATUITE
Choix de plus de 100 TISSUS différents, tous de première qualité.

RELAXER KROEHLER
S'ajuste à diverses positions. Construction cousinée à ressorts. Dossier en caoutchouc mousse. Rég. 169. **109.**

KROEHLER — Mobilier de style moderne, 2 pièces. Construction cousinée à ressorts. Coussins en caoutchouc mousse. Rég. 249. **189.**

KROEHLER — Style provincial français — Grand sofa à deux coussins. Dossier capitonné, coussins en caoutchouc mousse. 2 pièces. Rég. 499. **329.**

KROEHLER — Style moderne, mobilier 2 pièces. Caoutchouc mousse. Garniture en noyer. Rég. 379. **249.**

NOMBREUSES AUTRES VALEURS A PRIX DU TONNERRE CHEZ C. ROBITAILLE INC. 200 EST, RUE ST-JOSEPH — TEL.: 529-2141 — JUSQU'À 36 MOIS POUR PAYER

La Commission Laurendeau-Dunton siège dans la ville de Vancouver aujourd'hui

VANCOUVER (PC) — La commission royale d'enquête sur le bilinguisme et le biculturalisme siège dans la troisième plus grande ville du Canada aujourd'hui pour recueillir des opinions sur les deux questions qui font l'objet de son mandat.

Ce sera une autre des rencontres régionales qui s'inscrivent dans une série d'environ 25 que la commission aura tenues dans les différentes provinces du pays d'ici la mi-juin.

La commission a déjà visité au cours des dernières semaines des centres du Québec, de l'Ontario et des Maritimes.

Tenant une première rencontre dans l'ouest du pays, vendredi dernier, soit à Edmonton,

la capitale de l'Alberta, la commission s'est vu accusée d'être un "instrument" pour obliger tous les Canadiens à parler français et pour reléguer au second plan tous ceux qui ne parlent pas le français ou l'anglais.

Le président conjoint de la commission, M. Davidson Dun-

ton, a carrément rejeté ces accusations.

Ce ne fut toutefois pas le ton prédominant des discussions. Ces reproches furent le fait de quelques interventions au cours d'une séance publique, tenue en soirée, et qui avait été précédée pendant la journée de discussions en groupe.

A ces discussions en groupe, on s'est généralement montré favorable à un meilleur enseignement du français dans les écoles de l'Alberta.

INVITATION

On a invité le Québec à mieux faire connaître sa culture afin qu'en définitive on arrive à une meilleure compréhension entre l'Est et l'Ouest du pays.

Certaines personnes ont exprimé l'opinion que les journaux sont peut-être responsables de l'incompréhension actuelle.

M. Rodney Hanfield, géologue originaire de Montréal, a reproché à la presse en général de ne rapporter qu'à demi les événements qui se déroulent au pays.

Cette dernière remarque a amené Mme Gertrude Laing, de Calgary, membre de la commission, à se demander si les journaux ne sont pas préparés avant tout en fonction de la vente.

A certaines craintes exprimées que l'on n'en arrive à faire de tous les Canadiens, d'origine autre que française ou anglaise, des citoyens de seconde zone, M. Allen Ronaghan a répliqué que sous le système confédéral actuel les Canadiens français se plaignent déjà d'être considérés comme de tels citoyens.

Le Canada, a-t-il dit, est un pays bilingue et il mérite que l'on s'arrête aux revendications des Canadiens de langue française.

CRAINTE

M. Alan Lee a dit craindre pour l'avenir si le gouvernement fédéral décidait un jour de rendre le bilinguisme obligatoire à l'échelon du fonctionnaire. Dans un tel cas, a-t-il souligné, tous les Canadiens vivant en-dehors du Québec seraient grandement défavorisés.

D'autres personnes ont insisté, par ailleurs, sur le fait qu'il faut en arriver à une meilleure compréhension et que cela suppose la connaissance de la culture de l'élément français. La télévision, a-t-on dit, pourrait jouer un important rôle sur ce point.

M. Charles Johnston a opiné qu'il faut faire droit aux revendications des Canadiens fran-

çais. Il n'est que juste, a-t-il dit, qu'on leur laisse le droit d'être Canadien à leur façon.

On a signalé de nouveau le problème que posait le manque de professeurs compétents pour enseigner le français dans les provinces anglophones.

Au début de la séance, M. Vic Danizer, échevin de la ville, a souhaité la bienvenue à la commission au nom de la ville.

Notant qu'il ne pouvait s'exprimer en langue française, il a présenté sa petite fille d'une dizaine d'années qui a lu dans un français, presque impeccable, quelques mots de bienvenue.

Résultat inespéré du changement de règlements, aux Communes

OTTAWA (PC) — La première semaine d'essai du changement apporté aux règlements de la Chambre des Communes, a eu pour résultat d'écourter la période de temps consacré aux questions, et de prolonger celle affectée à l'examen des affaires gouvernementales. De plus la tâche du président en est facilitée.

Bien que les membres de la Chambre n'aient fait aucun commentaire sur le changement adopté lundi pour une période d'essai de six semaines, le député qui est à l'origine de cette modification a dit que le nouveau système fonctionnait au-delà de ses espérances.

M. Stanley Knowles (NPD - Winnipeg North Centre) président du sous-comité des règlements de la Chambre qui a proposé l'essai, a dit que le changement "épargnerait trois ou quatre heures par semaine de temps antérieurement pris par la période des questions orales."

"Le gouvernement a eu plus de temps pour s'occuper de ses affaires et les droits des mem-

bres du Parlement ont été protégés par la délimitation des périodes au cours desquelles les députés posent les questions qu'ils croient importantes et urgentes."

TACHE FACILITEE

Des demi-heures chaque lundi, mardi et jeudi soir à la fin des assises de la journée sont prévues à cette fin. Durant trois périodes de dix minutes chacune, un membre du Parlement

et un ministre ou un secrétaire parlementaire se donnent alors la réplique sur un sujet spécifique.

De tels débats sont tenus à la demande d'un député qui désire des éclaircissements sur un point. Il dispose de sept minutes pour exposer son point.

Le ministre ou le secrétaire parlementaire concerné a alors

trois minutes pour lui répondre.

Par le passé, ces périodes de questions tenues au début des travaux de la journée, avaient duré jusqu'à une heure et demie. Durant la présente session, la durée moyenne de ces périodes a été de 48 minutes.

Les Communes ont aussi adopté unanimement des normes permettant au président de déterminer si une question est irrégulière. Grâce à ces normes permettant au président de déterminer si une question est irrégulière, le président de la Chambre, M. Alan Macnaughton n'a pas hésité à éviter des discussions sur ses décisions en faisant remarquer aux députés qu'ils avaient été unanimes à adopter le nouveau système.

Inondations au Kenya

NAIROBI (Reuter) — Des inondations causées par de lourdes pluies ont fait des centaines de sans-foyer dans la région de Nyanza, au Kenya, sur les bords du Lac Victoria à 250 milles au nord-ouest d'ici, a annoncé hier, le gouvernement.

Un membre du cabinet a été dépêché dans la région par le premier ministre, Jomo Kenyatta, afin de déterminer quels secours seront nécessaires.

A Ottawa: Propos du lundi à Bâtons rompus...

(Suite de la première page)

demande-t-on. Mais à Ottawa, les dirigeants conservateurs disent que les élections viendront en temps et lieu et que d'ici là, des renforts leur permettront de "chauffer" davantage le gouvernement minoritaire libéral qui a si souvent eu besoin, déjà, du vote "thompsonniste", celui-là même qu'on est en train de gruger.

Aujourd'hui, M. Girouard doit faire des révélations qu'il promet sensationnelles en réponse au propos de M. Keith Davey, organisateur national, qui a soutenu que le député de Labelle était passé aux conservateurs après avoir inutilement tenté de se faire accepter par les libéraux. Jeudi, l'affaire a eu un premier rebondissement aux Communes quand M. Girouard a demandé à M. Pearson de faire une mise au point. Il y a eu refus et plusieurs conservateurs sont entrés dans la mêlée, de même que le ministre Pickersgill. Le député libéral Beohard, de Bonaventure, est alors intervenu à la tribune pour dire qu'en somme, on aurait plutôt dû s'adresser au ministre du Commerce. De son côté, M. Réal Casouette me signalait un peu plus tard que MM. Girouard et Ouellet fu-

rent, aux élections de 1963, les deux seuls "nouveaux" députés crédites du Québec. Six, élus en 1962, furent battus dès 1963, de sorte que le nombre des députés crédites au Québec gilsa déjà de 24 à 20.

EN SASKATCHEWAN

Le seul gouvernement socialiste d'Amérique du nord, celui de la Saskatchewan, au pouvoir depuis 1944, a été renversé la semaine dernière par les libéraux que dirige M. Ross Thatcher, lui-même un ancien cécéiste qui abandonna son parti en 1956, passa aux libéraux l'année suivante et devint chef provincial en 1958. L'issue, après 10 ans de pouvoir, est sans doute l'une des raisons de cette défaite, mais il ne faut pas exagérer, surtout quand l'on voit comme M. Manning tient le coup depuis plus

longtemps à côté, en Alberta. Ceci indique aussi à un degré encore difficile à établir, le désir des Canadiens de revenir au système des deux partis. Ce qui va donner des "munitions" à ceux qui préconisent le "mariage" des libéraux et des néo-démocrates. Mais à Ottawa, la direction du parti libéral fédéral étudie froidement les événements. On n'est pas sans savoir que M. Thatcher, pour grouper toutes les forces opposées aux néo-démocrates, a parfois eu des attitudes plus conservatrices que libérales, de sorte qu'on ne saurait, déjà, le situer à l'aile gauche du parti libéral. Les libéraux fédéraux croient aussi que les conservateurs ont commis une erreur en ne participant pas plus activement à la bataille provinciale en Saskatchewan, où ils ont fait élire un député pour la première fois depuis 11 ans et un chef, pour la première fois depuis 35 ans. Aux dernières élections fédérales, la Saskatchewan a envoyé 17 députés conservateurs au Parlement. Les libéraux fédéraux auront, sans doute une meilleure occasion de juger leur popularité actuelle en Saskatchewan en juin, alors que des élections complémentaires auront lieu dans Saskatoon, où feu le député Harry Jones avait été élu avec une majorité de 13,000 voix l'an dernier. Dans l'arène provinciale, l'un des arguments-clés de M. Thatcher semble avoir été celui-ci: "Depuis l'arrivée des socialistes au pouvoir en Saskatchewan, en 1944, il y a eu un exode de 272,000 citoyens". Notons aussi que le CCF fut d'abord un mouvement de derniers révoltés, tandis que le NPD de l'heure recrute surtout ses adhérents dans les milieux urbains. Cela veut dire, aussi, que si d'autres élections provinciales avaient lieu sous peu en Saskatchewan, le nouveau parti subirait un nouveau recul considérable, n'ayant plus le "pouvoir" derrière lui. Il est peu probable qu'on revienne au paradoxe de la seule province ayant un gouvernement socialiste et envoyant en même temps 17 députés conservateurs sur 17, à Ottawa.

A TRAVERS FAITS ET DEPECES

Un bulletin du Bureau fédéral de la statistique révèle que les ventes à crédit au Canada ont atteint \$1,229 millions en 1962, soit \$117 millions de plus qu'en 1961, la moitié du total se retrouvant dans... l'automobile... Voici un mot que je ne voudrais pas me voir attribuer (il est de Johnson — pas Daniel) mais que je ne puis m'empêcher

HOMME DEMANDÉ
Licencié en plomberie et électricité. Ouvrage à l'honneur. Références exigées. Ecrire
DEPT 4626 LE SOLEIL.

Le bridge contrat



par Noël Duchesne

4382 A-1349 MAUVAIS CONTRAT ?

Si normalement un mauvais contrat doit produire de mauvais résultats, il y a le fait plus certain qu'un mauvais contrat ne peut produire une marque moyenne mais peut encore se convertir parfois en marque supérieure, si la vigilance des adversaires est prise en défaut.

S'il peut arriver à tous les joueurs de se trouver devant un mauvais contrat, tous les joueurs ne savent pas donner à ces contrats le traitement particulier qui peut leur convenir.

Donneur: Nord
Tous vulnérables
NORD
A D 9 7 3
K 8 2
A V 4 3
OUEST
K 8 7 4 3
A 5
A V 9 7
K 10 9
EST
D 6 5
K 6 4 2
R 10 5 3
K 7 6 2
SUD
R V 10 2
V 10 8
D 4
R D 8 5

Nord Est Sud Ouest
1-♥ passe 2-S-A passe
3-S-A (1) passe passe passe

(1) Les enchères ont une teinte exotique et reflètent ainsi le lieu où elles se déroulaient. Cette main fut jouée au tournoi régional d'Hawaii. En Sud, Ivan Erdos, l'un des meilleurs bridgeurs américains, et en Nord une insulaire d'Honolulu.

Evidemment, le saut à 2-S-A est très condamnable non seulement parce qu'ainsi Erdos cache une suite majeure monstrueuse et un complément adéquat de sa couleur, mais aussi en considération du danger que peut présenter la suite carreau. L'emplacement de Nord à accepter un contrat en sans-atout est également blâmable alors que sa main présente un singleton et une belle suite majeure r e d e m a n d a b l e. Nord devait donc déclarer par 3-trèfles, insistant ainsi sur la recherche d'un contrat à l'atout.

Comme il s'agit d'une épreuve entre paires mixtes, l'expression enchères exotiques est plus ou moins de mise, car on sait que dans ce genre de compétitions, bien des bridgeurs se permettent certaines licences.

Entame: — quatre de pique
Alors qu'un contrat de 4-cœurs serait impensable, Erdos se voit donc devant un mauvais contrat. S'il est vrai que contre l'entame d'un pique il reste un peu d'espoir, le déclarant ne doit aucunement songer à limiter sa per-

te ou même marquer simplement 3-S-A, car à quoi servirait d'inscrire 600 points quand tous les compétiteurs obtiennent 620 points ou plus ?

Dans de telles circonstances, une seule arme peut convenir, la ruse. Tout d'abord, Erdos tente de camoufler la longueur de sa suite pique et il en fournit le dix sous l'as, désirant donner l'impression qu'il a tout au plus trois cartes à cette suite. Il faut, de plus, dissuader les adversaires de s'attaquer aux carreaux, et dans ce but, dès la deuxième levée, le déclarant en appelle le deux du Mort et alors qu'il charge de sa dame, à sa grande surprise il conserve la levée, Ouest espérant causer une déception au déclarant alors qu'il continuera son attaque à cette suite tout en espérant l'as chez Est.

Le déclarant change au valet de cœur, et Ouest prend aussitôt de son as avec l'espoir que le dix soit quatrième chez son partenaire. Plaçant toujours sa confiance sur sa longue suite, Ouest revient avec le trois de pique, se jetant ainsi dans la tenace du déclarant. Ainsi, le déclarant totalise trois piques, quatre coeurs, un carreau et quatre trèfles pour une somme de douze levées, résultat qui n'est approché par aucun compétiteur, le mauvais contrat ayant produit la meilleure des marques.

Noël Duchesne

Beneficial est prêt à vous mettre de l'ARGENT en poche
Profitez... profitez-en vite pendant la célébration du Cinquantenaire de Beneficial! Obtenez ce printemps l'argent nécessaire pour peindre, réparer, améliorer, décorer... ou pour toute autre bonne raison! Appelez-vous que Beneficial est la source idéale d'argent dès qu'il vous en faut! Téléphonnez-nous ou venez nous voir... immédiatement!
BENEFICIAL
FINANCE CO. OF CANADA
Prêts jusqu'à \$1000 ou plus
Votre prêt peut être garanti par une assurance-vie
8 bureaux bien situés — adressez-vous au plus proche?
● QUEBEC — 2 Bureaux
● Deuxième étage, 764 rue Saint-Joseph Est. 525-6151
● Deuxième étage, 883 rue St-Jean. 525-4581
● CHICOUTIMI — 2ième étage, 130 rue Racine Est. 543-4421
● EDMUNSTON — 69 Rue St. François. République 5-5531
● JONQUIERE — Deuxième étage, 102 St. Aime. 542-4571
● LEVIS — 73 Cote Du Passage. Terminus 7-4752
● THEFTORD MINES — 264 Rue Notre Dame, Nord. Fédéral 5-9129
● VICTORIAVILLE — 43 Rue Notre Dame Est. 752-4558
Ouvrez le soir sur rendez-vous — téléphoner pour heures du soir.

Pollack En vedette au Salon de Beauté Pollack
la FORME est dans la coupe... ne disparaît pas avec le shampoing grâce à "Tender Touch"

CRETE HAUTE
BOUCLES COIFFÉES SUR LE BIAS
VAGUES PROFONDES
VOLUME DIMINUE
TOUPET MODELE

LA NOUVELLE MERVEILLEUSE PERMANENTE HELENE CURTIS... COUPE INCLUSE \$10

Faites couper vos cheveux selon l'impartie quel style et vous les garderez ainsi d'une mise en plus à l'oultre sans retouche tous les soirs grâce à Tender Touch... La permanente Duchesse qui donne du corps légèrement, mais sûrement... avec une infusion profonde d'huiles essentielles. Désormais vos cheveux auront une beauté qui plaît à l'œil et au toucher. N'attendez plus, appelez dès maintenant!

Aussi la permanente "Continental Salon Cold Wave" coupe incluse 7.50

VENEZ AVEC OU SANS RENDEZ-VOUS — 529-9111 lo. 52 ou 72
Pollack — SALON DE BEAUTE POLLACK — Deuxième étage

MONTREZ VOTRE VISAGE
... sans crainte de révéler des vilains poils si peu féminins sous la lumière forte. Si vous êtes incommodée par des poils indésirables essayez notre méthode d'épilation de renommée mondiale "Kree Dermatron". C'est la façon idéale d'être libérée pour toujours des poils au visage, aux bras et aux jambes — de plus elle est rapide et sûre.

Pourquoi ne pas venir nous voir ou nous appeler pour une analyse personnelle Et sans obligation, naturellement!

VENEZ AVEC OU SANS RENDEZ-VOUS
RENEZ-VOUS OU TELEPHONEZ 529-9111 local 52 ou 72
Pollack — SALON DE BEAUTE POLLACK — Deuxième étage

Maintenant **281** nouveaux moyens d'économiser par les **CN**

T M D
TARIFS MARCHANDISES DÉCROISSANTS

Le plan révolutionnaire des tarifs marchandises décroissants du CN s'applique à la plupart des produits expédiés en wagons fermés ordinaires. Les expéditeurs ont le choix entre onze minimums de wagnonnées.

Et voici une véritable aubaine pour les expéditeurs du centre du Canada: ils peuvent maintenant réaliser des économies substantielles sur les expéditions de messageries, grâce à plus de 900 parcours, dont 281 nouveaux au Québec et en Ontario. Le plan de tarifs marchandises décroissants du CN a déjà prouvé son efficacité. Le CN, qui va toujours de l'avant dans ce domaine, garantit à ses clients un excellent service et les meilleurs systèmes d'expédition. Nous satisfaisons nos clients en prenant soin de leurs marchandises.

Pour plus amples renseignements, communiquez avec le représentant des ventes marchandises du CN.

Plus la charge est importante, plus les TMD sont profitables.

CANADIAN NATIONAL

Le Canada n'est pas un ramassis d'éléments divers, mais bien un assemblage qui permet à chaque groupe ethnique de conserver sa personnalité (Pearson)

MONTREAL (PC) — Le renforcement de la collaboration entre Canadiens de langue française et de langue anglaise ne pose aucune menace aux Cana-

diens d'autres origines ethniques, a déclaré le premier ministre M. Lester Pearson. Le premier ministre a insisté samedi soir sur le fait que le

Canada n'était pas un ramassis d'éléments divers mais plutôt un assemblage précis qui permettait à chaque culture de demeurer distincte tout en s'unissant et apportant sa propre originalité au composé anglo-français favorisant le Canada.

possible des circonstances dans lesquelles nous nous trouvons pour ériger, sur nos bases historiques anglaises et françaises, une société qui réunisse des représentants de plusieurs races tout en demeurant véritablement canadienne.

M. Pearson adressait la parole lors du banquet de l'Association montrealaise pour promouvoir la vente d'obligations d'Israël. Cette association honore l'industriel Allan Bronfman, qu'elle a désigné homme de l'année.

"Si je devine bien les destinées du Canada, a dit M. Pearson, il s'agit de profiter le plus

NOS BASES HISTORIQUES Mais le premier ministre a ajouté que les bases historiques mêmes n'étaient pas encore solidement établies.

L'acceptation et l'usage habituel du français dans les secteurs anglais du Canada et l'accès facile à la culture anglaise dans plusieurs parties du Canada français, ne peuvent être

DES INQUIETUDES

Plusieurs groupes ethniques minoritaires avaient manifesté certaines inquiétudes à la suite de la création de la Commission royale d'enquête sur le bilinguisme et le biculturalisme. Ils relevaient particulièrement le passage "les deux races qui ont présidé à la fondation du pays", employé dans l'arrêté en conseil qui a ordonné la création de la commission.



YEUX IRRITÉS

OPTREX nettoie, soulage et rafraîchit les yeux fatigués ou irrités par la lecture, un travail appliqué, la conduite de l'auto la nuit, les rhumes, le vent, la neige, la poussière, le soleil, la fumée de tabac, etc.

Aussi COMPRESSES OPTREX POUR LES YEUX

Chez votre pharmacien

OPTREX

"le bien-être des yeux"

OP-13

Sir B. Baxter, journaliste et auteur, meurt à Londres

LONDRES (PC) — Sir Beverly Baxter, âgé de 73 ans, est décédé dans un hôpital de convalescence samedi soir. L'homme politique britannique, auteur et journaliste, d'origine canadienne, était malade depuis quelque temps.

1935 à 1960 et pour Southgate, depuis 1950. Il avait annoncé son intention de prendre sa retraite à la prochaine élection générale.

Alors qu'il n'avait que 15 ans, Beverly Baxter était entré dans un entrepôt de pianos à Toronto, sa ville natale, pour demander un emploi. C'était en 1905. Il obtint l'emploi à \$7 par semaine.

Baxter était entré au service du Daily Express de Londres, en 1920, pour devenir rédacteur-gérant du Sunday Express deux années plus tard. Il fut nommé rédacteur-gérant du Daily Express en 1924.

Quinze années plus tard, Baxter devenait rédacteur-gérant du Sunday Express à de Lord Beaverbrook, après seulement une brève expérience journalistique.

Il fut député conservateur au Parlement pour Wood Green, de

L'OLDSMOBILE...un dynamisme et une élégance qui vous exalteront!

Démarrez! Prenez la route! L'Oldsmobile est une voiture dont on ne saurait se lasser. Chaque fois que vous vous glissez au volant et mettez le moteur en marche, vous éprouvez un sentiment qu'aucune autre voiture ne vous a encore donné. La pureté de lignes et le confort de l'Oldsmobile vous enchantent. La puissance et le brio de son moteur Rocket vous exaltent. La maniabilité vous inspire confiance.

avec vous, mille après mille, année après année, quel que soit le modèle que vous avez choisi: Jetstar 88 de prix modique, Dynamic 88 si populaire, nerveux Super 88, sportive Starfire, ou Quatre-vingt-dix-huit si élégante.

Etes-vous prêt à adopter une voiture qui sort de l'ordinaire? Rendez-vous chez le concessionnaire Oldsmobile et prenez place dans une Oldsmobile. C'est là que chante la vie!

Modèle représenté: Starfire décapotable.



L'OLDSMOBILE 64 EST PARTOUT OÙ CHANTE LA VIE

RENDEZ-VOUS CHEZ LE CONCESSIONNAIRE DES VOITURES DE QUALITÉ OLDSMOBILE

0-366-AP

NE MANQUEZ PAS L'ÉMISSION TÉLÉVISÉE "RUE DE L'ANSE", TOUS LES MARDIS SOIR, SUR LE RÉSEAU FRANÇAIS DE RADIO-CANADA.

Concessionnaires "OLDSMOBILE" à Québec et Ste-Foy

ROGER BARRÉ AUTOMOBILES Ltée **DENIS PEPIN AUTOS Ltée** **LAPORTE AUTOMOBILES Ltée**
1095 de la Canardière — Québec — Tél.: 529-3331 2500 Quatre-Bourgeois — Ste-Foy — Tél.: 653-2861 250 est, Boul. Charest — Québec — Tél.: 529-4561



IL N'Y A RIEN DE MEILLEUR
QUE LE SERVICE DES CONCESSIONNAIRES OLDSMOBILE



M CROISÉS du Soleil

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
9												
10												
11												
12												
13												

- HORIZONTALEMENT**
- 1—Chemin creux — Pigeon sauvage, d'un gris bleu.
 - 2—Côte de l'Océan Indien — Titre de noblesse portugaise — Sorte de liège.
 - 3—Assemblée où l'on danse — Amusement — Adj. poss.
 - 4—Prière — Poste fr. 1850-1860.
 - 5—Cérémonies religieuses — Filet de pêche triangulaire.
 - 6—Charge d'un âne — Racine (abr.) — Pigeon.
 - 7—Trois fois — Créateurs — Adj. poss.
 - 8—Conjug. — Territoire fr. d'Afrique orientale — Dans la gamme.
 - 9—Bague, faïence.
 - 10—Préfixe — Verbe — Adj. poss.
 - 11—Ville d'Italie — Dans la rose des vents — Femme du mulet.
 - 12—Singe américain — Callou poli et arrondi par l'action de la mer.
 - 13—Partie de l'œil — Malpropre.
- VERTICALEMENT**
- 1—Qui fortifie — Préposition.
 - 2—Habiller un équipage à la mer — Verbe.
 - 3—Être servi auprès de quelqu'un par intérêt — Espèce de champignon.
 - 4—Préfixe — Pèlerin — Poss. — Genre de Mahomet.
 - 5—S'exprime des fruits par pression. — Les deux sont au nord et au sud de la terre — Pron. pers.
 - 6—Verbe — Chacune des grandes plumes rigides de l'aile d'un oiseau.

- 7—Peintre hollandais (1613-1673) — Remarque de camping.
- 8—Adj. poss. — Ville.
- 9—Monnaie — Quand on s'adresse à un roi — Symb. chim.
- 10—Conjug. — Vase étendu d'eau assés — Symb. chim. — Indisposition.
- 11—De Saïan — Disciple.
- 12—Casser la pointe d'un outil — Comm. de l'Aude.
- 13—Etat américain — Saison.

(Solution du dernier problème)

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1	P	A	G	O	D	E	S	I	M	A	L	E
2	T	R	O	N	E	C	A	R	N	E	L	
3	M	A	I	E	H	O	C	L	A	V	E	
4	E	T	A	M	O	T	R	M				
5	N	I	M	I	N	O	S	D	E			
6	T	P	O	S	E	N	P	I	E	R	E	
7	M	O	V	E	S	C	O	M	E	S		
8	R	A	T	E	R	F	A	N	N	E	S	
9	E	S	S	M	I	N	C	E	S			
10	M	I	L	M	A	N	T	E	P	O	R	
11	O	T	E	R	R	I	E	P	O	L		
12	R	O	B	E	R	T	E	N	A	R	R	E
13	A	R	R	E	T	E	T	I	S	A	N	E



Toujours là — avec de l'argent.

pour faire réparer votre voiture

Prêts personnels de \$500 à \$5,000 pour toute raison valable.

Certitude d'un service rapide et courtois!

- NIAGARA FINANCE COMPANY LIMITED**
240 succursales d'un océan à l'autre
- 235 Boul. Wilfrid Hamel 529-2101 Edifice Gare Centrale
 - 229 Boul. Charest Est 529-8155
 - 910 rue St-Jean Chambre 102 522-1251
 - 229 rue St-Joseph est 529-8951
 - Lévis: 5 route Trans-Canada est 837-8881
 - Les Escoumins: rue Principale — 233-2092

Les clercs sont aux côtés des ennemis de notre race et de notre religion (curé Gravel)

Dès que le prêtre aura perdu son influence sur notre peuple, aucune autorité ne tiendra plus chez nous et ce sera l'heure de la terreur", a dit hier soir M. l'abbé Pierre Gravel, curé de Boischatel, au cours d'un banquet organisé à l'occasion du quarantième anniversaire de son ordination.

On est en train de créer pour de bon dans la province de Québec un état d'esprit et une situation qui deviendront vite intolérables. A la faveur d'une vague d'occuménisme, on organise des colloques où des clercs

prennent place auprès des ennemis de la race et de la religion, a-t-il déclaré.

Quand on lit les journaux, a-t-il ajouté, on peut constater quelles sottises "pommes" se débitent dans ces colloques où l'on ne sait plus de quel côté se trouve la vérité.

Nous, catholiques romains, sommes certains d'avoir la vérité, nous qui récitons tous les jours: "Je crois en Dieu le Père tout-puissant, je crois en l'Eglise catholique..."

M. l'abbé Gravel s'est élevé

contre les clercs qui se font photographier avec des rabbins et le pasteur Beaudoin, avant de célébrer avec eux des offices en commun. Il a qualifié ces clercs de "niaiseux", d'imbéciles et d'insignifiants.

Il a révélé qu'il avait refusé de participer à ces colloques sur des questions religieuses et à des forums radiophoniques qui auraient comme animateurs Gérard Pelletier, Jean-Louis Gagnon, Gérard Filion et même André Laurendeau. Je n'accepterais pas d'argent pour vendre les miens, a-t-il déclaré.

Méfiez-vous, dit-il, de mots à la mode, comme planification, occuménisme, dialogues, colloques et communautaire", mots qui ne régissent rien et ne servent qu'à impressionner les gens".

Il s'est élevé contre ceux qui lisent la Bible en oubliant de la mettre en pratique, et contre ceux qui devançant le Pape

pour le mettre ensuite devant le fait accompli.

Il a cité en exemple à la jeunesse nos grands hommes des générations précédentes, qui ont été les plus belles têtes du monde et qui étaient respectés jusqu'à l'étranger. Il cita R. Plamondon, Mme Albani, Arthur Leblanc, Arthur Jobin, Richard Verreault, le frère Marie-Victorin, Wilfrid Laurier, Armand Lavergne, Jules-Paul Trudiel et Henri Bourassa, expressions d'un pays où régnait la culture la plus authentique. La jeunesse d'aujourd'hui laisse entendre que rien ne s'est fait avant elle. Elle a droit à tout et voudrait même se faire payer ses vacances; elle quête ses bourses en automobile.

Au nom des agnostiques qu'il y aurait chez nous, on demande l'école neutre. "Au cours de mes quarante années de ministère, a-t-il révélé, je n'ai jamais rencontré un seul agnoste. En tous cas, moi qui suis un nationaliste

te enrégé, je ne serais pas intéressé à être Canadien français, s'il ne m'était pas permis de prier Dieu dans la langue de mes pères".

Quant à l'influence que le prêtre exerce chez nous, reconnaissons qu'il ne l'a pas volée, a-t-il assuré. Si nous étions un peu sur ce terrain, nos "ennemis" prendront des pieds. Il a aussi qualifié d'erreur la doctrine qui met l'accent sur le sacerdoce laïque, et il a supplié ses auditeurs de garder tout leur respect envers leurs prêtres.

M. l'abbé Gravel avait été présenté par le Dr F.-X. Bély. Il fut remercié par M. Adrien Arcand, de Montréal, qui raconta quelques épisodes de l'histoire de son emprisonnement durant la dernière guerre et montra les dangers de ce qu'il considéra comme la menace juive. M. Joseph Racine, maire de Boischatel, assistait à cette soirée.



M. Joseph Racine, M. le curé Pierre Gravel.

Le danger est bien au cerveau, lors d'un arrêt cardiaque (Dr L. Lemieux)

Lors d'un colloque organisé samedi à la faculté de Médecine de l'université Laval, le Dr Lionel Lemieux, de l'Hôpital Saint-Michel Archange, a déclaré que lors d'un arrêt cardiaque le danger est bien au cerveau même si le mal est au cœur.

Un arrêt du cœur était autrefois jugé fatal. Mais de nos jours, grâce à l'hypothermie qui consiste à baisser la température du corps, et aussi à circulation extra-corporelle, les "revenants" sont beaucoup plus nombreux.

Mais qu'advient-il du système nerveux du patient à la suite d'un arrêt accidentel du cœur au cours de la chirurgie générale? Le patient dira souvent qu'il se sent très bien, mais au fait l'est-il réellement?

Selon le Dr Lemieux, ce sont les troubles mentaux qui sont probablement les plus désespérants à la suite de l'arrêt cardiaque.

Parfois c'est très évident, le sujet devient dément. Par ailleurs, les troubles peuvent être minimes en apparence, mais tout en constituant une altération importante de la personnalité. La spontanéité et l'initiative sont souvent les seules séquelles. La mémoire est souvent diminuée, parfois uniquement pour les faits récents. L'attention peut être labile et le champ des intérêts rétréci. Le jugement

abstrait peut être touché, alors que le jugement pratique peut être conservé.

Il existe souvent des troubles plus ou moins discrets de l'expression verbale. Parfois ce n'est que dans les facultés supérieures d'abstraction et de synthèse que se manifeste le déficit psychique.

Ainsi, de dire le Dr Lionel Lemieux, je crois qu'il est difficile d'affirmer avec certitude la restitution complète d'un sujet ressuscité. L'entourage peut le trouver à peu près comme avant, parfois même un peu mieux qu'avant l'accident circulatoire. Mais le sujet manque souvent d'auto critique nécessaire pour mesurer sa déficience. Aussi est-il assez rare qu'un sujet animé souffre moralement de son déficit psychique.

En terminant son exposé, le Dr Lemieux a fait une suggestion au sujet des tests psychométriques. "La chirurgie cardiopulmonaire, dit-il, peut être envisagée sous l'angle d'une expérience expérimentale. Il serait, je crois, éminemment instructif et utile de procéder à une exploration exhaustive du psychisme de ces patients, avant et après la chirurgie. On aurait ainsi connaître de façon objective et plus précise les effets de l'arrêt cardiaque, les facteurs qui les modifient, et les conditions idéales de les réaliser.

Les noyés sont bien souvent secourus de façon ridicule

Le Dr Joffre Gravel, de l'Hôtel-Dieu de Québec, a déclaré, samedi, lors d'un colloque sur l'arrêt cardiaque, à la faculté de Médecine, que les noyés sont ordinairement soignés d'une façon ridicule sur les plages.

"On leur donne la respiration artificielle alors que le plus souvent ces gens souffrent d'un arrêt cardiaque."

Le médecin a dit que ce ne sont pas des pompiers qui peuvent réanimer un cœur. Il a suggéré que les personnes que l'on croit noyées soient transportées sans retard à l'hôpital le plus proche afin que l'on procède à la réanimation.

Ainsi, a-t-il dit, plus de gens seront sauvés, car ils auront les soins appropriés."

L'école peut être laïque sans être immorale - Dangers de l'absolutisme (abbé Gérard Dion)

"N'allez pas vous opposer à l'école neutre pour des principes absolus ou pour des principes que vous considérez comme tels, puisqu'il n'y a pas de principes absolus. Si vous vous y opposez, faites-le pour des raisons valables", a déclaré M. l'abbé Gérard Dion, au cours d'un colloque en fin de semaine tenu au Montmartre canadien sur le thème suivant: "L'enseignement laïciste est-il compatible avec l'éducation chrétienne?"

Ont aussi participé à ce colloque, organisé par M. Léo Lemieux, le R. Père André Godbout, directeur du Montmartre canadien, et M. Jean-Noël Tremblay. M. l'abbé Gérard Dion s'en est pris aux principes absolus que l'on invoque pour dénoncer l'école neutre. Celle-ci, qui peut être un bien chez nous, est considérée comme un meilleur bien en d'autres pays, comme au Japon et en Ethiopie, où elle est soutenue par des catholiques et même par des jésuites.

En Education, a-t-il dit, nous ne sommes pas dans le domaine de l'absolu, et quand nous avons à prendre une attitude, cette attitude doit s'inspirer de motifs d'ordre prudentiel. Dans des milieux comme le nôtre, on est porté à croire ce qui existe a existé toujours et partout, et l'on répète avec assurance: "L'Eglise a toujours..." Or, l'Eglise n'a pas toujours... comme il est faux de dire que l'Eglise a toujours...

"Je vous dis cela pour vous aider à tempérer vos jugements, à corriger une certaine tendance à l'absolu", dit-il.

Pour en arriver à porter un jugement prudentiel au sujet de l'école neutre, M. l'abbé Dion a prié son auditoire de bien distinguer entre foi, religion et morale. On peut être croyant sans être pratiquant ni vertueux, comme on peut être moral sans être croyant ni religieux.

Une école peut donc être laïque sans être immorale, ni ir-

religieuse, ni anticatholique. Bien plus, les écoles neutres sont le choix des chrétiens dans certains pays, et elles peuvent être tout à fait accessibles à des enfants chrétiens.

De plus, certaines disciplines n'ont aucun rapport avec la foi, la religion et la morale. On peut même dire que plus l'enseignement est élevé et s'éloigne de la famille, moins il offre d'inconvénients à l'enseignement neutre. La médecine enseignée à Laval est la même que celle qui est enseignée à McGill, et le cours de morale du travail qui se donne à Laval peut se donner tel quel à l'université Columbia, parce qu'il repose sur le droit naturel, dit l'abbé Dion.

Le Père Godbout dénonçait cependant les méthodes subtiles utilisées par les philosophes du laïcisme pour renfermer l'Eglise dans le temple d'une mystique privée de toute influence sur la société. L'Etat du Québec a un régime scolaire qui a été cité comme un modèle d'instabilité démocratique en raison des libertés qu'il accorde à ses minorités, libertés dont les catholiques veulent jouir dans les pays où ils sont eux-mêmes en minorité.

M. Jean-Noël Tremblay a dénoncé certains laïcistes qui tentent de faire coïncider le bien de la majorité avec celui d'une minorité dont il reste à connaître le caractère et l'importance, et qui veulent imposer l'enseignement neutre à toute une population qui réclame un enseignement religieux.

Ces groupes de pression, dit-il, peuvent amener insensiblement l'Etat à imposer l'enseignement neutre et cette tendance peut conduire à tous les abus.

Pour faire face à ces abus possibles, il préconisa l'établissement d'un réseau puissant d'institutions d'enseignement libre.

ANNONCE

22 détenus pour vol de fil électrique

La Sûreté provinciale en est rendue à la 22e arrestation à la suite des vols de fil téléphonique qui ont été commis depuis la Côte Nord jusqu'à Baie Saint-Paul et Saint-Tite-des-Caps, depuis l'automne dernier. Tous les inculpés ont été conduits à la prison de La Malbaie et ils seront mis en accusation au cours de la semaine. Il s'agit d'individus de Sault-au-Mouton et de Baie-des-Bacons. Les vols qui ont été perpétrés représentent une valeur de \$25.000 environ, sans compter les autres dommages subis et les contretemps causés. Les inculpés auraient d'abord opéré sur des lignes désaffectées. Réalisant combien leurs manœuvres étaient rémunératrices, ils s'avisèrent de couper les lignes en opération. Les quatre premiers furent pincés entre Baie Saint-Paul et Saint-Tite.

la FAMILLE ADAM

Adam, ne te décourage pas même si j'ai refusé ta demande d'augmentation. Reviens plus tard... et merci pour ton prêt de \$10.



Lorsque vous utilisez les annonces classées vous vous assurez une véritable augmentation de salaire. Commencez dès maintenant.

LES ANNONCES CLASSEES 529-9231 LE SOLEIL L'EVENEMENT

Votre travail à l'aiguille

823

Tricotez très facilement ce joli ensemble pour bébé, comprenant la veste et le bonnet, de blanc ou de teintes pastelées. Vous l'obtiendrez dans les tailles 2, 3, 4.



823

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que le grandeur et le lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adressez vos commandes comme suit: SERVICE DES PATRONS LE SOLEIL QUEBEC 2 (P.Q.)

Prix: 50c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

LEURS CHEVEUX ONT REPOUSSE !



EN 12 MOIS EN 3 MOIS

Le spécialiste en science capillaire sera ici mardi et démontrera aux hommes et aux femmes comment conserver leurs cheveux et ainsi éviter la calvitie

OTTAWA, Ont. — Des nouvelles méthodes de traitement à la maison pour conserver vos cheveux et améliorer la croissance seront exposées à Québec, le mardi 28 avril, à l'Hôtel Clarendon.

Le spécialiste en science capillaire M. P. Thibodeau, sera le représentant de la dynamique organisation de spécialistes Roberts en cheveux et en cuir chevelu. Les dames et messieurs pourront le consulter personnellement entre midi et 9 heures p.m.

Ce nouveau traitement est ni une "commande par poste", ni une "panacée". Il est adapté à l'individu après un examen personnel et le progrès en est vérifié à des intervalles réguliers par un spécialiste Roberts.

Qui peut-il aider ? Le nouveau traitement Roberts guérira-t-il la calvitie? "Non!" Car nous ne sommes d'aucune aide aux hommes et aux femmes qui sont parfaitement chauves après des années de perte graduelle de cheveux. Mais, si vous avez encore un duvet et si votre cuir chevelu permet encore la pousse de cheveux, vous pouvez au moins conserver et améliorer ce que vous avez. Certains états, tels que la "calvitie locale" disparaissent habituellement si soignés à temps!

Certains états du cuir chevelu qui causent habituellement une chute excessive des cheveux

peiliculis, demangeaisons, surplus ou manque d'huile, follicules engorgés de séborrhée — peuvent être corrigés par le traitement Roberts à la maison si soignés à temps.

"N'ATTENDEZ PAS QU'IL SOIT TROP TARD" La calvitie l'attendra pas que vous soyez décidé; elle continuera à faire ses ravages et vous perdrez vos cheveux jusqu'à ce que vous soyez devenu chauve — à moins que vous ne remettiez votre cuir chevelu en état de guerir, en puissance de faire repousser vos cheveux.

Nous vous examinons gratuitement

Nous désirons appuyer sur le fait que vous n'encourez aucune obligation, ni aucuns frais en venant nous faire examiner.

Satisfaction garantie

Les spécialistes Roberts vous donneront une garantie écrite de satisfaction en 30 jours sinon le traitement ne vous coûtera rien.

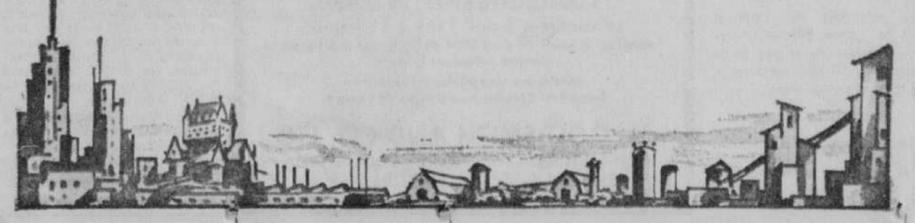
Pour un examen gratuit et un exposé de vos problèmes capillaires, demandez au contrôle le numéro de la chambre de M. P. Thibodeau. Il ne prend pas de rendez-vous; venez donc lorsqu'il vous conviendra.

Les examens sont privés.



ACHETONS DES OBLIGATIONS d'ÉPARGNE du QUÉBEC 1964

- ✓ REMBOURSABLES EN TOUT TEMPS À LEUR PLEINE VALEUR (plus l'intérêt couru) sur simple présentation dans une banque.
- ✓ Offertes en coupures de \$50, \$100, \$500, \$1,000 et \$5,000.
- ✓ Montant limite par personne: \$15,000.
- ✓ EN VENTE CHEZ LES COURTIERIS, DANS LES BANQUES, CAISSES POPULAIRES ET SOCIÉTÉS DE FIDUCIE.





(3) - La nécessité de l'émigration

Entre 1799 et 1871, avons-nous dit précédemment, 9 451 personnes ont quitté le comté de Charlevoix. Au cours des 40 années qui ont suivi, 10 000 environ ont subi le même sort. De 1911 à 1960, on évalue à 16 000 le nombre de ceux qui sont allés taquiner la fortune sous d'autres cieux.

En résumé, depuis le début du peuplement au XVII^e siècle, 35 000 personnes sont parties de Charlevoix, soit un nombre plus élevé que celui de la population qui y réside actuellement (31 012 d'après le recensement fédéral de 1961).

Depuis 1931, le nombre annuel des émigrants n'a cessé d'augmenter à chaque décennie : 426 en 1931-41, 533 en 1941-51, et 654 en 1951-61.

Par contre, depuis 1921, l'émigration est proportionnelle à l'accroissement naturel de la population. Plus les effectifs naturels de la population augmentent, plus le nombre des départs est considérable. Ce fait pose de façon dramatique le problème de l'équilibre entre les ressources du milieu et l'accroissement de la population.

D'après des relevés statistiques, 1 346 personnes ont émigré de Charlevoix de 1951 à 1956. Soixante-tinze pour cent (75%) de celles-ci étaient de sexe féminin et cinquante-huit pour cent (58%) d'entre elles étaient âgées de 15 à 29 ans. L'émigration féminine était plus forte dans la partie Ouest que dans la partie Est du comté.

Le taux de masculinité (nombre d'hommes pour 100 femmes) vient ajouter une confirmation à cette dernière donnée. En 1951, on comptait 105 hommes pour 100 femmes; en 1956, 110 hommes pour 100 femmes. Dans Charlevoix-Est et de 116 100 dans Charlevoix-Ouest.

Pour les sociologues, l'émigration est le phénomène central de l'évolution de la population de Charlevoix, des origines à nos jours. On retrouve des charlevoisiens

à peu près dans toutes les régions de la Province. Ces dernières années, ils sont venus surtout grossir la population de Québec et de Montréal.

L'origine charlevoisienne est facile à détecter, particulièrement de la part de celui qui appartient à ce milieu. En plus d'employer certaines expressions saouzeuses comme petits morpions (jeunes enfants), chouenné (parlotte, paroles inutiles), jaccasse (volubilité d'expression), écart (poter), chausser (accoupler), port des vaches, encois (à bétail), ruer dans le bacul (être de mauvaise humeur), etc., les charlevoisiens ont une façon bien particulière de rendre certaines voyelles et certaines consonnes comme les a et les u, les i et les d.

Tous ceux qui ont passé leur enfance dans Charlevoix et qui, par la suite, ont émigré, y ont laissé une bonne part d'eux-mêmes. Il suffit d'évoquer devant eux les odeurs sulfureuses qui envahissent la "Mair Baye" au bassant, les moutons qui se dorment la "bedaine" au soleil, l'été, près de Petite-Rivière-Saint-François, les autes d'humeur et les caprices de la rivière du Gouffre ou du ruisseau Jureux (les vieux disent "russeau"), la voracité des petites mouches de la rivière Singolite (on prononce "Singolite"), les "beluets" de la savane de Sainte-Agnès, l'époque héroïque de l'ascension des "sept côtes" près de Saint-Siméon, pour voir leur figure s'épanouir. Sans peut-être s'en apercevoir, ils commenceront à "révasser" tout haut en évoquant les galas pointus des graves, le sable chaud de Cachette-Aubin (on dit plus couramment : Cachet-bin) les criques qui dentellent la côte en bordure du fleuve, l'éperlan qui gigote au bout de la ligne. Encore un peu et ils redeviendront ces "sacrés morpions" qui désespèrent une bonne grand-mère à chignon!

De temps à autre, ils reviendront au bercail comme des capitaines voyageant au long cours. Pendant quelques jours, ils se retroront, ils réverront, face à la mer (car pour les charlevoisiens, le "deux" et la mer sont une seule et même chose); adossés à un cran, ils iront "agacer" la truite des rivières et des lacs. Mais ils savent bien que ce n'est la qu'une sorte de suras et que demain il faudra revenir dans la ville grise, anonyme et froide.

Pour les charlevoisiens - le jeune surtout, l'émigration constitue, dans un bon nombre de cas, la seule planche de salut. A moins, bien entendu, d'être envisagé de faire carrière dans l'assurance... ohmège. Charlevoix est, parait-il, l'un des comtés du Québec où la Commission fédérale distribue la plus forte quantité d'allocation au sans-travail.

L'expansion économique de la région ne permet pas d'absorber le surplus de main d'oeuvre qui provient de l'accroissement démographique naturel. Le chômage et l'émigration en sont les conséquences normales.

Pour absorber ce surplus, il faudrait une mise en valeur du territoire, c'est-à-dire une exploitation plus rationnelle de toutes les ressources du milieu. Même à ce compte les sociologues croient que l'émigration continuera, car il n'existe actuellement pour l'ensemble du comté aucun projet d'envolure susceptible de stopper cette hémorragie commencée dès 1799.

A la lumière des chiffres fournis pour les années 1911-1961, on peut dire qu'au moins une personne sur deux, née dans Charlevoix, devra fatalement émigrer.

C'est là un phénomène dont il faut tenir compte constamment et avec lequel il faut composer "quidlibet".

Demain: L'agriculture à la croisée des chemins.

Le médecin de Trois-Rivières a ajouté que c'est après la première guerre, soit vers 1920, que les opérations majeures ont pu être faites, et que peu à peu d'autres chirurgiens sont parvenus à faire des opérations plus élaborées comme l'ablation de l'estomac, et les opérations sur le foie.

ELECTIONS La Société a procédé au cours de sa réunion annuelle tenue, samedi, à ses élections. Le Dr Jean-Baptiste Leblanc a succédé au poste de président; le Dr Gustave Auger a été élu vice-président; le Dr Hector Beaudet, trésorier; le Dr Jacques Turcot, secrétaire et le Dr Jean Couture, assistant-secrétaire.

Chacun de nous, au Québec, s'interroge sur les exigences de l'enseignement confessionnel

(Lucien Fréchette)

s'interroger sur les exigences de l'enseignement confessionnel et sur les raisons que nous avons de le combattre.

Le rôle de l'anesthésiste dans l'arrêt cardiaque

"Un coeur normal ne s'arrête pas spontanément: il est trop bon pour mourir", a déclaré, samedi, le Dr Paul Galibois, de l'Hôpital de l'Enfant-Jésus, lors d'un colloque tenu à la Faculté de Médecine, à l'occasion de la réunion annuelle de la Société de chirurgie de Québec.

Le Dr Galibois, qui a discuté du rôle de l'anesthésiste dans l'arrêt cardiaque et la réanimation, a donné 30 facteurs qui peuvent produire l'arrêt cardiaque parmi lesquels on peut noter: l'obstruction respiratoire quelle qu'elle soit; la compression de la veine cave inférieure par un écarteur ou une compresse; l'injection accidentelle d'air dans une veine ou une artère au moment où on donne une transfusion sous pression; une prémédication trop forte; une surdose de substances anesthésiques; une hypothermie trop rapide qui se produit surtout lorsque le coeur est exposé trop rapidement à du sang trop froid.

Le Dr Galibois note comme autres facteurs l'hémorragie importante non compensée, l'anesthésie chez ceux qui ont pris de la cortisone et qui sont opérés sans qu'on sache qu'ils ont pris ce médicament, une déficience non reconnue de l'appareil à anesthésie.

L'efficacité du traitement de l'arrêt cardiaque dépend de la rapidité du diagnostic et de la vitesse de la mise en oeuvre des mesures de réanimation.

Pendant qu'un assistant ou un aide met en place un ocelloscope, on doit procéder aussitôt que le diagnostic est fait à un massage cardiaque par voie externe. Pour que ce massage soit efficace, il faut que le patient repose sur une surface rigide et que la pression soit faite à la base du sternum à un rythme de 60 à 80 à la minute. On palpe chacune des artères où conduisent le sang à la tête pour vérifier si le massage est efficace. Si le coeur se remet à battre, les pupilles se dilatent et la peau reprend une coloration normale.

Développant le thème du congrès "Nos religieux dans l'enseignement", M. Fréchette a poursuivi qu'à la suite d'un tel examen, nous pourrions percevoir plus facilement la responsabilité qui nous revient comme groupe et individuellement.

"C'est la prolongation logique de nos études, a dit le conférencier, que d'analyser ce que sont nos religieux dans cet enseignement confessionnel. En regardant objectivement, a-t-il poursuivi, nous pourrions être quelque peu aveuglé mais il ne le faut pas, car si nous voulons défendre nos religieux ensem-

gnants, il faut les bien connaître."

Après avoir cité quelques extraits d'une causerie prononcée à Shawinigan par l'aumônier de la Fédération de Montréal, le R.P. Beauré, M. Lucien Fréchette a terminé en disant: "Croyez-nous, maintenant, que nous connaissons nos hommes, qu'il ne vaille pas la peine de secourir notre apathie, de cesser de génir et de faire front commun pour aider ces religieux qui, en somme, ont pour mission de nous aider."

Au sujet des amicales des Frères de l'Instruction Chrétienne, M. Fréchette a lancé un appel pour que les amicalistes voient cette chose comme un apostolat: "Nous ne pouvons plus, à l'heure actuelle, a-t-il dit, rester confortablement installés dans notre petit univers personnel à l'abri de tous les chocs lorsque des mouvements à tendance anticléricale et anticon-

fessionnelle travaillent sans relâche à semer chez nos jeunes des idées de liberté, teintées d'un socialisme entièrement et absolument nocif."

Ce sont nos enfants qui constituent l'enjeu, a-t-il poursuivi, et personne d'entre nous ne voudrait que ses enfants soient tentés à ces doctrines laïcistes et funestes pour les nôtres."

Greville Wynne a été hospitalisé

LONDRES (Reuter) — M. Greville Wynne, homme d'affaires britannique qui avait été condamné en URSS pour espionnage puis échangé la semaine dernière à Berlin contre Gordon Lonsdale, a été hospitalisé hier, à Londres.

Les trois médecins, dont un psychiatre, qui soignent M. Greville Wynne ont déclaré que l'homme d'affaires est victime "d'une réaction physique et nerveuse" à la tension à laquelle il a été soumis "au cours des récents événements".

La greffe de veine sur les jambes, dans le cas de phlébite

Un médecin de l'université Western Ontario, le Dr Angus Duncan McLachlin, espère être en mesure de procéder un jour à une greffe de veine dans les jambes atteintes de phlébite.

C'est ce qu'il a révélé samedi dernier lors d'une conférence prononcée à l'université Laval devant les membres de la Société de chirurgie de Québec.

Le Dr McLachlin a ajouté que cette opération pourrait s'avérer chez l'humain d'une grande utilité.

Les patients auraient, grâce à la greffe, beaucoup moins de difficultés à marcher.

Le Dr McLachlin a déjà procédé à de semblables opérations sur des animaux, et il semble satisfait des résultats.

HYDRO-QUEBEC SOUMISSIONS Nos B-291 - B-292 B-293 - B-294

Des soumissions cachetées doivent être adressées en quatre exemplaires aux soumissionnaires, 21^e étage, 75 ouest, boul. Dorchester, Montréal, à temps pour être reçues ou livrées au plus tard à 10h30 au plus tard à l'Est, comme suit:

SOUMISSION B-291 — Jeudi, le 14 mai 1964, relativement à la fourniture de vingt-six (26) disjoncteurs à l'huile 138 KV, 1200 A, 7500 MVA. (Postes Belanger et Montreal-Nord.)

SOUMISSION B-292 — Jeudi, le 21 mai 1964, relativement à la fourniture de un (1) transformateur de puissance 75/100 MVA 3014 - 123.83 - 12.2 KV. (Poste Saraguay.)

SOUMISSION B-293 — Jeudi, le 14 mai 1964, relativement à la fourniture de 150,000 pieds de câble d'aluminium de 4 000 MCM - 8 000 pieds de câble d'aluminium de 1 796 MCM. (Postes Boucherville, Laurentides, Lévis et Monticongan.)

SOUMISSION B-294 — Jeudi, le 14 mai 1964, relativement à la fourniture de 36,000 pieds de câble 4/2 No 6 "AWG" type PVC/PVC, 600 volts. (Postes Boucherville, Laurentides, Lévis et Monticongan.)

(Des soumissionnaires peuvent être offertes pour un ou tous les articles susmentionnés). Chaque soumission doit être accompagnée d'une garantie, sous forme de chèque payable à l'Hydro-Québec, équivalente à au moins 10% du montant de la soumission. Cette garantie est confisquée si la soumission est retirée après l'ouverture des soumissions ou si l'adjudicataire refuse de s'engager par contrat. Au moment de l'adjudication du contrat, ce dépôt est remis au soumissionnaire, à moins qu'il ne soit l'adjudicataire. Dans ce dernier cas, le dépôt est conservé jusqu'à ce que le contrat soit exécuté à l'entière satisfaction de la Commission.

On doit examiner les devis et autres formules de soumission au bureau de l'ingénieur en chef, Service des projets techniques, HYDRO-QUEBEC, Suite 1517, 75 ouest, boul. Dorchester, Montréal.

et en obtenir copie contre un dépôt de \$25.00 sous forme de chèque certifié ou mandat payable à l'Hydro-Québec. Les soumissionnaires doivent être envoyés sous enveloppe fournie à cet effet et sur laquelle doit être indiquée lisiblement la mention "Soumission No B-291", "Soumission No B-292", "Soumission No B-293", ou "Soumission No B-294", selon le cas.

L'Hydro-Québec ne s'engage à accepter ni la plus basse soumission ni aucune des autres. Montréal, le 22 avril 1964. Les Co-secrétaires B. Lacasse - W. E. Johnson

La chirurgie a débuté officiellement à Trois-Rivières, vers l'année 1907

Le Dr Jean-Baptiste Leblanc, président de la Société de chirurgie de Québec, a déclaré, samedi, lors du dîner annuel de cet organisme, que la chirurgie a débuté d'une façon officielle à Trois-Rivières en 1907.

La Rhodésie du Sud veut plus de Blancs

Salisbury (Reuter) — La Rhodésie du Sud a reconnu hier, qu'elle avait besoin d'une immigration blanche sur une grande échelle.

Le ministre de l'Immigration, M. Harry Reedman a dit que si la Rhodésie avait un million d'habitants de race blanche, il ne serait pas question de "colon de race blanche" ni de "gouvernement minoritaire".

Il y a présentement moins de 280 000 Blancs dans cette colo-

nie autonome britannique à comparer à une population de 3 690 000 Noirs.

M. Reedman a dit à une assemblée de planteurs de tabac, qui désirent que le public lui aide à trouver des emplois pour les immigrants.

"Il y a de la place pour nous tous, et pour des millions d'Européens dont l'augmentation naturelle est de près de un million," a-t-il dit.

Elections chez les Amicalistes des Frères de l'Ecole chrétienne

DOLBEAU — M. François-Paul Boivin, de Dolbeau, a été élu président de la Fédération des Amicales des Frères de l'Instruction Chrétienne de la région de Québec, hier, à l'issue du congrès de cet organisme, tenu à Dolbeau.

Les vice-présidents élus sont M. Charles-Edouard Simard, de Mistassini, pour le district du Lac-Saint-Jean; le Dr Sylvain Tessier, de Saint-Casimir, pour le district de Québec, et M. Charles Vincent, de Trois-Rivières, pour le district de la Mauricie.

Le secrétaire de la Fédération est le R.F. Léopold-Auguste Tessier, recruté à la maison de Pointe-du-Lac.

Le président de l'élection était M. Lucien Fréchette, président sortant de charge de la Fédération et les scrutateurs, les R.F. Victor et Alfred.

Les nouvelles et commentaires publiés dans la page financière du Soleil vous tiendront au courant de la situation économique de notre pays.

IMPORTANTE ET IMMEDIATE

VENTE AUX ENCHERES PUBLIQUES

d'une

COLLECTION D'EXPOSITION QUALITES GRAND LUXE

de

TAPIS PERSANS

CHOISIS AVEC GRAND SOIN PAR DES EXPERTS

composent des BOKHARA SOIE, MURGHAKOR, KASHAN MELANGE SOIE, BAKHTIAR, KIRMAN, ISPAHAN, ARDESIB, ULIEHAN SAROUK, BIDJAR, KURDI, YAMOUJ, de dimensions variant de 3' x 2' à 14' x 10', de qualités rarement égales, et quelques tapis Anatoliens des plus fins.

Ces tapis de luxe, de valeur très élevée, devaient à l'origine être exposés à travers l'est du Canada dans le but de promouvoir la vente en gros des qualités de tapis Persans très fines. A cause des difficultés actuelles rencontrées et du soutien financier insuffisant pour assurer une campagne intensive, les intéressés qui souhaitent financer le projet ont été obligés de l'abandonner, et les instructions immédiates sont de liquider ce lot.

à l'entrepôt de

DOMINION TRANSPORT MOVING AND STORAGE LTD.

3 COURCELETTE STREET — QUEBEC

Le vendredi 1 mai 1964 à 11 heures

Exposition le jeudi 30 avril 1964 de 11 heures à 5 heures et matinée précédant la vente

Catalogues disponibles à l'exposition

Paiement: Comptant ou chèque de banque.

M. GOLDSMITH AND CO. LTD

ENCANTEURS — EVALUATEURS — LIQUIDATEURS

TEL. : UN 6-5801 — MONTREAL, P.Q.

AIR FRANCE

TOUS LES JOURS à 8.40 P.M. PARIS SANS ESCALE EN JET

(à partir du 28 mai)

\$346.90 seulement Montréal-Paris aller-retour grâce au nouveau tarif excursion de 21 jours en classe économique

- plus grand nombre de vols sans escale vers Paris que toute autre compagnie
- excellentes correspondances vers toute l'Europe en Caravelle
- visite de Londres, Amsterdam et Bruxelles sans frais supplémentaires
- plan de crédit des plus avantageux: \$35.00 comptant... jusqu'à 24 mois pour payer le solde
- choix de tours organisés, tous frais compris

Personne ne connaît l'Europe mieux qu'Air France et personne ne connaît Air France mieux que votre agent de voyages. Consultez-le ou adressez-vous à AIR FRANCE, 1020 ouest, rue Sainte-Catherine, tél. 861-9001.

AIR FRANCE

LE PLUS GRAND RESEAU DU MONDE

Faits divers Les accidents de la circulation font une dizaine de blessés

Attaque au couteau

Un Québécois est détenu au quartier général de la police municipale sous une accusation d'intimidation avec un couteau contre un citoyen. L'incident qui a pris naissance dans un restaurant de la rue Claire-Fontaine, s'est continué dans différentes rues où l'assailant a pourchassé son rival. Le chef de la brigade criminelle, M. Aimé Guillemette, a décrit l'affaire comme étant un "chicane de jupon". Le chef-adjoint de la police municipale rapporte aussi que trois jeunes hommes ont été appréhendés pour chicane dans un établissement de l'avenue Cartier.

mandats à la suite de vols perpétrés, il y a quelques semaines.

Mauvaise chute

M. Gabriel Verret, 40 ans, 55 rue Cremazie-Est, a fait une mauvaise chute dans son logis, hier après-midi, en tombant d'un escabeau. En culbutant, M. Verret s'est infligé une profonde coupure à un bras dans une vitre. Les ambulanciers de la maison Moisan l'ont conduit à l'hôpital du Saint-Sacrement après lui avoir fait un garrot.

Les accidents de la circulation survenus à Québec et la région immédiate ont fait une dizaine de blessés.

Le plus grave s'est produit, samedi après-midi, à Limoilou, où un adolescent a subi une fracture du crâne.

A QUÉBEC

Une fillette de 4 ans, Danielle, enfant de M. et Mme Antonio Blouin, 554 Pere Grenier, a été heurtée par une automobile à l'angle des rues Saint-Luc et Pere Grenier vers 3 h. 30,

samedi après-midi. L'enfant a été transporté par les ambulanciers de la maison Marceau à l'hôpital du Saint-Sacrement souffrant de blessures à la figure et dans le côté gauche.

A LÉVIS

Un jeune homme de Lévis, Jacques Boucher, 26 ans, de Saint-Joseph, a été blessé dans une collision d'automobiles survenue à l'angle du boulevard Champagnat et de la rue Plante à Lévis. Les ambulanciers de la maison Gilbert & Tur-

geon l'ont conduit à l'Hôtel-Dieu de Lévis.

Dans un capotage survenu vers 3 h. dimanche matin, sur la route de Saint-Henri, à Sorosté, deux citoyens ont subi des blessures qui ont nécessité leur transport à l'Hôtel-Dieu. Ce sont M. Jean Côté, 39 ans, 841 rue Commerciale, Saint-David, et Mme Dominique Huppé, 24 ans, 1150 7e Rue-nord, Charly.

Un peu plus tard, soit à 4 h.

30, hier matin, sur la route transcanadienne, à Lauzon, une voiture a aussi pris le feu. Dans cet accident il y a eu trois blessés. Ce sont M. Gérard Robitaille, 24 ans, 679 Saint-Joseph, Lauzon; Mlle Ruth Couture, 50 Saint-Onésime, Lévis; et Michel Noël, 15 ans, 21 Bouchard, Lauzon. Ces derniers sont aussi hospitalisés à l'Hôtel-Dieu.

La police de Lévis signale aussi une violente collision survenue vers 12 h. 30, a.m. dimanche matin, à l'angle des rues

Déziel et Guénette. Les deux voitures lourdement endommagées sont celles de M. Robert Boucher, conduit par Jacques Boucher, 13 Saint-Etienne, Lauzon, et de M. André Demers, d'Asbestos. Les occupants n'ont subi, malgré le choc, que de légères contusions.

DANS LA RÉGION

Deux jeunes gens de Roberval ont été blessés, samedi après-midi, lorsque la voiture qu'ils occupaient a fait une embardée sur le boulevard Talbot, à

Stoneham. Mlle Monique Néron, 22 ans, du boulevard Saint-Joseph, ainsi que M. Ludger Girard, 25 ans, rue Saint-Georges, ont subi l'un une fracture à un bras et tous deux des blessures multiples. Les ambulanciers de la maison Bouchard & Fils les ont conduits à l'hôpital de l'Enfant-Jésus.

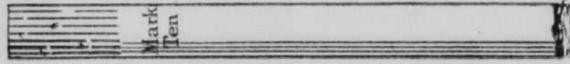
Le Soleil offre tous les jours une profusion de nouvelles dans tous les domaines de l'actualité.

Le quartier général de la police municipale a hébergé quelque 40 prisonniers au cours des trois derniers jours. La plupart des inculpés ont été arrêtés pour ivresse ou désordre. Un individu a toutefois été appréhendé pour vol et recel d'un appareil de télévision dans un logis de la rue Saint-François, trois automobilistes pour ivresse au volant, un pour fraude, deux pour vols à l'étalage. Deux autres individus ont aussi été appréhendés sur

GRATIS! 100 COUPONS

de MARK TEN,

la cigarette généreuse qui vous offre encore plus!



La Petite Sirène perd sa tête

Copenhague (Reuter). La disparition de la tête de la statue de "La Petite Sirène", chère à Andersen, est l'événement du jour au Danemark. L'affaire écluse à la première page des quotidiens du soir de Copenhague toutes les autres nouvelles.

La police enquête pour retrouver l'auteur de la mutilation de la statue de bronze, décapitée pendant la nuit avec une scie à métaux. Les vandales ont emporté la tête de la sirène, due au sculpteur Edvard Eriksen. Depuis son érection en 1913, La Petite Sirène était devenue le symbole de Copenhague comme le "Mannekenpiss" celui de Bruxelles et la tour Eiffel celui de Paris.

Patron mode

par Anne Adams

4683
Cette jolie robe de ligne "A" peut être confectionnée en une seule journée et vous la porterez en maintes occasions. Vous choisissez l'encolure bateau ou ronde, pour cette robe que vous ferez de coton ou de shantung.

Vous obtiendrez ce patron dans les tailles suivantes: 10, 12, 14, 16, 18. La taille 16 requiert 3 1/2 verges d'un tissu de 35 pouces.



4683
10-18

Ecrivez lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur et le tissu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresses vos commandes comme suit: SERVICE DES PATRONS LE SOLEIL QUÉBEC 3 (P.Q.) Prix: 50c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste. Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours. N.B.—Ces patrons accompagnés d'un lexique et d'une feuille d'explication en français, sont d'un usage rapide et facile.

ANNONCES

MAUX DE DOS et douleurs RHUMATISMALES

Après 21 ans, deux fois plus de femmes que d'hommes souffrent d'irritations urinaires causées par un microbe, l'eschérielle coli. Pour combattre rapidement les douleurs musculaires et le manque de sommeil dus aux irritations des reins et de la vessie, essayez un lavage antiseptique interne pendant quelques jours avec CYSTEX. Prenez 2 comprimés CYSTEX avec un verre d'eau. CYSTEX est aussi un analgésique qui soulage les douleurs rhumatismales, maux de tête et de dos, et douleurs musculaires. Procurez-vous CYSTEX chez votre pharmacien. Vous vous sentirez vite mieux.

une cigarette de qualité supérieure

des cadeaux de marque renommée

un boni exceptionnel



La Mark Ten est destinée, avant tout à être une cigarette de la meilleure qualité au Canada. Elle répond, sans compromis, aux normes les plus élevées de l'industrie: du tabac au papier; du filtre à l'emballage protecteur. Tout a été fait pour vous assurer, avec chaque Mark Ten que vous savourez, la cigarette la plus fraîche, la plus agréable. Son arôme est le résultat du mélange de 10 tabacs de Virginie sélectionnés par Mark Ten.

Pour vos cadeaux, Mark Ten ne vous offre que des produits de renommée nationale. De tels articles ne peuvent se trouver que dans les meilleurs magasins, ou dans le catalogue des cadeaux Mark Ten. Et vous avez le choix parmi des centaines d'entre eux. Chacun de ces cadeaux a été sélectionné par Mademoiselle Marie Tenant, conseillère des cadeaux Mark Ten. Demandez un catalogue à: Mark Ten, B.P. 190, Snowdon, Montréal, P.Q.

Découpez et conservez ce bon. Il vaut 100 coupons supplémentaires, accompagné de 250 coupons Mark Ten ordinaires. (Vous pouvez présenter plusieurs bons, pourvu que chacun d'eux soit accompagné d'au moins 250 coupons ordinaires.) Offre valable jusqu'au 1er juin 1965. Demandez un catalogue gratuit des cadeaux Mark Ten, et commencez à mettre de côté les coupons Mark Ten pour obtenir le cadeau de votre choix.



Les coupons Mark Ten ont une valeur de 1 ou 10.

Le problème du vêtement (11)

Les accessoires de l'élégante



M. Joseph De Rico, gérant du salon de chaussure Mayfair, nous parle aujourd'hui des souliers et sacs à main. Cet article est le dernier de la série consacrée au problème du vêtement, qui fut publiée dans ces pages pendant douze lundis consécutifs.

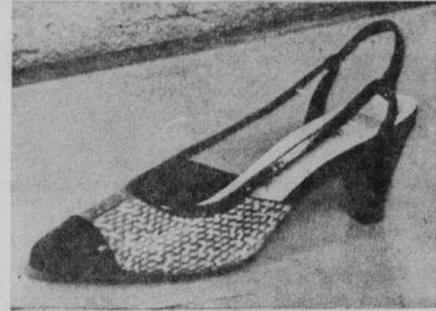
Les accessoires, qu'il s'agisse des souliers aussi bien que du sac à main, ne sont pas à négliger dans la garde-robe féminine. Ils sont le complément nécessaire de votre toilette et contribuent à votre réputation de femme élégante. Aussi importe-t-il de les choisir avec soin.

Au cours d'une entrevue où il nous faisait admirer les dernières nouveautés en fait d'accessoires, M. Joseph De Rico, gérant du Salon de chaussures Mayfair, a cependant remarqué que notre personnalité, sous aucun prétexte, ne doit céder le pas à la mode — elle n'est là que pour guider ou orienter notre choix — que ce qui nous va. Autrement on risque d'apercevoir, perdu au bras d'une grande femme, un minuscule sac à main ou encore une jeune fille dont les jambes trop fines sont mises en vedette par des souliers à talons aiguille.

Les dessinateurs de mode et les manufacturiers nous offrent toutefois à chaque saison des modèles

les nouveaux que toute femme, soucieuse de son apparence, ne saurait ignorer complètement. Ainsi, par exemple, la grosseur du talon ou le bout plus ou moins effilé du soulier ne changent rien à l'élégance... mais font que vous soyez à la mode ou non.

Après s'être risquée l'an dernier



Sandale tout à fait nouvelle et confortable... même pour les séances de magasinage.

avec le soulier ouvert aux côtés, la mode réussit ce printemps la sandale. On la retrouve adaptée à toutes les circonstances... depuis les sorties habillées jusqu'à la tenue sportive... sans oublier les séances de magasinage. La sandale de marche possède un talon lamé résistant tandis que pour le soir, le talon sera plus fin.

Pour celles qui le préfèrent, l'escarpin est toujours présent sur la scène de la mode. Il est souvent pourvu de boucles qui en font une chaussure très élégante pour le soir.

Autre caractéristique générale des souliers: les bouts s'arrondissent souvent même jusqu'à donner le bec de canard, très populaire cette année. Les souliers, escarpins comme sandales, sont également plus ouverts sur le

dessus du pied, laissant voir ainsi la naissance des orteils.

Quant à la hauteur des talons, il semble que les dames marquent cette année un fort intérêt pour le talon cubain, plus que le talon haut. On trouve aussi un choix considérable de talons très bas mais fins, dans l'escarpin et la sandale, qui avantagent la grande femme. Le talon haut sera indiqué enfin dans le cas d'une jambe plus forte. La hauteur du talon dépend donc plus de la taille de la personne que de la mode.

Parmi les teintes en vogue, on mentionne le cuir verni noir, le bleu marine et le beige — coquille d'oeuf — qui s'harmonisent parfaitement avec les tons pastel en vogue dans les vêtements cette saison. Outre le cuir verni, le reptile, le veau tressé ou la meche de nylon sont fortement employés.

Dans les sacs à main, les sous-bras, que l'on avait mis au rancart durant quelques saisons, retrouvent leur popularité. Ils sont tout indiqués avec la sandale du soir. Pour les courses en ville ou le sport, on préférera cependant le grand sac, genre fourre-tout. On le trouve en cuir solide ou en paille.

En adaptant à votre personnalité et à votre taille, les conseils que nous a si aimablement fournis M. Joseph De Rico, il vous sera sûrement possible de trouver des accessoires qui ajouteront du fini à votre toilette tout en contribuant à votre élégance.



QUELQUES-UNES DES DERNIERES NOUVEAUTES — Depuis la sandale sport et le soulier de marche jusqu'à l'escarpin et le candale du soir; on remarque toutes les hauteurs et formes de talons conçus pour accommoder toutes les tailles.

Je cherche un emploi

N.D.L.R.

Voici le premier d'une série de douze articles préparés en collaboration avec l'Association des Directeurs de Personnel de Québec, à l'intention des jeunes filles qui terminent cette année leurs études commerciales, afin de les aider à mieux se préparer et à se familiariser avec le monde du travail dans lequel elles entreront bientôt.

Par Monique BRUNELLE

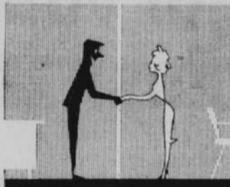
En juin prochain, environ 1300 jeunes filles de Québec et des environs entreront sur le marché du travail.

La plupart seront en quête d'emplois de bureaux, après avoir complété une 11e ou 12e année commerciale de nos écoles secondaires, ou le cours commercial d'une maison d'enseignement spécialisée.

COLLOQUES D'ORIENTATION

Toutes n'entreront pas dans un milieu parfaitement inconnu pour elles, puisque environ 850 d'entre elles auront déjà pu participer, dans leur école, à des colloques organisés par l'Association des Directeurs de Personnel de Québec, afin de familiariser les jeunes avec le monde du travail.

Notre but était de rendre service aux jeunes qui doivent faire face à leur premier emploi, tout



Mercredi le 29 avril M. Jean-M. Cantin du Syndicat de Québec parlera aux jeunes de : La manière de se présenter

LES RESULTATS ? MAGNIFIQUES

Que donnent pareilles rencontres ? De magnifiques résultats nous dit Soeur Marie-Berthe, professeur au couvent Marie de l'Incarnation. Les élèves, portant d'autant plus attention aux remarques qu'elles leur sont faites par un véritable directeur de personnel, et non par une bonne religieuse... et elles donnent ensuite un bien meilleur rendement en classe.

"Un test de sténographie que leur ont fait subir l'an dernier deux directeurs leur ont fait réaliser qu'elles n'avaient pas encore la compétence nécessaire pour obtenir un emploi. Les élèves ont par la suite montré plus de souplesse devant les exigences de leurs professeurs" a conclu Soeur Marie-Berthe.

1,200 Québécoises en quête d'emplois de bureaux

"Ces colloques sont un véritable réveil pour nos étudiantes, dit pour sa part Soeur Monique du Sacré-Coeur, du couvent Notre-Dame de Québec. Ces rencontres leur donnent de l'élan, elles prennent leur travail plus à coeur, car elles s'attendent à des exigences, dans un bureau, et réalisent qu'il leur faut se préparer en conséquence".

LES JEUNES Y GAGNENT DE L'ASSURANCE

"Nous y gagnons de l'assurance, nous a dit avec enthousiasme une élève. N'ayant aucune expérience, nous croyions devoir être soumises au patron, sans pouvoir s'exprimer devant lui; en rencontrant les directeurs de personnel, nous réalisons qu'il peut y avoir un échange entre nous,

nous nous sentons plus à l'aise pour nous exprimer. Il nous paraît moins difficile d'accomplir la besogne demandée".

"Ces entretiens nous donnent une juste idée de ce que les employeurs peuvent attendre de nous, nous dit une autre élève. Tous ces conseils nous avaient déjà été donnés par nos professeurs, mais répétées par des laïques, engagés dans les affaires, toutes leurs remarques nous frappent davantage.

"A la suite de ces colloques, nous essayons de développer, à l'école, les qualités qu'on nous a soulignées, comme l'esprit de travail, la ponctualité... conclut dans un sourire plein d'assurance, l'une des 1200 jeunes filles qui quitteront l'école en juin prochain, pour se lancer dans le monde du travail.



UN NOUVEAU GENRE DE CHAPEAU semble vouloir s'imposer au cours de l'été 1964. Il s'agit du chapeau de style "pelle à sucre", créé par le couturier Milliner Sally Victor, de New York. Le large bord, quelque peu arrondi, descend en avant pour se relever légèrement en arrière. Ce chapeau nouveau genre est confectionné de paille, bleu glace et ornée d'un large noeud de satin, de même teinte.

POILS SUPERFLUS DEFINITIVEMENT DISPARUS

Clinique d'Épilation par Electrolyse



530, rue St-Jean - Québec

Tel: 524-8220

INFIRMIERES SPECIALISEES A VOTRE DISPOSITION Gaétane Breton e.d. - Huguette Allard i.l.

Assurez la réussite de votre mariage en le suivant

New York (UPI) — Si votre mari doit voyager souvent, assurez la réussite de votre mariage en acceptant de jouer le rôle de suivante.

Susan Robinson Elliot, l'auteur de ces paroles, pratique vraiment ce qu'elle prêche en acceptant de suivre son époux au cours de ses nombreuses tournées. Elle est l'épouse de l'acteur britannique Denholm Elliot qui est actuellement la vedette principale d'une pièce qui se joue dans un théâtre de New York. Il s'est rendu à New York à la suite d'une longue tournée à travers le pays, et il se déplace ainsi presque continuellement.

Les couples mariés, affirme Mme Elliot, ne devraient jamais se séparer. "Si la femme n'est pas dans l'impossibilité de quitter la maison, pour cause de maladie ou de maternité, elle doit suivre son mari, qu'il soit d'accord ou non".

Bien sûr vous ne pourrez transporter votre foyer dans une malle mais cela n'est pas si détestable que vous le croyez, selon Mme Elliot, si vous choisissez une immense malle et que vous y rangez toutes les choses auxquelles vous tenez.

Celle que le couple Elliot emploie pour ses voyages habituels contient leurs tableaux préférés, des couvre-lits tissés à la main, des tantes d'oreillers de soie, les poètes à friser préférés de Denholm et la boîte à musique de Susan, un bocal contenant de l'ail et un récipient plein d'environ 60 sortes d'épices.

Durant leur dernière tournée, leur malle les suivait dans chaque nouvelle ville et attendait

ses propriétaires dans le salon de chaque nouvel appartement.

"Avant même de suspendre nos vêtements, raconte Mme Elliot, nous nous efforçons de donner un cachet particulier et personnel à chaque appartement, en changeant la disposition des meubles, en fixant au mur nos propres tableaux et en installant tous les bibelots que nous transportons.

Nous rangions ensuite nos vêtements et nous faisons nous-mêmes notre cuisine.

Les Elliot espèrent encore effectuer plusieurs tournées au cours de l'année prochaine. Mais il y aura alors un petit Elliot qui accompagnera ses parents au cours de leurs voyages.

"Mon mari songe déjà à emmener notre futur enfant". Elle remarque aussi que plusieurs hommes, obligés de voyager, aimeraient que leur épouse les accompagne mais n'osent le leur proposer. Ces hommes, dit-elle encore se sont laissés raconter toutes sortes d'histoires sur l'inconfort et les dépenses énormes que ces voyages à deux représentent, et ne doutent pas qu'il ne s'agit là que de sottises.

Loin d'être plus coûteux, ce genre de vie, selon Mme Elliot peut être beaucoup moins dispendieux que le fait d'entretenir deux appartements, si les époux évitent de choisir les logements les plus chers et s'ils font eux-mêmes leur cuisine.

Après le verbe "aimer", "aider" est le plus beau verbe du monde.

Baronne Bertha von SUTTNER

L'endroit par excellence pour BANQUETS et RECEPTIONS de MARIAGE

TEL: 529-6871

Mediterranée

63 RUE D'AUTHEUIL

Entreposage

Seuls des spécialistes peuvent donner à vos fourrures les soins requis durant la période d'entreposage.

- * VOUTES A TOUTE EPREUVE
- * ASSURANCE POUR VOTRE PROTECTION
- * ESTIME GRATUIT DE REPARATIONS

Service complet de livraison

QUEBEC: Tous les jours Côte de Beaupré: Lundi N.-D. des Laurentides: Mardi Lorette: Mercredi Rive-Sud: Jeudi

LES FOURRURES PRÉMONT

125 St-Joseph Est — Québec

Tél.: 524-3541

Nous déménageons

Il ne vous reste que quelques jours pour profiter de nos formidables SPECIAUX

10% SUR LES SOULIERS DE TOILETTE ET SACS A MAIN

20% SUR LES SOULIERS SPORT ET SACS A MAIN SPORT

50% SUR LES PANTOUFLES

Des balances de lignes vous sont offertes aux prix spéciaux de \$8.00 et \$4.00

Toute vente finale

Les chaussures les plus féminines en ville

Après Poulin ENL.

A 914 RUE ST-JEAN SEULEMENT

GROSSESSE ???

Test immunologique, Prepuerin \$8.00

Analyse d'urine \$2.50

SIGNELEZ: 522-5214

Notre service de livraison ira chercher votre échantillon à domicile

RESULTAT LE MEME JOUR

PHARMACIE LIVERNOIS ENR.

1200, rue St-Jean — Québec



Les favorites de la vaste collection printemps-été de LANVIN sont les "Robes-tunique". Elles comportent une tunique 9/10 de ligne polo ou chemise recouvrant une fausse-jupe. Ce modèle baptisé "Fleurs" est confectionné d'un mélange souple et léger de tweed-dentelle de viscose et laine en chiné bleu et rose. L'encolure traitée à la façon d'un chandai de polo laisse entrevoir un foulard noué en organdi.

Le journal d'une célibataire



Déménager en beauté

Quant à déménager, aussi bien le faire en beauté.

Comme de toute façon, on est appelé à faire la révision de toutes ses possessions, n'y a-t-il pas de meilleure occasion pour revaloriser toutes ses choses, décider de ce qui nous est vraiment utile, et faire profiter des gens moins fortunés de quantité d'articles qui pourraient leur rendre de grands services, alors que nous ne les gardons souvent que par habitude ou sentimentalité.

Un déménagement est le moment indiqué pour faire la charité. Même s'il nous coûte parfois de se séparer de certains objets, n'est-il pas réconfortant de se dire que ces choses, que nous avons tant aimées et qui nous sont maintenant inutiles, continueront à vivre en d'autres mains, et feront peut-être toute la différence entre l'inconfort et une certaine douceur de vivre?

Déménager est aussi l'occasion de refaire sa réserve de sujets de conversation... puisque l'emballage des objets fragiles nous oblige à manipuler une telle quantité de vieux journaux, que tous les articles d'intérêt qui nous avaient échappé durant l'année, repassent fatalement sous nos yeux et nous amènent à nous documenter davantage.

L'emballage a aussi son beau côté. Rien de mieux qu'une musique entraînant pour rythmer ce travail monotone. Comme il n'est pas possible de s'arrêter constamment pour alimenter le tourne-disques, c'est le moment de mettre à profit la radio, et de faire une étude approfondie de la programmation de tous les postes locaux. On la fait malgré soi, à force d'aller tourner le bouton, pour trouver enfin une émission qui convienne à notre humeur et à nos goûts; on peut faire ainsi des découvertes qui feront nos délices, en des jours meilleurs.

Et puis, si tout ne tourne pas rond, c'est le temps de faire appel aux amis (peut-être... les seuls). Vous découvrirez alors des trésors de générosité parmi vos amis et qui sait, avec un peu de chance, vous verrez peut-être vos provisions augmenter à une telle allure, sous prétexte d'apporter un casse-croûte, que vous pourrez filer un bon mois sans même avoir besoin d'aller faire un marché.

Avec tout ça, comment pleurer encore sur un déménagement?

Catherine



REVEILLON PIQUANT

Quand la anée revient à la maison pour terminer en beauté une soirée qui ne veut pas finir, accueillez-la dans une atmosphère italienne avec un éclairage aux bougies et au menu, des Sandwichs au boeuf à l'italienne. Ce mets appétissant est composé de minces tranches de rosbif nappées d'une sauce piquante, et déposées entre des tranches de pain italien. Vous pouvez préparer la sauce durant la journée, et à l'heure du casse-croûte, réchauffer simplement les tranches de pain dans la sauce avant de les garnir avec la viande. Une belle salade verte accommodée à la vinaigrette, et quelques hors-d'œuvre complètent ce tableau de bonne chère et de franche gaieté.

Un bon chow mein pour le dîner

CHOW MEIN

- 2 t. de boeuf ou de porc cuit, taillé en minces lanières
- 2 t. de céleri coupé en diagonale
- 2 t. d'oignons tranchés
- 4 c. à table de gras
- 1/2 lb (1 chopine) de champignons tranchés
- 1/2 t. de poivron vert tranché
- 1 bte (28 oz) de fèves germées
- 1 c. à table de féculé de maïs
- 1/2 t. de bouillon de poulet froid
- 1 c. à thé de sel
- 2 c. à thé de sauce Worcestershire
- 1 c. à table de sauce soya
- 1 bte (20 oz) de nouilles chinoises

Faites sauté la viande, le céleri et l'oignon dans le gras 7 ou 8 minutes. Ajoutez les champignons et le poivron vert; laissez cuire 2 ou 3 minutes, puis ajoutez les fèves germées égouttées.

Délaissez la féculé avec les autres ingrédients, sauf les nouilles, et versez sur le mélange viande et légumes. Réchauffez en brassant constamment jusqu'à ce que le liquide soit épais et transparent. Faites chauffer les nouilles et couvrez-en le chow mein au moment de servir. Six portions.

Sandwich à l'italienne

SANDWICHES AU BOEUF A L'ITALIENNE

- 1 1/2 tasse de bouillon de boeuf ou consommé
 - 1 tasse d'eau
 - 3 c. à soupe de concentré de tomate
 - 1/2 c. à thé de piment rouge séché, broyé
 - 1 c. à thé de sel
 - 1 feuille de laurier
 - 1/4 de c. à thé de sel d'ail
 - 20 tranches de 1 1/4 once de boeuf cuit (de 1/4" d'épaisseur)
 - 1 pain italien ou français de 1 livre
- Méthode: Mélanger le bouillon de boeuf, l'eau, le concentré de tomate, le piment rouge broyé, le sel, la feuille de laurier et le sel d'ail dans une poêle de 10 pouces de diamètre; couvrir et laisser mijoter 45 à 60 minutes. Mettre les tranches de boeuf dans la sauce et réchauffer 15 minutes. Pendant ce temps, couper le pain italien par la moitié, sur la longueur, puis trancher le pain en 10 morceaux. Pour servir: tremper chaque morceau de pain dans la sauce, puis déposer 2 tranches de boeuf sur le morceau inférieur, et recouvrir du morceau du dessus. Servir chaud. Quantité: 10 sandwiches au boeuf à l'italienne.

IMPORTANT

MATELAS

N'oubliez pas de remplacer votre présent MATELAS PAR UN...



VENTE PRINTANIÈRE SPECIAUX EXCEPTIONNELS

Costumes-Manteaux

- VALEURS DE 79.95 **49⁵⁰**
- VALEURS de 95.00 **59⁵⁰**
- VALEURS DE 115.00 **69⁵⁰**

Collection des tout derniers modèles de la mode 1964 — Confectionnés dans des tissus les plus riches.

ROBES

- Valeurs jusqu'à 49.95 pr..... **15⁰⁰**
- Valeurs jusqu'à 55.00 pr..... **20⁰⁰**
- Valeurs jusqu'à 69.95 pr..... **25⁰⁰**

Ces groupes comprennent — Pure soie — Shantung — Imprimé — Organsoie, etc. Grs : 7 à 19 — 8 à 20 ans

ROBES de MARIEE

33 1/3 à 50%

TOUTE VENTE FINALE

JEAN FORTIN INC.

436 de l'Eglise TEL.: 529-4547

Un manque d'humour nous fait concevoir le travail comme une activité sérieuse

"C'est par un manque d'humour que l'homme considère le travail comme une activité sérieuse". Il n'est en somme qu'une forme plus évoluée du jeu à laquelle devrait normalement arriver l'être humain lorsque ses facultés se sont suffisamment épanouies.

C'est en parlant de l'importance du jeu chez l'enfant et de ses diverses étapes correspondant aux diverses phases de développement des facultés que M. Michel Trottier, psychologue, a assimilé le travail à une sorte de jeu. M. Trottier parlait devant les membres de l'association canadienne des Jardinières d'Enfants, réunis à la Cité Universitaire en fin de semaine dernière.

Tous s'accordent à dire que le jeu a occupé une place primordiale dans la vie de l'enfant. On dit même que l'enfant se forme par le jeu... c'est-à-dire qu'en jouant, il devient un

adulte. Parvenu à cette phase de son évolution, le jeu de l'enfant débouche ensuite vers le travail. Il aimera à faire ce qu'il doit faire. C'est devenu un jeu complexe qui exige qu'on se conforme à une règle... sans quoi on est rejeté par les autres ou encore on s'isole volontairement. La règle rend le jeu plus agréable et plus utile.

L'enfant, dont le jeu a progressé normalement en suivant ces diverses étapes, entrevoit le sens du devoir ou du travail.

"Nous sommes toujours étonnés", a remarqué M. Trottier, de constater comment les jeunes écoliers sont heureux de faire une page de "I" ou de "U". Et pourtant rien de plus normal... puisque le devoir est la règle du jeu de l'école.

Notre conception du travail ne tarde pas à changer cependant à cause des préjugés qui nous sont transmis. Si toutefois, nous vou-

lons réussir, il faut retrouver dans notre travail le plaisir du jeu.



Mme Thérèse-L. Bourget, présidente de l'association canadienne des Jardinières d'Enfants, M. Michel Trottier, conférencier, et Mlle Denyse Pauliot, présidente de la section locale de l'association.

adulte.

Le tout-petit fait d'abord ce qu'il aime; c'est la première étape du jeu. Il apprend à se réaliser, à retrouver son "moi" dans les objets ou les personnes qui l'entourent. Cette première découverte permet à l'enfant d'élargir ses perceptions et ensuite de les généraliser.

En se retrouvant ainsi dans les autres, par une longue série d'expériences, l'enfant apprend à aimer. Il fait ce qu'il aime. Bien qu'encore éloignée de la réalité, cette première étape du jeu n'en est pas moins nécessaire pour que l'enfant puisse

Confiez-nous dès maintenant :



- Entreposage de fournitures
- Imperméables
- Paletots d'hiver

Pour ce qu'il y a de mieux !

522-3833

COMPOSEZ CE NUMERO Service par radio-téléphone

teinturerie Mathieu s.r.l.

INFIRMIERES INSTITUTRICES
Appartements modernes, meubles, chauffés, éclairés, dans maison seule avec parking, située à Bellerby. Convient pour 4 personnes.
Tél.: 527-6491

H.R. ouvert vendredi jusqu'à 9.30 p.m.



Solde de chapeaux

\$4 **\$7** **\$9**

Auparavant \$12 à \$25

Merveilleuses épargnes sur des chapeaux pour le printemps et l'été... tous dans les styles, les couleurs et les tissus les plus en vogue; entre autres des modèles en paille ou à fleurs. Tous à de simples fractions des prix antérieurs!

Petit groupe de chapeaux importés

\$10 **\$12** **\$15**

Auparavant \$25 à \$40

Toutes les ventes sont finales!

HOLT RENFREW

Place de l'Hôtel de Ville

Stationnement gratuit, 1 h., nouveau garage Frontenac, 47, rue St-Louis

VOUS DÉMÉNAGEZ?

Hâtez-vous de nous avertir!

Nous nous faisons un point d'honneur de distribuer nos excellents produits de santé, quelle que soit l'adresse de nos clients... une grâceuseté de la laiterie la plus progressive.

LAITERIE City DAIRY LTEE

Laiterie Citadelle 275 boul. Hamel

Deux Laiteries à votre service

COMPOSEZ MAINTENANT

529-8891





Lignes simples et souples

Les lignes de printemps du couturier Michael sont simples et merveilleusement souples. Toute sa collection de 1964 abandonne les coupes lourdes pour adopter la légèreté et la souplesse.

Les ensembles suivent deux lignes de base — rappelant toutes deux les années de 1930. La première, l'ensemble cardigan — aussi souple et reposant qu'un chandail tricoté — magnifiquement coupé dans un tissu de laine britannique — et un successeur naturel à l'ensemble de tricot. L'autre ligne de Michael suit de plus près la silhouette. Un grand nombre de vestes se ferment sous le buste avec des boutons reliés ou roulés.

La collection de Michael comprend une nouvelle vedette, la laine Cavalry Twill, dont l'utilisation est très élégante dans la plupart des manteaux et ensembles. Un des points les plus intéressants est constitué par le manteau de coupe classique, 7/8, à manches raglan, avec des coutures latérales et une martingale assez basse à la taille. Le couturier attire également l'attention sur les tweeds légers, les laines tissées en diagonale et la gabardine pure laine qui fut la grande favorite des années de 1930 et dont la popularité n'a pas changé.

Les couleurs sont conçues pour le printemps, jaune soleil, bleu ciel et rose.

serré, des crêpes de laine élégants et des laines en tissu diagonal. Les laines furent même utilisées dans la fabrication des chapeaux assortis.

Du bleu marine a fait son apparition dans la collection et on le voit ponctué de jaune-citron, rose, vert-pistache et noir et blanc.

CHATEAU LAC BEAUPORT
SALLES POUR BANQUETS — RECEPTIONS — MARIAGES
J.-G. Jolicoeur, prop.
Réservations: J. Rey, Gérant
Tél.: 849-4468

H.R. ouvert vendredi jusqu'à 9.30 p.m.

Seulement chez H.R. ...



CHIC MILITAIRE SOUS LA PLUIE

De notre collection suisse d'imperméables lavables: un manteau de Terylene®-et-coton boutonné de cuivre, \$69.50. D'autres en noir, vert, beige, \$75. Dans les grandeurs 8 à 16. Manteaux, au deuxième.

HOLT RENFREW

Place de l'Hôtel de Ville
Station, gratuit, 1 h., nouveau Garage Frontenac, 47, rue St-Louis



POUR LES AMATEURS DE CAFE — On a songé à eux en créant un service à café comportant une cafetière et une tasse convenant à chaque type de café: le café filtre et café au lait cher aux Français, le café espresso, le capuccino, le café-latte des Italiens, etc. Ce service nouveau genre comprend des tasses pour servir 22 recettes de café, venant de l'Argentine à l'Alaska.

Simplicité le jour, somptuosité le soir

Par la PRESSE ASSOCIEE
Les couturiers s'accordent à dire que la mode 1964 suggère des lignes simples et confortables pour les heures de la journée, alors que le soir, les vêtements prennent une allure de somptuosité et de suprême élégance. L'ourlet garde le statu quo à la ligne couvrant le genou.

Les multiples plis et la silhouette évoquée par Cardin, donnent une souplesse et une

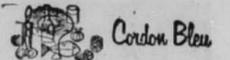
mobilité, aux mousselines légères, chiffons diaphanes et soieries. La ligne de taille descend parfois aux hanches dans plusieurs modèles des collections d'été, mais en général, la taille est ceinturée ou légèrement marquée.

Les ceintures en veau ou en cuir, sont minces et souples, et sont nouées ou fixées par une attache. Ces accessoires se présentent quelquefois en tissu, mais les plus populaires ont des

surfaces lissées, dans les tons de vert, rose, bleu et caramel.

SCIATIQUE

Resentez-vous des élancements douloureux dans les cuisses, de la hanche à la cheville? Vous est-il pénible de vous mouvoir? Si vous cherchez de vous soulager à ces douleurs épuisantes ou aux élancements de sciaticque essayez les T-R-C de TEMPLETON dès aujourd'hui. Seulement .85c et \$1.65 partout où l'on trouve des produits pharmaceutiques.



BOUCHEES AU CHOCOLAT

- 6 onces de chocolat demi-sucré (1 tasse environ)
- 4 c. à table de sirop de maïs
- 1 c. à table d'eau
- 2 1/2 tasses de flocons de céréales

Mélanger les trois premiers ingrédients et faire fondre au bain-marie, au-dessus de l'eau chaude de maïs non bouillante. Retirer de dessus l'eau; chaude. Ajouter les céréales et les enrober délicatement du mélange. Déposer par cuillerées sur une toile recouverte d'un papier paraffiné. Laisser refroidir. 3 douzaines de bouchées.

ANNONCE

Les Canadiennes doivent se soucier de leur teint

Plus de deux tiers des Canadiennes ont un épiderme déshydraté par les rigueurs de l'hiver, la chaleur des appartements, les régimes pauvres en matières grasses, etc. Prisé de ses huiles et humidité naturelles, l'épiderme se dessèche; les petites rides et les pattes d'oie apparaissent. Si c'est là votre problème, vous avez besoin de la DRY SKIN CREAM FOND'S. Cette crème réputée contient de l'allantoïne et commence à revitaliser l'épiderme déshydraté en 10 minutes seulement! L'allantoïne disperse les cellules mortes de la surface de la peau et permet à la riche lanoline émolliente de la crème Fond's d'agir en profondeur. Presque en une nuit, votre teint paraît plus doux, plus velouté, plus jeune. Adoptez la DRY SKIN CREAM FOND'S!

Le courrier du dentiste

L'or préjudiciable à la santé?

"Je me suis fait poser un pont fixe qui est fait en grande partie d'or... Est-il vrai que l'or peut être dommageable à la santé?"

M. C. R., Québec

L'or est un métal qui se travaille très bien. Comme il est très stable, on y recourt souvent dans la confection d'obturateurs, de couronnes et de ponts.

L'or, de même que l'argent, dont nous nous servons pour obturer les dents, ne sont pas nuisibles à la santé pour la bonne raison que la salive ne peut les attaquer ni les décomposer.

Cette croyance populaire à l'effet que l'or peut être préjudiciable à la santé vient sans doute de quelques troubles causés par les couronnes en or très à la mode il y a plusieurs années... On ne disposait pas alors des techniques quasi-parfaites d'aujourd'hui; aussi, ces couronnes n'étaient pas toujours adaptées à la dent au niveau de la gencive. Il s'ensuivait que des débris d'aliments s'inséraient souvent entre la dent et la gencive, qui devenait irritée et même infectée. Il reste tout de même que bien de ces couronnes ont duré 20, 30 ans et même plus. De toute façon, lorsqu'il y a eu infection, ce n'était pas à cause de l'or en lui-même, mais à cause de l'irritation. Avec les méthodes modernes, l'or est bien ajusté à la dent et il n'en résulte que très rarement des inconvénients.

PAUL SIMARD, D.C.D.

N.B. — Les lecteurs sont priés d'adresser leurs demandes à "Courrier du dentiste", Pages féminines, Le Soleil, 890, de la Couronne, Québec (2e).

L'épilation radicale des poils superflus est si confortable chez Gregory que...



bien des femmes s'endorment pendant l'épilation — surtout celles qui se font épiler radicalement les bras et les jambes.

L'épilation Gregory est la véritable solution moderne à ce vieux problème féminin. Elle est non seulement bien confortable, mais aussi merveilleusement rapide et économique. En voici les raisons: Premièrement, Gregory se spécialise en «thermolysé», la nouvelle méthode d'électrolyse dont on a parlé récemment dans de nombreux articles. Deuxièmement, Gregory perfectionne cette méthode en employant des appareils épilateurs spéciaux, des produits auxiliaires exclusifs et des techniciennes d'une compétence et d'une dextérité à toute épreuve.

Les femmes à la page recourent à l'épilation Gregory qu'elles considèrent de fait comme l'unique remède contre l'apparition des poils superflus. Pourquoi ne l'essayez-vous pas?

Ecrivez pour notre pamphlet gratuit, "Réponses à vos questions sur l'épilation radicale".

Gregory System

CLINIQUE D'ÉPILATION RADICALE

Tél.: 529-1879 — Suite 2 — Edifice Morisset
695 est, Boul. Charest — Québec, P.Q.

OUVERT: 10h. a.m. à 7h. 30 p.m. — Sam.: 10h. a.m. à 3h. p.m.



LAIT **Laval** CRÈME GLACÉE

BROSSE À DENTS PRESTO

AUTOMATIQUE
une valeur de \$21.95

\$14.95

PLUS 6% TAXE



- Fonctionne à bouton-poussoir
- Actionnée par des piles
- 170 mouvements à la minute
- 4 brosses individuelles à soies de nylon
- Très simple — sécurité
- Brossage VERTICAL

Pour bien brosser les dents...
un coup de pressoir... voici Presto!
ELLE EST TELLEMENT
— PRATIQUE! — PROPRE! — VITE FAIT! —

Commandez-la dès aujourd'hui
Postez vos nom, adresse, fac-similé de symbole Qualité Vérifiée, étiquette Laval, et la somme de \$14.95 plus 6% taxe par chèque ou mandat, payable à LAITERIE LAVAL ENR, 875, 4ème Ave, Québec 3.

LAIT CRÈME **Laval** "La qualité toujours vérifiée"

SI VOUS DÉMÉNAGEZ
AFIN DE VOUS ÉVITER DES ENNUIS,
AVISEZ-NOUS DE VOTRE NOUVELLE ADRESSE
AINSI VOUS NE MANQUEREZ JAMAIS
DE LAIT LAVAL.
• AUJOURD'HUI TÉLÉPHONEZ à **529-9021**
service jour et nuit

Il faut souhaiter que les adeptes du mouvement laïque se rendent compte que les congrégations enseignantes sont à la page (M. l'abbé Gosselin)

Le curé de la paroisse St-François-Xavier de Ville de Duberger, M. l'abbé Gérard Gosselin, a rendu hommage hier soir à l'excellence de l'éducation qui donne nos congrégations religieuses à la jeunesse. Il a souhaité que les adeptes du mouvement laïque se rendent compte que les congrégations enseignantes sont à la page et qu'elles connaissent parfaitement les exigences actuelles.

M. l'abbé Gosselin venait de présider à la bénédiction de deux nouveaux immeubles scolaires à Ville de Duberger en présence d'une grande assemblée de citoyens. Le programme comportait une partie musicale dont un groupe de petits chanteurs de la Manécanterie de Granby a fait les frais avec un extraordinaire trio sous la direction experte du R. Frère Vallier, des Frères du Sacré-Coeur.

"Ce régal artistique", dit-il, nous a conduits vers les cimes. Il témoigne que dans les communautés les talents ne sont pas enfouis sous le boisseau et qu'il

ne joie serine à sa large place. Et c'est fort heureux pour notre jeunesse canadienne-française qui bénéficie du dévouement des éducateurs religieux.

Le président de la commission scolaire de Ville de Duberger, M. Ferdinand Ouellet, professeur à l'Université Laval, a présidé à la fête. En cette qualité, il lui revint d'accueillir les hôtes d'honneur de la commission et la grande assemblée. Il a vu dans leur présence le témoignage d'un vif intérêt pour les problèmes d'éducation.

Le président de la commission scolaire a rendu hommage à la clairvoyance et au dévouement de ceux qui ont jusqu'ici travaillé à rendre possibles les magnifiques réalisations scolaires dont la population de Ville de Duberger est fière à juste titre.

En outre des commissaires en exercice, on remarquait dans l'assemblée plusieurs anciens commissaires, dont deux anciens présidents, MM. Maurice Gauvin et Laurent Gauvin.



LA VIE SCOLAIRE AFFIRME SA VIGUEUR A VILLE DE DUBERGER — M. l'abbé Gérard Gosselin, curé de la paroisse St-François-Xavier de Ville de Duberger, a présidé hier soir à la bénédiction de deux nouveaux immeubles scolaires : le collège St-François-Xavier, rue Laverdière, et la nouvelle annexe du couvent du Précieux-Sang, rue Lemieux. On remarquait à cette fête, de gauche à droite, M. l'abbé Roger Bédard, vicaire de la paroisse, M. l'abbé Gosselin; M. Ferdinand Ouellet, président de la commission scolaire, et le maire Raymond Blouin, de Ville de Duberger.

Une soirée avec les Double-Six

La nous arrivent de France, de Paris capitale, selon l'expression de Peary, de Paris tout Eiffel, selon celle de Léo Ferré. Ils sont six, mais s'intitulent double-six, en raison de nombreux enregistrements qu'ils réalisent en re-cording, pour plusieurs firmes françaises.

Ils viennent de France pour soumettre au public canadien leurs traductions vocales des plus célèbres orchestres de jazz américains.

Avant de gagner Québec, ils se sont arrêtés à Montréal, au Jazz Hot du "Casa Loma" qui les applaudit; ils sont passés par la Radio, la Télévision, et dès aujourd'hui, ils sont en route pour New York où de nouveaux succès les attendent.

Samedi soir, au Palais Montcalm, ils présentaient, habile-

ment secondés par un trio instrumental new-yorkais, deux heures de rythme et de prouesses vocales.

Au cours de leur programme, qui ne comptait pas moins d'une quinzaine d'oeuvres, nous réentendions avec une jolie nouveauté les plus fameux succès et arrangements de Quincy Jones, Jerry Mulligan, Ray Charles, Woody Herman, Count Basie, Dizzy Gillespie, et tant d'autres noms prestigieux qui font de la musique de jazz un art d'une réelle valeur, qui a ses maîtres autorisés et ses disciples fervents.

L'originalité des "Double-Six" réside essentiellement dans la fidélité des traductions vocales d'orchestres dont l'éloge n'est plus à faire.

Lorsque Mimi Perrin compose les textes des oeuvres qu'elle ins-

Avec 5 millions de boisseaux de blé Six barges géantes attendues à Québec

Au cours des deux prochaines semaines, six barges géantes des Grands-Lacs porteront dans les silos du port de Québec, plus de cinq millions de boisseaux de blé, destinés uniquement à l'exportation.

Il s'agit là d'un record exceptionnel, et le port de Québec reçoit sa large part des exportations de blé vers la Mer Noire, puisque cinq cargos, dont deux de 20.000 tonnes, viendront, au cours des deux mêmes semaines, chercher 4.140.000 boisseaux de céréales.

Tout d'abord, d'ici à la fin du mois, on attend les barges "Frankcliffe Hall" avec 1.100.000 boisseaux, "Nipigon Bay" (700.000) et "Québécois" (825.000).

crit au répertoire du groupe, pour leurs qualités musicales et rythmiques autant que pour leurs difficultés, elle songe avant tout à la reconstitution de son instrumental.

Comme il ne s'agit jamais d'onomatopées, il arrive nécessairement que de l'assemblage des mots choisis en raison de leur fonction articulatoire, naisse une courte histoire qui peut être tendre, humoristique ou insolite.

Cependant, si ce travail d'élaboration nécessite de réelles connaissances musicales, l'interprétation, peut-être plus encore, requiert des musiciens rompus à toutes les nombreuses difficultés d'un style de musique, trop souvent galvaudé par des gens inexpérimentés, pour tolérer la moindre médiocrité.

Il faut à ces musiciens, outre l'extraordinaire précision rythmique dont ils témoignent, une résistance vocale assez exceptionnelle pour leur permettre d'embrasser à peu près tous les registres instrumentaux.

Lorsque Claudine Barge reconstitue avec sa voix la trompette de Chet Baker, que Jean-Claude Briodin emprunte le saxo de Mulligan, que Monique Guérin et Mimi Perrin s'emparent des saxos alto et ténor, et que Louis Aldebert et Bob Smart interprètent un chœur, il n'est plus possible de douter que cette formation, composée de chan-

Secret
Obtenez de meilleures offres et un meilleur service, pour vos bâtisses à démolir.

Paul St-Amand Démolition
842-1712
Avec achat et vente de matériaux usagés

MATERIAUX de CONSTRUCTION

Achetez tous vos matériaux neufs et usagés à des prix d'aubaines

NEUFS		USAGES	
CONTRÉ-PLAQUE NEUF à l'épreuve de l'eau feuilles 4' x 8'		Tous ces matériaux usagés sont à l'état de neuf et proviennent en grande partie de la démolition de bâtisses du camp Valcartier.	
Sheeting Select 5/16 \$2.70 \$3.15		• Prés de 1.000.000 de bois sec de toutes sortes	
3/8 3.20 3.65		• Veneer	• Bardeaux d'asphalte
1/2 4.50 4.95		• Tôle	• Plomberie de toutes sortes
5/8 5.45 5.90		• Portes et châssis	• Tuyaux de 1/2" à 6"
3/4 6.65 7.00		• Isolation	• Electricité, etc., etc.

Voici quelques exemples
 PLANCHE LAMINEE, Therm-o-bar extérieur le mille \$56.50
 PLANCHE LAMINEE, Therm-o-bar intérieur le mille \$53.50
 ISOLATION 2" le mille \$39.50
 BARDEAUX D'ASPHALTE 210 lbs la toise \$6 35

MODERN PLYWOOD REG'D
74 BOUL. PIE XI ST-GERARD-MAJELLA (Chemin du Camp Valcartier)
Tél.: 842-1969

Ouvert le soir — Livraison dans Québec et les environs



S. H. le maire Wilfrid Hamel, la Rév. Mère Saint-Louis de Rome, l'hon. Jean Lesage, l'hon. Paul Comtois, la Rév. Mère Sainte-Marie Consolatrice et S. Exc. Mgr Maurice Roy.

La nécessité d'une étroite coopération entre les maisons d'éducation (Mgr Roy)

Le succès d'une institution telle que le couvent Notre-Dame de Bellevue est le résultat d'une heureuse collaboration entre autorités, éducateurs et élèves, collaboration qui a toujours progressé et qui devra s'étendre éventuellement à d'autres collèges avec le nouveau programme de la faculté des Arts.

C'est ce qu'a déclaré l'archevêque de Québec, Son Exc. Mgr Roy, à l'occasion d'un banquet marquant le centième anniversaire de fondation du couvent Notre-Dame de Bellevue.

Mgr Roy a ajouté qu'il est de plus en plus nécessaire qu'une étroite collaboration s'établisse entre les différentes institutions d'éducation de Québec, et qu'il est du devoir des jeunes d'élargir leur âme et le cœur à la dimension du monde actuel, qu'ils connaissent toujours davantage grâce aux moyens de diffusion modernes.

Son Exc. le lieutenant-gouverneur M. Paul Comtois, l'hon. Jean Lesage, premier ministre de la province, et Son Honneur le maire Wilfrid Hamel étaient présents aux cérémonies importantes qui soulignent hier le centenaire de Bellevue. Cette journée terminait une semaine de célébrations officielles au couvent. Tous ont tenu à rendre hommage à Bellevue et à ses éducatrices dont la maison et la communauté, a souligné Son Exc. Mgr Roy, sont de celles qui ont le mieux servi l'Eglise.

Jeunesse, et Mme Roy, M. Pierre Toussaint, président du comité des Anciens pour les fêtes du Centenaire, ainsi que plusieurs autres personnalités.

De nombreux développements sont survenus à Bellevue depuis sa fondation en 1864. Le "petit Bellevue" d'abord fut rapidement agrandi, et l'institution reçut en 1914 son premier diplôme d'affiliation à l'Université Laval. En 1937, l'Université Laval accordait l'affiliation collégiale à Bellevue. Pendant plusieurs années, on y dispensa l'instruction aux enfants de langue française et de langue anglaise.

Le collège Notre-Dame-de-Bellevue a été doté récemment

Robol
Une ou deux
ROBOL ce soir -
effet demain matin
CONSTIPATION

Un dentiste heureux
Un dentiste de la ville de Québec est fier de son coup. Les appels téléphoniques ne l'incommodent plus, car il a engagé une secrétaire-téléphoniste qui connaît son métier. Ne perdez plus un temps précieux au téléphone, mettez un point final à cette corvée inutile. Composez: **523-5021** et vous aurez une secrétaire-téléphoniste pour \$15.00 par mois. Oui nous disons bien... \$15.00 par mois. Service Secrétaire-Téléphoniste, Tél.: 523-5021. Secretaries Answering Service, Edifice Gosselin, Québec 2, P.Q.

A la demande générale et vu le grand succès remporté... notre VENTE ANNUELLE se poursuit AUJOURD'HUI - MARDI ET MERCREDI les 27 - 28 - 29 avril

En grand spécial : FAUTEUIL berçant 24⁹⁵
Valeur régulière de \$59.95 SEULEMENT

Splendide fauteuil fini de matériel et de cuirette de haute qualité. Quantité limitée.

MAGASIN CO-OP MEUBLES

1537 ouest rue St-Vallier Québec
Tél.: 681-6331

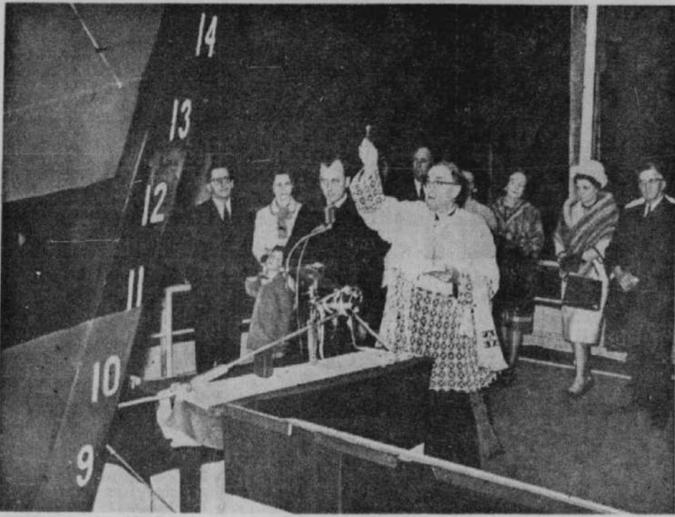
OUVERT LE SOIR durant ces trois jours

NOMBREUX AUTRES SPECIAUX non annoncés

Me Wilbrod Bhéer, au lancement du chalutier "Excel-O"

Le Québec devrait se doter d'usines afin d'effectuer la transformation du poisson

Le président des chantiers M. Wilbrod Bhéer a loué les maritimes de George-T. Davie, gouvernements fédéral et provincial de leur appui financier aux pêcheurs dans le golfe Saint-



Laurent, mais il a exprimé le regret que le Québec n'ait pas fait jusqu'ici les efforts nécessaires pour doter la province d'une véritable industrie de la pêche, en rendant possible la construction d'usines de transformation du poisson.

M. Bhéer a fait ces recommandations samedi soir, à Lunenburg, lors d'un banquet qui a suivi le lancement du chalutier "Excel-O", construit pour le compte de St. Lawrence Sea Products. L'entreprise de La Tabatière, au Saguenay, a été fondée et est toujours dirigée par des Canadiens français. Le navire a été béni par Son Exc. Mgr Lionel Scheffer, o. m. i., évêque du Labrador.

De son côté, M. Gérard Lévesque, ministre provincial des pêcheries, a révélé que les chalutiers "Primo" (lancé l'automne dernier) et "Excel-O" sont les deux premiers d'une nouvelle série de chalutiers plus gros, renforcés contre les glaces et fort modernes, qui permettront à la province de pousser plus avant, hors du golfe, ses territoires de pêche. Il est en effet prévu que le "Primo" et "Excel-O" s'aventureront sur de nouveaux bancs et rapporteront leurs captures à l'usine moderne de la compagnie à La Tabatière.

LE TERRITOIRE DE PÊCHE DU QUÉBEC S'ÉTEND TOUJOURS

M. Bhéer rappelle d'abord qu'à La Tabatière, par exemple, 175 personnes travaillent environ quatre à cinq mois par année, à cette usine d'approvisionnement d'une capacité de dix millions de livres. Cet emploi stable, pendant deux saisons sur quatre, est rendu possible grâce à l'aide financière fédérale et provinciale qui facilite la construction de nouveaux chalutiers, toujours plus gros, parce qu'il est plus facile aux propriétaires d'en faire l'acquisition.

"Tout cela est très beau, de dire M. Bhéer, et nous devons beaucoup de reconnaissance à ces gouvernements. Mais il faut reconnaître que, si le produit de la pêche est transporté dans notre territoire, la transformation et la livraison d'un produit fini se font dans d'autres provinces.

"Pourquoi alors le gouvernement provincial ne préoccupe-t-il pas de favoriser l'établissement d'une véritable industrie de la pêche: approvisionnement, préparation et transformation, et enfin livraison du produit fini? De telle sorte que ces employés, qui ne travaillent que deux saisons sur quatre par exemple, puissent être embauchés éventuellement dans une usine de transformation, pendant les mois d'inactivité, et ainsi travailler à pleinement, à l'année longue."

Le président de St. Lawrence Sea Products, M. Louis-T. Blais, a répondu à M. Lévesque, en exprimant l'espoir que le gouvernement du Québec permettra de continuer le programme de construction de chalutiers, afin de donner un emploi stable à quelque 175 personnes.

M. Bernard Pinard, ministre provincial de la Voirie, assistait au lancement et au banquet qui a suivi. Il a rappelé que son ministère a ouvert de nouvelles routes, aux environs de La Tabatière, à l'est de Havre St-Pierre, sur la Côte Nord, dans une région où les communications étaient ardues, parce que les villages sont éloignés de plusieurs milles les uns des autres.

L'"EXCEL-O"

Le chalutier lancé samedi à une longueur, hors tout, de 129 pieds et peut atteindre une allure de 12 nœuds et demi. Ceci grâce à un appareil moteur d'u-

ne puissance de 720 chevaux-vapeur, qui actionne une hélice à pas réglable de trois pales.

La cale à poisson, complètement isolée avec l'Urethane recouvert d'une lamination de fibre de verre, donne une surface lisse pour le nettoyage. Toutes les divisions de la cale à poisson sont en aluminium.

L'"Excel-O" transportera un équipage de 16 hommes. Selon les autorités de George-T. Davie et St. Lawrence Sea Products,

Neuf marins hospitalisés à Québec

Neuf marins norvégiens, de l'équipage du cargo "Margarita" touchés par une maladie qui s'apparente à la typhoïde, ont été immédiatement transportés à l'Hôpital civique, dès l'arrivée du navire dans le port de Québec, samedi, après-midi, à 5h. 30. Le Dr J.-M. Couillard, médecin-chef du bureau du ministère de la Santé nationale, à la gare maritime Champlain, a déclaré que les hommes demeureront sous observation au moins de jours qu'il le faudra, mais que pour le moment, leur état n'inspire pas de crainte.

Il reste tout de même que le navire est sous la loi de la quarantaine; il n'est resté que deux heures dans le port et a poursuivi sa route vers le port de Montréal.

Quant aux hommes, personne n'a pu leur parler et encore moins les approcher. L'un d'eux, plus malade que les autres, a été transporté à l'hôpital dans une ambulance, mais les huit autres ont été conduits à l'institution dans des voitures du ministère.

On se rappelle que le "Margarita" a lancé un signal d'alarme, il y a une semaine, alors qu'il était en pleine mer. Onze hommes étaient atteints de paratyphoïde, après avoir ingurgité des aliments et de l'eau contaminés. Un homme est mort en mer et le plus jeune de l'équipage, âgé de 17 ans, a été pris à bord du paquebot "France", dont le médecin a fait les premières observations et prodigué les premiers soins aux malades.

À l'Hôpital civique, le Dr Jacques Roussel, adjoint du directeur de l'institution, a précisé qu'aucun des neuf marins n'a le droit de quitter sa chambre, ne fût-ce que pour une promenade dans le corridor. Il a ajouté qu'un seul des patients parle l'anglais, mais que les autres ne comprennent que le norvégien. Tout se passe bien cependant, et les marins âgés de 25 à 35 ans prennent leur mal en patience.

ANNONCE

Organisateur des voyages en groupe



C. N. LETREYN

Nommé directeur des voyages pour le service des ventes de sa compagnie, Monsieur Letreyn fit preuve de ses talents dès son premier acte officiel. Il a loué une voiture-coach du **Canadien National** pour le prochain congrès qui doit avoir lieu dans l'est. « Louer une voiture-coach pour voyage de groupe, c'est le dernier cri », de dire M. Letreyn. « Mes collègues pourront ainsi, durant tout le voyage, préparer leur agenda d'affaires. C'est une économie de temps et d'argent. C'est sensationnel! Un groupe de 60 personnes qui voyagent ensemble dans leur propre voiture-coach peuvent épargner jusqu'à 33 p. 100. Une véritable aubaine! Quand nous irons dans l'Ouest canadien, je louerai une voiture-lits et nous économiserons davantage. Quand nos comités voyageront en petit nombre, par exemple 14 ou 22 membres, nous nous assurerons qu'ils profitent des tarifs économiques des jours Rouges ou Blancs sans oublier les tarifs spéciaux de groupe qui nous permettent d'épargner de 10 à 20 p. 100 de plus. » Appelez le bureau des ventes du CN. On vous donnera tous les détails de voyages en groupe par train CN.



L'avenir, ça se prépare avec...

SECURITAS

le plan d'épargne garanti par une assurance-vie

Il est de ces moments particulièrement propices à la méditation. L'esprit se tourne tout naturellement vers l'avenir et s'attarde sur la sécurité dont on désire entourer ses êtres chers. Le plan SECURITAS de la Banque Provinciale vous permet de réaliser vos rêves par une planification rationnelle. SECURITAS, c'est un plan d'épargne garanti par une assurance-vie à double indemnité pendant que s'accroissent les intérêts au taux normal de l'épargne. Pour y participer, vous vous établissez un objectif de \$50 à \$2,000 que vous vous engagez à atteindre en dix versements mensuels égaux.

Venez discuter du plan SECURITAS à toute succursale de la Banque Provinciale. Vous y gagnerez la tranquillité d'esprit.

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

votre partenaire



ADDITION A LA FLOTTE DE PÊCHE DU QUÉBEC — C'est Son Exc. Mgr Lionel Scheffer, o. m. i., évêque du Labrador, qui a béni samedi soir, l'"Excel-O", un autre chalutier qui vient s'ajouter à la flotte de pêche du Québec. On reconnaît, en haut, autour de Mgr Scheffer, M. Bernard Blais, fils du propriétaire de St. Lawrence Sea Products, M. Gérard Lévesque, ministre provincial des Pêcheries (à gauche, à l'arrière), M. Bernard Pinard, ministre provincial de la Voirie (à l'arrière-plan) et à droite, M. Louis-T. Blais, propriétaire de St. Lawrence Sea Products. Ci-dessus, l'"Excel-O" descend vers le fleuve.

Accidents industriels

Congrès et exposition à Montréal

L'Association de Prévention des Accidents Industriels de la province de Québec tiendra deux jours de conférences et une exposition d'équipement de sécurité, les 7 et 8 mai, à Montréal.

Les autorités de l'association prévoient qu'au-delà de 2,000 personnes participeront à cette conférence qui sera entièrement bilingue.

Trois trophées seront remis à cette occasion à savoir: 1) Le trophée du président, pour une contribution durable à la préservation de la vie et de la propriété, durant l'année 1963. 2) Le trophée des directeurs, en reconnaissance des réalisations extraordinaires dans le domaine des activités de classe et de district. 3) Le trophée de l'Association de Prévention des Accidents Industriels de la province de Québec, pour une collaboration étroite aux efforts de l'association pour la préservation de la vie et de la propriété, en 1963.

Tout membre des vingt classes de l'industrie manufacturière, de la construction et du transport peut être proposé comme candidat pour l'un des trois trophées.

Parmi les 42 conférenciers qui adresseront la parole à l'occasion de cette conférence, il y aura l'hon. Carrier Fortin, c.r., ministre du Travail de la province de Québec, Me Donat Quimper, c.r., sous-ministre du Travail, le Dr Laurent Lizotte, sous-ministre de la Santé, M. Gérard Delage, président du Conseil du Tourisme pour la province de Québec, et l'hon. juge Joseph Marinneau, président de la Commission des accidents du travail.



PRÊTS HYPOTHÉCAIRES

1ère ou 2e hypothèque De \$2,000. à \$25,000.

(Jusqu'à 80% de la valeur) Remboursement: jusqu'à 12 années

Les prêts sont payables en aucun temps avant l'échéance sans encourir de pénalité

- Pas de bonif
- Pas de frais de courtage
- Pas de frais dissimulés!



NIAGARA MORTGAGE & LOAN COMPANY LIMITED

793 des Glacis, Carré d'Youville, Qué. Tél.: Jour: 529-3168 Noir: 661-8379

POUR CELUI QUI DESIRE CONSERVER SA VOITURE EN BON ETAT



que ce soit pour

- le service
- un déboussage
- un peinturage
- de la mécanique
- des pièces
- un radiateur
- une batterie
- la transmission
- le moteur
- la carrosserie
- un rembourrage
- des accessoires
- l'achat ou la vente
- etc.

Consultez



dans les pages d'annonces classées de votre quotidien préféré

LE SOLEIL

CONSULTEZ RÉGULIÈREMENT TOUTES NOS RUBRIQUES DANS "LE GUIDE"



VOULEZ-VOUS ÊTRE SERVI À DOMICILE?

Téléphonez! Pour les imprévus comme pour les nécessités de la vie courante, le téléphone vous permet d'obtenir sans sortir de chez vous les services dont vous avez besoin. Rassurant, indispensable, il est toujours à votre disposition—le jour et la nuit. Que feriez-vous sans votre téléphone?



BELL Une compagnie canadienne appartenant à des Canadiens

Rue de la Couronne;



L'INCENDIE FAIT RAGE — Pendant près de sept heures la brigade des incendies de Québec a été tenue sur les lieux d'un désastreux incendie dans le quartier commercial de Saint-Roch. Les flammes ont originé dans une épicerie pour se propager à une hôtellerie de 18 chambres. Un court circuit ou un mégot seraient à l'origine du sinistre.

PERTES DE \$100,000 — Deux établissements commerciaux de la rue de la Couronne, entre les rues de la Salle et de la Reine, offrent aujourd'hui le spectacle de désolation.



Une exemption "assez minime"

M. Louis-Philippe Bouchard, gérant du Trust général du Canada, division de Québec, a déclaré, hier, que l'exemption de

base portée de \$10,000 à \$20,000 pour les impôts sur les successions en est une "assez minime". "Aussitôt que l'on possède une assurance-vie, ou un immeuble, on est bien vite rendu à \$50,000. Et à ce moment, l'exemption de base ne s'applique plus."

M. Bouchard a noté une grande différence entre la loi provinciale des successions, et la loi fé-

dérale. Au fédéral, toute succession en bas de \$50,000 n'est pas imposable. Au provincial, l'exemption de base est de \$20,000 pour les successions inférieures à \$50,000.

MESDAMES, LISEZ CE CI

Vous obtenez les meilleurs résultats, comme des centaines d'autres les ont obtenus par le passé, en fréquentant notre Institut de SANTÉ & BEAUTÉ. Spécialistes en amaigrissement et corrections telles que hanches, abdomen, cuisses, jambes, buste (raffermir, redresser, développer) ou réduire; traitement de la cellulite et obésité générale ou partielle.

Pour rendez-vous: 529-1787
Institut SANTÉ & BEAUTÉ
(Studio St-Jean)
1020 St-Jean

Souscription en faveur des sinistrés

Sur les lieux mêmes de l'incendie qui a ravagé deux établissements commerciaux, samedi soir, à Québec, M. Roger Gagné, président de l'Association des Employés des Services hospitaliers de Québec, a fait savoir que son organisation a l'intention de lancer une campagne de souscription en vue de venir en aide aux sinistrés d'incendies survenus à Québec.

M. Gagné a dit que nombre de familles, de vieillards, infirmes et autres déshérités restent dans le plus grand dénuement à la suite de sinistres survenus à Québec. L'Association des Employés des Services hospitaliers a été à même de juger la grande détresse dans laquelle se trouvent souvent des Québécois. Il a dit qu'un "fonds de secours permanent" s'avère de plus en plus nécessaire à Québec et qu'il est urgent de l'établir.

Cagoulard détenu

Un des auteurs présumés de l'attentat criminel dont M. et Mme François Mayrand, du 3e rang à Deschambault, ont été les victimes, mercredi dernier, dans leur logis, a été mis en état d'arrestation par les agents du poste de la PP à Portneuf. Il s'agit d'un des neveux des deux vieillards. Les complices de l'inculpé ont pris le large et ils se trouveraient actuellement à Montréal.

Aux premières heures de la nuit, mercredi dernier, M. et Mme Mayrand ont été éveillés en sursaut et ils se sont trouvés en présence de trois cagoullards qui les ont menacés avec un couteau et un revolver, leur réclamant leur argent. Les apaches ont pris le large avec une somme de \$28 seulement. Ils ont été dérangés dans leur plans par le fait que M. Mayrand, malgré son grand âge, a réussi à sortir de sa maison et à prendre le champ et se rendre chez un voisin pour demander du secours. De peur d'être surpris, les voleurs ont quitté les lieux après avoir effectué quelques foulées seulement.

Les Saints

L'Eglise célébrera demain la fête de saint Paul de la Croix, ainsi que celle de saint Louis-Marie de Montfort.

Les marées

Base: 2 h. 00 a.m.
Haute: 6 h. 40 a.m.
Base: 2 h. 34 p.m.
Haute: 7 h. 12 p.m.

Le soleil

Lever 4:38 coucher 10:11 Long. du jour 6:49

service d'urgence pour médicaments, prescriptions
TÉL. 529-5741

autos munies de radio-téléphone

12 heures par jour Pharmacie BRUNET INC.

Des pertes évaluées à plus de \$100,000

Traqué par le feu et la fumée, un septuagénaire a été secouru par les pompiers du poste no 3 au quatrième étage de l'Hôtel de la Couronne tandis qu'une femme et quatre enfants, occupant une maison menacée, ont été aidés par des policiers au début d'un incendie, samedi soir dernier, dans la rue de la Couronne, entre les rues de la Salle et de la Reine, en plein centre du quartier commercial Saint-Roch, à Québec.

M. Loyola Bruneau, 72 ans, a été descendu par le sapeur Roland Lirette, du poste no 3, qui a dressé une échelle en direction de la chambre afin de permettre au vieillard de rejoindre l'escalier de sauvetage. Pour leur part, les agents R. Châteaufort et Camille Blais sont venus en aide à Mme Paul-E. Pelletier et à ses enfants.

Ces scènes dramatiques se sont déroulées au début d'un incendie qui a dévasté deux immeubles. L'Hôtel de la Couronne, propriété de M. J.-P. Blouin, occupé par la taverne "Couronne d'Or" et la maison de chambres tenue par M. et Mme Joseph Bouchard ainsi qu'une maison de deux étages, appartenant à M. Lucien Leclerc, où se trouvaient le magasin et les entrepôts de Marché Miami Enrg exploité par M. Roland Guillemette, ont été la proie des flammes. Une construction voisine, propriété du capitaine Luc Fournier, où se trouvent le salon de barbier Veilleux, la buanderie "Coin Walsh" et le logement de M. P.-E. Pelletier, a été lourdement endommagée par l'eau et la fumée. Appelés à compter de 11 h. 22, samedi soir, les sapeurs ont travaillé sans relâche et n'ont quitté les lieux du sinistre qu'à 6 h. 05, hier matin. A l'exception de M. Bruneau tous les occupants de la maison de chambres ont pu évacuer les lieux sans difficulté. La plupart ont toutefois tout perdu dans le sinistre. Au cours de la lutte contre les flammes, une dizaine de pompiers ont subi des blessures mineures ou ont été incommodés par la fumée.

LES SINISTRÉS

L'hôtel tenu par M. et Mme Joseph Bouchard comptait 18 chambres et onze d'entre elles étaient occupées. Outre M. et Mme Bouchard, les sinistrés sont M. Loyola Bruneau, qui a été arraché aux flammes, MM. Denis Labadie, Ed. DeBrant, Ernest Laperrière, Marc Fortin, Almandor Brousseau, le sergent Rol. Savard, du Royal 22e Régiment, M. et Mme Gérard Morissette, un Chinois et deux Montréalais. Plusieurs de ces personnes étaient absentes au moment du sinistre. Le sergent Savard, qui devait partir, hier, pour Chypre a perdu notamment une somme de \$250 et son uniforme. Dès que le début de l'incendie eut été

réalisé, M. et Mme Bouchard ont parcouru les trois étages de la pension et ils ont frappé à toutes les portes. Seul M. Bruneau n'a pu sortir à cause de l'épaisse fumée qui se répandait dans le dernier étage. Les autres ont été évacués précipitamment. Depuis 18 ans, M. et Mme Bouchard tiennent cette maison de chambres. Ils occupent l'étage au-dessus de la taverne. Ils ont pratiquement perdu tout leur ameublement.

LA CAUSE DU FEU

Une enquête pour établir la cause de ce désastre a été ouverte, dès samedi soir, par le lieutenant Benoit Lafrance, du Commissariat des incendies. De toute évidence, le feu a pris naissance au second étage de la maison où se trouvaient les entrepôts de l'épicerie. Elles se sont ensuite propagées avec une intensité extrême à l'hôtel par les ouvertures pratiquées à même un mur moyen mais fermées par des panneaux de bois, ainsi que par les fenêtres des troisième et quatrième étages qui excèdent le toit de la propriété Leclerc. L'épicerie Rol. Guillemette a expliqué qu'il avait laissé son établissement vers 10 h. 30. Tout était normal à son départ. Il s'était aussi rendu à son bureau, au second plancher, mais n'avait rien remarqué. Un court-circuit pourrait être la cause du désastre. Tous les moteurs servant aux glacières électriques se trouvaient d'ailleurs au second plancher de cette construction.

BRASIER ARDENT

Dès le début les flammes ont pris des proportions inquiétantes. A l'arrivée des pompiers du poste no 3, sous les ordres du Lt. Larose, tout le second étage de l'épicerie était en feu. Les flammes jaillissaient non seulement par les ouvertures, à l'avant et à l'arrière de la maison, mais tout le toit était aussi entièrement en feu. L'élément destructeur exerçait surtout ses ravages dans la partie arrière et des tourbillons surgissaient par le puits de lumière, sur la toiture. En peu de temps, le feu se propagea aux trois étages supérieurs de l'hôtel. Les escaliers de la maison de chambres aidaient aussi à la propagation des flammes à tous les planchers. Devant la gravité de la situation, deux autres appels furent enregistrés à quelques minutes d'intervalle, soit à 11 h. 27 et à 11 h. 42. Le premier avait été donné à 11 h. 22. Le chef J.-B. Voiselle prit la direction du travail de ses hommes assisté du chef adjoint H. Auclair et de plusieurs officiers de son état-major. En peu de temps, une douzaine de jets furent installés. De tous les côtés les deux

maisons en feu furent cernées. Des échelles aériennes et la girafe étaient installées dans les rues de la Couronne, de la Reine et de la Salle. De tous les côtés, de puissants jets, alimentés par les pompes, furent dirigés contre le foyer de l'incendie.

L'ALERTE EST DONNÉE

Mme Paul-E. Pelletier, qui habite au 319 de la Couronne, au second étage d'une propriété de M. Luc-A. Fournier, au-dessus de la buanderie "Coin Walsh" et du salon de barbier Veilleux fut apparemment la première à réaliser l'incendie. Elle informa sans tarder son propriétaire. Vers le même temps, M. et Mme Joseph Bouchard furent aussi attirés par l'odeur de la fumée qui se répandait dans la maison. Presque au même moment ils aperçurent les flammes par l'arrière. Des clients de la taverne "Couronne d'Or" remarquèrent également la fumée. Quelques moments plus tard, la brigade était arrivée sur les lieux et une lutte efficace s'organisa.

En moins de deux heures, les pompiers de Québec sont parvenus à maîtriser cet incendie qui laissait fortement à redouter à ses débuts. Une douzaine de jets furent mis en opération. Un total de 70 pompiers environ ont répondu aux appels. Vers 2 heures 30 (heure avancée) les flammes étaient maîtrisées. Leur travail se continua toutefois jusqu'à 6 heures, hier matin. Les dommages n'en sont pas moins considérables. Ils seraient de l'ordre de \$100,000. L'hôtel, propriété de M. Blouin, a subi des dommages très considérables aux deux étages supérieurs. Tout y est calciné. La couverture elle-même s'est effondrée. Le 1er étage a aussi été avarié par le feu tandis que la taverne, au rez-de-chaussée, a été inondée. La propriété de M. Leclerc, où se trouvait l'épicerie Miami Enrg, est une perte totale. Le feu a pratiquement tout consumé. Il n'y a que la partie avant du magasin qui a quelque peu été épargnée par le feu.

Dionne et Drolet
AVOCATS
Denys Dionne, S.A., L.L.L.
Jean-Paul Drolet, S.A., L.L.L.
46, Côte de la Montagne
Tél.: 692-0567

Propriété à vendre?

L'inscription Photo M.L.S. (Service d'Inscription Multiple) offerte EXCLUSIVEMENT par les membres de la Chambre d'Immeuble de Québec met à votre disposition plus de 80 courtiers et agents membres de ce service.

Consultez votre Courtier ou demandez une liste de nos membres.

Nos membres ont leur permis de la Commission des Valeurs Mobilières de la P.Q.

Chambre d'Immeuble de Québec
1260 O. Boul. St-Cyrille, Québec 6. Tél.: 663-9356

ÉCOLE BERLITZ

LANGUES VIVANTES

ENFIN À QUÉBEC

La fameuse méthode Berlitz adoptée par plus de 30 millions de personnes dans le monde est désormais à votre service pour l'étude de toute langue vivante.

Pour apprendre VITE et BIEN, faites comme des milliers d'autres Canadiens:

Essayez et adoptez la méthode Berlitz!

Apprenez à parler:

- ANGLAIS
- FRANÇAIS
- ESPAGNOL
- ITALIEN
- RUSSE
- ALLEMAND
- JAPONAIS

Toute autre langue parlée dans le monde aujourd'hui

500 GRANDE ALLEE
Téléphone: 529-6161
de 9.00 à 9.00

ENTREPOSAGE

Nettoyage

NET-TOP
NETTOYEUR
SERVICE ANTI-MITES GRATIS

SPECIAL AVANT SAISON

Caméra 8 mm.

Crown Zoom, automatique, complet avec poignée-pistolet

Viseur reflex. Photomètre automatique incorporé. Moteur à batteries. Pas de ressort à remonter. Corde de contrôle à distance inclus.

Marqué à: \$160.50
En spécial à: **\$119.50**

CAMERA

5mm. Elmo Zoom Reflex Modèle CZ

Lentille F1.8. Filtre de conversion inclus. Moteur à batteries. Lentilles Zoom automatiques. Photomètre automatique incorporé.

Marqué à: \$184.45
En spécial à: **\$139.50**

EXTRA

CAMERA KOWA-E 35 mm. automatique, Reflex complet avec étui

Vous obtenez GRATUIT 1 Lentille téléphoto. 1 Lentille grand angulaire

Valeur de \$49.95. **\$134.50**

Livernois PHOTO

1200 ST-JEAN — QUEBEC — 522-5214



CAMPAGNE DE SOUSCRIPTION SANTE MENTALE — Le premier ministre du Québec, l'hon. Jean Lesage, a présidé ce matin à son bureau du Parlement au lancement de la campagne annuelle de souscription en faveur de la Société canadienne pour la Santé Mentale. L'organisateur mis sur pied il y a un an à Québec fonctionne sous le signe du bénévolat absolu. L'objectif de la campagne qui débute aujourd'hui est de \$24.000.

Sur la présente photographie, dans l'ordre habituel : M. Le-Marie Lavoie, président de l'Association canadienne pour la Santé Mentale; Mme René Pilon, présidente du comité féminin; le premier ministre Jean Lesage et M. Raymond Côté, vice-président du Syndicat de Québec, président de la campagne de souscription.

Proclamation du premier ministre

Je félicite chaleureusement l'Association Canadienne pour la Santé Mentale pour ce qu'elle a fait en vue d'une meilleure compréhension du problème des maladies mentales parmi nos concitoyens.

Après un an d'opération seulement, la filiale de Québec de cet organisme bénéficie d'un déjà accompli beaucoup fait dans les domaines de la prévention, de la réhabilitation et de la réinsertion.

Le patient des hôpitaux psychiatriques a besoin de sympathie, d'assistance et d'attention non seulement de la part de sa famille et de ses amis, mais aussi de la part de toute la société à laquelle il appartient et où il retournera après sa guérison.

À l'occasion de la Semaine de la Santé Mentale, le crois qui convient que toute la population se penche sur le sort du malade mental dans le but de contribuer à sa guérison, en souscrivant généreusement à la campagne lancée par l'Association Canadienne pour la Santé Mentale (Région de Québec).

Comité d'étude sur l'habitation

Le comité d'étude sur l'habitation dont la formation avait été annoncée il y a quelques semaines existe officiellement depuis la semaine dernière.

La nouvelle a été annoncée ce matin dans un communiqué remis aux journalistes par le ministre de la Famille et du Bien-être social, l'hon. Emilien Lafrenaye.

Le nouvel organisme sera présidé par M. Roger Martier, sous-ministre de la Famille et du Bien-être social et ex-administrateur de la Société Centrale d'Hypothèque et de Logement.

Ce comité aura pour tâche d'établir quelles sont les occupations actuelles des divers ministères en matière d'habitation et les ressources dont ils disposent dans ce même domaine.

Le comité verra aussi à explorer comment la province de Québec pourrait bénéficier davantage des dispositions des lois fédérales en cette matière et, finalement, de promouvoir une coordination interministérielle efficace.

Outre M. Martier, M. Claude Morin, économiste et sous-ministre du ministère des Affaires fédérales-provinciales, M. Jean-Louis Doucet, sous-ministre des Affaires municipales, M. Henry Parent, représentant de la Région des loyers, agissent comme membres.

La fonction de secrétaire sera assumée par M. Albert Côté, Ing. P., directeur de l'habitation familiale de l'Office du Crédit agricole.



A L'HONNEUR — M. André Turgeon, étudiant à la faculté de Commerce de l'Université Laval.

La Commission, qui est déjà à recueillir une vaste diversité d'opinions par la tenue de rencontres régionales à travers le pays, veut établir des faits précis sur la situation.

M. André Laurendeau, aussi président conjoint de la Commission, a déclaré que le résultat des recherches pourrait fort bien démolir ou modifier des convictions déjà bien ancrées.

Le programme s'étendra à tous les centres qui comptent plusieurs cultures, aux médias d'information, à l'industrie et au commerce.

Les deux présidents conjoints ont aussi fait savoir qu'ils n'accepteront plus de porter la pa-



CHANOINE — Son Exc. Mgr l'Archevêque Maurice Roy, vient d'élever au rang de chanoine honoraire du Chapitre métropolitain, M. le ch. Eugène Morin, supérieur de l'école apostolique Notre-Dame de Lévis.

Depuis son élévation à la prêtrise, le 18 mai 1940, M. le ch. Morin, fut toujours attaché à l'école apostolique. Il y fut d'abord professeur en tant que prêtre auxiliaire, puis directeur des élèves en 1945. Avec grand succès il rempli ces fonctions jusqu'en septembre 1959, année où il en fut nommé supérieur. M. le ch. Morin, fut, l'an dernier, l'artisan des éclatantes fêtes du cinquantenaire de l'école apostolique. Il comptera lui-même, l'an prochain, 25 ans de dévouement en cette institution.

Ne pas confondre

M. Claude Perron, 875 rue Marguerite Bourgeois, n'a rien à voir avec l'individu du même nom qui a eu récemment des démêlés avec la justice.

Il s'agit de M. Lucien Perron, âgé de 68 ans, de Lévis, qui s'était rendu dans cette région bloquée, samedi matin, en compagnie de son fils, Jacques, un géologue. Le père et le fils s'étaient séparés à l'oree du bois vers une heure, près de la route de Gaspé, et il avait convenu qu'ils se retrouveraient à un endroit donné. Vers 5 heures, n'ayant pas revu son père, Jacques Perron réalisa qu'il était

perdu et que le sextaginaire se soit perdu en forêt.

Les recherches n'ont pas été entreprises immédiatement car on espérait que M. Perron se réfugierait dans un des chalets qui bordent la lac Nicolet. Le fils a toutefois avisé la Sûreté provinciale de la disparition de son père en voyant que ce dernier n'était pas revenu au début de la soirée.

Les recherches organisées dimanche avec la concours de la population locale, sous la direction de la PP, n'ont toutefois donné aucun résultat et elles ont repris de bonne heure ce matin.

Le président conjoint de la Commission, M. Davidson Dunton, a déclaré, hier soir, au cours d'une conférence de presse, qu'il venait d'immédiatement fournir tous les détails de ce programme.

La Commission, qui est déjà à recueillir une vaste diversité d'opinions par la tenue de rencontres régionales à travers le pays, veut établir des faits précis sur la situation.

M. Dunton a précisé qu'il n'avait exprimé aucune opinion à cette occasion, mais qu'à tout événement il n'y aura plus pour eux de ces discours en public.

Un journaliste leur a demandé s'ils avaient des commentaires à formuler à la suite des critiques, que des récents discours prononcés par eux devant un club social de Toronto, avaient soulevés. Des journaux de la ville-reine et l'opposition aux Communes avaient critiqué les discours, disant qu'ils étaient susceptibles de provoquer de l'animosité.

M. Dunton a précisé qu'il n'avait exprimé aucune opinion à cette occasion, mais qu'à tout événement il n'y aura plus pour eux de ces discours en public.

M. Dunton a précisé qu'il n'avait exprimé aucune opinion à cette occasion, mais qu'à tout événement il n'y aura plus pour eux de ces discours en public.

M. Dunton a précisé qu'il n'avait exprimé aucune opinion à cette occasion, mais qu'à tout événement il n'y aura plus pour eux de ces discours en public.

M. Dunton a précisé qu'il n'avait exprimé aucune opinion à cette occasion, mais qu'à tout événement il n'y aura plus pour eux de ces discours en public.

M. Dunton a précisé qu'il n'avait exprimé aucune opinion à cette occasion, mais qu'à tout événement il n'y aura plus pour eux de ces discours en public.

M. Dunton a précisé qu'il n'avait exprimé aucune opinion à cette occasion, mais qu'à tout événement il n'y aura plus pour eux de ces discours en public.

M. Dunton a précisé qu'il n'avait exprimé aucune opinion à cette occasion, mais qu'à tout événement il n'y aura plus pour eux de ces discours en public.

M. Dunton a précisé qu'il n'avait exprimé aucune opinion à cette occasion, mais qu'à tout événement il n'y aura plus pour eux de ces discours en public.

Quelque 7,000 enfants envahiront les terrains de jeux de Sainte-Foy

Environ 7.000 enfants envahiront le 29 juin prochain, soit quelques jours après la fermeture des écoles, les différents parcs et terrains de jeux de Sainte-Foy. La Commission des Loisirs qui dirige les terrains de jeux de la Fédération de l'O.T.J. durant la saison estivale mettra de nouveau cette année toute une gamme variée de jeux à la disposition des jeunes de 6 à 14 ans de la ville de Sainte-Foy.

Le directeur du service des parcs et de la récréation M. Adrien Dusault a déclaré que deux nouvelles piscines d'une dimension réglementaire de 75' par 35' seront construites sur les terrains de jeux des paroisses de Saint-Louis de France et de Notre-Dame de Poy. Ces nouvelles piscines remplaceront deux autres piscines, celles de Pie XII et des Pères Blancs qui ne seront plus dorénavant dirigées par la Commission des Loisirs.

Les autres piscines qui sont situées dans les parcs-écoles de Saint-Thomas d'Aquin, Sainte-

Geneviève, Saint-Yves, du Plateau, de Richambour, seront ouvertes au public, enfants et adultes, dès le 1er juin prochain jusqu'au 1er octobre. L'une de ces piscines, celle de Sainte-Ursule, sera recouverte d'un dôme en plastique ce qui permettra son utilisation par toutes les températures au cours de l'été.

TENNIS — Les enfants de Sainte-Foy auront également, à leur disposition de nouveaux courts de tennis à part ceux qui se trouvent à Saint-Thomas d'Aquin (3) et à Saint-Louis de France (2). La Commission des Loisirs projette en effet d'ajouter deux autres courts de tennis dans Sainte-Ursule et deux autres également dans Saint-Yves.

COURS SPECIAUX — Comme par les années passées, la Commission des Loisirs de Sainte-Foy offrira aux jeunes des cours d'artisanat, de folklore, d'art dramatique, de natation et de ballerinaïsme. Ces cours sont donnés par des spécialistes dans ces différentes disciplines.

Les parents des élèves de Saint-Esprit veulent que la CECQ garde le statu quo

Le Comité spécial du collège de la paroisse Saint-Esprit, de Limoëlle, veut que la Commission des écoles catholiques de Québec garde le statu quo en ce qui concerne l'utilisation de l'école Saint-Esprit.

Dans un mémoire, signé par le secrétaire du mouvement, M. Noël Guerin, le comité spécial prie la CECQ de "ne prendre aucune décision concernant votre projet de 'utilisation future de l'école Saint-Esprit et de maintenir le statu quo jusqu'à ce que les représentants des citoyens du quartier Limoëlle aient délibéré sur ce point".

On sait que la CECQ projetait d'organiser le cours de niveau collégial pour les garçons et filles qui ont terminé la 11e année.

Le Comité spécial, qui groupe les différents mouvements paroissiaux, dont l'Association des parents et maîtres, signale qu'il faut de l'espace autour des édifices publics pour faciliter la circulation de l'air, que les enfants du primaire ont bien des fois les locaux actuels, que les garçons ne bénéficieraient plus des avantages qu'ils ont déjà à l'école Saint-Esprit en se rendant au couvent, qu'ils n'auraient plus d'espace pour jouer en plein air, que les parents ont déjà goûté au régime mixte du couvent et qu'ils ne veulent pas que leurs enfants reviennent à cette situation primitive.

D'ailleurs, souligne le mémoire, l'organisation des cours au niveau collégial n'est que temporaire puisque la CECQ songe déjà à construire un collège pour recevoir les élèves de ce niveau. Il suggère que la CECQ attende la publication du rapport complet de la Commission Parent avant de prendre une décision. De plus le ministère de l'Éducation sera mis sur pied bientôt et il faudrait attendre de connaître sa politique dans ce domaine.

"Il y a plus de trente ans, les citoyens de Saint-Esprit demandaient des religieuses et des frères pour occuper de leurs écoles paroissiales. Nous avons été satisfaits de leur dévouement et de leur compétence. Nous le sommes encore.

"Le comité paroissial s'occupe à ce que, en 1964, une mesure, dictée par la planification, prive la paroisse des religieuses et peut-être des religieuses. D'autres paroisses et d'autres pays les réclament, c'est donc que leurs services sont très convoités. Nous, de Saint-Esprit, nous voulons encore profiter de leurs excellents services.

"Puisqu'il y va de l'intérêt de nos enfants, nous ne voyons pas pourquoi, nous, les parents, nous n'avons pas été consultés. Peut-être aurons-nous pu vous aider à trouver les meilleures solutions, qui avant tout ne nous nuisent ni à nous, ni à nos enfants. Cependant, il n'est pas trop tard pour former un 'Comité pédagogique' semblable à celui récemment formé à Montréal."

Le comité paroissial s'occupe à ce que, en 1964, une mesure, dictée par la planification, prive la paroisse des religieuses et peut-être des religieuses. D'autres paroisses et d'autres pays les réclament, c'est donc que leurs services sont très convoités. Nous, de Saint-Esprit, nous voulons encore profiter de leurs excellents services.

Le comité paroissial s'occupe à ce que, en 1964, une mesure, dictée par la planification, prive la paroisse des religieuses et peut-être des religieuses. D'autres paroisses et d'autres pays les réclament, c'est donc que leurs services sont très convoités. Nous, de Saint-Esprit, nous voulons encore profiter de leurs excellents services.

Le comité paroissial s'occupe à ce que, en 1964, une mesure, dictée par la planification, prive la paroisse des religieuses et peut-être des religieuses. D'autres paroisses et d'autres pays les réclament, c'est donc que leurs services sont très convoités. Nous, de Saint-Esprit, nous voulons encore profiter de leurs excellents services.

Le comité paroissial s'occupe à ce que, en 1964, une mesure, dictée par la planification, prive la paroisse des religieuses et peut-être des religieuses. D'autres paroisses et d'autres pays les réclament, c'est donc que leurs services sont très convoités. Nous, de Saint-Esprit, nous voulons encore profiter de leurs excellents services.

Le comité paroissial s'occupe à ce que, en 1964, une mesure, dictée par la planification, prive la paroisse des religieuses et peut-être des religieuses. D'autres paroisses et d'autres pays les réclament, c'est donc que leurs services sont très convoités. Nous, de Saint-Esprit, nous voulons encore profiter de leurs excellents services.

Le comité paroissial s'occupe à ce que, en 1964, une mesure, dictée par la planification, prive la paroisse des religieuses et peut-être des religieuses. D'autres paroisses et d'autres pays les réclament, c'est donc que leurs services sont très convoités. Nous, de Saint-Esprit, nous voulons encore profiter de leurs excellents services.

Le comité paroissial s'occupe à ce que, en 1964, une mesure, dictée par la planification, prive la paroisse des religieuses et peut-être des religieuses. D'autres paroisses et d'autres pays les réclament, c'est donc que leurs services sont très convoités. Nous, de Saint-Esprit, nous voulons encore profiter de leurs excellents services.

Le comité paroissial s'occupe à ce que, en 1964, une mesure, dictée par la planification, prive la paroisse des religieuses et peut-être des religieuses. D'autres paroisses et d'autres pays les réclament, c'est donc que leurs services sont très convoités. Nous, de Saint-Esprit, nous voulons encore profiter de leurs excellents services.

Le comité paroissial s'occupe à ce que, en 1964, une mesure, dictée par la planification, prive la paroisse des religieuses et peut-être des religieuses. D'autres paroisses et d'autres pays les réclament, c'est donc que leurs services sont très convoités. Nous, de Saint-Esprit, nous voulons encore profiter de leurs excellents services.

Marc-Aurèle Fortin expose 108 de ses oeuvres à la Galerie nationale

Marc-Aurèle Fortin sait, avec une grande sensibilité, transposer le charme et l'esprit de la campagne québécoise dans ses paysages qui anime de couleurs vives et audacieuses. Il peint les scènes familiales de la vie quotidienne auxquelles il confère une qualité particulière et une impression de rapport spirituel entre l'homme et son milieu.

Cette première rétrospective groupant 108 peintures et aquarelles de Marc-Aurèle Fortin que la Galerie nationale exposera, du 16 avril au 17 mai, tire ce peintre d'un oubli immérité.

Né à Sainte-Rose (Québec), Fortin commença à étudier la peinture à Montréal, sous la direction de Ludger Larose. Il fit un séjour de cinq ans aux États-Unis, où il étudia à l'Art Institute de Chicago, puis à New York et à Boston, chez Tarbell, Timmons et Alexander. Après son retour au Canada, en 1914, la peinture de Fortin revêtit pendant quelque temps une influence très forte des peintres de Barbizon, en particulier, celle de Jules Dupré et de Daubigny.

Puis, tout à coup, pendant les années vingt, il commença à faire de l'audacieux usage de couleur. Sédruit par les images pittoresques de Sainte-Rose, son village, et de Piedmont, localité de la région, il a su, par la fraîcheur et la richesse de ses couleurs et l'assurance et la force de son coup de pinceau, traduire le caractère de ce coin de pays. C'est pendant cette période qu'il eut la sensibilité et la faculté de perception qui lui sont propres. Fortin a peint ses meilleurs tableaux: la terre qui connaît et aime, les maisons fermées, les charrettes à foins, les hauts arbres parasols. La douceur et le velouté de ses huiles font penser à la texture d'un

excellent film musical... Une histoire gaie et charmante... "GIGI" Maurice Chevalier, Leslie Caron, Louis Jourdan

"L'ÉPÉE ENCHANTEE" Basil Rathbone et Estelle Winwood

PRINCESSE "SOUDAIN, L'ÊTE DERNIER" Elizabeth Taylor et Montgomery Clift

EN COULEURS "LES AVENTURIERS DE KILIMANJARO" Robert Taylor et Anne Aubrey

STUDIO 9 AU THEATRE DE L'ESTOC CE SOIR 7h30 - 9h30

IL POSTO V.O. - "L'Emploi" Ermanno OLMI

UN CHEF-D'OEUVRE DE PERFECTION UN TRIOMPHE...! EN COULEURS

COMME DIX ANS FAIT LE MIRACLE DES LOUPS

Rock, Paula Hudson, Prentiss "Man's Favorite Sport?"

Second long métrage à 1h., 4h.20, 7h.40

"THE RAIDERS" Couleurs Eastman

Capitol UN THEATRE FAMOUS PLAYERS

JUSQU'À JEUDI SOIR Continu de 1h. à 11h.: "Man's Favorite Sport?"

Rock, Paula Hudson, Prentiss "Man's Favorite Sport?"

Second long métrage à 1h., 4h.20, 7h.40

"THE RAIDERS" Couleurs Eastman

Capitol UN THEATRE FAMOUS PLAYERS

JUSQU'À JEUDI PROCHAIN À CES DEUX CINÉMAS

HOAIRE: O.S.S. 117: 1h., 4h. 21, 7h. 31

LES PARISIENNES: 2h. 48, 6h. 15, 9h. 30

HOAIRE: O.S.S. 117: 1h., 4h. 21, 7h. 31

LES PARISIENNES: 2h. 48, 6h. 15, 9h. 30

Lapis finement croché, où chaque petite boucle serait une touche de son pinceau.

Comme certains membres du Groupe des Sept, Fortin à quelque peu subi l'influence de l'art nouveau, mais on constate aussi dans son oeuvre des aspects de l'impressionnisme et du fauvisme. Il est avant tout un "imagiste" qui ne s'identifie pas de façon vitale avec la réalité. M. Jean-René Ostiguy qui a organisé cette exposition définit le contenu de l'oeuvre du peintre comme étant "la participation des humains à la poésie du ciel".

En 1935, Fortin fit un bref séjour en Europe. Il parcourut le Midi de la France et le Nord de l'Italie où il peignit, mais chose assez étonnante, son style s'en trouva peu enrichi. De retour, il se mit à peindre de façon plus brusque et c'est là qu'il se rapproche le plus des Sept. Il n'en demeure pas moins que Fortin, pendant quelque temps une influence très forte des peintres de Barbizon, en particulier, celle de Jules Dupré et de Daubigny.

Le style de Fortin hésite entre l'imagerie décorative et le fauvisme. Dans ses meilleures toiles, comme par exemple "Paysage d'automne à Sainte-Rose", il fusionne les deux, ne conservant que la qualité naïve et charmante qui lui est propre. Peu après son retour d'Europe, il s'essaya aux compositions décoratives sur fonds noirs et gris.

Nombre de toiles de cette époque révèlent un talent exceptionnel

IMPERIAL Deux grands films en couleurs: Un excellent film musical... Une histoire gaie et charmante...

"GIGI" Maurice Chevalier, Leslie Caron, Louis Jourdan

"L'ÉPÉE ENCHANTEE" Basil Rathbone et Estelle Winwood

PRINCESSE "SOUDAIN, L'ÊTE DERNIER" Elizabeth Taylor et Montgomery Clift

EN COULEURS "LES AVENTURIERS DE KILIMANJARO" Robert Taylor et Anne Aubrey

STUDIO 9 AU THEATRE DE L'ESTOC CE SOIR 7h30 - 9h30

IL POSTO V.O. - "L'Emploi" Ermanno OLMI

UN CHEF-D'OEUVRE DE PERFECTION UN TRIOMPHE...! EN COULEURS

COMME DIX ANS FAIT LE MIRACLE DES LOUPS

Rock, Paula Hudson, Prentiss "Man's Favorite Sport?"

Second long métrage à 1h., 4h.20, 7h.40

"THE RAIDERS" Couleurs Eastman

Capitol UN THEATRE FAMOUS PLAYERS

JUSQU'À JEUDI SOIR Continu de 1h. à 11h.: "Man's Favorite Sport?"

Rock, Paula Hudson, Prentiss "Man's Favorite Sport?"

Second long métrage à 1h., 4h.20, 7h.40

"THE RAIDERS" Couleurs Eastman

Capitol UN THEATRE FAMOUS PLAYERS

JUSQU'À JEUDI PROCHAIN À CES DEUX CINÉMAS

HOAIRE: O.S.S. 117: 1h., 4h. 21, 7h. 31

LES PARISIENNES: 2h. 48, 6h. 15, 9h. 30

pour la perception picturale de la réalité, ainsi qu'en témoignent les structures massives en brun et gris de "Maison à Baie-Saint-Paul".

Les maisonnettes peintes pendant les années quarante semblant dans une ronde sur les cotéaux gaspésiens et ceux qui entourent Baie-Saint-Paul. Il groupe ses fermes autour de l'église du village, dans un paysage immense entrecroisé de routes sinueuses, créant ainsi un univers d'espace et de lumière.

En 1955, la maladie vint interrompre sa carrière; ses forces l'abandonnèrent et il dut, hélas, se faire amputer des deux jambes. Ce n'est qu'assez récemment, pendant l'été de 1962, qu'il retrouva son enthousiasme et reprit ses pinceaux.

Marc-Aurèle Fortin qui a su si bien exprimer l'âme même du paysage québécois s'est acquis une place durable dans l'histoire de la peinture canadienne.

UN SUPER-SPECTACLE! CINEMASCOPE WEST SIDE STORY PREMIERE FOIS EN FRANÇAIS! Natalie Wood, Richard Beymer, George Chakiris, Russ Tamblyn

CINEMA & PIGALLE 2e SEMAINE LES FILLES DE JOIE Ce film vous bouleversera jusqu'au plus profond de vous-même

elles sont arrivées! Les Parisiennes DANY SAVAL LES CHAUSSETTES NOIRES

O.S.S. 117 se déchaine Venez voir O.S.S. 117 d'après le célèbre roman de JEAN BRUCE

A LA TELEVISION CFCM-TV, canal 4 - Québec CKMI-TV, canal 5 - Québec

Pour de L'AMEUBLEMENT et des ACCESSOIRES électriques de qualité Venez nous visiter LES NECESSITES DOMESTIQUES LITEE

Navire manquant près de la Hollande LA HAYE (Reuter) — Le cotre "Maylou" qui avait quitté Fleetwood, Lancashire vendredi soir à destination de Ramsey, Ile de Man, est signalé manquant, d'après des messages radio captés à La Haye. Il y aurait trois personnes à bord.

A Québec aujourd'hui

Les cinémas d'art sont plus florissants que jamais en Grande-Bretagne

"Le monocle rit jaune"

"Le monocle rit jaune" avec Paul Meurisse, Robert Dalban, Georges Lantier. Les extérieurs du film sont tournés à Hong-Kong.

Convocations

LUNDI
Club Optimiste Sainte-Foy — Diner-causette, à 6 h. 30, au Grand Boulevard.

Ville de Duberger — Rencontre de M. Eusebe Goulet, inspecteur régional des écoles avec les membres de la commission scolaire et les contribuables, à 8 h.

MARDI
Commission des écoles catholiques de Québec — Séance spéciale, à 3 h., au 1460 Chemin Sainte-Foy.

Chez les dames

LUNDI
Club de Curling Cambrai — The de fin de saison de la section féminine, 4 h. p.m. Club de Curling Cambrai, rue Joffre.

MARDI
Ligue de la Jeunesse féminine — Thé-causette aux profits de l'École Cardinal-Villeneuve. Conférencier: M. André Labarère-Paulé, 12 h. 30 p.m. — Winter Club.

Cabarets

A La Porte St-Jean: Tony Massacelli — Mylene DeCaire — Piet Coomans — Marius. Ce soir: 9 h. 30, 12 h.

A La Page Blanche: Nelson Venter. Ce soir: 9 h. 30, 12 h.

A La Méditerranée: Les Tres Compadres.

Au Bal Tabarin: Leona — Diana Daily — Clair Armstrong. Ce soir: 10 h. 30, 12 h. 30.

Au Baril d'Huitres: The Parkettes Revue — Cleve Nickerson Organ — Nora Jenkins — C. Girard — G. Latulippe — D. Walsh — A. DeChavigny. Ce soir: 9 h. 30, 11 h. 30.

Au Coronet: Johnny Thunder — Sania Aymán — Marcel Tardif. Ce soir: 10 h., 12 h.

Chez Gérard: "Les Folies du Sultan" — Bob Vocelle. Ce soir: 10 h., 12 h. 30.

Lafayette: The Revelaires — Bernie Fields — Gemma Barra. Ce soir: 10 h., 12 h. 30.

Louis XIV: Michèle Greco — Patricia — Gaston Boileau. Ce soir: 10 h. 30, 12 h. 30.

Neptune: Les Maniboulas.

Cinéma

On trouvera dans cette rubrique quotidienne la classification morale des films actuellement projetés sur les écrans dans les cinémas de Québec et de la Rivé Sud.

La classification morale est établie sur les films tels qu'approuvés et éventuellement modifiés par le Bureau de Censure de la province de Québec. Elle est adaptée au public des grands centres urbains.

Les notes morales s'inspirent aux meilleures sources. Elles ont une valeur pour le film auquel elles s'appliquent. Il va sans dire qu'elles ne peuvent témoigner pour le reste du programme et vice versa.

- AA — ADULTES ET ADOLESCENTS:** Films qui en général peuvent être vus sans danger par tous les spectateurs ordinaires des salles de cinéma (18 ans et plus).
- A — ADULTES:** Films qui ne conviennent qu'aux gens formés, soit qu'ils présentent des problèmes moraux d'adultes, soit qu'ils traitent d'un sujet trop sérieux pour les jeunes. Les adultes n'en tireront pas d'impression "Mauvaise à condition de vouloir réfléchir et réagir. Ces films ne conviennent donc généralement pas aux adolescents.
- AR — ADULTES AVEC RESERVES:** Films qui présentent des dangers soit à cause de scènes suggestives de la thése d'un développement de certaines idées, soit qu'ils contiennent en raison de l'atmosphère qui s'en dégage. Ces films s'adressent à un public d'adultes particulièrement avisés et ne conviennent jamais aux adolescents.
- B — A DÉCONSEILLER:** Films dangereux pour tous, ne peuvent que nuire à la majorité des adultes et porter préjudice à la santé spirituelle et morale de la société.
- F — A PROSCRIRE:** Films franchement condamnables au point de vue religieux et moral.

Capitol: — Continue de 1h à 11h. "Man Favorite Sport" (A), 120 min. à 2.30, 5.30, 9.00 hrs. "The Raiders" (AA), 128 min. à 1.00, 4.30, 7.40 hrs.

Cinéa: — O.S.S. se déchaîne (A), 1.00 à 3.30, 7.30 hrs. Histoire Parisienne (P), 2.45, 5.15, 8.35 hrs. Nouvelles: 4.15, 7.40 hrs. Fin: 11.10 hrs.

Cinéa de Paris: — C'est par qui le scandale arrive (A), 1.00 à 3.00, 9.00 hrs. Nouvelles: 3.30 à 5.30 hrs. Indes contre les Monstres (A), 3.40, 7.30 hrs.

Cinéma Canadien: — Le Miracle des Loups (AA), 12.45, 4.10, 7.40 hrs. Comme Dieu m'a créé (A), 2.30, 6.05, 9.40 hrs. Fin: 11.15 hrs.

Cinéma de Paris: — Actualités: 12.40, 4.20 à 5.15 hrs. La Parade de l'Adieu (AA), 1.00, 4.40, 8.25 hrs. Les Filles de Joie (D), 2.30, 6.10, 9.55 hrs.

Classée: — West Side Story (A), 1.00, 3.40, 6.20, 9.00 hrs. Fin: 11.30 hrs.

Empire: — Mélodie en sous-sol (AR) cours: 1.00, 3.30, 6.00 et 8.30 hrs.

Impérial: — Sujet: 1.00, 4.25, 7.47 hrs. L'Espèce humaine (A), 1.10, 4.35, 8.00 hrs. Gup (AR), 2.32, 5.54, 9.13 hrs.

Lafayette: — O.S.S. se déchaîne (A), 1.00 à 3.30, 7.30 hrs. Histoire Parisienne (P), 2.45, 5.15, 8.35 hrs. Nouvelles: 4.15, 7.40 hrs. Fin: 11.10 hrs.

Laurier: — Les nouées d'amour (AR), 1.30 à 4.00, 7.50 hrs. Nouvelles: 1.10, 3.30, 6.00, 9.10 hrs. L'Esclave de Rome (A), 3.10 à 5.40, 8.30 hrs. Fin: 11.00 hrs.

Piccola: — Actualités: 12.40, 4.25, 8.10 hrs. Sujet court: "Corrida" à 12.50, 4.35, 8.20 hrs. La Parade de l'Adieu (AA), 12.30, 4.44, 8.29 hrs. Les Filles de Joie (D): 2.30, 6.10, 10.00 hrs.

Princesse: — Sujet: 1.00, 7.35 hrs. Hold-up au quart de seconde (AR), 1.10 à 3.15 hrs. Les Aventures de Siméon (AA), 2.41, 7.44 hrs. Bonheur: 3.15 à 4.11 hrs.

Rialto: — Le Digne du Palais (AA), 1.00, 3.30, 6.00, 8.35 hrs. Annonces: 1.30, 4.40 hrs. Ce n'est pas une Vie (A), 2.10, 4.40, 7.10, 9.50 hrs. Nouvelles: 3.30 hrs. Fin: 11.10 hrs.

Sillery: — Panique à Bord (A), cours: 2.30 hrs. Comme un torrent (A), 3.30 hrs. Fin: 11.20 hrs.

Studio 9: — "El Postor" (version française de Herman Ould) et court-métrage "Le Mannequin de Belleville" à 7.30 et 9.30 hrs.

Victoria: — West Side Story (A) français: 1.00, 3.30, 6.00, 8.30 hrs. Fin: 11.30 hrs.

Victoria: — West Side Story (A) français: 1.00, 3.30, 6.00, 8.30 hrs. Fin: 11.30 hrs.

Victoria: — West Side Story (A) français: 1.00, 3.30, 6.00, 8.30 hrs. Fin: 11.30 hrs.

Cinéma de Lévis: — Taran le magicien (AA) (couleurs): 8.00, 9.50 hrs. Nouvelles: 7.30 hrs. Les quatre cavaliers de l'Apocalypse (AR), (couleurs CinémaScope), 7.35 hrs.

Cinéma Lévis: — Un pyjama pour deux (A), (couleurs): 8.00, 9.50 hrs. Nouvelles: 7.37 hrs. L'Aigle de Guam (AA), (couleurs): 7.45 hrs.

La nouvelle selon laquelle l'Academy Cinema se propose d'ouvrir prochainement un nouveau ciné-club souligne le succès que le cinéma spécialisé connaît en Grande-Bretagne à l'heure actuelle. Alors que les cinémas commerciaux sont obligés de présenter des "super-productions" telles que "Lawrence d'Arabie" ou "Le Cid", soit de se transformer en salle de "bingo" (salles de jeu), les cinémas dit "d'art" sont plus florissants que jamais.

Ces établissements sont parfois un club dont les membres paient une modeste cotisation annuelle ou parfois un cinéma se spécialisant dans la projection de films étrangers d'avant-garde de la "nouvelle vague" française ou de ceux de films d'Antonioni d'Italie, d'Ingmar Bergman de Suède. Quelquefois, le ciné-club, comme la chaîne des cinémas "Classic" reprend les films de qualité du passé, allant des comédies des frères Bouillay aux

"The Victors": un film à thème international de Carl Foreman

"The Victors", dont on a beaucoup parlé avant sa sortie, est un film de Carl Foreman où celui-ci s'insurge contre la guerre; il était projeté récemment en première mondiale à Londres. Tourné en Angleterre, en Italie, en France et en Belgique, avec une distribution internationale, son thème est, selon son créateur, également international: toute guerre est dégradante pour les vainqueurs comme pour les vaincus, et bien souvent jette la semence d'un nouveau conflit. Les personnages principaux se limitent à un petit groupe de soldats américains que l'on suit, des bombardements aériens au-dessus de Londres jusqu'à Berlin en 1946; mais ceux-ci doivent, selon l'intention de Carl Foreman, représenter tous les hommes indépendamment de l'uniforme qu'ils portent.

Ces hommes n'accomplissent aucun acte d'héroïsme. Ils subissent leurs sort et périssent dans la voie qu'on leur dicte, s'entrent à la moindre occasion, courtois tout d'un coup ils se retrouvent et sortent de chaque expérience plus durs et plus grossiers. C'est un film à épisodes qui nous présente de courtes séquences tournées à Londres, en Sicile, dans le Nord de la France, à Bruxelles, ou à Berlin. L'aventure fictive se mêlent des extraits de films d'actualités avec leurs commentaires optimistes sur le zèle et l'héroïsme des troupes.

Les femmes sont au centre de plusieurs épisodes: Carl Foreman a réuni quelques-unes des plus brillantes vedettes de cinéma: Melina Mercouri, Jeanne Moreau, Romy Schneider et Rosanna Schiaffino par exemple. Melina Mercouri personnifie une hôtelière bruxelloise qui se livre au marché noir et essaie de persuader l'un des jeunes soldats de désertir pour s'associer avec elle. Jeanne Moreau incarne une veuve frappée de psychose traumatique à la suite d'un bombardement en Normandie et qui cherche quelque réconfort auprès du Sergent Craig (Ell Wallach). Romy Schneider joue du violon dans un restaurant d'Ostende et se montre plus sensible à la cour que lui fait un soldat menant joyeuse vie qu'à l'affection douce d'un camarade plus tranquille. Rosanna Schiaffino noue une aventure romantique et émouvante avec un soldat américain (Vincent Edwards) dans un village de Sicile.

Dans cet effort sincère pour dépasser les méfaits de la guerre, Carl Foreman a tendance à insister trop lourdement sur les arguments qu'il développe, et va parfois jusqu'au bord du sentimentalisme. Néanmoins, ce film de trois heures retient l'attention: il est même quelquefois réellement captivant, par exemple dans la séquence où le petit groupe de soldats est appelé par un matin de neige dans les Ardennes à servir de témoins à l'exécution d'un déserteur tandis qu'un chant de Noël auquel Frank Sinatra prête sa voix sert de musique de fond.

Pour "The Victors", Carl Foreman

Le nouveau club, qui est voisin de l'Academy Cinema ne fonctionnera pas de la même manière. Les films y tiendront l'affiche pour aussi longtemps que la demande continuera, comme dans le cas du cinéma commercial; ils seront sans doute quelque peu en dehors du genre courant et ne seront pas soumis à la censure.

Une deuxième salle située au sous-sol et comportant 400 places s'ouvrira aussi bientôt.

L'Academy, qui est l'un des plus anciens cinémas de Londres, a pour propriétaire George Hoellering, fils d'un cinéaste autrichien qui s'établit en Angleterre en 1937. M. Hoellering dirige l'Academy depuis 15 ans et se spécialisant principalement dans les films étrangers. Son cinéma présente également des séances du matin de caractère "culturel" consacrées à des films tels que le "Mariage de Figaro" adapté à l'écran par la Comédie française ou les films

"Comme un torrent"

Frank Sinatra - Shirley McLaine
"PANIQUE A BORD"
Robert Stack - Dorothy Malone
CINEMA SILLERY

Mediterranée

Diner dansant tous les soirs avec
★ LOS TRES COMPADRES
Guitaristes, chanteurs du Mexique
Res.: 529-6871, 63 d'Auteuil

"CARNIVAL DU RIRE"

2 GRANDES COMÉDIES avec JERRY LEWIS
"BELL BOY" et "LE DINGUE DU PALACE"
A L'AFFICHE

L'ESCAPADE

48^{ME} MGR. GAUVREAU - TEL.: 529-5223
EN VEDETTE CETTE SEMAINE
Yanni Perno
chanteuse
LINE DORIS
danseuse
GUY JOURDAIN
m.c.
Pour réservations: 529-5223
DANSE TOUS LES SOIRS | Heures de spectacle: 11h. et 1h. CLAUDE JOBIN | vendredi et samedi: 11h., 12h., 1h.

EMPIRE

JUSQU'A JEUDI
JEAN GABIN - ALAIN DELON
MELODIE EN SOUS SOL
VIVANT ROMANCE
CARLA MARLER
REPRISE SEMAINE EN 2eme SEMAINE
HORAIRE: 1h., 3h.30, 6h., 8h.30
REPRESENTATIONS CONTINUELLES

"CLUB" La Fayette

Air climatisé
DANSE CONTINUELLE avec le trio de ROGER LANCHANCE et PAUL TOUZIN à l'orgue jusqu'à 2h. a.m.
THE REVELAIRES
formidables chanteurs de couleur
BERNIE FIELDS
et son harmonica
Gemma Barra
m.c.
RES 522-2053

Directement de Montréal

★ MICHELE GRECO
une des plus talentueuses chanteuses
★ PATRICIA ★ GASTON BOILEAU
équilibrante danseuse chanteur-fantaisiste et animateur
MERCREDI SOIR A 8h. SEMI-FINALE DE "La Parade des Amateurs"
Concours Chanson Mystérieuse Prix à gagner
Orch. Jacques Drolet - Res.: 692-1814

Au Bal Tabarin

2 DANSEUSES EXOTIQUES ★
2 GRANDES VEETTES ★
★ LEONA
dans son éblouissant numéro de danse exotique qui tous bouleversera
★ DIANA DAILY
danseuse exotique des plus équilibrantes
★ CLAIR ARMSTRONG
dynamique m.c.
AUCUN MINIMUM — RES.: 524-6200

AU CORONET

En personne
l'unique et populaire "MR. LOOP THE LOOP"
★ Johnny THUNDER
et ses sensationnels refrains qui remportent présentement un étonnant succès dans le monde entier. Venez applaudir cette nouvelle vedette de la chanson.
★ SANIA AYMAN ★ MARCEL TARDIF
danseuse sud-américaine chanteur, m.c.
SPECTACLES à 10h. et 12h.
AUCUN MINIMUM — RES.: 529-4941

à la porte ST-JEAN

commençant ce soir
L'un des chanteurs les plus en vogue en ce moment étoile de la TV, du disque et des cabarets dans un répertoire tout à fait nouveau.
★ TONY Massarelli
Aussi: la ravissante danseuse ★ MYLENE DECAIRE
MUSIQUE PAR PIET COOMANS ET SES MUSICIENS
MARIUS, SON PIANO, SES CHANSONS
ADMISSION SUR SEMAINE SEULEMENT \$1.00
Les dames et demoiselles sont admises sans admission du lundi au vendredi.
DANSE SPECTACLES
1063 rue St-Jean
Tel. 529-4144

TRIOMPHE EN 2e SEMAINE

Avec la GRANDIOSE REVUE ORIENTALE
Chez Gérard
"Les Folies du Sultan"
La musique excitante Arabe avec danses, chansons, comédie. Production de Georges Sawcay
— Sept artistes en scène. Un rêve au pays des mille et une nuits. — Bob Vocelle et son orchestre.
ADMISSION SUR SEMAINE SEULEMENT \$1.00 — Les dames et demoiselles sont admises sans admission du lundi au vendredi.
Res.: 524-0549

Salle Marine du BARIL D'HUITRES

DE NEW YORK
★ THE PARKETTES REVUE
dans un pot-pourri de chansons, comédie et danses
accompagnée par les fameux instrumentistes de couleur
★ CLEVE NICKERSON ORGAN et la jolie chanteuse ★ NORA JENKINS
10 artistes en scène dans un spectacle de bonnerie
Spectacles: 8h. 30, 11h., 12h. 30
Vendredi et Samedi: 8h., 9h., 11h., 12h. 30
G. Girard ★ G. Latulippe ★ A. DeChavigny
Tous les après-midi à 4 hrs. Louise Leclerc avec sa "Course à l'As" et "Gina Lot" de
Res.: 525-7101

Les films d'art de Leenhardt

Roger Leenhardt a présenté récemment à Paris quatre films de sa dernière production, tous en couleurs:

"Trois portraits d'un oiseau qui n'existe pas", de Robert Lapoujade, peintre abstrait qui a déjà réalisé d'autres courts métrages, est un film d'animation, plein de fantaisie et de charme.

"Des femmes et des fleurs", de Roger Leenhardt compose un portrait de l'oeuvre et du peintre Edouard Georq qui a trouvé dans ces thèmes aimables ses motifs de prédilection.

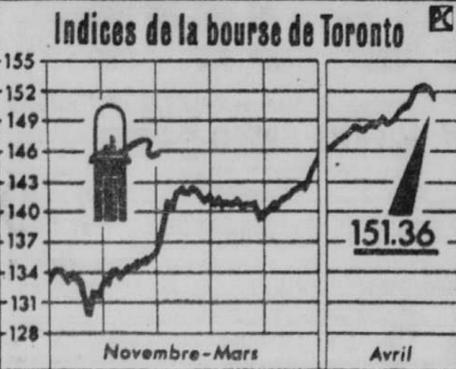
"Ah, Dieu! Que la guerre est folle", de Sidney Jézequel. Sur ce vers d'Apollinaire, le réalisateur évoque dans un esprit satirique, par la gravure, l'image, la photographie, et même la chanson d'époque, la guerre inutile

THEATRE CAPITOL

Direction Madeleine RENAULT
Jean-Louis BARRAULT
THEATRE DE FRANCE
ODEON
VENDREDI, SAMEDI ET DIMANCHE
prochaina après un formidable succès à New York et Montréal, Québec aura l'avantage d'assister à une spectacle éblouissant, c'est avec la distribution complète, le personnel technique, les décors et costumes de Paris que sera présenté:
Vendredi soir:
Le Mariage de Figaro
Samedi soir, dimanche, matinée et soirée:
La Vie Parisienne
Location soirs: \$2.50 à \$5.00
matinée: \$2.00 à \$4.50; taxe incl.

"La tulipe noire"

Christian-Jaque dont le dernier film, "La tulipe noire", remporte en ce moment un immense succès à Paris, commente: "Est-ce à cause du mot 'tulipe' qu'on retrouve dans les deux titres, beaucoup de critiques ont rapproché 'La tulipe noire' de 'Fanfan-La-Tulipe'. Or, entre ces deux films, il me semble qu'il n'y a aucune de rapports. 'Fanfan' est un héros de légende, tandis que 'La Tulipe' est un héros de western. Il combat pour une cause: la Révolution. 'La Tulipe noire' est un film plus épique, plus spectaculaire, inspiré d'Alexandre Dumas que nous avons d'ailleurs copieusement trahi. Henri Jeanson et moi".
Rappelons que "La tulipe noire" a pour vedette Alain Delon qui interprète le (double) rôle de deux frères jumeaux dans le film: l'un tendre, charmant et romantique, l'autre cruel et cynique.



LEGERE BAISSÉ : A la fermeture des cours vendredi dernier, les indices industriels des Bourses de Toronto et de Montréal...

Volume de ventes sans précédent à la Northern Electric

L'année 1963 a marqué le cinquantième anniversaire de la fondation de Northern Electric Company, Limited.

Pour l'année 1963, les ventes de cette compagnie ont atteint un chiffre record de \$302.483.480.

Pendant 1963, la Compagnie Northern Electric a fabriqué une quantité considérable de matériel de communication de conception avancée pour les entreprises exploitant un service de télécommunication et les ministères du gouvernement du Canada.

Dividendes déclarés (Renseignements transmis par la Presse Canadienne)

Atlantic Sugar Refineries Co. Ltd. 25 cents l'action ordinaire et 30 cents l'action de la classe A.

Dover Industries Ltd. 15 cents l'action ordinaire, 1er juin, inscription 18 mai.

The Robert Morse Corporation Ltd. 17 1/2 cents l'action de la classe A plus un boni de cinq cents, 1er juin.

G. H. Wood and Co. Ltd. \$1.37 1/2 l'action privilégiée, 1er juin, inscription 15 mai.

Electons à l'International Nickel Company

TORONTO. — Au cours de l'assemblée annuelle d'administration du conseil d'administration de l'International Nickel Company of Canada, Limited, M. Ralph Waddington a été élu premier vice-président de cette compagnie.

M. Henry S. Wingate, président du conseil d'administration de cette compagnie. Les autres membres du conseil ont été réélus à leur poste.

M. Wingate a fait savoir en même temps que MM. Theodor M. Gaetz, F. Foster Todd, H. F. Zurbriegel et Louis S. Ransoni ont été élus vice-présidents adjoints de l'International Nickel Company of Canada, Limited.

NOMINATION



M. C. C. White, président de la maison Ingram & Bell Limited, annonce la nomination de M. Trevor D. Musto comme vice-président (Secours de la Québec & des Maritimes).

Nos municipalités sur le marché des obligations

La ville de Ste-Rose, comté de Laval, a vendu, à un syndicat composé de La Banque Provinciale du Canada, Bélanger Inc., Crédit Québec Inc., Laurent et Valet Inc., Florida Matteau Inc. et Morgan, Ostiguy & Hudson Ltée...

C'est en octobre 1962 que la corporation avait fait sa transaction antérieure sur le marché des obligations. Elle avait vendu alors \$1.174.000, de titres à 5 1/2 %...

Emprunt scolaire à Les Ecoles

Les commissaires d'écoles pour la municipalité de Les Ecoles comté de Laval, ont vendu à Laurent & Valet Inc., au prix de \$881, \$107.000, d'obligations remboursables en séries en 15 ans.

Chambly vend une émission

La ville de Chambly, comté de Chambly, a vendu, à un syndicat composé de Banque Canadienne Nationale, Florida Matteau Inc., Morgan, Ostiguy & Hudson Ltée, W. C. Pittfield & Co. Ltd., et Société de Placements Ltée...

Bilan annuel de Supertest Petroleum

Après quarante années d'existence, la Supertest Petroleum Corp. annonce, pour l'exercice terminé le 31 décembre 1963, des profits nets consolidés de \$1.511.307 comparativement à \$1.268.768 l'année précédente.

Titres au comptoir

Table listing various stocks and their prices, including Anglo-Can. Tel., British Nfld. Corp., Consolidated Theaters, etc.

Matières premières

Table of commodity prices including SUCRE, CAFE, CAOUTCHOUC, FARINE, COTON, etc.

Un aperçu des prix de gros

MONTREAL. — Voici les prix de gros dans la métropole ceux que transmettent la Presse Canadienne

Table of wholesale prices for various goods like Bié Northern No 1, Bié Northern No 2, etc.

Indice hebdomadaire des valeurs mobilières

Table showing weekly index of securities values for 1964, comparing 16 April, 9 April, and 19 March.

Statistiques générales des finances publiques

Le Bureau fédéral de la statistique vient de publier son rapport intitulé A Consolidation of Public Finance Statistics, Actual, au sujet de 1961.

La dette obligatoire, sans la dette intergouvernementale, a grossi de \$21.990.068.000 à \$23.706.174.000 et le fonds d'amortissement qui la grevait s'élevait à \$533.026.000 (\$524.957.000 en 1960).

Cours des titres à revenu fixe

Cours fournis par l'Association canadienne des courtiers en valeurs mobilières (IADC); ils ne sont donnés qu'à titre indicatif.

Table of fixed income securities prices including Canada 15 déd., Canada 15 sept., etc.

EMPRUNTS CONVERTIBLES

Table of convertible bond prices including Abitibi P. & P., Braz. Debit, etc.

OBLIGATIONS INDUSTRIELLES

Table of industrial bond prices including Abitibi P. & P., 8 1/2 % 1977, etc.

PETER JACKSON TOBACCO SALES LIMITED



HARRY WILSON

M. Henri W. Joly, président de Peter Jackson Tobacco Sales Limited, a le plaisir d'annoncer la nomination de M. Harry Wilson au poste d'administrateur et vice-président de la compagnie.

Session d'études pour les membres des Chambres de Commerce

Quelque 85 dirigeants des Chambres de Commerce du Canada se réuniront à l'Université Western Ontario à London, le 7 juin, à l'occasion de la tenue d'un séminaire sur l'administration, qui durera une semaine.

La présidence du comité d'organisation du séminaire a été confiée à M. Allen Klarer, directeur de la Chambre de Commerce de la région d'Oakville, en Ontario.

Mines nors-liste

Cours transmis par la Presse Canadienne: TITRE, Off. Dem., Nippon, etc.

AVIS PUBLIC Avis aux Crédeurs

La Station de l'A.R.C. de Parent Comté Lavolette, ferme ses portes tout prochainement. Les Crédeurs doivent soumettre leurs réclamations d'ici au 15 juin, 1964.

ARGENT A PRETER. QUEBEC ET BANLIEUE - CHICOUTIMI ET REGION. 1er hypothèque-amortissement 20 ans à 7%.

MAURICE HURTUBISE. Pres stationnement Cie Paquet 600 Boul. Charest est, suite 5 (Craig Investment Ltd.).

STEREO/STEREO pour votre auto. POUR LE FOYER - LE CANOT OU BUREAU. Pas de statique, de fondus ni d'interruption!

5 STATESMEN SIMON'S CIGARETTES. Le gentleman fume toujours un cigare de choix. Les cigares de la maison Simon (fondée en 1875), sont parmi les meilleurs sur le marché.

Le gentleman fume toujours un cigare de choix. Les cigares de la maison Simon (fondée en 1875), sont parmi les meilleurs sur le marché. Le soin minutieux que l'on prend à les fabriquer, le souci que l'on a de choisir les tabacs les plus doux et les plus savoureux, expliquent pourquoi l'homme de goût a fait des cigares Simon ses cigares favoris.

TORONTO garde la COUPE

Au carrefour des Sports



Par Claude Larochelle

SI PUNCH AVAIT PERDU LA COUPE

TORONTO — "A cause de trois semaines de malheur, on efface des années de triomphe deux coupes Stanley. On a réclamé ma tête à une douzaine de reprises ces derniers temps. Mais je crois pouvoir les museler dans le reste de la saison."

Ainsi parlait George "Punch" Imlach le 28 février. A cette époque, les Leafs constituaient l'un des plus grands déceptions de la saison 1963-64. Et on ne leur prédisait rien de bon pour les éliminatoires du printemps.

Punch a eu besoin d'un grand chambardement, mais moins de deux mois plus tard, il a déposé devant l'hôtel de ville de Toronto une troisième coupe Stanley consécutive.

Samedi soir, Punch Imlach avait troqué son traditionnel carton de lait pour une bouteille de champagne qu'il ne se gênait pas d'ingurgiter à même le goulot. Après avoir débarrassé d'un bout à l'autre des immenses quartiers des Torontois, et après avoir répondu à une multitude de questions, il alla s'écraser dans l'immeuble pièce attenante au vestiaire des Leafs où les épouses des athlètes attendaient.

"J'aime autant ne pas penser ce qui serait arrivé si nous n'avions pas gagné cette coupe, nous confiais-je. L'été aurait été long, très long. Avec tous ces commentaires dans mon dos. Mais maintenant, ça me fera plaisir de penser que ce club a été en arrière deux fois dans le détail, qu'il a été acculé au pied du mur par les Canadiens et les Wings, et que les deux fois il est sorti de là avec deux grands gains consécutifs. Ça prend un fameux club pour réussir une telle chose."

LES DETRACTEURS AVAIENT DES MUNITIONS

Punch préfère ne pas penser à ce qui serait arrivé. Parions qu'il y a songé à plusieurs reprises dans les dernières semaines. La vérité est qu'il aurait été démolé. Et nous pouvons dire ici que les détracteurs de Punch avaient fait provision de munitions.

La vérité est également que Imlach aime le métier d'instructeur, et qu'il a toujours répété bien haut qu'il leverait les pieds quand son message ne serait plus capté par ses joueurs. Il y a encore quelques semaines, plusieurs observateurs prétendaient que Punch avait perdu la touche.

Et si la coupe lui avait échappé, on aurait pris les moyens pour qu'il se rende à l'évidence. C'aurait été un drame pour Punch.

L'instructeur parlait plus haut des commentaires dans son dos. Il aurait pu parler de "silences". Car son nom a été complètement rayé de la presse torontoise pendant un certain temps cet hiver. Il est réapparu au début du détail en énormes manchettes alors qu'à la suite d'un exercice des Leafs tenu à l'Olympia, un joueur des Wings le compara à un "meneur d'esclaves". Par la suite, son nom revint timidement, bien qu'il resta totalement absent de certaines colonnes.

Le thème "meneur d'esclaves" est resté dans l'air jusqu'à la fin, et nous avons admiré la subtilité avec laquelle certains auteurs parvenaient à comparer désavantageusement sa méthode avec celle de Sid Abel sans mentionner son nom. On a même tenté de tourner Punch en dérision en disant que certains joueurs avaient échappé à sa vigilance pour assister à une joute de baseball, au Tiger Stadium de Detroit, l'autre jour, et qu'un tel accroc pouvait entraver les chances des Leafs de gagner la coupe.

Il y a une semaine, alors que les Torontois étaient en mauvaise posture, nous avons relevé cette remarque dans la presse de la Ville-Réine: "Il se peut que Sid Abel soit le plus capable de tous les hommes à la tête des clubs de la Ligue Nationale."

GEOFFRION, MOORE, NEVIN A SA RESCOUSSE

Que de commentaires lus et entendus sur le fait que les vieux joueurs des Leafs se vidaient de toutes leurs énergies aux exercices entre les joutes. Mais nous avons assisté à plusieurs de ces exercices du détail, et nous pouvons affirmer qu'ils étaient anodins et insignifiants. Johnny Bower a donné, samedi soir, une preuve magistrale que les vieux joueurs n'étaient pas brûlés.

Ce sont en fait des joueurs étrangers qui sont venus à la rescousse de Punch Imlach. De passage à Toronto la semaine dernière, Bernard Geoffrion a déclaré devant une assemblée de journalistes:

"J'ai toujours aimé à pratiquer, leur a dit le Boomer. Je ne vois pas pourquoi les joueurs ne devraient pas pratiquer. Ils ne sont sur la glace que de 20 à 25 minutes dans une joute. Peut-être que certains joueurs se fatiguent avec certaines activités après la rencontre. Quand je deviendrai instructeur, mes joueurs vont pratiquer."

Prenant à son tour la parole, l'ex-Leaf Bob Nevin a abondé dans le même sens: "Ca ne nous a certainement pas fait de tort quand j'étais avec Toronto ces deux dernières années. Ca ne nuit jamais à personne de sauter sur la glace et de travailler."

Dickie Moore a conclu avec cette remarque: "Je suis pour le travail. Un simple exercice vous aide à oublier le dernier match surtout si vous avez perdu, et vous débarrasse de vos raideurs."

Voilà qui a contribué largement à la cause de Punch Imlach. Mais cette victoire décisive de samedi et cette coupe Stanley permettra à George "Punch" Imlach de reprendre le prestige perdu.

A-côtés de la finale...

(Par Claude Larochelle)

TORONTO — Johnny Bower, la bouteille de champagne à la main, était visiblement ému par une troisième conquête consécutive de la Coupe Stanley, et parlait avec vivacité, dans le vestiaire des Torontois après le gain décisif de 4-0. "C'est le blanchissage qui m'a fait le plus de bien dans toute ma carrière, fit-il mais les gars ont-ils travaillé en avant de moi. Ils ont fourni leur meilleur effort de la série". Il a été mentionné dans certains milieux que le vieux Johnny songeait à la retraite, mais à notre question, il a répondu: "Je reviendrai". L'effluence et sensationnel cerbere parlait sérieusement, mais il ajouta à la blague: "Pensez-vous que j'ai assez de trois coupes de suite. Jacques Plante en a gagné cinq, et c'est tout un record à battre. Je pense que j'ai des chances". Le premier ministre du pays, M. Lester B. Pearson était dans l'assistance, et Punch Imlach fit remarquer après la rencontre: "Je savais que nous gagnerions. L'hon. Pearson était dans l'assistance et toutes les fois qu'il est venu au Gardien nous avons gagné. Nous allons lui réserver une loge spéciale et gratuitement à part, l'an prochain."

partie de hockey, leur meilleure de la série, je crois". Les vétérans joueurs des Wings acceptaient la perte de la coupe avec résignation, se consolant à l'idée qu'ils avaient éliminé Chicago et avaient obligé les puissants Maple Leafs à jouer sept joutes, mais les jeunes de l'équipe étaient inconsolables et se renfermaient dans un silence total. Il y avait une bonne demi-douzaine de journalistes autour de Gordie Howe comme d'habitude. "Ca fait mal de perdre, surtout quand on pense qu'on est venu si près de la gagner, commenta-t-il, mais nous devons admettre que nous n'ions pas à notre meilleur ce soir". En fin de partie, Howe n'a pu freiner en temps, et il a heurté Bower avec violence. Gordie a tenté dans un ultime effort d'empêcher la chute de son copain de pêche, mais il n'a pas réussi. Avant de quitter les lieux, il a passé la main sur la tête de Bower en signe d'excuse. "Je n'aurais pas voulu faire mal à mon vieux copain, nous a expliqué Gordie, sinon il ne m'inviterait plus à la pêche. J'ai essayé de le retenir, mais il était bien trop pesant pour moi". Dans l'autre vestiaire, Bower nous a dit: "Gordie viendra pêcher à Prince Albert (Saskatchewan); il est déjà invité."

Bill Gadsby fumait son éternel cigare: "En bien, fit-il, cette coupe que j'espère depuis tant d'années, je crois que je ne la verrai jamais. Je pense que nous avons laissé toutes nos énergies à Detroit. Cette partie



LES LEAFS ET LEUR TROISIEME COUPE STANLEY — Les joueurs des Maple Leafs jubilent autour de la coupe Stanley qu'ils viennent de décrocher pour la troisième année consécutive, à l'issue de leur série finale contre les Red Wings qu'ils ont battus 4-0 dans la septième et décisive joute samedi soir, au Maple Leaf Gardens de Toronto. (Téléphoto PC)

L'instructeur gagnant fait l'éloge de tous ses joueurs

TORONTO (PC) — Evitant les bouchons de bouteilles de champagne, marchant sur les terres brûlées et élevant la voix au-dessus de celles des partisans chaleureux, Punch Imlach chantait les louanges de ses Maple Leafs de Toronto. "Ils ont agi et joué en champions. Trois d'entre eux ont évolué avec des jambes gelées. Que puis-je dire et demander de plus?" La joute était à son comble dans le vestiaire des Leafs à la suite de leur triomphe de 4-0 sur les Wings de Detroit, ce qui leur procura une troisième coupe Stanley consécutive. Le capitaine George Armstrong s'est trempé les lèvres

à plusieurs reprises dans la coupe à la demande des photographes, mais a dû finalement demander de l'aide. "Que quelqu'un d'autre tienne la trophée", a crié le chef. "Après avoir combattu pendant toute la saison pour le merite, le moins que vous puissiez faire maintenant est de le tenir pendant une seconde." Carl Brewer s'est affaissé sur un banc et s'est mis à chanter "The Maple Leafs forever", tandis que Ed Litzenberger ouvrait des bouteilles de bière avec ses patins. Pendant ce temps, plusieurs joueurs entraînaient le président Stafford Smythe sous les douches.

Wings, plus étonnés que désappointés...

TORONTO (PC) — Les jeunes joueurs des Red Wings de Detroit semblaient plus étonnés que désappointés dans leur vestiaire, samedi soir, après la dernière joute de la ligue Nationale de hockey. Les vétérans Terry Sawchuk, Gordie Howe, Marcel Pronovost et Bill Gadsby, plus habitués aux revers, tentaient de leur mieux d'expliquer leur défaite aux journalistes. Le pilote-gérant Sid Abel, qui avait abattu un travail magnifique en dirigeant les Wings pendant la saison, était loquace. "Le deuxième but de Keon à la dernière période nous a tués littéralement. Nous avions eu quelques chances d'égaliser le score à 1-1 au deuxième enga-

gement, mais n'avons pu en profiter". "Les Leafs ont certainement bien joué, d'autant plus que, après avoir pris les devants, tout semblait bien aller pour eux", a ajouté Abel. "Au commencement de la saison, j'étais certain que mon équipe allait se justifier. Puis, suivit une longue liste de blessures, soit plus de 100 parties perdues et l'emploi de 38 joueurs au cours de l'année." "Toutefois, je ne suis pas désappointé de cette équipe. Comment le serais-je, car mes joueurs ont brillé dans la deuxième moitié de la saison et dans les éliminatoires." Abel a refusé de faire des commentaires au sujet de la saison prochaine, mais a admis ceci: "Si nous évitons les blessures, nous serons à surveiller". Howe, le meilleur compteur des séries avec 19 points, a admis être à bout. "Je ne puis me rappeler la dernière fois où j'ai été aussi fatigué. Ces éliminatoires furent tellement durs, surtout pour un vieux comme moi." "Ce but chanceux de Baun, en surtemps jeudi soir, a été le coup fatal. Il a donné l'inspiration nécessaire aux Leafs pour triompher dans ce dernier match, tout en nous enlevant beaucoup d'énergie."

Gain décisif des Leafs, 4-0

TORONTO (PC) — Les Maple Leafs de Toronto ont oublié leurs blessures et ont remporté leur troisième coupe Stanley consécutive, samedi soir, en triomphant des Red Wings de Detroit au compte de 4-0 dans la septième partie de la série finale.

Même si trois de leurs réguliers souffraient de blessures aux jambes, lesquelles étaient gelées par injections, les Leafs ont remporté leur gain le plus décisif de la série. On sait que les six premiers matches avaient connu une issue incertaine jusqu'aux dernières minutes de jeu, deux ayant même été décidés en surtemps.

Andy Bathgate a donné un avantage hâtif aux vainqueurs au début du match. Les Wings ont tenté un retour courageux, mais n'ont pu déjouer Johnny Bower dans les filets des Leafs. Puis, les visiteurs ont manqué de souffle et Dave Keon, Red Kelly ainsi que le capitaine George Armstrong en ont profité pour porter le compte à 4-0 dans la dernière période.

Kelly, ex-Wing, a brillé à sa 142e partie dans les éliminatoires de la coupe Stanley, soit un record, même s'il était un débutant douteux jusqu'au début du match en raison d'un genou blessé vers la fin de la sixième joute. Il a même tenu le fameux Gordie Howe en échec pour la première fois dans la série.

D'autre part, Bobby Baun, également sous l'effet des calmants en raison d'une blessure à la cheville subie dans le sixième match, et Carl Brewer, avec malaises aux côtes et aux jambes, ont brillé sur la défensive.

Armstrong a reçu le trophée des mains du président Clarence Campbell immédiatement après le match, sous les applaudissements des 14,571 spectateurs.

Chaque part entière des vainqueurs s'élève à \$4,000, dont \$2,000 pour son triomphe final et la balance en raison de son troisième rang au classement.

LES BUTS
Bathgate a profité d'une erreur d'Al Langlois pour s'échapper au début du match et prendre Sawchuk en défaut sur un haut lancer à 3:04.
Keon fut le compteur suivant, à 4:26 du troisième engagement avec un lancer frappé de 25 pieds qui a touché au gant de Sawchuk.
Kelly a porté la marge à 3-0, quelque 87 secondes plus tard, avec un lancer volé à travers les jambes de Bill Gadsby.
Enfin, Armstrong a complété le total avec un autre lancer volé à 15:26.
Quant aux Wings, ils eurent deux chances vers la fin du match, à la suite de punitions consécutives à Horton et Brewer, mais Bower n'a pas voulu céder.
L'arbitre John Ashley n'a imposé que neuf mineurs, dont cinq aux Leafs, malgré la rudesse du jeu. Aucune punition n'a influencé le pointage.
Howe a terminé les séries comme meilleur compteur avec neuf buts et 10 aides, suivi d'Ullman avec huit buts et 10 aides. Frank Mahovlich fut le meilleur des Leafs avec quatre buts et 11 aides, dont deux dans ce dernier match.

LES BLESSES
Kelly, ex-Wing, a brillé à sa 142e partie dans les éliminatoires de la coupe Stanley, soit un record, même s'il était un débutant douteux jusqu'au début du match en raison d'un genou blessé vers la fin de la sixième joute. Il a même tenu le fameux Gordie Howe en échec pour la première fois dans la série.

D'autre part, Bobby Baun, également sous l'effet des calmants en raison d'une blessure à la cheville subie dans le sixième match, et Carl Brewer, avec malaises aux côtes et aux jambes, ont brillé sur la défensive.

Armstrong a reçu le trophée des mains du président Clarence Campbell immédiatement après le match, sous les applaudissements des 14,571 spectateurs.

Chaque part entière des vainqueurs s'élève à \$4,000, dont \$2,000 pour son triomphe final et la balance en raison de son troisième rang au classement.

LES BUTS
Bathgate a profité d'une erreur d'Al Langlois pour s'échapper au début du match et prendre Sawchuk en défaut sur un haut lancer à 3:04.
Keon fut le compteur suivant, à 4:26 du troisième engagement avec un lancer frappé de 25 pieds qui a touché au gant de Sawchuk.
Kelly a porté la marge à 3-0, quelque 87 secondes plus tard, avec un lancer volé à travers les jambes de Bill Gadsby.
Enfin, Armstrong a complété le total avec un autre lancer volé à 15:26.
Quant aux Wings, ils eurent deux chances vers la fin du match, à la suite de punitions consécutives à Horton et Brewer, mais Bower n'a pas voulu céder.
L'arbitre John Ashley n'a imposé que neuf mineurs, dont cinq aux Leafs, malgré la rudesse du jeu. Aucune punition n'a influencé le pointage.
Howe a terminé les séries comme meilleur compteur avec neuf buts et 10 aides, suivi d'Ullman avec huit buts et 10 aides. Frank Mahovlich fut le meilleur des Leafs avec quatre buts et 11 aides, dont deux dans ce dernier match.

D-B dustbane MAISON CANADIENNE POUR LES PRODUITS ET LE MATÉRIEL D'ENTRETIEN DES IMMEUBLES

Nouvelle! la RENAULT R-8 à TRANSMISSION COMPLETEMENT AUTOMATIQUE. Une seule autre automatique est moins chère au Canada (et c'est la nouvelle RENAULT DAUPHINE!). Pas de pédale d'embrayage, Pas de levier de vitesses, Pas de perte de puissance, Trempage de protection anti-rouille, Jusqu'à 40 mpg. EUGENE BEGIN AUTOMOBILES, MAISONNEUVE AUTOMOBILES Enr., CARETTE AUTOMOBILES LTEE.

GENIEVRE GIN, VEUVÉ SEVERY. Distillé au Canada suivant la vieille formule de Madame Veuve H. Severy. HERDT & CHARTON INC. MONTREAL.

HOCKEY SAMEDI Coupe Calder (Finale 4 de 7) Québec 2, Cleveland 3 (Cleveland gagne 4-0) Coupe Stanley (Finale 4 de 7) Detroit 0, Toronto 4 (Toronto gagne 4-3) Coupe Memorial (Finale de l'Est 4 de 7) Edmonton 0, Estevan 0 (Edmonton gagne 4-1) DIMANCHE Coupe Memorial (Finale de l'Est 3 de 8) N.-D.-de-Grâce 2, Toronto 7 (Toronto en avant 2-0)

La coupe CALDER aux BARONS

Cleveland l'emporte par 5-2 samedi soir

par Léonce JACQUES

Les Barons de Cleveland, qui avaient terminé la saison régulière au troisième rang de la section Ouest de la ligue Américaine de hockey, ont décroché samedi soir la neuvième coupe Calder de leur histoire tout en établissant un record en devenant la première équipe à remporter le championnat des éliminatoires avec une fiche de neuf victoires consécutives contre aucune défaite.

Devant une foule de 10,016 spectateurs — la plus forte pour une joute de hockey à Cleveland au cours des dix dernières années — dont l'enthousiasme ne s'est jamais démenti, les Barons ont donné le coup de grâce aux As de Québec avec une quatrième victoire amplement méritée de 5-2. Les Barons avaient triomphé des As par 4-2 et 5-4 lors des deux premières joutes de la finale jouées à Québec et ils avaient augmenté leur avance à 3-0 dans la série en l'emportant par 2-1 à Cleveland mercredi soir.

La coupe Calder fut présentée à Bill Needham, le capitaine des Barons, par le président James Balmer au cours d'une courte cérémonie qui se déroula au centre de la glace immédiatement à la fin de la rencontre.

Len Ronson, le joueur-instructeur Fred Glover, Guy Rousseau, Cecil Hoekstra et Bob Elliott ont réussi dans l'ordre les cinq buts des champions tandis que les compteurs des As furent Wayne Hicks et Jim Morrison. Rousseau, un ancien des As, fut l'auteur du but qui devait sauver celui de la victoire tandis que Glover, avec le deuxième but des siens vers la fin de la deuxième reprise, a abasahi un autre record des éliminatoires en récoltant son 99e point des séries. Il était sur un pied d'égalité avec Willie Marshall des Reds de Providence avec un total de 98 points.

Après avoir concédé un but aux As au tout début de la rencontre, les Barons égalisèrent les chances au milieu de la deuxième, à l'occasion d'un jeu de puissance et Glover devait leur donner à la fin de cette deuxième reprise une avance qu'il ne devait plus perdre.

Quand Rousseau porta le compte à 3-1 en faveur des Barons au début de la troisième reprise, les chances des As semblaient bel et bien disparues à jamais mais Jim Morrison les raviva vers le milieu de la dernière reprise. Les Barons ne tardèrent pas à reprendre l'initiative du jeu pour mettre la victoire dans le sac avec deux buts en neuf secondes dans les dernières minutes de jeu.

En tout et pour tout, l'arbitre Art Skov imposa dix-sept punitions mineures, dont neuf contre les As, mais les Barons furent les seuls à profiter d'un jeu de puissance, soit lorsque Ronson égailsa les chances 1-1. Même si les deux clubs effectuèrent à peu près le même nombre de lancers, Worsley fut de beaucoup le plus occupé des deux gardiens de buts, la majorité des arrêts faits par Jean-Guy Morissette étant effectués devant des lancers de loin.

Les Barons, qui avaient joué de l'excellent hockey au cours des trois premières joutes, continuèrent dans la même voie, ne se contentant pas d'accorder une bonne protection à leur gardien de buts mais s'occupant aussi d'aller briser dans la zone même des As la majeure partie des attaques des visiteurs.

Les As connurent leurs meilleurs moments de la soirée à la première période qui se termina avec le compte de 1-0 en leur faveur. Wayne Hicks ouvrit le pointage à la deuxième minute de jeu en s'emparant du retour d'un lancer de John Hanna parti de la ligne bleue. A la septième minute, Holdaway copia d'une mineure pour avoir retenu Hicks au centre de la glace alors que ce dernier s'échappait seul vers Morissette.

On vit ensuite Morissette se



SZURA TENU EN ECHEC — Joe Szura des Barons de Cleveland n'a pas réussi à compter lors de la joute de samedi soir à Cleveland mais cela n'a pas empêché les Barons de gagner en quatre joutes leur finale de la coupe Calder contre les As de Québec.

Sur cette photo, Lorne Worsley des As se prépare à bloquer un lancer de Szura et les autres joueurs sont John Hanna (4) de As, Ray Kinasewich (14) des Barons et Bill Sutherland des As, à droite. (Téléphoto PA)

signaler contre un boulet de Terry Gray au moment où ce dernier quittait le banc des punitions. Vers la quinzième minute, Worsley sauva avec brio aux dépens de Szura et il dut ensuite sortir assez loin en avant de ses filets pour mettre fin à une dangereuse poussée de Ted Harris.

LE VENT TOURNE

Les Barons prirent l'initiative du jeu dès le début de la deuxième reprise et devaient la conserver jusqu'à la fin. Gray, entouré de Zeldel et de Holdaway, arriva devant Morissette au début du deuxième vingt mais il eut de la misère à tenir son équilibre et le cerbere des Barons bloqua facilement son faible lancer.

Quand Harvey fut puni pour avoir accroché Glover, Worsley "voilà" le pilote des Barons qui lança à bout portant d'une dizaine de pieds.

A la dixième minute, Hicks fut puni pour avoir houscoulé Rousseau le long de la clôture et les Barons en profitèrent pour égaliser les chances. Après une mise au jeu dans la zone des As, Ronson accepta une passe de Mikol du coin de la patinoire et compta avec un lancer d'une vingtaine de pieds.

A la seizième minute, Don Blackburn se présenta seul devant Morissette qu'il avait à sa merci mais son lancer de revers frappa le poteau des filets pour aller s'arrêter dans le coin de la patinoire. Moins de deux minutes avant la fin de la deuxième période, Glover, laissé seul devant Worsley, prit une passe de Atwell et ne donna aucune chance à Worsley avec un court lancer de revers.

ENTRE LES PERIODES : Curry fut le premier à sauter sur la glace pour aller féliciter Glover à la fin de la rencontre. Faute de places, plusieurs centaines de spectateurs furent rebrousser chemin. Worsley sauva contre Atwell peu avant le but de Cecil Hoekstra. Jean Gauthier était en uniforme mais ne fit aucune apparition.

QUÉBEC 2, CLEVELAND 5

QUÉBEC — Buts : Worsley (différent), Harvey, Martin, Hanna, Gauthier, avant; Sutherland, Hicks, E. Hoekstra, Danon, Burchell, Morrison, Blackburn, Roebertoff, Freitag.

CLEVELAND — Buts : Morissette, Zeldel, Harris, Mattiuzzi, Holdaway, Zeldel, Needham, avant; Glover, Atwell, Mikol, Szura, Kinasewich, Braudel, Elliott, C. Hoekstra, Rousseau, Ronson.

Arbitre : Skov. Juges des lignes : Barnes et Sirook.

Première période

1- Québec, Hicks 1-0

2- Cleveland, Ronson, 10-49

3- Cleveland, Glover, 18-07

4- Cleveland, Morison, 12-37

5- Cleveland, C. Hoekstra, 17-31

6- Cleveland, Elliott, 17-00

7- Rousseau, C. Hoekstra, 17-00

Fantômes : Harris et Hicks 3-54.

Arrets : Worsley 7 11 4-24

MORISSETTE 9 8 7-24

Assistance : 10,016.

Statistiques coupe Stanley

G. P. R.P. P.C.

TORONTO 4 2 22 17

DETROIT 3 4 17 22

(Finale 4 de 7)

Première joute : Detroit 2, Toronto 3

Deuxième joute : Detroit 4, Toronto 3 (suppl.)

Troisième joute : Toronto 3, Detroit 4

Quatrième joute : Toronto 4, Detroit 2

Cinquième joute : Detroit 2, Toronto 1

Sixième joute : Toronto 4, Detroit 3 (suppl.)

Septième joute : Detroit 6, Toronto 4

Toronto gagne 4-3.

LES COMPTEURS

B. A. Pts Pts

Howe, Detroit 9 10 19 18

Ulman, Detroit 7 10 17 8

Mahovlich, Toronto 4 11 15 20

Armstrong, Toronto 3 8 13 10

Kelly, Toronto 4 9 13 4

McKenney, Toronto 4 8 11 2

Delsvechio, Detroit 2 8 11 2

Keon, Toronto 7 3 9 2

Bathgate, Toronto 4 4 9 20

Mikita, Chicago 3 6 9 6

Pulford, Toronto 5 3 8 18

Pilote, Chicago 2 6 8 6

MacGregor, Detroit 3 2 7 12

A. Pronovost, Detroit 4 2 7 24

Hull, Chicago 2 5 7 2

Jeffrey, Detroit 1 4 7 38

Stanley, Toronto 1 6 7 30

Smith, Detroit 4 2 6 2

MacDonald, Detroit 3 3 6 2

Baum, Toronto 2 3 5 42

Joyal, Detroit 2 3 5 8

Henderson, Detroit 2 3 5 6

Martin, Detroit 1 3 4 14

Barclay, Detroit 0 5 5 35

Hay, Chicago 2 1 4 2

Provost, Montreal 2 2 4 22

Balfour, Chicago 2 2 4 4

McDonald, Chicago 2 2 4 6

Wharram, Chicago 2 2 4 20

Horton, Toronto 0 4 4 22

Gadbury, Detroit 0 4 4 12

Nesterenko, Chicago 2 2 4 19

Rackliff, Montreal 0 2 2 18

J.-C. Tremblay, Montréal 2 0 2 14

Shaw, Toronto 0 2 2 14

M. Pronovost, Detroit 2 0 2 18

Béliveau, Montréal 1 1 2 11

Richard, Montréal 1 1 2 11

Gauthier, Montréal 1 1 2 11

Harris, Toronto 1 1 2 11

Bain, Montréal 1 1 2 11

Rousseau, Montréal 1 1 2 11

Laperrière, Montréal 1 1 2 11

Talbot, Montréal 1 1 2 11

Edman, Toronto 1 0 1 4

Larose, Montréal 1 0 1 25

Ferguson, Montréal 0 1 1 6

McKenzie, Chicago 0 1 1 6

Hicke, Montréal 0 1 1 23

Murphy, Chicago 0 1 1 19

Shack, Toronto 0 1 1 38

Hillman, Chicago 0 1 1 19

MacNeil, Chicago 0 1 1 38

MacMillan, Detroit 0 1 1 30

Brewer, Toronto 0 1 1 15

Fleming, Chicago 0 1 1 20

Laurie, Detroit 0 1 1 10

Harper, Montréal 0 1 1 8

Burton, Montréal 0 1 1 4

Vaska, Chicago 0 1 1 4

Muzzik, Detroit 0 1 1 3

Sawchuk, Detroit 0 1 1 3

Hillman, Toronto 0 1 1 3

Luzenberg, Toronto 0 1 1 3

bec. Sur cette photo, Lorne Worsley des As se prépare à bloquer un lancer de Szura et les autres joueurs sont John Hanna (4) de As, Ray Kinasewich (14) des Barons et Bill Sutherland des As, à droite. (Téléphoto PA)

Statistiques coupe Stanley

G. P. R.P. P.C.

TORONTO 4 2 22 17

DETROIT 3 4 17 22

(Finale 4 de 7)

Première joute : Detroit 2, Toronto 3

Deuxième joute : Detroit 4, Toronto 3 (suppl.)

Troisième joute : Toronto 3, Detroit 4

Quatrième joute : Toronto 4, Detroit 2

Cinquième joute : Detroit 2, Toronto 1

Sixième joute : Toronto 4, Detroit 3 (suppl.)

Septième joute : Detroit 6, Toronto 4

Toronto gagne 4-3.

LES COMPTEURS

B. A. Pts Pts

Howe, Detroit 9 10 19 18

Ulman, Detroit 7 10 17 8

Mahovlich, Toronto 4 11 15 20

Armstrong, Toronto 3 8 13 10

Kelly, Toronto 4 9 13 4

McKenney, Toronto 4 8 11 2

Delsvechio, Detroit 2 8 11 2

Keon, Toronto 7 3 9 2

Bathgate, Toronto 4 4 9 20

Mikita, Chicago 3 6 9 6

Pulford, Toronto 5 3 8 18

Pilote, Chicago 2 6 8 6

MacGregor, Detroit 3 2 7 12

A. Pronovost, Detroit 4 2 7 24

Hull, Chicago 2 5 7 2

Jeffrey, Detroit 1 4 7 38

Stanley, Toronto 1 6 7 30

Smith, Detroit 4 2 6 2

MacDonald, Detroit 3 3 6 2

Baum, Toronto 2 3 5 42

Joyal, Detroit 2 3 5 8

Henderson, Detroit 2 3 5 6

Martin, Detroit 1 3 4 14

Barclay, Detroit 0 5 5 35

Hay, Chicago 2 1 4 2

Provost, Montreal 2 2 4 22

Balfour, Chicago 2 2 4 4

McDonald, Chicago 2 2 4 6

Wharram, Chicago 2 2 4 20

Horton, Toronto 0 4 4 22

Gadbury, Detroit 0 4 4 12

Nesterenko, Chicago 2 2 4 19

Rackliff, Montreal 0 2 2 18

J.-C. Tremblay, Montréal 2 0 2 14

Shaw, Toronto 0 2 2 14

M. Pronovost, Detroit 2 0 2 18

Béliveau, Montréal 1 1 2 11

Richard, Montréal 1 1 2 11

Gauthier, Montréal 1 1 2 11

Harris, Toronto 1 1 2 11

Bain, Montréal 1 1 2 11

Rousseau, Montréal 1 1 2 11

Laperrière, Montréal 1 1 2 11

Talbot, Montréal 1 1 2 11

Edman, Toronto 1 0 1 4

Larose, Montréal 1 0 1 25

Ferguson, Montréal 0 1 1 6

McKenzie, Chicago 0 1 1 6

Hicke, Montréal 0 1 1 23

Murphy, Chicago 0 1 1 19

Shack, Toronto 0 1 1 38

Hillman, Chicago 0 1 1 19

MacNeil, Chicago 0 1 1 38

MacMillan, Detroit 0 1 1 30

Brewer, Toronto 0 1 1 15

Fleming, Chicago 0 1 1 20

Laurie, Detroit 0 1 1 10

Harper, Montréal 0 1 1 8

Burton, Montréal 0 1 1 4

Vaska, Chicago 0 1 1 4

Muzzik, Detroit 0 1 1 3

Sawchuk, Detroit 0 1 1 3

Hillman, Toronto 0 1 1 3

Luzenberg, Toronto 0 1 1 3

Triomphe pour le Séminaire

Le Séminaire de Québec a conservé le trophée "Guy Massicotte" dans le badminton Interscolaire en remportant la palme pour la troisième année au Centre Mgr Marcoux hier après-midi. Douze institutions se sont disputées cette compétition qui groupait 55 joueurs.

Comme on le prévoyait la lutte fut serrée dans toutes les rondes alors que les représentants de chaque collège démontrèrent le meilleur d'eux-mêmes. Si le Séminaire a pu conserver le trophée, une autre amorce il le doit au duo formé de Jacques Doré et Marc Morel qui ont vaincu, dans la grande finale deux porteurs-couleurs de l'école Joseph-François Perreault, Jean Masson et Gilles Hamel, 18-15, 13-11.

Dans la ronde semi-finale, Doré et Morel avaient disposé d'une équipe de Jean de Breboeuf, Ca-

ro Berubé et P. Deblois, 15-11, 18-16. Dans l'autre semi-finale, Michel Tessier et Gilles Thibault, de l'Institut de Technologie de Québec avaient baissé pavillon devant Masson-Hamel.

Dans les honneurs individuels, Jean Masson s'est emparé du simple masculin contre Michel Gagnon, de l'école St-Malo, 16-10, 15-2.

Championnat

Naples Italie (U. P. I.) Nicolas Pietrangeli d'Italie a gagné hier le championnat du tournoi international de tennis de Naples quand il a remporté en finale une victoire de 2-6, 6-4, 6-1, 6-3 aux dépens de José Mardario du Brésil. Le simple féminin a été gagné par Robby Ebborn d'Australie qui a triomphé de sa compatriote Madonna Schacht par 6-0, 6-3.

RESTAURANTS — HOTELS — "SNACK BAR" etc.

Incroyable mais vrai!
MAINTENANT UNE
CREME GLACEE
MOLLE

Aux **51** saveurs

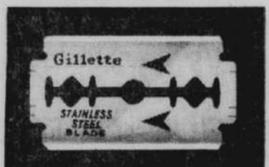
la machine "Flavorama" vous le procure

Pour informations: CREMERIE MONT-BLANC LTEE
ou les INDUSTRIES KOBOK INC. 45 Ave Renaud, Québec
TEL: 524-9171 et 524-5055

▽

Gillette s'adresse à celui qui n'a pas encore essayé

la lame en acier inoxydable Gillette



Il n'y a jamais eu de lame comme la nouvelle Gillette inoxydable

...chaque lame rase plus souvent, avec confort, que toute autre lame.

Gillette le garantit ou vous rend votre argent!

Chaque jour, de plus en plus d'hommes en conviennent: la nouvelle lame en acier inoxydable Gillette est vraiment vive... elle reste vive... et elle dure, dure et dure.

Grâce à un procédé de fabrication exclusif, les tranchants Gillette sont si uniformément vifs qu'aucune autre lame n'ose s'y comparer. Gillette rase proprement, rapidement et avec confort un si grand nombre de fois.

Gillette garantit* que vous vous raserez avec plus de confort, de la première à la dernière fois, avec chaque lame en acier inoxydable Gillette, qu'avec n'importe quelle autre lame...ou vous rendra votre argent!

Si vous êtes celui qui n'a pas encore essayé la nouvelle Gillette inoxydable, lisez ceci:

* Garantie: Achetez un porte-lames de lames en acier inoxydable Gillette. Si vous n'êtes pas entièrement convaincu que vous pouvez utiliser la lame en acier inoxydable Gillette plus longtemps — et avec confort — que toute autre lame, veuillez renvoyer le porte-lames à Gillette of Canada et nous vous rendrons tout l'argent que vous aurez payé.

Commode porte-lames de six lames... 89c

Gillette of Canada Limited, 5450, chemin de la Côte de Liesse, Montréal 8, Qué.

Hier dans les majeures

LIGUE AMÉRICAINNE

Cleveland 600 000 000-0 6 1

Los Angeles 302 002 018-7 8 2

MONTREAL (PC) — Les champions de l'an dernier, Nando Terruzzi et Mino de Rossi, d'Italie, ont repris les devants, hier, dans la course de Six-jours présentée au Centre Paul Sauvé de Montréal.

Après 40 heures dans cette épreuve de 144 tours d'horloge et quelque 650 milles depuis le début de la compétition vendredi soir, les Italiens dominent par un tour et 138 points dans les sprints.

L'équipe belge, composée de Palle Lomme et Emile Severyns, ainsi que le duo allemand Klaus Bughal et Lucien Gillen comptent le même nombre de tours que les Italiens, mais affichent

un retard dans les sprints avec 19 et 33 points respectivement. On accorde six points pour le vainqueur d'un sprint, quatre au deuxième, deux au troisième et un au quatrième.

Les Français Roger Gaignard et André Retrain avaient pris les devants tard samedi, mais avaient cédé le pas dans la soirée aux Allemands.

Gaignard et Retrain dominent aux points dans les sprints avec 147, mais tirent de l'arrière par un tour.

L'Américain Dick Cortright et le Belge Robert Lelangue ont leur meilleurs sous les couleurs des Etats-Unis après que

leur partenaire ait abandonné à la suite de chutes graves sur la piste ovale du Centre. Ils occupent présentement la cinquième place chez les équipes, un tour derrière les meneurs, mais n'ont amassé que 78 points.

Le partenaire original de Cortright, Ted Smith, a subi une double fracture à la clavicule après une collision avec Severyns au début de l'épreuve vendredi soir.

On sait que Smith a subi une blessure semblable l'an dernier.

D'autre part, Freddy Eugne, de Copenhague, partenaire de Lelangue, a dû se retirer en raison d'une blessure au genou. André Robert, de l'équipe

Tango de Montréal, a subi une légère commotion cérébrale et une blessure au dos lors d'une triple collision samedi après-midi. Il est revenu remplacer son partenaire Michel Sob par la suite, mais les organisateurs sont d'avis qu'il devra probablement abandonner la lutte.

La course se poursuivra jusqu'à jeudi soir. Afin de demeurer dans la course, un membre de chaque équipe doit rester sur la piste en tout temps, jour et nuit. Son coéquipier a ainsi le temps de manger et dormir sur un lit sis à l'intérieur de la piste.

CLASSEMENT

Equipes	Tours	Pts
Italie	144	138
Belgique	144	119
Allemagne	144	113
France	144	107
Etats-Unis	144	78
Montréal-Italie	144	126
Canada	144	103
Québec	144	113
Diables rouges	144	113
Noirs	144	113
Tango	144	87

Bruce Crampton joue 65 et remporte le tournoi

SAN ANTONIO, Texas (PA) — Bruce Crampton a roulé un 65, cinq sous la normale, hier, en triomphant dans l'omnium du Texas, dont l'enjeu est \$40,000, alors que Juan 'Chichi' Rodriguez a raté un coup roulé de six pouces au dernier vert.

L'Australien vainqueur a effectué un retour du lée au premier rang dans la dernière ronde en se méritant la première bourse de \$5,800 lorsque le vétéran Dutch Harrison a failli à la tâche. Crampton a roulé 273 pour les 72 trous.

Harrison, qui menait par un coup avant la dernière ronde, a explosé à 74 hier.

Rodriguez avait besoin d'une normale pour rejoindre le vainqueur au dernier vert. Il a raté son premier coup roulé ainsi que le second et a dû se contenter d'un bogey et d'un 69 à cette ronde finale.

Il a fini sur un pied d'égalité avec le Neo-Zélandais Bob Charles au deuxième rang avec un total de 274, ce qui leur a rapporté \$3,100 chacun.

Miller Barber, Mason Rudolph, Gene Littler et Don January ont fini ex aequo en quatrième place avec des 275.

LIGUE AMERICAINNE	
Baltimore	600 000 100-1 4 0
New York	601 001 000-4 9 2
Pappas, Miller & Oraino; Bouton, Hamilton & Howard G.; Bouton, P.; Pappas, Circuit: Balt. — Riburn, Ileri, N. Y. — Treach, Ileri.	
Detroit	100 100 010-5 6 0
Minnesota	100 000 010-3 7 2
Wicksbam, Sherris & Freshan; Pappas, Stange & Toland & Bailey, G.; Wicksbam, P.; Pascual.	
Boston	800 000 000-2 9 1
Chicago	803 000 100-4 7 0
Connelly, Wilson & Nixon, Tillman & Buchanan et Carlson, Martin & G.; Richardson, P.; Connelly.	
Washington	800 100 000-1 8 1
Kansas City	8 0200 000-3 8 1
Cheney, Duckworth & Steinhilber; T. et Brumley; Dykowski, Wyal, S. et Jan, G.; Dykowski, P.; Cheney, Circuit: K.C. — Coway, Ileri et Green, Ileri.	
Cleveland	600 000 010-2 5 1
Los Angeles	600 000 010-1 7 0
Kralick et Romahn; R. Lee, Postack 10, Dulina 11 et Rodgers, G.; Kralick, P.; Postack.	
LIGUE NATIONALE	
New York	613 000 000-4 6 1
Pittsburgh	400 601 000-3 11 0
Fisher, Barnhart & Taylor; Veale et Papillon; G. Veale, P.; Fisher, Circuit: Pittsburgh — Bailey, Ileri.	
San Francisco	600 010 000-1 6 1
Memphis	600 010 000-3 7 0
Randolph, Duffell & Haller; Maloney et Edwards, G.; Maloney, P.; Sanford.	
Los Angeles	600 000 100-1 6 0
Milwaukee	610 000 110-3 8 1
Podres, Wulhite & Peranovsky; Miller & Camilli; Spahn et Torre, G.; Spahn, P.; Podres.	
Chicago	601 010 020-4 8 3
Philadelphia	600 001 000-1 4 4
Jackson, McDaniel & Farrell; Bennett, Roubek & Short & Dalrymple, G.; Jackson, P.; Bennett, Circuit: Chicago — Rodgers, Ileri.	
Houston	600 000 000-4 9 0
St-Louis	600 000 200-2 5 0
Farrall, Woodstock & Bateman; Grier & Craik; Shantz & Taylor & McCarter, G.; Farrall, P.; Shantz, Circuit: St-Louis — McCarter, Ileri.	
Bruce Crampton	71-69-68-68-273
Bob Charles	81-69-69-69-274
Juan Rodriguez	73-68-65-68-274
Miller Barber	69-68-69-69-275
Gene Littler	67-67-71-70-275
Mason Rudolph	68-71-67-69-275
Don January	67-71-67-70-275
E. J. (Dutch) Harrison	87-69-66-74-276
Terry Hill	81-67-72-70-276
Jerry Bowditch	67-70-69-70-276
Dan Sikes	69-68-69-72-276
Kei Nagle	71-69-68-68-277
Al Vancey	70-70-69-68-277
Ken Venturi	69-67-68-73-277
Phil Rodgers	71-67-71-69-278
Howie Johnson	70-66-70-72-278
Tommy Aaron	68-74-68-69-279
Dale Douglass	73-68-68-70-279
Dick Crawford	68-68-72-71-279
Larry Mowry	71-69-68-71-279
Johnny Dot	69-68-68-73-279
Gordon Jones	71-67-65-76-279
Bert Weaver	72-66-70-70-280
Bob Nichols	71-70-69-70-280
Jack Rule	71-68-69-74-280
Moore Mullins	73-65-71-72-281
Billy Dunk	72-70-71-68-281
Rod Funsteth	68-73-69-72-282
Don Fairchild	69-70-69-74-282
Bob Rosburg	67-73-73-69-282
Jack Rule	67-72-69-74-282
Jimmy Aron	71-71-70-70-282
Billy Maxwell	72-68-70-72-282
Dave Thomas	69-71-72-71-283
Ray Pare	71-68-70-75-284
Freddie Haas	68-72-72-71-284
Tommy Morrow	70-69-71-74-284
Cliff Brown	71-70-70-73-284

Gain des Marlboros sur le NDG par 7-2

MONTREAL (PC) Les Marlboros de Toronto ont inauguré leur série finale, trois de cinq, dans l'Est du Canada en vue de la Coupe Memorial avec un gain facile de 7-2 sur les Monarques de NDG, de Montréal, hier.

André Lagueur a sauvé l'honneur des locaux avec deux buts vers la fin du match.

La seconde partie aura lieu au Forum mardi soir.

Même si les Marlies étaient privés des services de plusieurs joueurs en raison de blessures ou à cause d'examen scolaires, tandis que les locaux s'efforçaient leur droit de faire appel à d'autres joueurs de la ligue Métropolitaine de Montréal, les Torontois ont affiché leur supériorité pendant tout le match.

S.-D.-DE-GRACE 2 TORONTO 7

Première période

1-Toronto: Selby	4 13
2-Toronto: Carlson, (Walton, Selby)	8 13
Finitions: Champagne (mineure et mauvaise conduite): 5 13, Vachon 7 41, Madore 8 32, Selling 12 36, Chipchase 13 63.	

Deuxième période

3-Toronto: Dineen, McKerny	6 41
4-Toronto: Selling, (Chipchase, Dineen)	16 56
Finitions: Davidson 3 58, Champagne (mauvaise conduite): 8 13, Selling et Payer 11 58, Chipchase (majeur): 13 31.	

Troisième période

5-Toronto: Selby, (Carlson, Walton)	12 17
6-N.D.G.: Lagueur	12 30
7-Toronto: Selling, (Dineen, Carlson)	15 44
8-Toronto: Walton, (Selling, Selby)	18 55
9-N.D.G.: Lagueur, (Vachon, Payer)	18 58
Finitions: Toronto (portée par Davidson): 8 28, Payer (mineure, mauvaise conduite): 11 15.	

Arrests:

SMITH	13	7	1-27
VACHON	3	4	8-14

Abbe J. Greene s'y oppose

ROCHELLE PARK, N. J. (PA) — Abbe J. Greene, commissaire de la WBA, a déclaré hier qu'il était fortement opposé à un combat-retour en vue du championnat poids lourd entre Cassius Clay et Sonny Liston.

Selon lui, donner une telle permission à Liston "serait ridiculiser des millions d'amateurs américains et se moquer des dirigeants de la boxe".

Tout en disant son mépris au sujet des antagonistes du combat de février dernier, Green a renouvelé son appel en vue d'un contrat fédéral de la boxe.



LES PERDANTS FELICITENT LES VAINQUEURS — Les joueurs des Maple Leafs, reçoivent les félicitations des Red Wings au centre de la glace du Maple Leaf Gardens, après avoir gagné la joute décisive de la série finale. (Téléphoto PC)

L'école Honoré-Mercier gagne le titre bantam "B" au basketball

(par Jacques ARTEAU)

L'école secondaire Honoré-Mercier de Montréal a remporté en fin de semaine le championnat provincial de basketball interscolaire dans la catégorie bantam "B", en triomphant du Séminaire par 92-84 dans la série de deux joutes au total des points disputée au Séminaire de Québec.

Le Séminaire de Québec a perdu la première par 50-45 samedi soir, puis tenta en vain de combler ce déficit hier après-midi alors qu'il dut s'avouer vaincu encore une fois par la marge de trois points, 42-39.

LES CHAMPIONS

Un joueur s'est particulièrement signalé à l'offensive pour les vainqueurs en comptant l'impressionnant total de 40 points dans les deux joutes, dont 27 dans la victoire décisive hier après-midi. R. Lachapelle a feussé treize points pour les visiteurs samedi soir et fut la principale vedette de la deuxième joute en comptant 27 points dont neuf paniers et neuf lancers francs. H. Meloche s'est également mis en vedette avec un total de 22 points dont dix paniers.

Pour le Séminaire, qui parvint à niveler le pointage 23-23 à la mi-temps dans la deuxième joute, R. Tremblay fut le meilleur compteur avec 34 points dans les deux joutes dont douze paniers. M. Rouleau a récolté 19 points dont onze hier.

Les vainqueurs ont capitalisé sur plusieurs fautes personnelles du Séminaire pour accumuler leur marge victorieuse, alors que le Séminaire a écoupé de 43 fautes contre 35 pour les visiteurs.

PREMIERE JOUTE

ECOLE HONORE MERCIER 89				
	P	LP	Pts	Par.
H. Meloche	7	3	16	3
R. Lachapelle	0	0	0	0
F. Charbon	0	0	0	0
M. Rouleau	5	2	12	0
M. Chénier	0	0	0	0
R. Lachapelle	6	1	13	1
Y. Carignan	1	2	4	4
C. Chénier	0	0	0	0
C. Deschamps	0	0	0	0
R. Brunette	2	0	4	1
Totaux	21	8	50	13

SEMINAIRE DE QUEBEC 45

	P	LP	Pts	Par.
R. Tremblay	6	6	18	4
R. Tremblay	1	3	2	1
E. Dupuis	0	0	0	0
A. Vachon	1	0	0	0
P. Juchereau	0	0	0	0
M. Rouleau	4	0	8	3
G. Savard	0	0	0	0
D. Drouin	0	0	0	0
Y. Fortand	0	0	0	0
Totaux	18	9	45	16

DEUXIEME JOUTE

ECOLE HONORE MERCIER 43				
	P	LP	Pts	Par.
H. Meloche	3	0	4	2

Bourses pour les joueurs de tennis

VANCOUVER (PC) — L'Association canadienne de tennis sur gazon désire établir des bourses d'études universitaires pour les jeunes joueurs, a révélé, samedi, le président Jim Macken. On croit qu'une somme de \$500 serait nécessaire par joueur chaque année.

Pour le véritable plaisir de pêcher...

Mitchell

Merveilleux produit de la technique française.

INDISPENSABLE AU MEILLEUR MOULINET AU MONDE... LA MEILLEURE CANNE À PÊCHE!

HURON vous présente
LA CANNE À PÊCHE MITCHELL GOLD BOND

- Lancer ultra-léger
- Pour tous genres de lancers légers
- Action moyenne pour la mouche
- Viroles en plaqué or 14-Karats

Demandez-la à votre marchand. S'il ne peut vous la fournir, écrivez-nous!

HURON FISHING TACKLE INC.
103, RUE ST-PIERRE, QUÉBEC, P.Q.
Représentants et Distributeurs exclusifs au Canada de la "Maison Mitchell".

Qu'il s'agisse d'auto ou de son financement, parlez donc à quelqu'un qui s'y connaît: le vendeur. Demandez-lui son avis et suivez-le en toute confiance.

Il vous conseillera probablement de financer l'achat de votre auto chez le marchand même, grâce au Plan d'achat IAC. Il vous indiquera le coût exact, en dollars, et vous constaterez, dans bien des cas, que vous y gagnez.

Il est commode de financer votre achat chez le marchand. La transaction est confidentielle et complétée sur-le-champ, au moment même où vous achetez la voiture. Vous n'avez pas à attendre une approbation pendant des heures, ni à fournir de garanties additionnelles. Dans la plupart des cas, le contrat comporte une assurance-vie et vous pouvez, si vous le désirez, faire inclure votre assurance automobile dans vos paiements mensuels.

En outre, vous conservez vos économies et vos possibilités d'emprunt pour les cas d'urgence, les vacances et autres circonstances où il est pratique d'avoir de l'argent liquide.

Suivez donc le conseil de votre vendeur d'autos. Il est toujours heureux d'offrir à ses clients le Plan d'achat IAC.

Financez vos achats chez le marchand au moyen d'un Plan d'achat IAC, peu coûteux et qui comporte une assurance-vie.

INDUSTRIAL ACCEPTANCE CORPORATION LIMITED

Une compagnie canadienne qui procure des services de financement et d'assurance aux Canadiens et aux entreprises canadiennes.



Brillantes performances des quatre nageurs De Koninck

(Par Jacques ARTEAU)

La famille De Koninck, bien connue dans les cercles sportifs à Québec, a été fort bien représentée samedi soir au Centre sportif de l'Académie de Québec lors du concours de natation pour les championnats de la ville et du district, dans lesquels les porte-couleurs du Séminaire ont porté toutes les épreuves auxquelles ils ont participé.

Quatre membres de la famille De Koninck, deux frères et deux sœurs se sont brillamment signalés en gagnant au moins une première place chacun dans les dix-huit épreuves du concours qui a attiré plus de 400 personnes.

BRILLANTS NAGEURS

Jean-Marie De Koninck, âgé de 15 ans, fut le meilleur concurrent du concours avec quatre premières places dans les cinq épreuves dans la catégorie junior pour garçons. Il fut d'ailleurs choisi le meilleur nageur parmi une trentaine de concurrents, après avoir gagné les trois courses de 50 mètres à la brassé, au crawl et papillon, et la course de 100 mètres, styles variés.

Son frère aîné, Joseph-Marie, âgé de 17 ans, étudiant également au Séminaire de Québec, a fait belle figure dans la catégorie senior en gagnant les courses de 100 mètres, à la brassé, et

les 200 mètres à la brassé également, et styles variés.

Leurs deux sœurs, Maria et Zita, étudiantes chez les Ursuli-

nes, ont bien figuré également parmi les 15 concurrentes au concours. Maria, âgée de 19 ans, a remporté les 50 mètres à la brassé et une 3e place dans les 50 mètres, dos crawlé, dans la catégorie senior, tandis que Zita, âgée de 15 ans, a gagné les 50 mètres papillon, et finit 4e dans les 50 mètres, au crawl, dans la catégorie junior.

AUTRES VEDETTES

La jeune Carole Morneau fut la meilleure concurrente dans la catégorie junior, gagnant le trophée individuel par une faible marge sur Hélène Asselin qui a également remporté deux premières places. Carole Morneau a gagné les 50 mètres à la brassé et Hélène Asselin gagna les 50 mètres, dos crawlé. Elles ont fini toutes deux sur un pied d'égalité dans les 50 mètres au crawl, mais Carole Morneau mérita le trophée grâce à une meilleure performance.

Deux autres nageurs du Séminaire ont pris la vedette en gagnant chacun deux premières places dans la catégorie senior. Michel Fortier a gagné les 100 mètres, dos crawlé et les 400 mètres au crawl, tandis que Ethier a fini premier dans les courses de 100 et 200 mètres au crawl. Benoit Lachance a donné une autre première place au Séminaire dans les 50 mètres, au crawl, dans la catégorie junior tandis que Lise Laberge a gagné l'autre épreuve chez les filles seniors, dans les 50 mètres au crawl.

RESULTATS DES COURSES

FILLES	
CATÉGORIE JUNIOR	
50 mètres (Brasse)	
1-C. Morneau	48.2
2-H. Geoffrin	48.9
50 mètres (Crawl)	
1-C. Morneau	37.8
2-H. Asselin	37.8
50 mètres (Dos crawlé)	
1-H. Asselin	44.4
2-G. Bernier	47.8
50 mètres (Papillon)	
1-M. De Koninck	46.0
2-H. Geoffrin	46.3
CATÉGORIE SENIOR	
50 mètres (Brasse)	
1-M. De Koninck	50.8
2-H. Giroux	50.7
50 mètres (Crawl)	
1-L. Laberge	39.5
2-H. Giroux	40.7
GARÇONS	
CATÉGORIE JUNIOR	
50 mètres (Brasse)	
1-J. M. De Koninck	29.8
2-G. Bégin	31.2
50 mètres (Crawl)	
1-B. Lachance	42.8
2-Richard	42.7
50 mètres (Dos crawlé)	
1-J. M. De Koninck	39.1
2-Bégin	41.0
50 mètres (Papillon)	
1-J. M. De Koninck	37.1
2-J. Morin	40.8
100 mètres (Styles)	
1-J. M. De Koninck	1:31.2
2-J. Morin	1:35.0
CATÉGORIE SENIOR	
100 mètres (Brasse)	
1-J. M. De Koninck	1:26.4
2-L. Aubin	1:32.2
100 mètres (Crawl)	
1-Ethier	1:09.7
2-Roux	1:09.7
100 mètres (Dos crawlé)	
1-M. Fortier	1:23.8
2-B. Drolet	1:25.5
200 mètres (Styles)	
1-J. M. De Koninck	3:39.2
2-J. Rioux	3:10.7
200 mètres (Crawl)	
1-Ethier	2:56.7
2-F. Beaudry	3:02.0



CURLING JACQUES-CARTIER — Le dernier tournoi de la saison s'est terminé samedi, au club de curling Jacques-Cartier. Dans la section "construction", une équipe, photo du haut, formée de Marc Crépín, Dominique Labbé, Mme Gaby Lessard et J.-P. Chevrier a triomphé. Du côté, "démolition", Pierre Greco a triomphé avec Jacques Chalifour, Mme Claire Matte et Donat Simard, absent. On remarque à sa place, M. Jean Chantal, président du Club Jacques-Cartier, à gauche.

Dans le monde du Sport



par Léonard Josselin

LES RAISONS DE LA VICTOIRE

La joie était grande samedi soir à l'Aréna de Cleveland et on peut dire que l'organisateur de l'événement était dans le ton quand il joua la mélodie "Happy Days Are Here Again" au moment où les joueurs des Barons quittèrent la patinoire après avoir reçu la coupe Calder du président James Balmer.

Les Barons venaient de réussir l'exploit sans précédent de balayer les honneurs des séries éliminatoires en neuf joutes consécutives. Ils venaient d'accomplir un triomphe éclatant et décisif et de mériter une victoire qui n'avait rien d'équivoque.

Où trouver la clé d'un tel succès? Je crois que l'on peut tout résumer en disant que les Barons firent tout simplement preuve d'une détermination et d'une soif de la victoire, deux éléments contre lesquels les adversaires furent appelés à plier l'échine les uns après les autres, rarement vus dans l'histoire du sport professionnel.

Pour les Barons, ce fut avant tout une grande victoire d'équipe. Tout le monde, du premier jusqu'au dernier, a mis la main à la pâte mais on se doit ici de signaler le travail hors de l'ordinaire effectué par quatre joueurs qui n'avaient qu'une ambition: prouver qu'on avait eu tort de les considérer plus ou moins comme du bois mort.

Jim Holdaway, Joe Szura, Ray Brunel et particulièrement Guy Rousseau ont probablement joué durant toutes les éliminatoires, et surtout durant la finale, le meilleur hockey de leur carrière. Ces quatre joueurs avaient — et on peut utiliser le mot — une certaine vengeance à prendre et c'est le cas de dire qu'ils n'ont pas manqué de sauter sur l'occasion dès qu'elle s'est présentée.

Aussi étrange que cela puisse paraître, on doit également considérer l'absence du gardien de buts Les Binkley comme un atout ayant joué en faveur des Barons. Quand Binkley fut blessé, Jean-Guy Morissette était le meilleur substitut disponible. Et en avant de lui, les Barons décidèrent d'édifier un véritable mur tout en mettant en pratique le principe qui veut que la meilleure défense est encore l'attaque et on ne tarda pas à se féliciter d'avoir fait appel à cette recette.

Et il y a aussi les amateurs de Cleveland, probablement les plus bruyants et les plus enthousiastes de toutes les villes du circuit. Ils n'ont jamais cessé un seul instant d'encourager leurs favoris, même quand tout n'allait pas trop bien, et ils ont certainement joué un rôle de première importance.

LES RAISONS DE LA DÉFAITE

Qu'est-il arrivé aux As de Québec, une équipe qui avait fait la pluie et le beau temps durant la deuxième moitié de la saison et qui s'était hissée assez facilement jusqu'au grand championnat de la saison régulière?

C'est la question que tout le monde se pose et parmi ceux qui l'ont demandée directement, mentionnons Lynn Patrick des Bruins de Boston, Jean Béliveau des Canadiens, Aldo Guidolin des Clippers de Baltimore, Billy Reay, Milt Schmidt, etc. etc.

Notre réponse à cette question est probablement aussi bonne que celle de bien du monde mais la première cause de ce relâchement soudain fut peut-être un excès de confiance.

Après avoir éliminé les Hornets en cinq joutes, on prit pour acquis que les Barons seraient des victimes aussi faciles et on refusa de prendre au sérieux la menace qu'ils présentaient. Après les deux premières joutes de la série à Québec, joutes au cours desquelles on sembla avoir oublié toute notion du hockey, on se réveilla avec un déficit de 2-0 et il était déjà trop tard.

Les As jouèrent beaucoup mieux à Cleveland, mercredi et samedi, mais ce n'était pas encore les As que l'on avait vus à l'oeuvre en décembre, en janvier et en février. Exception faite de deux ou trois joueurs, on ne donna jamais cet effort supplémentaire qui fait souvent la différence entre la victoire et la défaite. On jouait peut-être à 95 pour cent mais cela ne devait pas être suffisant contre une équipe dont le rendement était continuellement à 110 pour cent.

C'est du côté offensif que la différence fut la plus grande. On n'a marqué que neuf buts en quatre joutes et une telle production ne sera jamais suffisante dans n'importe quelle série. Handicapée par les blessures subies par Bill Dineen, Ed Hoekstra, Terry Gray et Skippy Burchell, l'offensive des As ne fut qu'un pauvre reflet de ce que l'on avait vu au cours de la saison. On ne se trouvait plus sur la glace, les passes manquaient de précision et on abandonna trop souvent le jeu d'ensemble pour se contenter d'attendre l'effort du voisin.

J'écrivais avant la joute de samedi que les As étaient déterminés à retourner à Cleveland et je suis certain que les joueurs étaient sincères quand ils parlaient ainsi. Mais les faits sont là aujourd'hui pour prouver que les Barons étaient encore plus déterminés à ne pas revenir à Québec.

ICI ET LA DANS LE SPORT

La plus forte rumeur de l'heure dans le monde du hockey professionnel veut que Lorne Gump Worsley soit impliqué dans un échange qui l'enverrait à Toronto en vue de la prochaine saison... La chose est venue aux oreilles de Worsley qui n'a pas caché qu'il aimerait retourner dans la Nationale tout en ajoutant qu'il était très content de son séjour dans la Vieille Capitale...

On ajoute également que Bernard "Boom-Boom" Geoffrin accompagnerait Worsley dans la Ville-Reine... A un journaliste de Cleveland qui le questionnait samedi après-midi, Jean Béliveau a révélé qu'il était venu à un cheveu de mettre fin à sa carrière le printemps dernier... "Je ne me sentais pas en très bonne condition et j'ai pensé à prendre ma retraite" a expliqué Béliveau...

Frank Martin et Ed Hoekstra n'ont pas fait le voyage de retour à Québec avec les As... Ils sont retournés dans leurs foyers, immédiatement après la joute de samedi, en compagnie de Cecil Hoekstra des Barons, le frère du porte-couleurs des As...

Devant les journalistes de Québec qui accompagnaient les As à Cleveland, l'instructeur Floyd Curry n'a pas caché, avant même la joute de samedi, qu'il ne s'attendait pas à être réengagé comme instructeur du club local la saison prochaine... A un confrère qui lui a demandé qui serait alors son successeur, Curry a refusé de dévoiler sa pensée...

René Tessier et Yvon Parent, deux citoyens de Rouyn qui sont en même temps des "mordus" du bridge, étaient à Cleveland la semaine dernière à l'occasion d'un tournoi groupant plusieurs joueurs de l'Ohio.



LES GENS DES COURSES — Les officiers des courses sous harnais des pistes de l'est du Québec ont eu leur école annuelle, photo du haut. Le surveillant de la CTA, M. Gabriel Trohan, au centre, pose avec Lorenzo Deslauriers et Jean-Guy Bergeron de Jonquière ainsi que Guy Cloutier et Germain Dombrosky de la Piste de Québec. Le soir, à une réception sociale, MM. Henri Bertrand et Yves Simard, du Club de Courses Jacques-Cartier, ont posé en compagnie de M. Réal Beaudoin avec le magnifique trophée qui va chaque année au champion conducteur.

- voyez



pour vos pneus d'été

60 DORCHESTER SUD — TEL. : 529-9685

PNEUS NEUFS **claudé beaudet inc.** PNEUS USAGES
GOODRICH PNEUS RECHAPES

nouveau moyen d'économiser



Succès assuré!

Dotez la meilleure benne basculante d'usage général sur le marché, la Brantford modèle No 5, du système de bascules de levage avant ou de sous-châssis de qualité supérieure.

Disponible en longueurs de 9 à 15 pieds, en capacités de 3 à 12 verges cubes. Rebord supérieur roulé de 3" de large. Renforts latéraux en "V" et bande de frottement intégrale de 6" de large à la longueur. La caisse, le plancher, la bande de frottement et la porte arrière renforcée sont en acier extra-robuste en vue d'une longue durée. Goussets fournis pour l'installation de panneaux latéraux de rallonge. Au choix, sur demande: protégé-cabine couvrant la moitié de la cabine ou toute la cabine.

Succès assuré! Renseignez-vous auprès du "représentant Brantford", ou du vendeur de camions local, au sujet de la garantie exclusive de un an Brantford et des caractéristiques spéciales pour convenir à vos besoins. Renseignez-vous également au sujet des caisses renforcées pour entrepreneurs et des caisses basculantes tout acier extra-renforcées.



PROTEGÉ PAR LA GARANTIE EXCLUSIVE DE UN AN BRANTFORD

Voyez-les chez:

CENTRE D'EQUIPEMENT POUR CAMIONS ET REMORQUES
1350 OUEST, BOUL. CHAREST, QUÉ.

La série de la coupe Davis contre l'Australie aura lieu à Montréal

MONTREAL (PC) — Maurice Leclerc, président du comité canadien de sélection de la coupe Davis, a annoncé samedi que le Club de tennis Mont-Royal serait le site des matches entre le Canada et l'Australie du 17 au 19 juillet.

François Godbout, de Waterloo, Qué., et Keith Carpenter, de Montréal, sont les principaux représentants canadiens, tandis qu'une série éliminatoire donnera lieu au choix de deux autres joueurs juniors pour compléter les rangs locaux.

Le vainqueur de la série Australie — Canada affrontera celui de la série Mexique-Nouvelle-Zélande probablement à Mexico.

200 mètres (Brasse)	
1-J. M. De Koninck	3:24.5
2-R. Prodeur	3:28.3
400 mètres (Crawl)	
1-M. Fortier	4:03.1
2-B. Drolet	4:37.4

Etablie au Québec depuis plus de 120 ans
la maison des bons tabacs

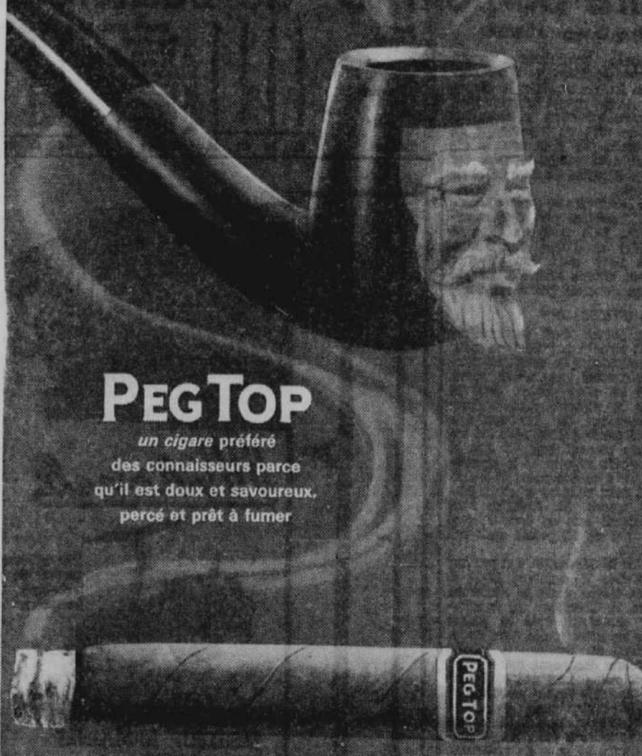
B. HOUDE & GROTHÉ
LIMITÉE

vous offre

les tabacs les meilleurs
pour tous les vrais fumeurs

ALOUETTE
un tabac à pipe renommé,
fait d'un mélange
soigné des meilleurs
tabacs naturels

COMFORT
un tabac à pipe de choix,
réputé partout
pour son arôme et
sa saveur incomparables



PEG TOP
un cigare préféré
des connaisseurs parce
qu'il est doux et savoureux,
percé et prêt à fumer

La Salle
un tabac à cigarettes sans égal,
pour les fumeurs qui aiment
bien rouler eux-mêmes
leurs cigarettes



PRODUITS DE
B. HOUDE & GROTHÉ LIMITÉE

Ramos défend sa couronne

NEW YORK — (UPI) — Sugar Ramos défendra son titre poids-léger contre Floyd Robertson à Accra, Ghana, samedi prochain, dans le combat le plus important à l'affiche pour cette semaine dans la boxe.

Cette semaine, il y aura également une bataille de championnat à Londres, entre Dave Coventry et Howard Winstone. Les autres batailles à l'affiche cette semaine comprennent un match d'honneur entre Oscar Bonavena et Harry Wallis, au Sunnyside Garden, et un match vendredi soir entre Stanley Hayward et Curtis Cokes à Philadelphie.

Voici le programme de la semaine:

Mardi: London, Angleterre — Dave Coventry vs. Howard Winstone. Vendredi: Philadelphie — Stanley Hayward vs. Curtis Cokes. Samedi: Accra, Ghana — Sugar Ramos vs. Floyd Robertson. (Titre en jeu.)



ON A DISCUTE DE COURSES — Les principaux officiés des courses à Québec étaient les invités de M. Réal Beaudoin, à gauche, à une réception annuelle samedi soir. On voit avec lui MM. Yves Simard, Henri Bertrand, Donat Simard et Guy Cloutier de la piste locale ainsi que Raymond Gamache, qui s'occupe du trophée remis au champion conducteur.

Gain facile de McNeely

BOSTON (PA) — Tom McNeely a coupé Don Quinn en moiréux en s'assurant un KO.T au quatrième round d'un combat de boxe le plus sanglant jamais présenté à l'arena de Boston, samedi soir.

Quinn a saigné du nez au premier round et a pris un compte obligatoire de huit secondes au deuxième, où il subit une large entaille à l'oeil gauche.

A la troisième reprise, McNeely a envoyé son rival au tapis, deux secondes avant la fin de l'engagement.

L'arbitre a alors mis fin au match, qui ne fut guère un succès financier, car le promoteur n'a pu rencontrer ses dépenses avec une recette de \$998.82.

Les meneurs des majeures

MEILLEURS FRAPPEURS									
Ligue Nationale									
	P	J	AB	P	CS	Moy.			
Cepeda, S.F.	7	16	3	2	8	300			
Mata, S.F.	10	37	17	18	488				
Malone, Bos.	10	39	4	17	426				
Harmon, N.Y.	8	28	6	11	484				
Stelio, Cin.	8	30	7	12	409				
Oliver, Milwaukee	8	20	4	8	400				
Christopher, N.Y.	9	38	10	15	399				
Amo, Phil.	9	38	10	15	399				
Canderson, Pitts.	11	45	5	17	378				
McCarver, St-L.	9	37	4	16	370				
Canderson, Cin.	11	38	7	14	368				

Ligue Américaine									
	P	J	AB	P	CS	Moy.			
Freeman, Detr.	5	17	2	8	471				
Causes, K.C.	7	32	2	9	409				
Pregos, L.A.	10	40	11	16	400				
Frascona, Cleve.	8	21	4	8	381				
Bresnau, Boston	10	42	5	16	372				
Risingham, Wash.	9	37	4	16	370				
Tresh, N.Y.	8	30	3	11	367				
Hansen, Chic.	9	33	8	12	364				

CIRCUITS									
Ligue Nationale									
	P	J	AB	P	CS	Moy.			
Mays, Giants	7	16	3	8	471				
Williams, Cubs	7	16	3	8	471				
Howard, Dodgers	7	16	3	8	471				
McCovey, Giants	7	16	3	8	471				
Allen, Phillies	7	16	3	8	471				

LANCEURS									
Ligue Nationale									
	P	J	AB	P	CS	Moy.			
Bunning, Phillies	0	0	0	0	0	1,000			
Parrell, Cubs	0	0	0	0	0	1,000			
Fischer, Braves	0	0	0	0	0	1,000			
Priddy, Pirates	0	0	0	0	0	1,000			
Mays, Braves	0	0	0	0	0	1,000			
Allen, Phillies	0	0	0	0	0	1,000			
Howard, Dodgers	0	0	0	0	0	1,000			

Koch gagne le championnat

PARIS (U. P. I.) Thomas Koch, un joueur du Brésil de 19 ans, a gagné hier le championnat international de tennis de Paris sur la terre battue en triomphant de son compatriote Ronald Barnes par 6-0, 6-1, 16-7, 6-7. Mme Vera Sukova de Tchécoslovaquie a gagné le simple féminin avec une victoire de 6-3, 4-6, 4 contre Françoise Durr de France.

François Godbout a pris épouse

MONTE-CARLO (PA) — François Godbout a épousé Sylvia Hesse-Wacker, de l'Allemagne de l'Ouest, dans une église catholique du village La Turbie samedi. Godbout a rencontré son épouse sur un court de tennis de Toronto il y a deux ans.

Tourisme à Coney Island

Pendant la saison, on a estimé qu'environ 80 millions de personnes visitent Coney Island.

Gérald Martin roule 175.3

Les programmes du 24^e Tournoi Provincial et de l'Est du Canada de petites quilles se sont continués, en dernière fin de semaine, et Gérald Martin, de Drummondville, a obtenu une moyenne de 175.3 pour passer en tête. De plus, il est le meneur pour le "Prix Dow" de la semaine avec une partie simple de 266.

Nous donnons ci-dessous les derniers résultats et les classements à date:

Quilleurs J.-B.-E. Letellier		
J. Drummond	722	129.2
Arène Vallières	746	124.4
Paul Ouellet	714	119.0

Quilleurs Drummondville		
Gérald Martin	1053	175.3
Roger Provancher	830	143.2
Jacques Garber	971	161.5

Quilleurs Biscuits Montagny		
Renaud Pigeon	922	153.4
Renaud Langlois	810	131.4
Gérald Landry	881	146.5

Quilleurs Drummondville		
Huguette Brunelle	840	139.0

Froehling est vainqueur

DALLAS — (UPI) — Frank Froehling de Coral Gables, Floride, a brisé le service du joueur local Ham Richardson dans la septième dans les deux sets, hier, et a vaincu Richard, 6-4, 6-4, pour le championnat des simples masculins au tournoi-invitation de tennis du Dallas Country Club.

Dans les simples féminins, Nancy Richey de Dallas a défait Victoria Palmer de Phoenix, Arizona, 6-2, 13-11.

Richardson a fait équipe avec le frère de Mlle Richey, Cliff, pour gagner le titre des doubles masculins en disposant de Butch Newman et Cliff Buchholz de San Antonio, 9-7, 8-10, 6-3.

Lanceurs pour aujourd'hui

LIGUE AMERICAINNE
Washington à Los Angeles (soir) — Narum (0-0) vs McBride (1-2).

LIGUE NATIONALE
Los Angeles à Houston (soir) — Drysdale (0-1) vs Brown (0-1).

Baseball

SAMEDI
Ligue Américaine
Detroit à Minnesota 2
Boston 2, Chicago 4
Baltimore 1, New York 4
Washington 7, Kansas City 4
Cleveland 2, Los Angeles 1

Ligue Nationale
New York 4, Pittsburgh 3
San Francisco 3, Cincinnati 1
Chicago 4, Philadelphie 1
Houston 4, St-Louis 2
Los Angeles 1, Milwaukee 5

Ligue Américaine
Baltimore 4, New York 5
Boston 1, Chicago 2
Detroit 2, Minnesota 3 (11 manches)
Washington 7, Kansas City 4
Cleveland 2, Los Angeles 1

Ligue Nationale
New York 3, Pittsburgh 4
New York 3, Pittsburgh 4
San Francisco à Cincinnati (2, pluie)
Chicago 1, Philadelphie 5
Houston 6, St-Louis 4
Los Angeles 1, Milwaukee 6

Ligue Internationale
Rochester à Atlanta (2, pluie)
Toronto 5, Richmond 4
Toronto 2, Richmond 0
Buffalo 4, Columbus 19
Buffalo 6, St-Louis 2
Syracuse 2, Jacksonville 6

AUJOURD'HUI
Ligue Américaine
Washington à Los Angeles (soir)

Ligue Nationale
Los Angeles à Houston (soir)

Ligue Américaine
Philadelphie 0, Pittsburgh 7
San Francisco 7, 3, 700
Pittsburgh 7, 4, 636
Milwaukee 6, 6, 545
Cincinnati 8, 5, 543
St-Louis 6, 6, 506
Houston 4, 2, 259
Chicago 4, 6, 400
Los Angeles 2, 2, 209
New York 2, 8, 700

Ligue Américaine
Cleveland 5, 2, 714
Detroit 6, 4, 600
Baltimore 3, 4, 516
Chicago 3, 4, 528
Minnesota 5, 3, 545
New York 5, 6, 506
Washington 5, 6, 453
Boston 4, 8, 400
Los Angeles 4, 8, 400
Kansas City 2, 5, 288

Changez votre MOTEUR OU TRANSMISSION

Garantie: écrite 100% MONSIEUR MOTEUR

265 Anna, St-Malo
Tél.: 681-3804 de 9 à 9 heures

VENTE D'AVRIL AUTO-CENTRE WESTERN

JEU D'OUTILS 80 PIÈCES
DES CENTAINES D'USAGES A LA MAISON, AU GARAGE, ETC. SUPERBE AUBAINE.

REG. 49.95 28⁸⁸

RESSORTS D'AUTOMOBILES

VOS SPECIALISTES VENTE-REPARATION ET POSAGE

LEON DROLET & FILS INC.

483 CARON (PRÈS GARE CENTRALE D'AUTOBUS)
TEL.: 523-0979

GARANTIE A VIE OLYMPIC SUPER DE LUXE WESTERN 16⁸⁹

SANS CHAMBRE, 750/14 470-15 AVEC REPRISE

QUALITE IDENTIQUE AUX PLUS DES VOITURES DE L'ANNÉE

SATISFACTION GARANTIE OU VOTRE ARGENT PROMPTEMENT REMIS

AUTO-CENTRE WESTERN

VILLE DE QUEBEC 825 DES CAPUCINS (A LA CANARDIERE)
ENTRE L'ANGLO PULP ET LE MAGASIN DOMINION
Tél.: 529-0528 Ouvert vendredi 9h.30 p.m.
GARAGE ouvert 7 h. a.m. Tél.: 529-1203

CHICOUTIMI 234 Est, Racine 762 St-Dominique
JONQUIÈRE Tél.: 543-0281, 543-2870 Tél.: 547-9317, 547-9087

Surprises dans les séries des quilleuses du district

Lors du début des éliminatoires de la ligue féminine District Est, aux petites quilles plusieurs surprises ont eu lieu. Premièrement, l'équipe qui a terminé en première position de la saison, le Buffet de la Colline, a perdu contre Saint-Jean-Baptiste après un beau retour de cette dernière équipe. Après les trois premières parties, le Buffet de la Colline menait par 79 points. Ensuite, le St-Jean-Baptiste profita de la piètre ten-

due de son rival pour prendre 278 points en trois parties et remporter la victoire par 197. Parmi celles qui ont été en évidence, nous remarquons pour le Buffet de la Colline dans la première rencontre Mme Marie Scofield avec des simples de 211, 152 et 191 pour un triple de 564. Dans la seconde moitié toute l'équipe du Saint-Jean-Baptiste a contribué à la belle victoire avec 4 sur 5 jouant des triples de 400 et plus.

TOILE PRELART ET TAPIS EN BAS DU PRIX DU GROS

TUILES MURALES TUILES VINYLE

Salle d'échantillon à votre service

OUVERT TOUS LES JOURS JUSQU'A 10 HEURES

Robert Simard
COUVRE-PLANCHER TEL.: 683-8188
814 rue Christophe-Colomb Ouest
Paroisse Saint-Joseph

LARRY BRANNON

Maria, je me rends compte que vous et beaucoup de gens sont très tolérants vis-à-vis des fraudeurs d'or.

Alors?

Vous pensez que le type qui fait passer quelques ances d'or est intelligent...

Mais les types qui ont commis ce vol ne sont pas des amateurs.

Il est évident que votre ami Jos était dans le coup. Si vous savez où il se trouve, dites-moi le tout de suite et n'approchez plus!

Oh, allez-vous en et laissez-moi tranquille!

LES AVENTURES DE PAULINE

Hé, qui est le maître dans cette maison, après tout?

Mais TOI, mon chéri!

Tu parles d'un maître — il faut que je pose la question!

LES CANADIENS: Pierre Le Moyne Sieur d'Iberville

IBERVILLE CONTINUE SA CAMPAGNE A TERRE-NEUVE...

LES PÊCHEURS SONT CHASSÉS DE LEURS MAISONS ET DEPOSÉS DE LEURS BIENS.

LES ÉTABLISSEMENTS ANGLAIS SANS DÉFENSE, SONT DÉTRUITS.

LES BATEAUX QUI LEUR PERMETTENT DE GAGNER LEUR VIE, SONT DÉMOLIS.

I. GOES ON WITH HIS CAMPAIGN IN NEW ENGLAND. THE ENGLISH SETTLEMENTS, WITHOUT DEFENCE, ARE DESTROYED.

FISHERMEN ARE EXPELLED FROM THEIR HOMES AND DISPOSSESSED OF ALL THEY OWN.

Dr BEAUDOC

Regardez, Docteur — sans les mains!

GOLIATH!!

Assez de ces piteries!

Sans elles je mourrai de faim. Qui paiera le compte d'épicerie?

Je lutte, je gragne, j'aime faire le bon et le pire!

Je n'accepterai pas un sou de votre père à moins de le rencontrer, de lui parler — et de lui dire moi-même pourquoi j'ai besoin de ces dix mille dollars!

RIP, LE DETECTIVE

Oui, Denis, les dossiers du FBI pourraient nous aider à identifier les empreintes laissées dans l'appartement...

Plus tard

Vous avez de la chance, Kirby. Neuv avons quelque chose là-dessus.

Voilà donc ce qu'était Cynthia Morgan il y a quelque temps. Mais son nom était alors Mère Fagin!

MANDRAKE, LE MAGICIEN

Mandrake est inconscient dans un endroit étrange.

Il péra dans notre atmosphère — dépêchtoi de lui donner de son air.

C'est ce que je fais.

Un petit rayon de lumière verte.

La lumière verte!

MUTT et JEFF

Jeff, vous avez fait du bon travail. Je vais doubler votre salaire.

Vous voulez dire que je gagnerai \$30 par semaine?

C'est ça!

Oh, merci, Monsieur! Je ferai de mon mieux pour vous servir du meilleur de ma connaissance!

C'est la première fois dans toute ma vie que quelqu'un m'a jamais remercié comme ça. Rien que pour ça je vous donnerai \$40 par semaine!

Vous êtes épatant, M. Lelandurand, je travaillerai jusqu'à m'user le peau, je me donnerai tout entier à la maison et si vous montez jusqu'à \$50 je m'y mettrai vraiment!

GALOPIN

Alors, Albert — c'est le moment de prendre ta leçon de vol!

Allons! Sors de là!

Comment veux-tu apprendre à voler si tu restes tout le temps dans le hangar?

Les annonces classées du Soleil Tél.: 529-9231

"Le Soleil" est publié et imprimé au 590 de la Couronne à Québec par la compagnie LE SOLEIL L.T.E.E.

"Le Soleil" est affilié à la Presse Canadienne et affilié à l'Association des Journaux Québécois du Canada à l'Agence Bureau et Circulation, à la Fédération canadienne des éditeurs de journaux et périodiques, à l'Association des Publications Internationales de la Presse catholique et à l'Institut International de la Presse, au Commonwealth Press Union.

"Le Soleil" publie sous information aux sources suivantes: la Presse Canadienne, la Presse Associée, l'Agence Reuter, la United Press International, la Conférence catholique québécoise. Il est abonné au service de Télévision de la Presse Canadienne.

La Presse Canadienne est seule autorisée à reproduire les dépêches attribuées à l'Associated Press, à l'Agence Reuter, à la Presse Associée et à l'Institut International de la Presse, au Commonwealth Press Union.

Le ministre des Postes, à Ottawa, a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication.

LES ANNONCES CLASSEES

Le guide

529-9231

LE SOLEIL

Des services que vous désirez chaque jour

TARIF D'ABONNEMENT

LE SOLEIL

L'édition par porteur aux adresses et envoi par courrier aux adresses de l'étranger.

Abonnement annuel: \$12.00 (hors taxes)

Abonnement semestriel: \$6.00 (hors taxes)

Abonnement trimestriel: \$3.00 (hors taxes)

Abonnement mensuel: \$1.00 (hors taxes)

13 ARGENT A PRETER

PRETS les hypothèques sur propriétés résidentielles ou commerciales. Bailly, Gagnon & Carrier, notaires. Le Crédit Hypothécaire Inc., 32, Desjardins, Québec. Demandez: André Lévesque, 529-6337. quo-7

PRETS premiers, deuxième, hypothèque. Le Crédit Hypothécaire, ville, banlieue. Tél. 529-3881. quo-7

PRETS et de HYPOTHÈQUE. — Québec, banlieue, immobilier. Samson, Samson, Demoyère, Mercier, notaires. 529-6600 avenue Cartier. quo-7

\$1,000 à \$50,000 en premier, deuxième, troisième, commercial, agricole, industriel. 1 à 25 ans, 6% à 7 1/2%; dans province, directement du courtier. G. Havelle, Demoyère, Willy, Desjardins, 221, rue St-Joseph, Québec. Tél. 527-7471. quo-7

PRETS hypothèques, partout dans la province, pour propriétés commerciales, ainsi que pour propriétés résidentielles. Copal, notaire, 1500, rue St-Joseph, Québec. Tél. 527-7471. quo-7

PRETS de tous genres, toutes les propriétés. Pour renseignements, veuillez écrire à: M. G. A. Gagnon, 1500, rue St-Joseph, Québec. Tél. 527-7471. quo-7

PRETS de tous genres, toutes les propriétés. Pour renseignements, veuillez écrire à: M. G. A. Gagnon, 1500, rue St-Joseph, Québec. Tél. 527-7471. quo-7

36 CHALETS A VENDRE

CHALETS Lac Beauport, 24 x 30, meublé, eau chaude, bois. 527-0687. quo-7

VILLE Gully, Lauson, 3 pièces, meublées en bois. Tél. 527-5888. quo-7

CHATEAU d'Eau, 27, avenue des Bouillottes, 7 pièces, meublées, eau chaude, 65 x 25, 4 pièces, meublées. 527-3174. quo-7

COMPLETMENT meublé, 33 des Chênes, Notre-Dame-de-Laurentides, 523-5072. quo-7

STY. PETRONILLE, chalet meublé, 4 pièces, 32 x 40, 4 pièces, meublées, 420 avenue Cartier. 529-6600. quo-7

VOUS prévoyez vous acheter un chalet? Des conseils et expertises, des suggestions des chais de qualité au prix moderne, de toutes régions, toutes régions. Ventes, notes, renseignements, 221, rue St-Joseph, Québec. Tél. 527-7471. quo-7

RESIDENCE d'été, système chauffage, grand terrain, lac privé, 18 miles de St-Joseph, 124-0215. 529-6600. quo-7

CHALET meublé, 3 pièces, habitable, 400 x 140, près Anjou, idéal pour week-end. 527-3174. quo-7

ANCIENNE LOUJON, complètement meublée, 3-6 pièces, 60 x 120, 527-3174. quo-7

CHALET habitable, année, entièrement meublée, 220, rue Verte, 527-3174. quo-7

CHALET meublé, grand terrain, lac artificiel, endroit tranquille, St-Joseph, 527-3174. quo-7

ST-NICOLAS, chalet, 6 pièces, terrain, 140 x 120, 527-3174. quo-7

CHALET 27 x 27, devant être transporté, 527-3174. quo-7

3 PIÈCES meublé, 18 x 24, terrain, 600, 200, situé Val St-Michel, 681-8205. 527-3174. quo-7

AGENCEMENT DE MAGASINS

INSTALLATION-renovation de magasins, plans, estimés gratuits. H.G. Dubeau, 529-9422. quo-7

AGENCES MATRIMONIALES

AGENCE matrimoniale licenciée hommes ou femmes qui désirent fonder un foyer ou refaire leur vie. Un grand nombre de lettres sous adresse Monsieur, 200, rue St-Joseph, Québec. Tél. 527-3174. quo-7

POUR faire rencontres appies Mme Dubois, 339, 114, rue St-Joseph, 529-6600. quo-7

AGENCE licenciée rencontres sérieuses, 400, rue St-Joseph, Québec. Tél. 527-3174. quo-7

VEUVES, veufs, célibataires pour faire rencontres sérieuses, 400, rue St-Joseph, Québec. Tél. 527-3174. quo-7

POUR rencontres sérieuses, 400, rue St-Joseph, Québec. Tél. 527-3174. quo-7

AGENCE matrimoniale licenciée, 400, rue St-Joseph, Québec. Tél. 527-3174. quo-7

ASSURANCES GENERALES

RESIDENCES commerciales, responsabilité, automobiles, etc. P.-E. Chabot, 529-4873. quo-7

ASSURANCE-VIE

ASSURANCE-vie, 15 façons d'épargner, 64 façons de placement, tout en étant protégé, sans obligation de versement, tous renseignements, 11, Avenue St-Joseph, Québec. Tél. 529-6600. quo-7

BRIQUETEURS

SPECIALISTE en joint, briques, pierres, ciment, stucos, chaux, etc. 529-4456. quo-7

CAMPING

TENTES et chaufferies, Ch.-E. LePage, 235, 4e Rue, 523-7621. quo-7

CHAUFFERETTES

BOILER de feu, Ch.-E. LePage, 235, 4e Rue, 523-7621. quo-7

CHIRURGIEN DENTISTE

DR Lévesque, chirurgien-dentiste, 111, James Avenue, Tél. 524-3312. quo-7

COSTUMES - MAQUILLAGE

JOKEE (tricot) robes, perles, etc. 529-9231. quo-7

ACCESSOIRES D'AUTOMOBILES

MAURICE Potier Autos Parts Assortiment, 889, rue Verte, 529-6600. quo-7

ACHATS ET VENTES

PRADET Auto, achat, vente, échange, 100, Boul. Hamel, Tél. 527-3174. quo-7

AUTORAMA Inc., 748, Boul. Hamel, 681-8205. 240, rue Verte, 529-6600. quo-7

BEAULIEU-Ouison, vente, achat, change, usages, 750, Boul. Hamel, 529-6600. quo-7

ALIGNEMENT DE ROUES

ALFRED Boulet Auto Brakes, Tambours, embrayage, 453, Pleurie, 524-7084. 527-3174. quo-7

FREINS ET EMBRAYAGE

ALFRED Boulet Auto Brakes, Tambours, embrayage, 453, Pleurie, 524-7084. 527-3174. quo-7

DEBOSSELAGE ET PEINTURE

J.-P. BEAULIEU Auto, Debosselage, peinture, 1559, Boul. Bourassa, 529-6600. quo-7

MOTEURS ET TRANSMISSIONS

QUEBEC Transmissions Automatiques Spécialité: Vente de pièces, réparations, transmissions, réparation de toutes marques, usages, 428, St-Joseph, 529-6600. quo-7

REBOURAGE D'AUTOS

BOULTE Auto Top Vertes d'auto, boues, 210, 2e Avenue, 523-4207. quo-7

RESSORTS D'AUTOMOBILES

ALPHONSE Hénouard & Pils, 100, 3e Avenue, Tél. 529-4908. quo-7

SERVICE DE BATTERIES

LIMOUY, Batterie Service, Vente, installation, réparation, 785, Boul. Capcutin, 523-8228. quo-7

SERVICE DE PNEUS

MAURICE Bousquet Tire Service Inc., 70, 2e Avenue, 523-1139. 529-6600. quo-7

COUTURIERES

COUTURIERE spécialisée, trousseau baptême, confection robe, lingerie d'enfant. Tél. 523-1039. quo-7

CULTURE PHYSIQUE

MAIGRISSES à domicile avec le merveilleux nouveau super Home Gym Master Weider de luxe. Distributeur-vendeur Jacques Collin, 523-0712. 529-6600. quo-7

INSTRUMENTS DE MUSIQUE

ST-CYR Frères Instruments de musique, 704 St-Joseph Est, 523-1232. quo-7

FRED Tremblay Guitares accordées, etc. 448, 1ère Avenue, 524-1000. quo-7

VENTE réparation, Spécialités accordées Gagné, 201, 2e Rue, 529-6600. quo-7

MACHINERIES

ACHAT Vente échange Consoles Machines, 800 avenue St-Sacrement, 529-6600. quo-7

MARCHANDISE-NOUVEAUTES

ATTENTION, MARCHANDS COLPORTEURS, JOBBERS

ACHETEZ votre stock au prix du fabricant, vêtements, lingerie, chaussures, chemises, manchettes, costumes, etc. Demandez catalogue gratis. Satisfactions, 419 St-Vallier, 529-1152. quo-7

MEUBLES

GIFFARD Centre du Meuble usagé, 3888, Rue Gauthier, 681-7103. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

MEUBLES

DR Charles Rivest, vous utiliserez petite chirurgie, maladies vénériennes, 885, St-Joseph, Tél. 524-6661. quo-7

REPARATION DE BALAYEUSES ELECTRIQUES

REPARATION de toutes marques de balayeurs électriques, 213, 3ème Rue, Québec. Tél. 529-8479. quo-1

REPARATION DE BRIQUE ET DE PIERRE

PAIRES regarder vos joints de briques, pierres et cheminées avant que votre maison soit entamée. Estime gratuite. 661-1282. quo-1

REPARATIONS DE BRIQUETS

COLIBRI, Ronson, etc. Les Tabacs Tremblay, 737 St-Charles, 523-4451. Québec. quo-1

REPARATION DE LESSIVEUSES

POELES, lessiveuses, Consoles Simard Lavage, Service, 388, 1ère Rue, Québec. 523-7923. quo-7

REPARATIONS DE MACHINES A COUDRE

CENTRE de Couture Universal, Spécialité: Réparation de toutes marques, réparations, entretien, pièces détachées, 615, 3e Avenue, Québec. 529-1363. quo-1

REPARATION DE MEUBLES

LOUIS Rousseau — Réparations meubles, matelas, etc. 1336, 3e Avenue, Québec. 524-1860. quo-1

REPARATION DE POELES

DÉPOT de service pour poêles Fyndlar, tous modèles, pièces détachées, pièces de rechange pour les poêles Fyndlar, service de même jour, ouvrage garanti. 529-3785. 521-service. quo-7

REPARATIONS DE RASOIRS ELECTRIQUES

SERVICE autorisé par le fabricant, réparation, rasoirs électriques, 430, St-Vallier, Québec. 529-9261. quo-1

REPARATIONS DE REFRIGERATEURS

REPRISE Française Inc., 710 Côte de la Montagne, Québec. 523-2347. quo-9

RESTAURANTS

WOORHOUSE Restaurant, cuisine chinoise et canadienne, Service de livraison, 321, Rue St-Joseph, Québec. 529-6600. quo-1

SALLE DE RECEPTIONS

A tout moment la salle est disponible, conviendrait pour mariages, anniversaires, réunions d'hommes d'affaires, etc. AV. Club, 100, rue St-Joseph, Québec. Informations Tél. 521-0255. M. Emond ou M. Morneau. quo-6

REPRISE INVISIBLES

REPRISE Française Inc., 710 Côte de la Montagne, Québec. 523-2347. quo-9

TRANSACTIONS IMMOBILIERES

VENTES échange, prêts hypothécaires, hypothèques, Consoles Immobiliaires, 873, St-Vallier, Québec. 529-6600. quo-7

VENTE échange, prêts hypothécaires, hypothèques, Consoles Immobiliaires, 873, St-Vallier, Québec. 529-6600. quo-7

VENTE

VENTE échange, prêts hypothécaires, hypothèques, Consoles Immobiliaires, 873, St-Vallier, Québec. 529-6600. quo-7

VENTE

VENTE échange, prêts hypothécaires, hypothèques, Consoles Immobiliaires, 873, St-Vallier, Québec. 529-6600. quo-7

VENTE

VENTE échange, prêts hypothécaires, hypothèques, Consoles Immobiliaires, 873, St-Vallier, Québec. 529-6600. quo-7

VENTE

VENTE échange, prêts hypothécaires, hypothèques, Consoles Immobiliaires, 873, St-Vallier, Québec. 529-6600. quo-7

VENTE

VENTE échange, prêts hypothécaires, hypothèques, Consoles Immobiliaires, 873, St-Vallier, Québec. 529-6600. quo-7

VENTE

VENTE échange, prêts hypothécaires, hypothèques, Consoles Immobiliaires, 873, St-Vallier, Québec. 529-6600. quo-7

VENTE

VENTE échange, prêts hypothécaires, hypothèques, Consoles Immobiliaires, 873, St-Vallier, Québec. 529-6600. quo-7

VENTE

VENTE échange, prêts hypothécaires, hypothèques, Consoles Immobiliaires, 873, St-Vallier, Québec. 529-6600. quo-7

VENTE

VENTE échange, prêts hypothécaires, hypothèques, Consoles Immobiliaires, 873, St-Vallier, Québec. 529-6600. quo-7

VENTE

VENTE échange, prêts hypothécaires, hypothèques, Consoles Immobiliaires, 873, St-Vallier, Québec. 529-6600. quo-7

VENTE

VENTE échange, prêts hypothécaires, hypothèques, Consoles Immobiliaires, 873, St-Vallier, Québec. 529-6600. quo-7

VENTE

VENTE échange, prêts hypothécaires, hypothèques, Consoles Immobiliaires, 873, St-Vallier, Québec. 529-6600. quo-7

VENTE

VENTE échange, prêts hypothécaires, hypothèques, Consoles Immobiliaires, 873, St-Vallier, Québec. 529-6600. quo-7

VENTE

VENTE échange, prêts hypothécaires, hypothèques, Consoles Immobiliaires, 873, St-Vallier, Québec. 529-6600. quo-7

ANNONCES CLASSEES

Tél.: 529-9231

TARIF COMPTANT

1 ligne 15 jours comptant de 5 mots... 50

2 lignes 15 jours comptant de 5 mots... 75

3 lignes 15 jours comptant de 5 mots... 100

4 lignes 15 jours comptant de 5 mots... 125

5 lignes 15 jours comptant de 5 mots... 150

6 lignes 15 jours comptant de 5 mots... 175

7 lignes 15 jours comptant de 5 mots... 200

8 lignes 15 jours comptant de 5 mots... 225

9 lignes 15 jours comptant de 5 mots... 250

10 lignes 15 jours comptant de 5 mots... 275

11 lignes 15 jours comptant de 5 mots... 300

12 lignes 15 jours comptant de 5 mots... 325

13 lignes 15 jours comptant de 5 mots... 350

14 lignes 15 jours comptant de 5 mots... 375

15 lignes 15 jours comptant de 5 mots... 400

PRETS POUR DEPENSES DU PRINTEMPS

\$50 à \$5,000

APPELEZ JEAN GOUZÉ

837-3608

BI COTE DU PASSAGE

MICHEL CAREAU 529-0135 484, 3e AVENUE LIMOULOU

PAUL KRONTOM

486 DE LA COURONNE 529-4571

<

Pour les libéraux, le Parlement est un endroit où l'on s'amuse à des jeux d'enfants (Diet)

TORONTO (PC) — M. John Diefenbaker, leader de l'opposition à la Chambre des communes a déclaré samedi soir que les libéraux considèrent que le Parlement "est un endroit où l'on s'assoit et où l'on s'amuse à des jeux d'enfants".

"Pour les libéraux, a poursuivi M. Diefenbaker, lors de la réunion annuelle du Conseil des jeunes conservateurs de la région de Toronto, lorsque vous vous levez pour dire la vérité, vous faites de l'obstruction".

M. Diefenbaker a déclaré que la principale question que ses auditeurs devraient se poser est la suivante: "Qu'il devrait gouverner?"

"Est-ce que ce doit être les administrateurs professionnels, les bureaucrates, les grands-frères en herbe engendrés par le puissant gouvernement et entraînés dans la vie politique sous le fallacieux prétexte que les 'spécialistes' font les meilleurs législateurs?"

Il a noté que les problèmes doivent être résolus en fonction des besoins de la population.

L'un des principaux problèmes actuels, a-t-il ajouté, est celui de pourvoir aux besoins de la population urbaine sans cesse grandissante.

Les provinces et le gouvernement fédéral devraient, selon lui, concentrer leurs efforts, en collaboration avec les municipalités en vue de "mettre un frein à l'exode des populations rurales vers les centres urbains".

Revenant au ministère libéral, M. Diefenbaker lui a reproché "de soudoyer" les leaders des tiers partis aux Communes à la faveur d'une hausse de traitement de \$4.000.

Préparant la parole à la réunion annuelle de l'Association conservatrice de l'Ouest de l'Ontario, qui a eu lieu à London

M. Diefenbaker a réclamé pour les contribuables des déductions d'impôt équivalentes au montant total des taxes municipales dont ils doivent s'acquitter.

Bien que le gros de son allocution ait porté sur des questions financières, M. Diefenbaker a été fréquemment applaudi alors qu'il accusait le ministère libéral de mettre en oeuvre des politiques conservatrices qu'il avait précédemment condamnées.

Le premier ministre John Robarts, de l'Ontario, à qui M. Diefenbaker a rendu hommage en disant qu'il avait fait preuve

Paquet FORMIDABLE VENTE de bas Caméo

Un achat spécial nous permet de vous offrir les fameux bas Caméo à prix sans précédent!

Regulier 1⁵⁰ la paire

M. R. Dufour

M. Richard Dufour, employé à la retraite du Canadien National, époux de dame Alma Lebrun, est décédé à l'hôpital Saint-Augustin à l'âge de 83 ans et 5 mois. Il était domicilié au 1385 Marie-Rollet.

Outre son épouse il laisse dans le deuil, ses fils et filles, gendres et belles-filles: Mlle Gilberte Dufour, MM. et Mmes Roland Dufour (Annabelle Dery), Adolphe Dufour (Simone Germain), Fernand Dufour (Gisèle Dubord), Gaston Lambert (Jacqueline), Lucien Dufour (Léoline Drolet) et Roger Houde (Marie-Paule); ses belles-sœurs: Mme veuve Arthur Dufour et Mme veuve Armand Carrier, de Rivière-du-Loup.

Les funérailles auront lieu mercredi à Saint-Malo. Les restes mortels sont exposés aux salons Marceau, 270, Marie de l'Incarnation.

Un achat spécial nous permet de vous offrir les fameux bas Caméo à prix sans précédent!

Regulier 1⁵⁰ la paire

M. R. Dufour

M. Jules Frémont, c.r., secrétaire et conseiller juridique à la Commission des écoles catholiques de Québec, et Mme Frémont née Hélène Gagneau, viennent d'être éprouvés par la mort de leur fille, Monique, survenue le 25 avril, à l'âge de 12 ans.

Outre son père et sa mère, elle laisse dans le deuil ses frères et sœurs: Suzanne, Paul, Louis, Pierre et Anne Frémont.

Le service sera chanté mardi, en l'église de Notre-Dame-de-Foy, et l'inhumation se fera au cimetière Belmont. La dépouille mortelle est exposée aux salons Arthur Cloutier & Fils Lée, 975, avenue Marguerite Bourgeoise.

LA CIE PAQUET INC.

Rue St-Joseph est, Québec 2

Veuillez m'expédier... paire (s) de bas Caméo couleur... grandeur... au montant de .88 la paire.

NOM... ADRESSE... VILLE... TEL:...

Comptant Entrée C.R.

S.V.P. ajoutez la taxe

Décès

Monuments funéraires
VILLENEUVE & Foyes, manufacturiers
Monuments, réparation, nettoyage, etc.
1100, 1102, 1104, 1106, 1108, 1110, 1112, 1114, 1116, 1118, 1120, 1122, 1124, 1126, 1128, 1130, 1132, 1134, 1136, 1138, 1140, 1142, 1144, 1146, 1148, 1150, 1152, 1154, 1156, 1158, 1160, 1162, 1164, 1166, 1168, 1170, 1172, 1174, 1176, 1178, 1180, 1182, 1184, 1186, 1188, 1190, 1192, 1194, 1196, 1198, 1200

Mme W. Drolet
Mme veuve Wilbrod Drolet, née Anna Paquet, est décédée le 25 avril, à l'hôpital Saint-Sacrement, à l'âge de 76 ans et 7 mois. Elle demeurait à 2003, Notre-Dame, Ancienne-Lorette.

Elle laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles: MM. et Mmes Anatole McCann (Adrienne), Rosaire Drolet (Cécile Morency), Paul Drolet (Estelle Roy), Robert Drolet (Gladys Parsons), René Drolet (Paule)

REBEUILLEU — A Montréal, le 26 avril 1964, à l'âge de 41 ans, est décédé M. Joseph Rebeuil, époux de dame Joséphine Corbin, demeurant au 233 avenue Puel.

Les funérailles auront lieu mercredi à 10 heures.

Le service religieux aura lieu à la maison P-X Bouchard, n° 4100, Boulevard St-Joseph, à 8 heures pour l'église de St-Grégoire et de la au cimetière paroissial.

REBEUILLEU — A Québec, le 26 avril 1964, à l'âge de 82 ans, est décédé le Rév. Père Jean-Marie Eugène Rebeuil, n° 11, rue de la Paix, M. et Mme Agnès Rebeuil.

Les funérailles auront lieu mardi à 9 heures.

Départ de la chambre mortuaire du presbytère St-Dominique, n° 173, Pauline Grand-Alée, à 8 h 30 heures pour l'église de St-Dominique et de la au cimetière de St-Hyacinthe.

BOUCHARD — A l'hôpital St-Foy, le 26 avril 1964, à l'âge de 38 ans et 6 mois, est décédé M. Joseph Bouchard, employé au Dpt de la Défense Nationale et veuve de la guerre 19-43, fils de feu M. et Mme Jules Bouchard, demeurant à 235 Chemin Ste-Foy.

Les funérailles auront lieu mercredi à 10 heures.

Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils Lée, n° 1023, rue de l'Église, Ste-Foy, à 8 h 45 heures pour l'église Notre-Dame de Foy et de la au cimetière paroissial.

Le trajet se fera en automobiles.

BOULAY — A Québec, le 25 avril 1964, à l'âge de 44 ans, est décédé M. René Boulay, époux de dame Marie-Josée Boulay, n° 11, rue de la Paix, M. et Mme Alice Verri.

Les funérailles auront lieu mardi à 9 heures.

Départ du parloir de la Communauté n° 404 Côte d'Abraham, à 8 h 30 heures pour l'église de St-Vincent de Paul et de la au cimetière de la Communauté à Charlebourg.

BOURASSA — A l'hôpital St-Augustin, le 26 avril 1964, à l'âge de 71 ans, est décédé M. Albert Bourassa, époux de dame Marie-Anne Proulx.

Les funérailles auront lieu mercredi à 9 h 30 heures.

Départ des salons mortuaires de l'Hôtel Central, n° 266, Rue Langlois, à 9 h 30 heures pour l'église Notre-Dame des Anges et de la au cimetière St-Charles à Charlebourg.

BOUDET — A Québec-Ouest, le 24 avril 1964, à l'âge de 92 ans, est décédé M. Louis Boudet, époux de feu Félix Boudet, demeurant à 431 Turcot.

Les funérailles auront lieu mardi à 9 heures.

Départ du funérarium Germain Lépine Lée, n° 194, avenue Proulx à 8 h 45 heures pour l'église Notre-Dame de la Recouvrance et de la au cimetière St-Charles.

BRINDAMOUR — A Québec, le 27 avril 1964, à l'âge de 71 ans et 8 mois, est décédé M. Marie-Louise Noël, épouse de monsieur Wilfrid Brindamour, ex-employé des Messageries au Canadien Pacifique, demeurant à 31, rue St-Olivier.

Les funérailles auront lieu jeudi à 9 heures.

Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils Lée, n° 139, rue St-Jean, à 8 h 45 h, pour l'église St-Jean-Baptiste, et de la au cimetière St-Louis.

DE LADURANTAYE — A l'hôpital Ste-Foy, le 25 avril 1964, à l'âge de 49 ans, est décédé M. Roland de Ladurantaye, veuve de la guerre 19-43, fils de M. Louis-Napoléon de Ladurantaye et de feu dame Louise Prévost, demeurant à 8, rue St-Cyrille.

Les funérailles auront lieu mardi à 9 heures.

Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils Lée, n° 46, rue St-Cyrille, à 8 h 45 heures pour l'église Notre-Dame de Chemin et de la au cimetière Notre-Dame de Belmont.

Le trajet se fera en automobiles.

C. M. Drury et les pourparlers de GATT

MONTREAL (PC) — Le ministre de l'Industrie, M. C. M. Drury s'est dit confiant samedi soir que les prochains pourparlers de GATT amèneraient une réduction de la pression exercée par les marchés majeurs du monde sur l'industrie canadienne du textile.

"Nous espérons que les tarifs dans les marchés majeurs du monde seront réduits et nous espérons aussi des réductions dans les zones ne comportant pas de barrières tarifaires ce qui permettrait à d'autres pays industrialisés de prendre un plus grand niveau de la production des pays producteurs à coût de revient très bas", a déclaré M. Drury.

"Si ceci se matérialise, la pression sur le marché canadien sera considérablement réduite".

Le ministre adressait la parole devant l'association canadienne des coloristes et chimistes du textile. Le banquet annuel de l'association avait lieu samedi soir dans la métropole.

À l'issue d'une réunion de deux jours, plus de 400 des plus éminents techniciens du textile du Québec ont participé à cette réunion.

M. R. L'Heureux
M. Romeo L'Heureux, ex-courrier en assurances, employé au ministère du Revenu de la Pro-

R. P. Jean-Marie Beaugrand
Le Rév. Père Jean-Marie (Eugène) Beaugrand, dominicain, fils de feu Adolphe Beaugrand et de feu Valérie Fontaine, est décédé le 24 avril, à l'âge de 62 ans, après 38 ans de vie religieuse.

Originaire de Saint-Jean-Baptiste de Rouville, le R. P. Beaugrand fit ses études au collège de l'Assomption. Il entra dans l'Ordre de Saint-Dominique et fut ordonné prêtre, le 5 mai 1929. Après avoir été successivement vicaire à St-Paroisse de Sainte-Anne, de Fall River, Mass. et à Saint-Dominique, de Québec, il consacra le reste de sa vie à la propagation du rosaire. Il organisa, en 1956, les fêtes commémoratives du troisième centenaire de l'établissement du Rosaire au Canada. Il se consacra également à certaines recherches dans le domaine de l'histoire religieuse du Canada. Ses travaux lui valurent plusieurs prix.

Le défunt était le frère et le beau-frère de M. le chanoine André Beaugrand, de Mlle Cécile Beaugrand, de Montréal, et de Mme Raymond Beaugrand, de Sainte-Angele-de-Monnoir.

La dépouille mortelle est exposée chez les Pères Dominicains, 175 Grande-Allée (Ouest), Québec. Le service sera chanté mardi, en l'église de Saint-Dominique, de Québec, et l'inhumation sera faite à Saint-Hyacinthe, dans le cimetière de la communauté.

M. R. Dufour
M. Richard Dufour, employé à la retraite du Canadien National, époux de dame Alma Lebrun, est décédé à l'hôpital Saint-Augustin à l'âge de 83 ans et 5 mois. Il était domicilié au 1385 Marie-Rollet.

Outre son épouse il laisse dans le deuil, ses fils et filles, gendres et belles-filles: Mlle Gilberte Dufour, MM. et Mmes Roland Dufour (Annabelle Dery), Adolphe Dufour (Simone Germain), Fernand Dufour (Gisèle Dubord), Gaston Lambert (Jacqueline), Lucien Dufour (Léoline Drolet) et Roger Houde (Marie-Paule); ses belles-sœurs: Mme veuve Arthur Dufour et Mme veuve Armand Carrier, de Rivière-du-Loup.

Les funérailles auront lieu mercredi à Saint-Malo. Les restes mortels sont exposés aux salons Marceau, 270, Marie de l'Incarnation.

Monique Frémont
Me Jules Frémont, c.r., secrétaire et conseiller juridique à la Commission des écoles catholiques de Québec, et Mme Frémont née Hélène Gagneau, viennent d'être éprouvés par la mort de leur fille, Monique, survenue le 25 avril, à l'âge de 12 ans.

Outre son père et sa mère, elle laisse dans le deuil ses frères et sœurs: Suzanne, Paul, Louis, Pierre et Anne Frémont.

Le service sera chanté mardi, en l'église de Notre-Dame-de-Foy, et l'inhumation se fera au cimetière Belmont. La dépouille mortelle est exposée aux salons Arthur Cloutier & Fils Lée, 975, avenue Marguerite Bourgeoise.

Mme F. Boutet
Mme veuve Félix Boutet, née Délima Gignac, est décédée le 24 avril, à son domicile, à l'âge de 92 ans et 10 mois. Elle demeurait à 457, avenue Turcotte.

Elle laisse dans le deuil ses enfants, son gendre et ses belles-filles: M. et Mme Joseph Gignac (Amanda), M. et Mme Olga Boutet (Yvonne Massé) et Mme Lauriat Boutet, son frère et sa sœur; M. Théophile Gignac et Mme Joseph Simard (Valérie Gignac), de Montréal.

La dépouille est exposée à 194, avenue Proulx. Les funérailles auront lieu mardi en l'église de Notre-Dame-de-la-Recovrance.

La direction des funérailles a été confiée à la maison Germain Lépine Lée, de Québec. L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Charles.

ON DEMANDE
POUR DIVERS SERVICES D'HOTEL
Personnes actives âgées de 20 ans et plus. Travail annuel ou saisonnier. Cours d'entraînement si nécessaire. Revenu intéressant avec perspective d'avancement. Aussi gardien sauveur pour piscine.

AUBERGE DE LA COLLINE
(1 mille au sud du Pont de Québec)
TEL.: 832-2931, local 53

REPRESENTANT DEMANDE
Une importante compagnie de matériaux de construction est à la recherche d'un représentant bilingue, âgé de 30 à 40 ans, avec une 11e année. Expérience non nécessaire mais recommandable. Salaire et commission, auto fournie et dépenses payées, fonds de pension, assurances, etc. Faire application par écrit à:
DEPT. 4630 LE SOLEIL

R. F. J. Boulay
Le Révérend Frère Joseph Boulay, des religieux de Saint-Vincent-de-Paul, est décédé le 25 avril, à l'hôpital Saint-François-d'Assise, à l'âge de 64 ans. Il était le fils de feu Ferdinand Boulay et de feu dame Alice Verri.

Il avait fait sa profession religieuse le 19 mars 1935. Après de nombreuses années de dévouement; particulièrement au noviciat de sa communauté, il était à la Villa Saint-Vincent, de Charlebourg, depuis un an.

Il laisse dans le deuil ses sœurs: Mmes Alexandre Nadeau (Marguerite) de Québec, et Omer Desrochers (Antoinette), de Saint-Hyacinthe.

La dépouille mortelle est exposée au parloir du Patronage Saint-Vincent-de-Paul, 804, Côte d'Abraham. Le service sera chanté mardi en l'église de Saint-Vincent-de-Paul. L'inhumation se fera au cimetière de la communauté, à Charlebourg.

La police allemande relâche un courtier
HANOVRE (Reuter) — La police ouest-allemande a relâché, hier, M. Werner Plaetzer, un courtier en laine, appréhendé samedi soir parce que soupçonné d'avoir aidé le criminel de guerre nazi Walter Zech-Nennitich à s'échapper de prison.

Zech-Nennitich s'est enfui en Suisse, après s'être échappé de la prison de Brunswick, à bord de l'appareil privé de Plaetzer.

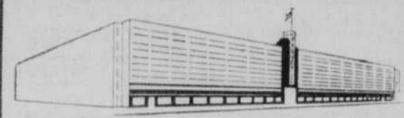
Mais la police déclare que, bien que Plaetzer ait donné la permission de louer son appareil pour un vol à destination de la Suisse, il n'existe pas de preuve qu'il savait à quel usage son appareil servirait.

Jose FLEURISTE
L'ART dans les fleurs
523-6901 - 623-2950
Coin Henri-Bourassa, Canadienne



S A S

SOLDES A SACRIFIER



Entièrement climatisé pour votre confort

S.A.S. Soldes à sacrifier. Sous ce thème (Soldes à Sacrifier) Paquet offre à ses clients des aubaines extraordinaires consistant en soldes de lignes de nos marchandises régulières. Lisez attentivement cette annonce. Venez dès l'ouverture profiter des premières aubaines. Surveillez les étiquettes de couleur rose et noir, elles vous indiqueront les aubaines offertes à la fin de chaque mois, car nous préférons liquider à prix de sacrifices nos soldes de lignes pour faire place aux nouvelles marchandises. Rabais allant jusqu'à 50% et plus.

AU BON BUDGET SOUS-SOL

- 4 COUPE-VENT en coton, vert, brun 1-34, 2-36. Rég. 17.95 12.88
 - 1 COUPE-VENT en suède, bleu marine, 34. Rég. 25.99 12.88
 - 1 COUPE-VENT en suède marine, 34. Rég. 15.99 12.88
 - 3 COUPE-VENT en suède vert, 1-34, 2-34. Rég. 17.99 - 21.99 12.88
 - 2 COUPE-VENT en suède, rouille, 34. Rég. 21.99 12.88
 - 1 COUPE-VENT en suède vert, 34. Rég. 15.99 12.88
- Paquet, vêtements de travail, sous-sol*
- 17 SOUTIENS-GORGE en coton, A 1-30, 1-34, B 10-32, C 4-34, 1-40. Rég. 2.50 .88
 - 19 SOUTIENS-GORGE en nylon, A 4-30, 4-34, B 2-34, C 9-34. Rég. 2.50 .88
 - 56 GAINES à la taille, courtes, 19-p, 24-m, 1-8. Rég. 5. 1.88
 - 21 GAINES-CLOTTES à la taille, 18-p, 3-m. Rég. 5. 1.88
 - 15 SOUTIENS-GORGE longs, en coton, B 1-34, 4-34, 3-42. Rég. 2.99 1.22
 - 10 CORSETS laque rose, 8-21, 3-28, 2-34, 8-27, 7-28, 1-29, 1-30, 1-31. Rég. 8. 3.22
 - 1 GAINES avec fermoir, 1-29, 1-30. Rég. 8.50 5.88
- Paquet, rayon des corsets, sous-sol*
- 20 ENSEMBLES DE BÈBE en corseur, vert, rouge, bleu, rose, 1-2, 11-3, 8-33 ans. Rég. 3.99 2.88
 - 76 ENSEMBLES SPORT en coton, pour fillettes, rouge, jaune, marine, orange, blanc, 3 à 6 ans. Rég. 1.29 .66
 - 121 ENSEMBLES sport en coton, pour garçons, gris, beige, marine, vert, blanc, 7-9, 4-10, 5-11, 40-4 ans. Rég. 1.29 .66
 - 34 PAIRES DE PANTALONS pour fillettes, 8-12, 12-14, 14-8 ans. Rég. 6/1.00 6/66
 - 12 ENSEMBLES SPORT blanc, wash, pour fillettes, 4-8, 2-10, 4-12, 1-14 ans. Rég. 3.99 2.88
- Paquet, confection pour fillettes, sous-sol*
- 143 PAIRES de pantalons Orion et viscose, gris moyen, gris anthracite, vert, 34-15, 22-12, 27-14, 28-16, 30-18 ans. Rég. 6.99 2.66
 - 19 PANTALONS en velours côtelé, bleu marine, 4-12, 8-14 ans. Rég. 2.99 1.66
 - 23 PANTALONS 100% rayonne, 8-8, 7-8, 8-10, 7-12 ans. Rég. 2.99 1.66
 - 20 ROBES DE CHAMBRE en velours côtelé, pour garçons - bleu marine et rouge, 4-8, 9-10, 4-12, 3-14, 3-16, 1-18 ans. Rég. 3.99 1.88
 - 30 ROBES DE CHAMBRE en flanelle, bleu, rouge, vert, 6-8, 7-10, 2-12, 12-14, 3-16 ans. Rég. 2.99 1.88
- Paquet confection et mercerie pour garçons, sous-sol*
- ### SOUS-SOL
- 30 SIEGES ET DOSSIERS pour chaises de cuisine. Rég. 5.99 .88
 - 9 BONBONNIÈRES Rég. 1.29 .55
 - 9 ENSEMBLES de verres de cuisine. Rég. 1.49 .77
 - 5 MESUREURS A BOISSON Rég. 1.49 .77
 - UN LOT DE CHAUDIÈRES et cuves en métal galvanisé. Rég. 1.99 à 5.99 .88
- Paquet, ustensiles de cuisine, sous-sol*
- 9 PINTES DE PEINTURE Paquet, au latex, couleurs désassorties. Rég. 1.79 .88
 - 1 GALLON de "PRIMER IN" Rég. 8.20 2.88
 - 9 PINTES de "PRIMER IN" Rég. 2.60 1.33
 - UN LOT DE PEINTURE Gildner, 1/8 à un gallon. Rég. .99 à 8.99, .44 à 3.33
- Paquet, peinture, sous-sol*
- ### REZ-DE-CHAUSSEE
- 312 LIVRES ASSORTIS pour tous les âges et goûts. Rég. 50 à 1.50, ch. .22
- Paquet, librairie, rez-de-chaussée*
- 108 FERMETURES-ECLAIR grandes et couleurs désassorties. Rég. 40 à 85 .11
 - 14 SACS DE 12 ROULEAUX à couture. Rég. 1.00 .11
 - 32 SACS POUR ROULEAUX et poignes, pour dames. Rég. 1.49 .44
- Paquet, fils et boutons, rez-de-chaussée*
- 368 SACS DE SEQUINS Rég. .15 25 sacs .22
 - 3 PAIRES DE CISEAUX à fleurs. Rég. 2.35 .55
 - 4 CEINTURES A CHAPEAUX rouge et beige. Rég. 2.50 .22
- Paquet, rubans et dentelles, rez-de-chaussée*
- 50 CABARETS à couvre-chaussures. Rég. 4.95 1.44
 - 8 SACS A VETEMENTS en plastique. Rég. 9.99 3.33
- Paquet, articles en plastique, rez-de-chaussée*
- 9 PALETOTS de printemps pour garçons, tissu quadrillé "gran check", lamure de coton, 2-28, 2-30, 3-32, 2-34. Rég. 24.99 7.11
 - 5 COMPLETS POUR ENFANTS assortis de rayonne, 4-24, 3-25. Rég. 17.99 5.11
 - 7 COUPE-VENT en toile quadrillée, 2-34, 5-28. Rég. 6.99 à 9.99 2.11
 - 7 ROBES DE CHAMBRE en flanelle de rayonne et étron, pour garçons, 2-8, 2-8, 1-10. Rég. 6.99 à 11.99 5.11
 - 12 ROBES DE CHAMBRE en flanelle, pour garçons, tailles quadrillées, 8-8, 4-8 ans. Rég. 4.99 à 6.99 2.11
 - 5 PANTALONS équitation pour garçons, en flanelle tout laine, grise, 1-27, 4-28. Rég. 6.99 2.11
- Paquet, confection pour garçons, rez-de-chaussée*

REZ-DE-CHAUSSEE

- 3 PEINTURES NUMEROTEES Rég. 5.99 2.88
 - 5 PEINTURES NUMEROTEES Rég. 4.49 2.29
 - 19 FEUILLES transparentes pour albums de photos. Rég. .19 .11
 - 3 BOUTELLES D'ENCRE Paquet. Rég. .39 .11
 - 1 ENSEMBLE DE BUREAU Rég. 7.99 3.88
 - 2 BLOCS-NOTES magnétiques. Rég. 3.99 1.88
 - 1 BLOC-NOTES magnétique. Rég. 1.99 .88
 - 1 BLOC-NOTES magnétique. Rég. 2.49 1.33
 - 2 INDEX TELEPHONIQUE Rég. 12.29 7.88
 - 4 RECHANGES POUR INDEX Rég. 2.00 1.22
 - 1 RECHANGE POUR INDEX Rég. .95 .55
 - 1 RECHANGE POUR INDEX Rég. 1.40 .88
 - 10 TAMPONS pour étampes. Rég. .80 .33
 - 5 ATTACHE-NOTES magnétiques. Rég. .79 .33
 - 17 PAINTE-PARTOUT Rég. .29 .11
 - 44 MARQUEURS (Marx-a-toi) Rég. .89 .55
 - 5 APPUIS-LIVRES Rég. 4.99 2.22
 - 7 BOITES ATTACHE-NOTES Rég. 1.99 .88
 - 4 REGLES A CALCUL Rég. 1.79 .11
 - 26 MARQUEURS (Marx-a-toi) Rég. .69 .33
 - 8 MARQUEURS (Marx-a-toi) Rég. .79 .33
 - 3 PAPIER-CARBONE Paquet de. Rég. 1.80 .33
 - 3 JEUX DE CARTES Rég. 2.98 1.88
 - 7 JEUX DE CARTES Rég. 1.49 1.11
 - 4 JEUX DE CARTES Rég. 1.88 1.11
 - 5 NETTOYEURS machine à sec. Rég. 7.75 .33
 - 3 BOITES DE RECETTES Rég. 1.29 .66
 - 5 BOITES A LETTRES Rég. .99 .44
 - 26 BOITES A LETTRES Rég. .89 .33
 - 16 BOITES A LETTRES Rég. 1.00 .55
 - 32 SERVIETTES EN PAPIER Rég. .59 .11
 - 15 RUBANS Rég. 2.25 .11
 - 5 CRAYONS automatiques. Rég. .40 .15
 - 2 CRAYONS automatiques. Rég. 4.99 2.22
 - 24 MINES A CRAYONS Rég. .15 .11
 - 5 ETUIS A CRAYONS Rég. .29 .11
 - 1 PORTE-PLUME Rég. 45.00 28.88
 - 1 PORTE-PLUME Rég. 17.50 11.88
- Paquet, papeterie, rez-de-chaussée*
- 6 ENSEMBLES de messieurs. Rég. 1.09 .55
 - 3 PORTE-PHOTOS Rég. 1.69 .88
 - 11 PORTE-CLEFS Rég. 1.09 .44
 - 5 CENDRIERS Rég. .79 .44
 - 4 PLATS A BONBONS Rég. 2.69 1.88
 - 8 PLATS A BONBONS Rég. 1.69 .88
 - 5 CENDRIERS Rég. 1.29 .66
 - 2 BONBONNIÈRES Rég. 3.09 2.33
 - 2 ETUIS A CIGARETTES Rég. 21.00 12.88
 - 6 VERRES THERMOS Rég. 1.09 .55
 - 1 GOURDE Rég. 36.99 24.88
 - 2 GOURDES Rég. 24.99 16.88
 - 2 BROSSES Rég. 14.99 9.88
 - 20 PLATS A BONBONS Rég. 1.09 .77
 - 4 CENDRIERS Rég. 1.09 .33
- Paquet, comptoir des souvenirs, rez-de-chaussée*
- 40 VESTES boutonnées, sans manches, devant en tissu et dos en laine fine, couleurs assorties et de fantaisie, 1-p, 3-m, 18-p. Rég. 8.95 et 9.95 2.88
- Paquet, mercerie pour messieurs, rez-de-chaussée*
- 8 COLLIERS blancs avec monture dorée, 3 rangs. Rég. 6.00 1.88
 - 20 PENDENTIFS en plastique transparent, avec fleurs de couleurs, cousues à l'intérieur et cordons noirs. Rég. 4.00 2.88
 - 5 ENSEMBLES DE COLLIER et bracelet, boucles d'oreilles en nacre. Rég. 4.00 1.11
 - 3 COLLIERS rouge et rose, 3 rangs. Rég. 1.00 .66
 - 1 COLLIER LONG rouge vin, 1 rang. Rég. 4.00 .32
 - 1 ENSEMBLE collier et boucles d'oreilles jaunes. Rég. 2.00 .66
 - 5 ENSEMBLES broche et boucles d'oreilles, doré dans un joliffé de velours rouge. Rég. 7.50 3.88
- Paquet, bijoux, rez-de-chaussée*
- 89 PAIRES DE BAS en soie circulaire. Rég. 1.50 1.11
 - 28 PAIRES DE BAS en soie circulaire. Rég. 1.19 .88
 - 23 PAIRES DE BAS en soie circulaire. Rég. 1.29 .88
 - 38 PAIRES DE BAS en soie circulaire. Rég. 1.39 et 1.50 .55
 - 43 PAIRES DE BAS en soie circulaire. Rég. 1.29 et 1.19 .33
 - 17 PAIRES DE COLLANTS couleurs et grands désassortis. Rég. 2.99 1.55
- Paquet, bas pour dames, rez-de-chaussée*
- 71 BALLE DE LAINE 4 plis, 1 once, rouge. Rég. .33 .22
 - 10 BALLE DE LAINE 1 once, 3 et 4 plis, couleurs désassorties. Rég. .60 .22
 - 5 BALLE DE LAINE anglaise, 1 once, 4 roses, 1 bleue. Rég. .59 .11
 - 1 BALLE DE LAINE vert mousse, grosse, 2 onces. Rég. 1.19 .44
 - 1 PANIER A BRODERIE pour fillettes. Rég. .99 .11
- Paquet, comptoir de la laine, rez-de-chaussée*
- 105 PAIRES DE CHAUSSNETTES en laine, bleu marine, 8, 9 à 11, pour dames. Rég. .78 .33
 - 7 PAIRES DE CHAUSSNETTES en nylon extensible, 3 à 11. Rég. .79 .33
- Paquet, bas pour dames, sous-sol*
- 20 BOURSES imprimées, lapin. Rég. 7.99 .88
- Paquet, bourses pour dames, rez-de-chaussée*
- 65 PAIRES DE GANTS en chambrée de nylon, différentes couleurs. Rég. 2.99 - 1.99 .33
 - 5 BROSSES A DENTS électriques. Rég. 13.95 8.88
 - 4 ONGUENTS pour L'ACNE Rég. 2.50 1.88
 - 3 COUSSINETS médicamenteux. Rég. 1.35 .88
- Paquet, cosmétiques, rez-de-chaussée*

DEUXIEME ETAGE

- 100 PAIRES DE SOULIERS de couleurs pour dames - cuir, à talon haut ou cubain, vert, rouge, tan, prune, 5 à 9 dans le lot. Rég. 10.99 à 12.99 .88
- Paquet, souliers pour dames, 2e étage*
- 1 CORSELETTE en lycra avec bretelles, C 37. Rég. 26.50 13.88
 - 1 CORSELETTE en lycra à jambes longues, C 34. Rég. 25.00 13.88
 - 3 GAINES-CULOTTES avec fermoir, en lycra, 1-26, 1-27, 1-36. Rég. 20.00 10.88
 - 2 GAINES-CULOTTES avec bande en lycra, 2-m. Rég. 17.50 10.88
 - 12 GAINES avec fermoir, en nylon, 2-24, 2-25, 2-34. Rég. 16.50 5.88
 - 3 GUEPIERES avec fermoir avant, 1-34 B, C 1-32, 1-34. Rég. 15. 7.88
 - 10 GAINES en lycra à taille haute, sans fermoir, 2-p, 4-m, 2-g, 2-22. Rég. 13. 7.88
- Paquet, corseterie, 2e étage*
- 8 VESTES quadrillées, 4-20, 2-18, 1-14, 1-12, 1-10. Rég. 10.99 1.88
 - 50 JUPES de lainage, vertes 14-8, 18-10, 2-14, 1-10, 2-8, 12-10, 4-12 ans. Rég. 12.99 2.88
 - 16 TUNIQUES avec gilet de laine rouge et noir, 2-10, 2-12, 1-14, bleu et noir, 1-10, 2-12, 2-14, laine or et noir, 1-10, 1-12, 4-16 ans. Rég. 19.99 4.88
 - 13 CARDIGANS laine et tweed, 4-p, 8-m, 4-g. Rég. 10.99 4.88
 - 5 "SHIFTS" blanc et noir, 2-12, 2-14, 1-16 ans. Rég. 16.99 2.88
 - 8 "SHIFTS" imprimés en jersey, bleu, 6-12, 2-14. Rég. 8.99 1.88
 - 4 IMPRIMEES, M. 1-13 ans. Rég. 7.99 1.88
 - 1 "SHIFT" en tissu extensible, bleu, 14 ans. Rég. 10.99 3.88
 - 1 TROIS-PIECES beige, 14 ans. Rég. 24.99 6.88
 - 2 VESTES IMPRIMEES 1-8, 1-12 ans. Rég. 19.99 1.88
 - 2 BLOUSES ROUGES 11-13 ans. Rég. 10.99 1.88
 - 1 BLOUSE BLEUE 17 ans. Rég. 6.99 1.88
 - 3 BLOUSES BRUNES 1-10, 1-12, 1-16 ans. Rég. 8.99 1.88
 - 1 VESTE QUADRILLEE 16 ans. Rég. 10.99 1.88
 - 5 PANTALONS extensibles, 12 ans. Rég. 12.99 1.88
- Paquet, sport pour dames, 2e étage*
- 5 UNIFORMES militaires en Alpine bleu marine, 2-8, 1-10, 2-11 ans, grandes fillettes. Rég. 6.99 3.55
 - 30 TUNIQUES en alpine bleu marine, Adolescents, 8-8, 10-10, 3-12, 4-14, 6-14, 8-16, 3-18. Rég. 8.99 et 9.99 4.55
 - 29 CHAPEAUX en tweed, pied-de-poule, velours et autres tissus de couleur. Rég. jus. 6.00 1.22
 - 122 IMPERMEABLES en plastique, rouge, bleu ou blanc, 7 à 14 fillettes. Rég. 1.99 .88
 - 29 PANTALONS en lainage quadrillé, noir et blanc, 1-7, 4-12, 1-14, 2-10, 6-12, 3-14, 16-10 ans. Rég. 7.99 et 9.99 4.88
 - 15 MANTEAUX pour fillettes en plaid de laine et lainage uni, 3-7, 8-10, 2-11, 1-12, 3-11. Rég. jus. 34.99 10.88
 - 10 MANTEAUX de lainage uni, couleurs assorties, pour adolescentes, 3-12, 4-14, 3-14, 14 ans. Rég. jus. 29.99 12.88
- Paquet, Salon Juvenile, 2e étage*
- 20 ENSEMBLES DE JEUX pour bébés, en coton, pantalon long et blouse blanche, Rouge et bleu. Rég. 6.99 1.88
 - 12 VESTONS SPORT en tricot gris ou brun, quelques-uns en vielle laine, pour garçons, 3-4, 3-5, 3-6, 3-6 ans. Rég. 11.99 6.88
 - 10 VESTONS SPORT pour fillettes, en nylon et coton, ou velours, 4-3-8 ans, rouge, bleu, marine. Rég. 6.99 - 8.99 4.88
 - 13 COSTUMES pour fillettes, en lainage, avec jupe à plis permanents, pied-de-poule et quadrillés, 4-4, 4-5, 3-8, 2-8x. Rég. 16.99 6.88
 - 20 BLOUSES blanches, pour fillettes, 2 à 6 ans. Rég. 2.50 - 3.99 1.66
- Paquet, Salon Bambino, 2e étage*
- 15 ROBES en coton, à corsage quadrillé et jupe uni, bleu, vert, brun, 7 à 15 ans. Rég. 12.99 4.88
 - 20 ROBES en soie à pois blancs, rose, beige ou bleu, 10 à 16 ans. Rég. 12.99 4.88
- Paquet, robes pour dames, 2e étage*
- 2 ROBES EN SHANTUNG vert 18%, laine 16%. Rég. 29.99 9.88
 - 1 ROBE EN PURE SOIE aqua, 12 ans. Rég. 39.99 14.88
 - 1 ROBE EN CHIFFON blanc, 16%. Rég. 29.99 9.88
 - 1 ROBES EN TISSU matelassé, tan, 14%, 18%, 18%. Rég. 39.99 14.88
 - 4 ROBES EN BROCAT brun 20%, tan 18%, aqua 16%, noir 14%. Rég. 49.99 à 59.99 24.88
 - 1 ROBE EN TRICOT de soie, vert 12. Rég. 29.99 9.88
 - 1 ROBE EN TRICOT de laine, rouge, 12 ans. Rég. 29.99 9.88
 - 1 ROBE EN TRICOT de laine 8 ans. Rég. 29.99 9.88
 - 1 ROBE EN BOUCLE tan, 14 ans. Rég. 29.99 9.88
 - 1 ROBE EN TRICOT beige, 11 ans. Rég. 29.99 9.88
 - 2 ROBES EN BOUCLE rose, 10 et 14 ans. Rég. jus. 60, 12.88
- Paquet, Grand Salon, 2e étage*

TROISIEME ETAGE

- 40 VERGES DE TOILE de fantaisie, quadrillée pour robes, largeur 36". Rég. 2.49, la verge 1.11
 - 32 VERGES DE TOILE de fantaisie, petits motifs sur fond gris, largeur 36". Rég. 2.99, la verge 1.22
 - 25 LONGUEURS DE JUPES tout laine, couleurs assorties. Rég. 4.99, la verge 1.55
 - 25 VERGES DE JERSEY tout laine, tricot double, corail, largeur 66". Rég. 7.99, la verge 3.88
 - 30 VERGES DE COTON imprimé sur fond de couleurs. Rég. 1.99, la verge 1.22
 - 40 VERGES DE COTON importé, sur fond de couleurs. Rég. 2.29, la verge 1.33
- Paquet, tissus à la verge, 3e étage*
- 13 "FLUTTER BIRDS" Rég. 5.59 2.88
 - 16 BALLONS Rég. 4.49 2.66
 - 13 TAM-TAM INDIENS Rég. 4.69 2.88
 - 19 PATES A MODELER Rég. 4.49 2.22
 - 13 PANTOUFLES Rég. 1.49 .77
 - 5 "PILLOW TALK" Rég. 2.99 1.88
 - 16 "FAST FISH AND FOLIAGE" Rég. 1.69 .88
 - 3 JEUX DE BRODERIE Rég. 1.49 .88
 - 3 MUSIQUES Rég. 6.79 3.77
 - 4 GLISSOIRES pour enfants. Rég. 14.99 9.88
- Paquet, jouets, 3e étage*
- 3 MARQUEURS DE GOLF Rég. 2.50 1.88
 - 2 MITAINES DE GOLF Rég. .98 .66
 - 7 MITAINES DE GOLF Rég. 1.25 .88
 - 1 MITAINE DE GOLF Rég. 3.50 1.77
 - 4 PATINS A ROULETTES Rég. 3.99 2.88
 - 1 SAC POUR RAQUETTES Rég. 15.99 9.77
 - 1 SAC POUR RAQUETTES Rég. 9.00 5.88
 - 5 "SCORE BOOK" Rég. .75 .55
 - 7 RAQUETTES de ping-pong Rég. 1.00 .77
 - 2 "CAMPING KIT" Rég. 11.99 6.88
 - 1 MOULINET Rég. 2.25 1.77
 - 1 PAIRES DE BOTTES de pêche. Rég. 14.99 9.88
 - 3 PAIRES DE SOULIERS de golf. Rég. 12.99 9.88
- Paquet, articles de sport, 3e étage*
- ### QUATRIEME ETAGE
- TOUS NOS COUPONS de crétonne, de 1 verge à 4 1/2 verges. Rég. jus. 3.99, verge 22
 - 21 ENSEMBLES DE RIDEAUX imprimés, incurvés, variant de 3 x 6 à 8 1/2 x 6". Rég. 7.99 3.33
 - 100 HOUSSES extensibles en coton, modèle pour sofa, 2 brun, 2 vert. Rég. 12.99 2.88
- Paquet, garnitures de maison, 4e étage*
- 3 CARPETTES DE TAPIS 100% laine, motif éventail, fond beige, 6"9" x 10". Rég. 139.99 88.88
 - 300 COUPONS DE PRELART imprimés, incurvés, variant de 3 x 6 à 8 1/2 x 6". Rég. 1.33 à 117.99 moins 50%, .67 à 59.
 - 20 1/2" DE TAPIS DE PASSAGE Wilton, 100% laine, dessins modernes, largeur 27". Rég. 10.99 v.l 5.88
 - 1 COUPON DE TAPIS de passage, Wilton, 100% laine, fran-ge uni, largeur 27", orange. Rég. 87.49 63.88
 - 215 VERGES CARRÉS de tapis Courtoud's, qualité Coloray, tons et motifs discontinus, brun, bleu ou cannelé, largeurs 9" et 12". Rég. 6.95 v.e 5.33
- Paquet, tapis et prélarts, 4e étage*
- ### CINQUIEME ETAGE
- 1 REPASSEUSE THOR échantillon de blancher. Rég. 269.95 169.88
 - 1 TV PHILIPS modèle C 127 cabinet fini noyer, écran 23 pouces. Échantillon de blancher, garanti. Rég. 249.95 249.88
- Paquet, appareils électriques, 5e étage*
- 1 TABLE DE PASSAGE en noyer. Rég. 102. 39.88
 - 1 FAUTEUIL BLANC Rég. 29.99 9.88
 - 1 FAUTEUIL BLEU Rég. 39.99 14.88
 - 15 TABLES DE SALON Rég. 14.99 à 19.99 7.88
 - 8 TABLES DE SALON Rég. 25.99 à 39.99 14.88
 - 12 MATELAS ou sommier-caisse. Rég. 65.99 à 94.50 34.88
 - 15 MATELAS ou sommier-caisse. Rég. 49.99 à 59.99 24.88
- Paquet, meubles, 5e étage*
- ### ANNEXE PAQUET
- COIN BOUL. CHAREST ET DE L'EGLISE
 - 17 IMPERMEABLES 1-8, 1-10, 1-12, 6-14, 7-16, 1-18 ans. Rég. 19.99 5.88
 - 11 ENSEMBLES en bouffe, 1-8, 4-10, 3-12, 3-14 10 à 18 ans. Rég. 16.99 5.88
 - 56 JUPES DE LAINAGE 10 à 18 ans. Rég. 6.99 2.88
 - 27 CHANDAILS DE LAINE 14 à 18 ans. Rég. 8.99 à 12.99 2.88
 - 18 PULL-OVER en BAN-LON 10 à 20 ans. Rég. 4.99 2.88
 - 17 PANTALONS EN COTON 1-10, 4-12, 7-16, 1-18 ans. Rég. 2.99 .88
 - 9 PYJAMAS BABY DOLL en nylon, moyens. Rég. 2.99 .88
 - 7 JUPONS COURTS moyens. Rég. 2.99 .88
 - 21 ROBES DE NUIT en flanelle, 6-p, 15-m. Rég. 2.99 .88

NOUS REGRETTONS, AUCUNE COMMANDE POSTALE OU TELEPHONIQUE S.V.P.